

LES ALENTOURS DE QUEBEC & LEVIS

ANCIENNE LORETTE

Prêtres missionnaires

Du 27 décembre 1673 à avril 1698
Révds Pères Jésuites : R. P. Samuel,
Bouvard, Chaumonot, Vaillant, Pot-
tier, Chau: setière, Garneau, Drail-
lètes, etc.

Curés

- 1er Thomas-François Poussélet de
1698 à octobre 1700.
- 2e Philippe Rageot-Morin, de 1701 à
1703
- 3e Louis Petit, vicaire général, de
1703 à 1705.
- 4e Nicolas Boucher, fils du gouverneur
de Trois-Rivières, de 1705 à 1707.
- 5e Michel Devaux-Dessormiers, de
1707 à 1711.
- 6e François Dupré, de 1711 à 1720.
- 7e Joachim Fornel, de 1720 à 1724.
- 8e Charles-Joseph Leberre, de 1725
à 1727.
- 9e André-Joseph Javreau, de 1727 à
1737.
- 10e Hyppolite Collet, de 1737 à 1740
- 11e Guyon Fresnay, de 1740 à 1745.
- 12e Frs-Ignace Levasseur, de 1745 à
1765.
- 13e Ignace Desroches, 1765 à 1777.
- 14e Eustache Chartier, 1777 à 1786
- 15e Chs-Jos. Brassard-Deschenaux,
vicaire-général, de 1786 à 1832.
- 16e Joseph Laberge, de 1832 à 1877.
- 17e Frs-X. Côté, de 1877 à 1881.
- 18e Jos-Octave Faucher, curé actuel,
nommé en 1881.

Maires de l'Ancienne Lorette

- 7 août 1845—J.-E. Pageot, organisa-
teur du 1er conseil et
1er maire de l'Ancien-
ne-Lorette.
- Joseph J. Hamel, conseil-
ler de comté et maire.
- 30 juil. 1855—Joseph Jobin
- 14 janv. 1858—J. Laurin, N.P., préfet
- 18 " 1860—Jos. Déry, 2 termes.
- 18 " 1864—Jean-Bte Drolet.
- 15 " 1866—Pierre Bouré
- 20 " 1868—Charles Fiset
- 10 " 1870—Charles Parais

- 22 " 1872—Georges Déry
- 27 " 1873—Ls Gauvin
- 28 " 1875—Ls Gauvin, 2 termes
- 24 " 1876—Jacques Dufresne
- 22 " 1879—Oliv. Hamel 1er term.
- 19 " 1885—James Gauvin
- 24 " 1887—P.-A. Hamel, 2 termes
- 18 " 1893—Honoré Robitaille
- 22 " 1896—Edouard Hamel
- 18 " 1899—Eugène Robitaille
- 20 " 1902—Jacques Jobin
- 26 " 1903—François Hamel
- 25 " 1904—I.-N. Drolet
- 23 " 1905—Aur. Gauvin
- 26 nov. 1907—Chs Gauvin

Eugène Hamel, maire actuel
Curé de la paroisse, Révd. Jos-Octa-
ve Faucher ; révds A. Proulx, J.
Levasseur, vicaires ; Eugène De-
lisle, marguillier en exercice

Syndics d'église.—V. de Lot. Lau-
rin, président ; Pierre Drolet, Eu-
gène Delisle ; M. le Curé, secrétaire-
trésorier.

Conseil Municipal.—Eugène Hamel,
Maire ; Pierre Hamel, secrétaire-tré-
sorier ; Pierre Drolet, Elie Déry,
Onésime Cloutier, Louis Moisan et
Dr Fortunat Belelau, conseillers

- Alain Charles, cultivateur
- Alain Elzéar, rentier
- Alain Joseph-Charles, commis
- Alain Jacques, cultivateur
- Alain Jean, cultivateur
- Alain Michel, cultivateur
- Alain Michel, rentier
- Allard Narcisse, cultivateur
- Allard Onésime, cultivateur
- Barbeau Mme Vve Antoine
- Barbeau Napoléon, journalier
- Barbeau Raymond, cordonnier
- Beaupré Béoni, cultivateur
- Beaupré Charles, cultivateur
- Beaupré Siméon, cordonnier
- Beaupré Téléphore, cultivateur
- Beaupré Théodore, blanchisseur
- Beaupré Ulric, menuisier
- Bédard Eugène, cordonnier
- Bédard François, journalier
- Bédard Joseph, cultivateur
- Bédard Léon, cordonnier
- Bédard Louis, manufacturier
- Bédard Pierre, entrep. menuisier

Belleau Aurèle	Hamel Didace, manchonnier
Belleau Forrunat, M.D.	Hamel Charles, cultivateur
Belleau Frédéric, cultivateur	Hamel Edmond, cultivateur
Belleau Gabriel, cultivateur	Hamel François, cultivateur
Belleau Jacques, fils, cultivateur	Hamel Gabriel, cultivateur
Belleau Jean-Bte, cultivateur	Hamel Jean, cultivateur
Belleau Joseph, cultivateur	Hamel Joseph, cordonnier
Belleau Michel, cultivateur	Hamel Joseph, cultivateur
Belleau Pierre, cultivateur	Hamel Pierre J., cultivateur
Blondeau Louis, cultivateur	Hamel Siméon, cultivateur
Blondeau Michel, forgeron	Huot Joseph, sacristain
Blondeau Mme Ignace, blanchisseuse	Huot Victor, cordonnier
Boivin Etienne, cultivateur	Huot Zéphirin, agent
Boivin Ferdinand, blanchisseur	Lafrance Joseph, sellier
Boivin François, rentier	L'Hureux Honoré, cordonnier
Boivin Louis, cultivateur	L'Heureux Mme Jean, blanchisseuse
Bureau Adolphe, cultivateur	Mailly Mme Vve Aurèle
Cloutier Adélard, cultivateur	Mailly Philéas, cordonnier
Cloutier Odilon, négociant	Martel Ferdinand, cordonnier
Côté Joseph, menuisier	Martel Mme Frs, blanchisseuse
Côté Prisque, menuisier	Moreau Edm., peintre
Daigle Ferdinand, journalier	O'Hearn Daniel, journalier
Delisle François, barbier	O'Hearn Thomas, journalier
Desroches Mme, Hotel Lorette	O'Hearn Ulric, journalier
Drolet Adolphe, cultivateur	Pageot J.-Ed., huissier de la Cour
Drolet Albert, commis-épicier, secrétaire-trésorier des commissions scolaires	Supérieure et grffier de la Paix
Drolet François, cultivateur	Pageot Ulric, épicier
Drolet François, jr, cultivateur	Pageot Fort., cordonnier
Drolet Frs, snr, cultivateur	Pageot T.-H.
Drolet Joseph	Paquet Ambroise, cultivateur
Drolet Joseph, jnr, cultivateur	Paradis Mme Vve C., cultivateur
Drolet Joseph snr, cultivateur	Paradis F.-X., cultivateur
Drolet Joseph, cultivateur	Robitaille Honoré, charretier
Drolet Lazare, cultivateur	Robitaille Isidore, cultivateur
Drolet Louis, cultivateur	Robitaille J. et E., meuniers
Drolet Mme Louis, cultivateur	Robitaille Jacques, cultivateur
Drolet Mme G., magasin général	Robitaille Mme Vve C. manchonnière
Drolet Pierre, cultivateur	Robitaille Mme Léon, cultivateur
Duchesneau Eugène, cordonnier	Robitaille Mme Joseph, fermière
Duchesneau Joseph, cordonnier	Robitaille Pierre-J., cultivateur
Duchesneau Maxime, menuisier	Rochette Onésime, journalier
Dufresne Flavien, blanchisseur	Rochette Onésime, charretier
Dufresne Raphaël, blanchisseur	Rochette Pierre, journalier
Ecuyer Théodore, cultivateur	Savard Arthur, boulanger
Edge Gustave Bigaouette, industriel	Savard François cordonnier
Edge Philippe, gérant	Savard Joseph, jnr, journalier
Edge W., fonctionnaire	Savard Joseph, snr, journalier
Falardeau Joseph, meunier	Savard Léon, mécanicien
Falardeau Louis, journalier	Savard Mme Léon
Falardeau Louis, fils, cordonnier	Savard Pierre, journalier
Faucher Rév. Jos.-Oct., curé	Société d'Acqueduc, Bédard et Alain, propriétaires.
Gagné Etienne, blanchisseur	Tessier Antoine, cultivateur
Gagné Mme Vve Joseph	Tessier Isaïe, cordonnier
Gauvin Cyrille, boulanger	Tessier Louis, cordonnier
Gauvin Michel, épicier	Trudel Joseph, journalier
Gauvin Michel I., cultivateur	Verret Mme Joseph
Gauvin Mme Michel, cultivateur	Voyer Eugène, cultivateur
Gauvin Théophile, cultivateur	Voyer Joseph, fils, cultivateur
Genest J., boulanger	Voyer Pierre, cultivateur
Genest Napoléon, blanchisseur	Voyer Théodore, boucher
Gingras Mme Prosper, blanchisseuse	
Gingras Mme Vve C., blanchisseuse	
Girard Mm Vve Alfred, épicerie	
	Champigny
	Alain Napoléon, cultivateur

Alain Pierre charron
 Amyot Joseph, cultivateur
 Blondeau Joseph, menuisier
 Blondeau Mme Pierre
 Boiteau Alfred, cultivateur
 Boivin Jean, blanchisseur
 Boivin Michel, cultivateur
 Brousseau Elzéar, cultivateur
 Chateauvert Victor, cultivateur et
 propriétaire de moulins à scie
 Delisle Eugène, rentier
 Delisle Eugène, cultivateur
 Delisle Ferdinand, cultivateur
 Delisle Mme Vve Augustin
 Denis Mme Vve Mich., cultivateur
 Denis Mme Pierre, cultivateur
 DeVarenes Louis, cultivateur
 Dorion Joseph, cultivateur
 Dorion Mme Noël, blanchisseuse
 Drolet Antoine, cultivateur
 Drolet Cyprien, cultivateur
 Drolet Denis, cultivateur
 Drolet Jean, cultivateur
 Drolet Mlle Eva, institutrice
 Drolet Napoléon, boucher
 Drolet Nazaire, cultivateur
 Drolet Philéas, cultivateur
 Dufresne Joseph, cultivateur
 Ernst J., cultivateur
 Fiset Alfred, cultivateur
 Fiset Antoine, cultivateur
 Fiset Antoine, jnr, cultivateur
 Fiset Aurèle, cultivateur
 Fiset Germain, cultivateur
 Fiset Jean, cultivateur
 Fiset Louis-A., cultivateur
 Fiset Mme Vve Joseph, cultivateur
 Fiset Mme Vve Louis, cultivateur
 Fiset Octave, cultivateur
 Fiset Paul, capt. No 2, 87e régiment
 Fiset Philémon, cultivateur
 Fiset Pierre, cultivateur
 Fiset Zoël, journalier
 Gauvin Aurèle, cultivateur
 Gauvin Charles, charron
 Gauvin François, cultivateur
 Gauvin Eugène, boucher
 Gauvin Hubert, boucher
 Gauvin Jacques, cultivateur
 Gauvin Joseph-L., rentier
 Gauvin Mme Tréfé
 Gauvin Wilbrod, cultivateur
 Hamel Narcisse, cultivateur
 Hamel Pierre, cultivateur
 Hamel Pierre, fils, cultivateur
 Hamel Théodore, forgeron
 Jobin Pierre, cultivateur
 Jobin Timothée, jnr, cultivateur
 Laberge Frs, épiciers
 Mailloux Isidore, maçon
 Matte Eugène, cultivateur
 Matte Napoléon, cultivateur
 Matte Siméon, cultivateur
 Moisan Hector, cultivateur
 Moisan Louis, cultivateur

Moisan Olivier, cultivateur
 Moisan Pierre, fermier
 Paquin Narc., cantonnier C. P. R
 Pepin Philippe, cultivateur
 Piché F.-Xavier, mar. de bois
 Petitclerc Michel, cultivateur
 Robitaille Amédée, boucher
 Robitaille Amédée, cultivateur
 Robitaille Arthur, charron
 Robitaille Louis-P., cultivateur
 Robitaille Léon, cultivateur
 Robitaille Michel, cultivateur
 Robitaille Philéas
 Rouillard Mme Napoléon
 Tessier Frédéric, cultivateur
 Tessier Joseph, cultivateur
 Tremblay Michel, forgeron
 Voyer Joseph, cultivateur
 Voyer Arthur, charron

Les Saules

Alain Napoléon, blanchisseur
 Beaumont Pierre, fils, cultivateur
 Belleau Gaudiose, journalier
 Blondeau Joseph, horloger
 Boivin Joseph, cultivateur
 Chabot Charles, cultivateur
 Clavet Charles, cultivateur
 Descarreau Delphis
 Dery Elie, forgeron
 Dery Elzéar, forgeron
 Denis Michel, cultivateur-laitier
 Dignard Gaudias, cordonnier
 Dignard Victor, cordonnier
 Dion Ant., potier, (établie en 1867)
 Dion Mme Vve Jacques, cultivateur
 Dion Silfrid, potier
 Drolet Olivier, boucher
 Dubuc Téléspore, cultivateur
 Duchesne Herménégilde, ferblantier
 Gariépy Pierre, contremaître
 Gauvin Onésime, cultivateur
 Gauvin Pierre, cultivateur
 Gauvin Théophile, cultivateur
 Guenard Joseph
 Hamel Joseph, forgeron
 Hamel Ludger, cultivateur
 Harriet Samuel, cultivateur
 Jobin Ambroise, gérant des fermes
 du Séminaire de Québec
 Langlois Narcisse, cultivateur
 Laurin Victor, médecin
 Lirette Napoléon, sellier
 Livernois J.-E., photographe
 Mainguy Thomas, charron
 Marcotte Alfred, marchand
 Marcotte Frs.-X. boulanger
 McBain Henry, cultivateur
 Moore Alex., cultivateur
 Montreuil Charles, cultivateur
 Montreuil Jacques, cultivateur
 Noël Gaudiose, cultivateur
 O'Neill Mme Vve Frank
 O'Neill Willie, cultivateur
 Paquet Ignace, cultivateur
 Paquet Louis, cultivateur

Perry James, cultivateur
 Picard Louis, potier
 Robitaille Charles, cultivateur
 Robitaille Elzéar, cultivateur
 Robitaille Eugène
 Robitaille Jean, cultivateur
 Robitaille Joseph, cultivateur
 Robitaille Norbert, charron
 Robitaille Pierre-S., cultivateur
 Robitaille Siméon, boulanger
 Robitaille S. méon-W., cultivateur
 Rochette Arthur, gérant, C Rochette et Cie
 Roy Arthur, boucher
Roy H.-Octave, notaire, major du 87e régiment, agent pour la Queen Ins. Co. Téléphone 2614-14, "Les Saules". Bureau à Québec, 131 rue St-Pierre, Tel. 1390
 Tremblay Mme veuve Napoléon
 Tremblay Octave, pâtissier
 Verret Charles, cultivateur
 Verret Ignace, laitier
 Ward Thomas, cultivateur
Grand Désert
 Alain Edmond, cultivateur
 Alain Elzéar, épiciers et cultivateur
 Alain Michel, cultivateur
 Alain Pierre, cultivateur
 Auclair Joseph, cultivateur
 Beaumont Edmond, cultivateur
 Beaumont Honoré, cultivateur
 Beaumont Jean, cultivateur
 Beaumont Jean-Bte., cultivateur
 Beaumont Joseph, cultivateur
 Beaumont Pierre, cultivateur
 Bédard Balthazar, cultivateur
 Bédard Michel, cultivateur
 Bédard Omer, charron
 Bédard Victor, cultivateur
 Belleau Edmond-Hilaire, cultivateur
 Belleau Jean, cultivateur
 Blondeau Mme Vve Thomas
 Bouchard Mme Vve Vital
 Bourré Pierre, cultivateur
 Boutet Mme François, cultivateur
 Boutet Ludger, blanchisseur
 Déry Pierre, cultivateur
 Drolet George, cultivateur
 Drolet Raymond, cultivateur
 Drolet Pierre, cultivateur
 Drolet Siméon, fils,
 Drolet Siméon, cultivateur
 Gauvin Mme Jacques
 Gauvin Mme Vve Jacques, cultivateur
 Gauvin Pierre, cultivateur
 Genest Charles, blanchisseur
 Genest Edouard, journaliste
 Gouge Pierre, cultivateur
 Goulet Ferdinand, cultivateur
 Hamel Eugène, cultivateur et Capt
 Cie No 1, 87e régiment
 Hamel Mme Vve Gabriel, cultivateur
 Hamel Michel, rentier
 Hamel Mme Vve Pierre-A.

Hamel Pierre, sec.-trésorier de la municipalité
 Lépine Joseph, cultivateur
 Lépine Joseph-F., cultivateur
 Lépine Mme François épicerie
 Milhomme Jacques, cultivateur
 Martel Tréfé, cultivateur
 Morand Mme Jacques
 Morand Michel, journaliste
 Morand Ulric, blanchisseur
 Noreau Alfred, cultivateur
 Noraus Antoine, cultivateur
 Noraus Joseph, cultivateur
 Noreau Jos., fils d'Ant., cultivateur
 Paquet Jean, cultivateur
 Paquet Joseph, cultivateur
 Paquet Onésime, cultivateur
 Paradis Antoine, cultivateur
 Paradis Théodore, cultivateur
 Paradis Joseph J., cultivateur
 Paradis Mme Alexis, cultivateur
 Parent Art., cultivateur et prop. de moulin à scie
 Pepin Arthur, forgeron
 Plamondon Honoré, cultivateur
 Rochette Charles, cultivateur
 Tessier Joseph, cultivateur
 Tessier Joseph, cordonnier
 Tessier Louis, jnr, cultivateur
 Tessier Louis, snr, cultivateur
 Tessier Napoléon, cultivateur
 Trudel Fabien, cultivateur

BEAUPORT

Première session du Conseil, 30 juillet 1855, J.-B. Parent, président; Etienne Cambray, secrétaire.

Choisis et élus.—Tibureau Charest, Ecr., M. D. M., maire; C.-J. L'Évêque Lafrance, secrétaire-trésorier.

Comme maire

En 1858—J.-B. Bolduc; 1862—P. A. DeBlois; 1874—Célestin Marcoux; 1878—Edward O'Brien; 1879—Pierre Lortie; 1880—Louis Rainville; 1882—Hon. P.-A. DeBlois, sénateur; 1885—J.-O. Hardy; 1886—Frs Parent; 1887—J.-O. Hardy; 1890—J.-E. Bédard, C.R.; 1891—Ed. O'Brien N.P.; 1895—Isaïe Tessier; 1901—Frs Parent; 1902—Philéas Parent; 1905—Jules Bélanger; 1909—L.-Z. Joncas

Comme secrétaire-trésorier :

En 1859—J.-O. Paquet; 1864—A. St-Hilaire; 1867—L.-J. Ferland; 1868—Frs Parent; 1874—L.-S. Laroche, (50 jours); 1874—Isidore Cambray; 1885—Edmond Giroux; 1900—Henri Delage; 1910—J.-A. Prévost

Route sur le contrôle du Conseil			
1	route J. Baptiste	100	9 12
2	" Laval...	68	9 9
3	" Seigneuriale	98	8 15
4	" Giffard	3	6
5	" L'Asile	20	5 17
6	" 8 du moulin	5	0 0
Evaluation totale...		\$1,894,997	
Evaluation cotisable		1,616,137	
Population		5,000	
Contribuab. payant taxes		750	
Sup. de la par. (acres)		20,844	
Voteurs ins. sur la liste élect.		1,200	

Conseil Municipal, L.-Z. Joncas, maire ; J.-A. Prévost, pro-maire ; Jules Grenier, secrétaire-trésorier ; Napoléon Dubé, Louis-Jules Grenier, Honoré Parent, L.-Z. Joncas et Napoléon Dubeau.

Commission scolaire, Beauport.—Edmond Giroux, président ; Michel Giroux, Jean-Bte Daigle, Philéas J. Giroux, L.-D. Giroux, commissaires, et Victor Paquet, secrétaire-trésorier

Commission scolaire, St-Michel, Beauport.—Amable Bélanger, président, et Alfred Cambray, sec.-trés.

Explication :—C. des P.—Côte des Pères ; E.—Enceinte ; H. du S.—Haut du Sault ; P. V. et M.—Petit Village et Mastai ; St J.—St-Joseph ; St M.—St-Michel ; Ste T.—Ste Thérèse ; V.—Village ; B E Beauport-Est.

Alain Pierre, horloger
 Allard Georges, maçon, B E
 Allard Joseph, journalier H de S
 Allard Joseph, maçon
 Allard Léon, Mme veuve David V
 Allard Mme Frs, f. de p. H de S
 Allard Mme veuve Léon V
 Auger Joseph, journalier, C des P
 Bailey Honoré, journalier, Ste T

Banque l' provinciale du Canada, succursale de Beauport, Henri Delège, N.P., gérant, Giroux E., comptable, Giroux Lorenzo, asst-comptable.

Barbeau Alb., peintre, C des P
 Barbeau Donat, maçon, V
 Barbeau Georges, charretier, C des P
 Barbeau Philéas, charret., C des P
 Barral Fr., M.S.C. mtre des novices, E
 Barret Alfred, menuisier, C des P
 Barret Norbert, journalier, C des P
 Beaudoin Charles, maçon, V
 Beaudoin Ed., journalier H de S
 Beaudoin Jules, maçon, V
 Beaudoin Mme Vve Henri cult., Ste T
 Beaudoin Mme Ch. f. de p., Ste T
 Beaupré Olivier, charron, t M
 Bedard Antoine, maçon, C des P
 Bedard Charles, jnr, cult., C des P
 Bedard Mme veuve Elzéar V
 Bedard François, cultivateur, Mastai

Bedard François, propriétaire de moulins à scie, Ste T
 Bedard J.-E., C.R., de Bedard, Chaloult, Lavergne et Prévost, V
 Bedard Jean, journalier, V
 Bedard Jean-Bte., cultivateur, Mast.
 Bedard Joseph, gardien, Mastai
 Bedard Léo, maçon, C des P
 Bedard Napoléon, propriétaire de moulins à scie, Ste T
 Bedard Moise, rentier, V
 Bélanger A., cultivateur, St M
 Bélanger A.-D., médecin, Mastai
 Bélanger Cyrille, maçon, V
 Bélanger David jnr, cultivateur St M
 Bélanger David, snr, cultivateur St M
 Bélanger David, cultivateur, B E
 Bélanger Edm., jnr, maçon, B E
 Bélanger Edmond, maçon V
 Bélanger Elie, cultivateur, E
 Bélanger Elzéar, maçon, C des P
 Bélanger G., manufacturier C des P
 Bélanger George, cultivateur, B E
 Bélanger George, menuisier, C des P
 Bélanger Hector, briquetier, B E
 Bélanger Herménégilde, maçon, E
 Belanger Isidore, fils, maçon, St M
 Bélanger Joseph, confiseur, V
 Bélanger Joseph, journalier, C des P
 Bélanger Joseph, cultivateur St M
 Bélanger Joseph, journalier B E
 Bélanger Jules, marchand, V
 Bélanger Léonidas, maçon, B E
 Bélanger Mme H., commerçant, St M
 Bélanger Mme Vve F., f. de p., St M
 Bélanger Napoléon, cultiv., St M
 Bélanger Pierre, journalier, B.E.
 Bélanger Pierre, maçon, St M
 Bélanger Pierre, maçon, B-E
 Bélanger R., cond. de mach., C des P
 Belley Mme veuve Ferd., f. d p. V
 Bergeron Eud., marchand, H du S
 Bergeron Nap., pilote, C des P
 Bernard France, com.-voyag., H du S
 Brnard Gaud., journalier, E
 Bernard I hilém., commer., H du S.
 Bernier Gaspard, commis-voy., V
 Bérubé Joseph, journalier, St M
 Binet Arthur, maçon, V
 Binet Flavien, journalier, H du S
 Binet François, cultivateur, St J
 Binet Gaudiose, journalier, H du S
 Binet Isidore, maçon, V
 Binet Isidore, journalier, H du S.
 Binet Jean, cultivateur, St M
 Binet Joseph, journalier, H du S
 Binet Joseph, tisserand, H du S
 Binet Louis, cultivateur, St J
 Binet Louis, maçon, E
 Binet Mme veuve Joseph, S J
 Binet Mme Joseph, H du S
 Binet Napoléon, cultivateur, B E
 Binet Jos-Arthur, maçon, V
 Binet Octave, cultivateur, Ste M
 Binet Odilon, maçon, C des P

- Binet Orésime, journalier, B E
 Binet Ulrich, rentier, V
 Bitner Charles, journalier, V
 Blackburn Henri, commis, C des P
 Blackburn Mme Vve Rob., C des P
 Blouin Dorieus, emp. civil, V
 Blouin Jean-Paul, emp. civil, H du S
 Blouin Jos., commis, H du S
 Blouin J.-T., marchand, H du S
 Blonin Leo, commis, H du S
Boissonneault Alph., avocat, député
 protonotaire, Cour Supérieure, V
 Boissonneault Emile, E.E.M., V
 Boissonneault Raoul, E.E.D., V
 Boivin Alphonse, journalier, H du S
 Boivin Théop., domestique, H du S
 Bolduc Jean-Bte, médecin, H du S
 Bolduc Jules, jardinier, C des P
 Bouchard Alex., journal., C des P
 Bouchard Chs, marchand, C des P
 Bouchard Joseph, emp. civil, V
 Bouchard Adolp., emp. Bell Tel., C
 des P
 Bouchard Joseph, corroyeur, B E
 Bouchard Mme veuve L., C des P
 Boutet Alb., maçon, B E
 Boutet Charles, journalier, H du S
 Boutet Eug., tailleur, V
 Boutet Félix, journalier, Ste T
 Boutet Herm., ferblantier, V
 Boutet Joseph, maçon, V
 Boutet Louis, commerçant, Ste T
 Boutet Silfrid, maçon, V
 Boutet Tésesp., menuisier, V
 Boutet Viateur., maçon, V
 Brousseau Alf., tisserand, H du S
 Brousseau Avila, tisserand, H du S
 Brousseau Edouard, gardien, H du S
 Brousseau Ern., tisserand, H du S
 Brown Matthew, ass. brasseur, E
 Brown Thomas, cultivateur, C des P
 Bureau Théophile, manuf., H du S
 Bureau Xavier, journalier, H du S
 Cambray Alfred, E.E.D., V
 Cambray Avila, journalier, V
 Cambray Gaudiose, commis, V
 Cambray Joseph, journalier, V
 Cambray Joseph, briqueteur, V
 Cambray Mme veuve Isidore, V
 Cambray Philéas, journalier, V
 Campagna Mme veuve Joseph V
Caouette J.-B., maître de poste St-
 Roch, Québec, V
 Caouette Joseph, E.E.M., V
 Carbonneau Mme Vve Oct., f. de p.,
 C des P
 Cardinal David, maçon, V
 Carbonneau Mme veuve Oct., C des P
 Caron P. Adr., journalier, H du S
 Carrier Frs-X., mar. de charbon, V
 Casault Jules, huissier, C des P
 Chalifour Alfred, presseur, H du S
 Chalifour Antoine, cultivateur E
 Chalifour Chs, journalier, C des P
 Chalifour Edmond, journalier, V
 Chalifour Elzéar, cultivateur, St M
 Chalifour Ernest, cultivateur, St M
 Chalifour E., snr, cult., Ste T
 Chalifour Félix, cultivateur, Ste T
 Chalifour François, journalier, V
 Chalifour Geo., menuisier, H du S
 Chalifour Joseph, charretier, C des P
 Chalifour Léon, menuisier, H du S
 Chalifour Louis, maçon, V
 Chalifour Nap., mesager, H du S
 Chalifour Onesime, cultivateur, E
 Chamberland C., journalier, C des P
 Châteauvert Eug., journalier, C des P
 Cheruit Victor, cultivateur, B E
 Clouet Charles, commerçant, V
 Clouet David, cultivateur, Ste T
 Clouet Mme veuve David, B E
 Clouet Félix, cultivateur, Ste T
 Clouet Joseph, maçon, B E
 Clouet Nap., journalier, V
 Cloutier Jos., agent de station V
 Côté Aimé, mécanicien, H du S
 Côté Célestin, forgeron, H du S
 Côté Mlle Adéline, rentière, B E
 Côté Mme veuve Charles, B E
 Côté Phydime, journalier, H du S
 Côté Siméon, journalier, H du S
 Côté Wilfrid, journalier, H du S
 Couillard Arthur, journalier, H du S
 Couillard Frs., journalier, H du S
 Couillard Wilfrid, journalier, H du S
 Coulombe Georges, tailleur, B E
 Coulombe Pierre, journalier
 Couture Elzéar, journalier, C des P
 Couture Mme Vve Grégoire, V
 Crepin Alexis, menuisier, H du S
 Crepin Joseph, forgeron, H du S
 Crepin Mme Antoine, V
 Croteau Léonidas, journalier, C des P
 Croteau Mme Vve Léon, C des P
 Cyr J.-Bte, cultivateur, St M
 Daigle Adjutor, boucher, C des P
 Daigle Jean-Bte, cultivateur, C des P
 Dallaire Alph., chauffeur, Mastai
 DeBlois Mme Vve P.-Ant., Mastai
 DeBlois Victor, contremaître, C des P
 Decker Thomas, cultivateur, P V
Delâge Henri, notaire, gérant de la
 Banque Provinciale du Canada,
 succ. de Beauport, V
 Darveau Arthur, commis, V
 Demeule Vital, journalier, P V
 Déry Alfred, commis, Mastai
 Déry Mme Vve Honoré, St M
 Desgagné Jos, journalier, H du S
 Desgagné Jos., journalier H du S
 Dézile, révd L.-A., curé, V
 Dion Pierre, journalier, C des P
 Dorion Herc., entrepreneur de pom-
 pes funèbres, C des P
 Dorion Napoléon, charron, C des P
 Dorval Gorges, jnr, cordonnier, V
 Drapeau Alex., journalier, Ste T
 Drapeau Georges, journalier, Ste T

- Drapeau Réal, boulanger, Ste T
 Drouin C., forg., mtre de p., Mastaf
 Drouin Charles, cultivateur, St J
 Drouin Honoré, cultivateur, St J
 Drouin Honoré, cultivateur, St J
 Dubé Napoléon, journalier, H du S
 Dubeau Alphonse, menuisier, V
 Dubeau Jules, fils, cultivateur, V
 Dubeau Jules, cultivateur, St M
 Dubeau Napoléon, cultivateur, St M
 Dubeau Pierre, jnr, cultivateur, St J
 Dubeau Pierre snr, cultivat., St M
 Dubeau Théodore, cultivateur, St M
 Dubeau Xavier, cultivateur, St M
 Dubord Chs-E., hon., C. L., Mastaf
 Dubreuil Isidore, journalier, Ste T
 Dubreuil Isidore, jr, journalier, Ste T
 Dubreuil Joseph, charretier, Ste T
 Dubreuil Mme J.-B., fem. de peine, V
 Duchaine Joseph, tailleur en cuir
 Duchêne Mme Vve Thomas, P V
 Duchêne Tréflé, journalier, P V
 Dufresne Mme Vve P.-M., cult. St-M.
 Dufresne Pierre-N., maçon, V
 Dugal E.-A., charron, C des P
 Dumas Charles, gardien, C des P
 Dumas J.-B., journalier, H du S
 Duperré Arthur, boulanger, V
 Durois M., commis, V
 Ferland Arthur, boulanger, V
 Ferland Joseph, maçon, V
 Ferland Marcel, maçon V
 Ferland Wm., boulanger, V
 Filiau Cyrias, journalier, Ste T
 Filiau François, menuisier, S J
 Filiau François, journalier, St J
 Filiau Joseph, maçon, Ste T
 Filiau Joseph, cultivateur, S J
 Fleury Clovis, cultivateur, P V
 Fleury Félix, cultivateur, P V
 Fleury, Mme veuve J.-B., V
 Fleury Napoléon, commis-voy., P V
 Fleury Narc., cultivateur, P V
 Fleury Samuel, cultivateur, P V
 Fleury Wilbrod, cultivateur, P V
 Fontaine Samuel, journalier, H du S
 Fortier Adalbert, commis, H du S
 Fortier Emile, E.E.L., B E
 Fortier Jules, commerçant, H du S
 Fortier Louis, menuisier, H du S
 Fortier Narc., commerçant, B E
 Fortier Napoléon, journalier, Ste T
 Fortin Déléas, journalier, C des P
 Fortin Mme Vve F., f. de peine, C P
 Gagné Georges, emp. civil, V
 Gagné J.-Bte, journalier, C des P
 Gagnon Adjudor, commis, V
 Gagnon Clément, journalier, C des P
 Gagnon Cléophas, journalier
 Gagnon Ferdinand, journalier, C V
 Gagnon Georges, cordonnier, V
 Gagnon Joseph, ferblantier, V
 Gagnon Joseph, tonnelier, V
 Gagnon Jos-Almé, commis, C des P
 Gagnon Joseph, maçon, B E
 Gagnon Louis, journalier, B E
 Gagnon Louis tonnelier, V
 Gagnon Gnesime, journalier, H du S
 Galarneau Alph., commis, H du S
 Galarneau Donat, journalier, H du S
 Galarneau Georges, cultivateur V
 Galarneau Hector, journalier, H du S
 Galarneau Mme Louis, H du S
 Gamache Alf., gardien, C des P
 Gamache H., journalier, C des P
 Gamache F.-X., journalier, C des P
 Gamache Joseph, journalier, chem. Laval
 Gamache Joseph, journalier, V
 Gamache Marcel, journalier, V
 Gariépy Charles, journalier, P V
 Gariépy Joseph, journalier, P V
 Garneau Albert, journalier, H du S
 Garneau Alfred, journalier, H du S
 Garneau Etienne, menuisier, H du S
 Garneau Gabriel, journalier, H du S
 Garneau Jacques, journalier, H du S
 Garneau Joseph, charretier, H du S
 Garneau Joseph, journalier, B du S
 Garneau Joseph, journalier, Ste T
 Garneau Louis, cordonnier, V
 Garneau Mme Vve Napoléon, Ste T
 Garneau Mme Vve Jean-Bte, H du S
 Garneau Napoléon, journalier, Ste T
 Gaudréau Jos., commerçant, C des P
 Gauvin Philémon, journ., C des P
 Geggie Conrad, médecin, V
 Geggie James, teneur de livres, V
 Genest Honoré, tisserand, V
 Giguère Johnny, peintre, C des P
 Gingras Arthur, typographe, C des P
 Gingras Joseph, menuisier, B E
 Girardin Cléophas, cultivateur, V
 Girardin Ignace, cultivateur, V
 Girardin Jacques, cultivateur, Ste T
 Giroux Adolphe, commis, B E
 Giroux Adolphe, tisserand, H du S
 Giroux Alex., commis, V
 Giroux Alphonse, entr., menuisier, V
 Giroux Apollinaire, cultivateur, Ste T
 Giroux Apollinaire, journal., H du S
 Giroux Arthur, boulanger, V
 Giroux Auguste, journalier, C des P
 Giroux Charles, batelier, V
 Giroux Charles, cultivateur, V
 Giroux Cléophas, journalier, St J.
 Giroux Cléophas, cultivateur, V
 Giroux Cléophas, journalier, B E
 Giroux Cyrille, maçon, B E
 Giroux David, employé civil, V
 Giroux Edmond, agt d'assurances, V
 Giroux Edouard, journalier, H du S
 Giroux Edouard, maçon, B E
 Giroux Elz., journalier, C des P
 Giroux Emeril., contremaitre H du S
 Giroux Félix, charretier, B E
 Giroux Ferdinand, cultivateur, B E
 Giroux Fortunat, cultivateur, B E
 Giroux Frs.-X., contremaitre, H du S
 Giroux F.-X., jnr, journalier, H du S
 Giroux F.-X., snr, journ., H du S

- Giroux Frs-X., cultivateur, H du S
 Giroux F.-X., R., cultiv., H du S
 Giroux Gec.-V., journ., H du S
 Giroux Honoré, cultivateur, B E
 Giroux Honoré, batelier, V
 Giroux Honoré, jnr, journalier, V
 Giroux Isidore, snr, charretier, H du S
 Giroux Isidore, contremaitre, H du S
 Giroux J.-Bte, charron, Mastai
 Giroux J.-Bte, cultivateur, H du S
 Giroux Joseph, cultivateur, B E
 Giroux Jos, jnr, cultivateur, H du S
 Giroux Jos, snr, cultivateur, H du S
 Giroux Jos, tailleur de pierre, V
 Giroux Joseph, briquetier, H du S
 Giroux Joseph, journalier, H du S
 Giroux Joseph, journalier, St T
 Giroux Joseph, charretier, V
 Giroux Joseph, journalier, V
 Giroux Jos-Edm., comm. de bois, V
 Giroux Léonidas, tisserand, H du S
 Giroux Louis-G., charretier, V
Giroux Lorenzo, secr.-trésorier, municipalité de la Commission Scolaire et comptable de la Banque Provinciale, V
 Giroux Louis, cultiv., St T
 Giroux Louis, journalier, B E
 Giroux L., comm. et mtre de p., B E
 Giroux Ludger, menuisier, V
 Giroux Michel, cultivateur, B E
 Giroux Mme Joseph, H du S
 Giroux Mme Louis, B E
 Giroux Mme Vve T., f. de peines, B E
 Giroux Mme Vve C.-E., cout., C des P
 Giroux Mme Vve David, Ste T
 Giroux Mme Vve Edm., V
 Giroux Mme Vve Joseph, H du S
 Giroux Mme veuve David, V
 Giroux, Mme veuve Nap., V
 Giroux Mme veuve Théop., B E
 Giroux Nap., journalier, B E
 Giroux Onésime, snr, boucher, B E
 Giroux Onésime, jnr, boucher, B E
 Giroux Oscar, journalier, H du S
 Giroux Ovide, journalier, B E
 Giroux Philéas, jardinier, V
 Giroux Philéas, contremaitre, H du S
 Giroux Philéas, jnr, journalier, B E
 Giroux Philippe, menuisier, V
 Giroux Pierre, journalier, Ste T
 Giroux Pierre, cultivateur, B E
 Giroux Raoul, briqueteur, V
 Giroux Samuel, journalier, H du S
 Giroux Théodore, carrier, C des P
 Giroux Théop., jnr, journalier, B E
 Giroux Théop., journalier, B E
 Giroux Victorien, maçon, V
 Giroux Vital, menuisier, H du S
 Giroux Wilfrid, boulanger, V
 Giroux Xavier-R., jnr, cult., H du S
 Giroux Xavier-R., snr, cultiv., H du S
 Giroux Xavier, journ., H du S
 Giroux Xavier, jnr, journalier, H du S
 Giroux Xavier-R., cultiv., H du S
 Godbout Léonidas, menuisier, V
 Goulet Achille, journalier, V
 Goulet Cyrias, meunier, P V
 Goulet Flaxien, meunier, P V
 Goulet Emile, commis-voyageur, V
 Goulet Louis-H., journalier, C des P
 Grenier Adem, boucher, B E
 Grenier Albert, menuisier, V
 Grenier Alfred, tailleur en cuir, V
 Grenier Antoine, tonnelier, C des P
 Grenier Apol., cultiv., B E
 Grenier Arthur, journalier, C des P
 Grenier Célestin, journalier, B E
 Grenier Charles, journalier, H du S
 Grenier Charles journalier, H du S
 Grenier David, commis, C des P
 Grenier Edmond, emp. civil, V
 Grenier Édouard, tisserand, H du S
 Grenier Elias, maçon, V
 Grenier Mme Vve F., cultiv., H du S
 Grenier Mme Vve Eusèbe, H du S
 Grenier Félix, cultiv., St M
 Grenier Félix, journalier, Ste T
 Grenier Frs, jnr, journalier, H du S
 Grenier Frs-X., mécanicien, H du S
 Grenier Frs-P., journalier, B E
 Grenier Gédéon, journalier, B E
 Grenier Georges, journalier, H du S
 Grenier Honoré, menuisier, C des P
 Grenier Isidore, journalier, H du S
 Grenier Jean, journalier, B E
 Grenier J.-Bte, forgeron, C des P
 Grenier Jean-Bte, menuisier, V
 Grenier Jean-Bte, cultivateur, B E
 Grenier J.-B., jnr, journalier, H du S
 Grenier Joseph, prop. de scieries et march. de bois, entr.-menuisier, V
 Grenier Joseph, cultivateur, Ste T
 Grenier Joseph, maçon, St J
 Grenier Joseph, maçon, V
 Grenier Joseph, H du S
 Grenier Joseph, cultivateur, B E
 Grenier Joseph, journalier, H du S
 Grenier Jules, beurrier et secrétaire de l'Union St-Joseph, N.D.B., V
 Grenier Lazare, journalier, H du S
 Grenier Léonidas, peintre-décorat., V
 Grenier Lévi, journalier, B E
 Grenier Louis, journalier, C des P
 Grenier Louis, journalier, H du S
 Grenier Louis, journalier, B E
 Grenier Louis-J., cultivateur, B E
 Grenier Mlle Marie, H du S
 Grenier Mme Charles, B E
 Grenier Mme Louis, H du S
 Grenier Mme Frédéric, E
 Grenier Mme Vve Chs. B E
 Grenier Napoléon, maçon, St J
 Grenier Napoléon, menuisier, V
 Grenier Napoléon, cultivateur, B E
 Grenier Octave, journalier, H du S
 Grenier Pamphile, journalier, B E
 Grenier Paul, maçon, B E

- Grenier Phidime, journalier, H du S
 Grenier Philéas, journalier, V
 Grenier Pierre, journalier, H du S
 Grenier Régis, employé civil, E
 Grenier Théodore, menuisier, H du S
 Grenier Théophile, cultiv., H du S
 Grenier Wilbrod, peintre, B E
 Grenier Wilfrid, journalier, H du S
 Guérard Frédéric, journalier, C des P
 Guérard Norbert, journalier, C des P
 Guérin Anatole, journalier, V
 Guérin David, maçon V
 Guillot Alphonse, maçon, St M
 Guillot André, maçon, Ste T
 Guillot Antoine, menuisier, St M
 Guillot David, jr, V
 Guillot David, sr., maçon, V
 Guillot Edouard, cultiv., Ste T
 Guillot Edouard, maçon, Ste T
 Guillot Edouard, maçon, H du S
 Guillot Félix, contremaitre, C des P
 Guillot Georges, commis, E
 Guillot Georges, maçon, E
 Guillot Henri, maçon, Ste T
 Guillot Jean-Bte, maçon, St M
 Guillot Joseph, maçon, St M
 Guillot Joseph, cultivateur, St M
 Guillot Joseph, journalier, H du S
 Guillot Louis-E., cultiv., Ste T
 Guillot Mme Jean-Bte, Ste T
 Guillot Napoléon, journalier, H du S
 Guillot Nazaire, cultivateur, H du S
 Guillot Noël, cultivateur, St M
 Guillot Pierre, maçon, Ste T
 Hincks Alexandre, comm., Ste T
 Hincks Edm., jnr, journalier, V
 Hincks Félix, journalier, Ste T
 Hincks Philéas, journalier, Ste T
 Hébert Ephrem, boulanger V
 Ireland Grant, cultiv., P V
 Irenée, révd Frère supérieur de l'école des Frères "St-Edouard" V
 Jobin François, cultiv., St J
 Jobin Joseph, journalier, St M
Joncas L.-Z., maire et comptable, C ds P
 Jones Joseph, corroyeur, St M
 Jones Honoré, maçon, Ste M
 Laberge Albert, journalier, V
 Laberge Alph., com.-voy., V
 Laberge Alphonse, menuisier, V
 Laberge H. Eliodore, étudiant, V
 Laberge Jacques, menuisier, V
 Laberge Philéas, menuisier, V
 Labranche Mme Vve J.-Bte, H du S
 Labrecque Cyrille, journalier, C des P
 Lachance Joseph, MD., V
 Lachance Odilon, forgeron, V
 Lachance Pierre, menuisier, B E
 Lachance Victor, gardien, P V
 Lacombe Ambroise, rentier, V
 Lacoursière Adr. journalier C des P
 Lambert J.-E.-A., peintre, C des P
 Lamonde J.-L., Mastaf
 Lamothe Edouard, journalier, Ste T
 Langevin Edm., journalier, E
 Langevin Azarias, conducteur de malles, V
 Langevin Evariste, menuisier, V
 Langevin Georges, cultiv., E
 Langevin Joseph, mécanicien, V
 Langevin Napoléon, cultiv., E
 Langevin Napoléon, fils, cultiv., E
 Langevin Phidime, journalier, V
 Langevin Philéas, mécanicien, V
 Langlois Placide, ferblantier, V
 Langlois Placide, employé civil, V
 Laperrière Edouard, élect., H du S
 Laferrière, J.-O., emp. dept des Terres et Forêts, V
 Laplante Adolphe, cultiv., H du S
 Laplante Aimé, journalier, H du S
 Laplante Ant., journalier, H du S
 Laplante Edm., journalier, H du S
 Laplante Frs-X., cultivateur, H du S
 Laplante Frs-Xav., journalier, H du S
 Laplante F.-X.-E., rentier, H du S
 Laplante George, journalier, H du S
 Laplante Isaïe, Mme Vve, cult. H du S
 Laplante Isaïe cultivateur, H du S
 Laplante Isidore, journalier, H du S
 Laplante Joseph, journalier, H du S
 Laplante Louis, cultivateur, H du S
 Laplante Mlle Annie, H du S
 Laplante Mme Vve Ls., f. de p., H du S
 Laplante Oliv., charpentier, H du S
 Laplante Oliv., journalier, H du S
 Laplante Xavier, comptable, C des P
 Laplante Xavier, rentier, H du S
 Lapointe Adolp., journalier, C des P
 Lapointe Mme Vve Antoine, V
 Lapointe Georges, journalier, C des P
 Lapointe Nap., marchand et réparateur d'orgues, V
 Lapointe Olivier, journalier, P V
 Lapointe Philippe, charretier, V
 Laroche Siméon, corroyeur, C des P
 Larue Arthur, messenger, C des P
 Larue Avila, pharmacien, H du S
 Larue G., médecin, H du S
 Latouche Alphonse, cultiv., B E
 Latouche Arthur, cultivateur, B E
 Latouche Edouard, journalier, B E
 Latouche Joseph, menuisier, B E
 Latouche Joseph, maçon, V
 Latouche Mme Vve G., f. de p. H du S
 Latouche Pierre, cultivateur, B E
 Latouche Théop., cultivateur, B E
 Latulippe Joseph, journalier, Ste T
 Latulippe Mme Vve Ls., H du S
 Latulippe Nap., journalier, H du S
 Lavoie Baptiste, journalier, C des P
 Lay Berthie, électricien, H du S
 Leblond Léon, journalier, C des P
 Lecomte George, charretier, H du S
 Lecomte Louis, menuisier, V
 Lefebvre Alfred, briquetier, V
 Lefebvre Joseph, journalier
 Lefebvre Théophile, cultiv., V

- Légaré Olivier, journalier, H du S
 Lemelin Joseph, journalier, V
 Lemieux Mme Vve Ant., V
 Lepage Mme Vve Amable, H du S
 Lepire Albert, journalier, H du S
 Lespérance Nap., cultivateur, C des P
 Lévasscur Cyrice, journ., C des P
 Lévasscur Frs-Xav., chauffeur, C des P
 Lévasscur Gaud., journalier, C des P
 Lévasscur Isafe, gardien, Mastaï
 Lévasscur Leude, menuisier, V
 Lortie Johnny, cultivateur, Mastaï
 Lortie Herm., cordonnier, Mastaï
 Lortie Josph, maçon, B. E.
 Lortie Léonidas, cultiv., Mastaï
 Lortie Mme Vve Nap., V
 Lortie Moïse, gardien, V
 Lortie Oct., emp. civil, E
 Lortie Pierre, cultivateur, Mastaï
 Lortie Pierre, fils V
 Lortie Samuel, tonnelier, C des P
 Maheux Alfred, journalier, Ste T
 Maheux Ant., maçon, St M
 Maheux Arthur, journ., C des P
 Maheux Ed., cultivateur, St M
 Maheux Frs-Xav., cultivateur, St M
 Maheux Gédéon, journalier, Ste T
 Maheux Ismaël, cultivateur, St M
 Maheux Jean, maçon, St M
 Maheux Joseph, journalier V
 Maheux Mme Vve Joseph, H du S
 Maheux Paul, cultiv., St J
 Maheux Philéas, maçon, V
 Maheux Mme Vve Célestin, St-Louis
 Maheux Mme Vve Jacques, St-Louis
 Mailloux David, cultiv., St-J.
 Mailloux Honoré, rentier, V
 Mailloux Jean, cultivateur, St J
 Mailloux Joseph, cultivateur, Ste T
 Mailloux Joseph, cultivateur, St T
 Mailloux Michel, cultivateur, Ste T
 Mailloux P.-J.-N., comptable, V
 Mailloux Prisque, cultivateur, Ste T
 Mailloux Tréflé, cuisinier, H. du S
 Marceau Joseph, tisserand, V
 Marcoux Adolphe, médecin, V
 Marcoux Alex., commerçant, Mastaï
 Marcoux André, cultiv., V
 Marcoux Antoine, cultivateur, J
 Marcoux Charles, journalier, V
 Marcoux Frs., cultivateur, E
 Marcoux George, cultiv., E
 Marcoux George, maçon, V
 Marcoux Joachim, journalier, V
 Marcoux J.-D., N.P., fonction. publ., V
 Marcoux Joseph, maçon, B E
 Marcoux Joseph, cultivateur, B E
 Marcoux Jules, cultivateur, B E
 Marcoux Léon, cultiv., S J
 Marcoux Mme Vve Ed., fem. de p., V
 Marcoux Mme Vve Phil., V
 Marcoux Phil., cultiv., E
 Marcoux Philippe, cultiv., V
 Marcoux Pierre, journalier, V
 Marcoux Victorien, cultiv., B E
 Marier Henri, journalier, C des P
 Marmen Prudent, pilote, C des P
 Martel Jean-Bte, journalier, H du S
 Martel Joseph, journalier, H du S
 Martineau Frs-X., forgeron, H du S
 Martineau M., emp. civil, V
 Matte George, charretier, Mastaï
 Matte Joseph, jardinier, Mastaï
 Matte J-P., commis, V
 McInenly John, laitier, C des P
 Ménard Charles, journalier, H du S
 Menard Joseph, journalier, H du S
 Mercier Elz., journalier, H du S
 Mercier J.-H. N., emp. civil,
 Métaillé Edouard, menuisier, St M
 Michaud Augustin, journ., C des P
 Michaud Emile, forgeron, C des P
 Montreuil Jean, journ., H du S
 Montreuil Xa., journalier, H du S
 Morency Joseph, corroyeur, C des P
 Morissette L., Vill.
 Murray David, emp. civil, C des P
 Nadeau Mme Vve Jos V
 Nolet Jean, cordonnier, C des P
 Nolet Malcolm, journalier, H du S
 Nolet Omer, cond. machine, C des P
 Noviciat du Sacré-Coeur, Ch. Sauner,
 M S. C. supérieur, Enc.
 Ouellet Eusèbe, journalier, C des P
 Ouellet Jean, tailleur, V
 Ouellet Paul, commis-voy., V
 Ouvrard George, abbé, vicaire, V
 Paquet Elzéar, cultivateur, Ste T
 Paquet Ferdinand, journ., Ste T
 Paquet Geo., tailleur de p., H du S
 Paquet Honoré, cultiv., Ste T
 Paquet Jean, cultiv., Ste T
 Paquet Mme Vve H., fem. de p. Ste T
 Paquet Vict., journalier, Ste T
 Paradis Charles-Jos, forgeron, V
 Paradis Mme Vve Joseph, C des P
 Paradis Nap., journalier, V
 Parent Arthur, cultivateur, St J
 Parent Arthur, emp. civil, C des P
 Parent Célestin, journalier, C des P
 Parent Charles, cultivateur, V
 Parent Charles, cultivateur, E
 Parent Charles, journalier, St J
 Parent Charles, fils, maçon V
 Parent Cloéphas, maçon, V
 Parent Cyrille, cultivateur, E
 Parent David, charretier, V
 Parent Edouard, cultivateur, C des P
 Parent Edouard, journalier, V
 Parent Edouard, maçon, C des P
 Parent Edouard, mtre charretier, V
 Parent Ed., maçon en brique, V
 Parent Elzéar, charretier, E
 Parent Elzéar, forgeron, V
 Parent Elz., maçon et mtre de p. V.
 Parent Emile, charretier, H du S
 Parent Ern., commis, C des P
 Parent Eudore, comptable, C des P
 Parent Eug., journ., H du S
 Parent Félix, charron, E

- Parent Ferdinand, cultiv., St J
 Parent Frs, entrepreneur, C des P
 Parent Gaud., charretier, V
 Parent Gaud., peintre, V
 Parent Honoré, cultivateur, E
 Parent Jean, cultivateur, E
 Parent J.-Bte, journalier, C des P
 Parent Joseph, messenger, C des P
 Parent Joseph, cultiv., C des P
 Parent Joseph, journalier, V
 Parent Joseph, maçon, C des P
 Parent Jos-Eud., médecin, C des P
 Parent Jules, tisserand, E
 Parent Médéric, empl. civil, C des P
 Parent Marcel, journalier, H du S
 Parent Mme Pol., rentière, C des P
 Parent Mme Vve Louis, St-J.
 Parent Nap., cultivateur, E
 Parent Olivier, E.E.D., V
 Parent O.-M., C des P
 Parent Paul, maçon, V
 Parent Philéas, marchand, C des P
 Parent Philippe, maçon, C des P
 Parent Pierre, maçon, C des P
 Parent Pierre, cultivateur, St J
 Parnet Pierre, entrepreneur, C des P
 Parent Polycarpe, ferblantier, V
 Parent Victorien, cultiv., C des P
 Parent Wilbrod, journalier, C des P
 Pascal Abraham, cultivateur, Ste T
 Pascal Ferdinand, journ., St M
 Pascal Jean, journalier, St M
 Patry Nap., maçon, B E
 Pepin Alfred, journalier, P V
 Pepin Edouard, journalier, C des P
 Pepin Victor, fermier, C des P
 Perrin Georges, fils
 Perrin Georges, snr
 Pérusse Alfred, mécanicien, C des P
 Peters Mme Fred., rentière, V
 Picard Ed., peintre, H du S
 Poitras Ferdinand, rentier, V
 Poitras I., contremaitre, C des P
 Poitras J.-Bte, commis, C des P
 Poulin Hector, emp. civil, C des P
 Poulin Joseph, contremaitre, C des P
 Poulin Léon, cultiv., C des P
 Poulin Léonidas, méd. vétérinaire, M
 Poulin Wilfrid, journalier, C des P
 Prevost A., avocat et sec. trésorier du conseil V
 Price H.-M., de H.-M. Price and Co H du S
 Proteau Barthelemi, cultiv., St J
 Provençal Mme Vve Ed., V
 Provençal Prosper, instituteur, V
 Quirevault Pierre, journalier, H du S
 Racine Mme Vve Dav., f.de p. H du S
 Rainville Aimé, journalier, S
 Rainville Edouard, maçon, St J
 Rainville J.-A., cultivateur, St M
 Rainville Octave, maçon, St J
 Rainville Paul, cultivateur, B E
 Rainville Pierre, maçon, V
 Rainville Pierre, fils, cultiv., B E
 Rainville Pierre, cultiv., B E
 Rainville Théod., maçon, St J
 Rainville Xavier, marchand, B E
 Raymond Pierre, architecte, V
 Raymond Thomas, architecte, V
 Rémillard Jules, abbé, vicaire, V
 Richard Eugène, charron, C des P
 Richard Odule, corroyeur, St M
 Richard Télesp., charron, C des P
 Roback, Mosus, marchand, V
 Robert David, tailleur, E
 Robert Donat, journalier, V
 Robert Edmond, cultivateur, V
 Robert Félix, journalier, B E
 Robert Fidèle, maçon, V
 Robert François, journalier, V
 Robert George-Fidèle, maçon, V
 Robert George, maçon, V
 Robert George, cultivateur, V
 Robert Jean, cultivateur, V
 Robert Jean-A., journalier, V
 Robert Joseph, cultivateur, E
 Robert Joseph, journalier, V
 Robert Joseph-P., cultivateur, V
 Robert Joseph, fils, cultivateur, E
 Robert Leude, journalier, V
 Robert Louis, cultivateur, V
 Robert Mme Jean, V
 Robert Odina, tailleur, V
 Robert Pierre, commerçant, V
 Robert Pierre, cultivateur, V
 Robert Xavier, charretier, V
 Robitaille Alfred, manuf., C des P
 Robitaille Alf., fils, commis, C des P
 Robitaille F.-A., commis, B E
 Robitaille Henri, commis, C des P
 Robitaille Jules-E., fonct. public, V
 Rodrigue Alex., M.D., V
 Rodrigue Edouard, cultivateur, St M
 Rodrigue Isidore, cultivateur, Ste T
 Rodrigue Jean-Baptiste, Ste T
 Rodrigue Louis, cultivateur, St M
 Rodrigue Mme Vve Félix, Ste T
 Rodrigue Onésime, journalier, P V
 Rodrigue Théophile, cultiv., St M
 Rousseau Napoléon, gérant, C des P
 Roy Guillaume, cultivateur, Mastaï
 Roy Léonidas, menuisier, V
 Roy J.-Lucien, marchand, V
 Roy Charles-J., manufacturier, V
 Roy Napoléon, cultivateur, Mastaï
 Roy Saluste, M.D., Mastaï
 Ruel Joseph, ingénieur, C des P
 Sansfaçon Alph., charretier, C des P
 Sansfaçon Edmond, forgeron, V
 Sansfaçon Gaud., cultiv., St M
 Sansfaçon J.-Bte, charretier, C des P
 Sansfaçon J.-Bte, charretier, C des P
 Sansfaçon Jérémie, cultivateur, St M
 Sansfaçon Louis, charretier, C des P
 Sansfaçon Xav., charretier, C des P
 Savard Alb., journalier, C des P
 Savard Alexis, journalier, P V
 Sénécal Pierre, domestique, Mastaï
 Shanks Léon-S., maçon, H du S

Simard Arthur, journalier, C des P
 Simard Onésime, menuisier, S
 Spalinger J., brasseur, C des P
 St-Jean de Matha, révérende Supérieure, couvent de Beauport V.
 St-Hilaire Joseph, journalier, V
 St-Hilaire Zoël, menuisier, V
 St-Onge Alfred, journalier, H du S
 Tapin Joseph, journalier, H du S
 Tessier Alfred, H du S
 Tessier Olivier, journalier, H du S
 Therrien Adélard, gardien, C des P
 Therrien Alexis, maçon, C des P
 Therrien Edouard, corroyeur, V
 Therrien Lucien, peintre, V
 Therrien Olivier, cordonnier, V
 Thibault Louis, cordonnier, H du S
 Touchette Ernest, marchand, V
 Tremblay Alph., journ., H du S
 Tremblay Alf., journalier, C des P
 Tremblay Anth., journalier, C des P
 Tremblay Elie, journalier, P V
 Tremblay Eug., journalier, V
 Tremblay Jos., journalier, C des P
 Tremblay Joseph, journalier, P V
 Tremblay Joseph, maçon, B E
 Tremblay Léon, journalier, C des P
 Tremblay Nérée, maçon, B E
 Tremblay Th., journalier, C des P
 Trudelle Edouard, cultivateur, St M
 Trudelle Joseph, cultivateur, St M
 Trudel Jules, commis, B E
 Vachon Mme Vve Edouard, H du S
 Vachon Mme Vve Moise, V
 Vachon Ovide, journalier, C des P
 Vachon Alph. (Pitre), march. C d. P.
 Vallee Alexandre, charretier, E
 Vallée Charles, cultivateur, V
 Vallée Edouard, fermier, Mastaï
 Vallée Isidore, maçon, V
 Vallée Jules, journalier, V
 Vallée Louis, maçon, V
 Vallée Mme Vve Isidore, V
 Vallerand J.-A., auditeur, C des P
 Vandal Alfred, journalier, P V
 Verret Baptiste, maçon, Ste T
 Verret Félix, maçon, B E
 Verret Joseph, forgeron, Ste T
 Viger Alph., journalier, E
 Viger Isidore, maçon, E
 Viger Siméon, briquetier, E
 Viger Siméon, maçon, E
 Villeneuve Isidore, fermier, E
 Villeneuve Mme Vve Edouard, V
 Vincelette Charles, commis, V
 Ward John, cultivateur, P V
 Whitehead C.R., manuf., H du S
 Wolf Herbert, farmer, P V

CHARLESBOURG

(Erigée en municipalité en 1855.)
 Borné au Nord à la paroisse de Notre-Dame des Laurentides; à l'Est à Beauport et à la Cité de Québec;

au Sud à la Cité de Québec et à la concession St-Malo; à l'Ouest à la rivière du Berger et St-Ambroise, paroisse.

Population 2,028.

Superficie : 15,972.

Evaluation totale: \$622,070

Conseil municipal.—Joseph Lefebvre, maire; H. Frs.-X. Giroux, Chs. Théophile Bédard, Joseph Delage, Jos. Jer. Villeneuve, Thomas Pichette, Joseph Parent, conseillers; Amédée Dorion, secrétaire-trésorier.

Auvergne

Amyot, G.-Elie, de G. Elie Amyot et Fils.

Amyot, Jos.-Elie, de G.-Elie Amyot et Fils.

Bedard Alphonse, cultivateur

Bedard Arthur, cultivateur

Bedard Arthur, employé de l'administration.

Bédard Barthélemi, cultivateur

Bédard Charles, fermier

Bédard Ismaël, cultivateur,

Bedard Napoléon, cultivateur

Breton J.-E., agt Aetna Life Ins Co

Dorion Joseph, cultivateur

Guilbault Alphonse, cultivateur

Guilbault Jérémie, cultivateur

Hamel Narcisse, avocat

Legaré Joseph, employé de l'administration

Lemieux Mme Thos, fleuriste, Qué.

Magnan Louis, cultivateur

McGrath Patrick, cultivateur

Lemieux Madame Thos., fleuriste

Renaud Maximin, cultivateur

Renaud Joseph, cultivateur, comm. d'école.

Walft Herbert

Bourg Royal

Bedard François

Bedard Jos.-Elie, père, cultivateur

Bedard Jos.-Elie, fils

Bourret Isidore, cultivateur

Bourret J.-O., cultivateur; sec.-trés. Union St-Joseph.

Bouret Octave, cultivateur

Daigle Madame Vve Napoléon

Daigle Xavier, cultivateur

Desplats Homère, barbier (Québec)

Dorion Charles, cultivateur

Giroux Aza, cultivateur

Giroux H.-Frs., cultivateur, conseiller.

Hyns Joseph, cultivateur

Lachance Adjutor, cultivateur

Langevin Arthur, cultivateur

Langevin Edouard, cultivateur

Lortie Jean, cultivateur

Pageau Alfred, cultivateur

Pageau Edouard, cultivateur
 Pageau Frédéric, cultivateur
 Pageau Joachim, journalier
 Pageau Georges, cultivateur
 Paradis Alphonse, cultivateur
 Paradis Joseph, cultivateur
 Pelletier Théophile, cultivateur
 Potvin Alphonse, journalier
 Potvin Charles, cultivateur
 Potvin Honoré, cultivateur
 Potvin Louis, cultivateur
 Potvin Napoléon
 Potvin Octave, cultivateur
 Potvin Philéas
 Villeneuve Isidore-Ed., cultivateur
 Villeneuve Jos-Emile, cultivateur
 Villeneuve Joseph, cultivateur
 Villeneuve Pierre, cultivateur

Commune

Bedard Albert, cultivateur
 Bedard Eliodore, cultivateur
 Bedard Théophile, cultivateur
 Bedard Xavier, cultivateur
 Daigle Eusèbe, cultivateur
 Déry Charles, cultivateur
 Déry Eugène, cultivateur
 Déry Mme veuve Joseph, cultivateur
 Déry Pierre, cultivateur
 Drouin Honoré, cultivateur
 Drouin Jean, cultivateur
 Paradis Charles, cultivateur
 Paradis George, cultivateur
 Paradis Ulric, cultivateur
 Proteau Auguste, cultivateur
 Proteau Edgar, cultivateur
 Proteau Réal, cultivateur

Gros Pin

Aubry Jérémie, statuaire
 Bedard Chs.-Théophile, cultivateur
 Bedard Jos.-Elz.
 Byrne Mme Vve Thomas, cultivateur
 Delâge Alfred, cultivateur
 Delâge Jos, cultivateur, conseiller
 Dorion Azarie, cultivateur
 Dorion Charles, cultivateur
 Dorion Cyrille, cultivateur
 Dorion George, cultivateur
 Dorion Nap., conducteur de malles
 Paré François, charretier
 Sylvestre Sylvestre, sous-ministre des
 Travaux Publics et du Travail
 Villeneuve Alexandre, cultivateur
 Villeneuve Joseph, cultivateur
 Villeneuve Xavier, cultivateur

Petit Village

Déry Louis-Joseph, cultivateur
 Fortier Joseph, cultivateur
 Giroux Pierre, cultivateur
 Jack George, cultivateur

Jack James, cultivateur
 Leclerc Alexis
 Leclerc Louis, cultivateur
 Leclerc Paul, cultivateur
 Magnan Jean, cultivateur

St-Bernard (Charlesbourg-Ouest)

Beaulieu Godias, cultivateur
 Déry Gaudias, cultivateur
 Dorion Réal, cultivateur
 Jobin François, marchand
 Jobin Joseph, marchand Comm d.Ec.
 Jobin Xavier, cultivateur
 Légal Olivier, cultivateur
 Lepire Pierre, cultivateur
 Parent Jean-Baptiste, cultivateur
 Renaud Louis, commis
 Renaud Pierre, cultivateur
 Robert Maxime, agent
 Sansfaçon Arthur, cultivateur
 Sansfaçon Cyrille, cultivateur
 Sansfaçon Jean-Baptiste, cultivateur
 Sansfaçon Louis, cultivateur
 Simard H.-O., cultivateur
 Trudelle Jacques, cultivateur
 Trudelle Théophile, cultivateur
 Villeneuve Joseph-Jérémie

St-Bonaventure (Charlesbourg.-O.)

Bédard Elzéar,
 Bédard Frs.-X., cultivateur
 Bédard Gaudias, cultivateur
 Bédard Jacques, cultivateur
 Bedard Onezime, cultivateur
 Bourbeau Jacques, cultivateur
 Durand J.-Bte, marchand
 Fleurie George, cultivateur
 Fortier Bénonie, cultivateur
 Giroux Alfred, cultivateur
 Giroux Natham, cultivateur
 Hamel Joseph, cultivateur
 Jacques J.-Honoré, marchand
 L'Heureux Jean, cultivateur
 L'Heureux Jean-Baptiste, cultivateur
 Martel Jean, cultivateur
 Paquet Edouard, père, cultivateur
 Paquet Edouard, fils, cultivateur
 Parent Charles, cultivateur
 Ratté Homère, forgeron
 Trudelle Charles, cultivateur
 Trudelle Madame Vve Ambroise
 Trudelle Mme Vve Joseph
 Trudelle Mme Vve Xavier
 Vallée Xavier, cultivateur

St-Joseph

Audy Alfred, menuisier
 Audy Baptiste, cultivateur
 Bedard Antoine, fils
 Bedard Elzéar, cultivateur
 Bourbeau Alfred, cultivateur
 Bourbeau Joseph, cultivateur
 Boyce John, cultivateur

Bresse Olivier, employé de l'administration

Doucet Eugène, employé de douane

Drouin Baptiste, cultivateur

Jobin Pierre, cultivateur

Jobin Pierre-Frs., cultivateur

Lefebvre Napoléon, cultivateur

Lefebvre Théophile, cultivateur

Légaré Narc.-Jos., cultivateur

Paquet Edouard, fils, cultivateur

Paradis Charles, cultivateur

Paradis Etienne, cultivateur

Parent Joseph, cultivateur

Pepin Joseph, cultivateur

Pepin Philéas, cultivateur

Renaud Baptiste, cultivateur

Renaud Joseph, cultivateur

Sansfaçon Emile, cultivateur

Sansfaçon Pierre, cultivat., conseiller

Villeneuve Edmond, cultivateur

Villeneuve Etienne, cultivateur

Villeneuve Isidore, cultivateur

St-Pierre

Bedard Arthur

Bedard Charles, cultivateur

Bedard Chs.-Etienne, cultivateur

Bedard Cléophas, cultivateur

Bedard Ed., cultiv. comm. d'École

Bedard Elzéar, menuisier

Bédard Jérémie, cultivateur

Bedard Joseph, cultivateur

Bedard Narc. cultivateur

Bedard Narc.-Charles, cultivateur

Bedard Pierre, cultivateur

Berthiaume Adolphe, cultivateur

Berthiaume Alex., cultivateur

Berthiaume Azarie, cultivateur

Chabot Joseph, cultivateur

Chamberland Edouard, cultivateur

Côté Onezime, journaliste

Fecteau François, cultivateur

Filoux Louis

Garneau Ferdinand, cultivateur

Guilbault Cléophas, cultivateur

Houde Lazare, meunier

Houde Onésime, meunier

Imlah W., major

Jobin Jean, cultivateur

Labrecque Auguste, cultivateur

Labrecque Elzéar, cultivateur

Labrecque Honoré, cultivateur

Lépine Baptiste, cultivateur

Lépine Pierre, cultivateur

Magnan Louis, cultivateur

Martel Jean-Bte., cultivateur

Pichette Thomas, cultivateur

Plamondon Alphonse, cultivateur

Plamondon Louis, cultivateur

Plamondon Mme Vve Victor, manuf.

Rainville Cléophas, cultivateur

Sansfaçon Elzéar, cultivateur

Tremblay Alphonse, cultivateur

Tremblay Eugène, cultivateur

Tremblay George, cultivateur

Tremblay Isidore, cultivateur

Tremblay Philibert, cultivateur

Villeneuve Alfred, cultivateur

Villeneuve Elie, cultivateur

Villeneuve Ferdinand, cultivateur

Villeneuve Laurent, cultivateur

Trait-Carré

Allard Odilon, journaliste

Ampleman Elzéar, cultivateur

Ampleman Joseph, maçon

Ampleman Wilbrod

Beaumont Pierre, cultivateur

Bedard Cléophas, menuisier

Bedard Elias, emp. l'administration

Bedard Elzéar, cultivateur

Bédard Ern., emp. l'administration

Bédard Joseph, cordonnier

Bedard Joseph, cultivateur

Bedard Lévi, menuisier

Bedard Mme Vve Honoré,

Bedard Sam., boucher

Bedard T., cultivateur, président des
Comm. d'Écoles du village

Bedard Victor, boulanger

Bélanger Mme Vve Honoré

Berthiaume George, cultivateur

Bibeau Melle Virginie

Binet Onésime, charron

Bourbeau Alexis, employé civil (Win-
nipeg)

Bourbeau Xavier, cultiv. comm. d'Ec.

Bourret Adolphe, journaliste

Bourret Joseph, journaliste

Byrne Michel, cultivateur

Cinq-Mars Charles, cultivateur

Cloutier Charles, cultivateur

Cloutier Georges, journaliste

Cloutier Louis, cultivateur

Cloutier Louis, fils, cultivateur, com-
missaire d'écoles

Cloutier Oliva, employé de l'adminis-
tration

Daigle Zéphirin, forgeron

Deléage Albert, employé de l'adminis-
tration

Dorion Amédée, cultivateur, secré-
taire-trésorier du Conseil de Charles-
bourg; commissaire d'écoles; se-
crétaire du comté de Québec; pré-
sident de l'Union St-Joseph

Dorion Arthur, menuisier

Dorion Charles, fermier

Duhault Eusèbe

Duhault Louis, cultivateur

Galarneau Georges, cultivateur

Gauvreau Louis, médecin

Groncin Jos.-E. médecin

Guilbault Alphonse, cultivateur

Guilbault Jean, cultivateur

Latulippe Octave, cultivateur

Latulippe Xaxier, cultivateur

Lefebvre Joseph, menuisier, maire
de la municipalité

Lefebvre Ovide, journalier
 Légaré Alfred, employé de l'administration
 Légaré Mme Vve Pierre-Ol. modiste
 Légaré Pierre, fils, marchand
 Légaré Pierre, père, marchand
 Lemieux Jean-Bte, employé de l'administration
 Létourneau J., boulanger
 Linteau Hector, boulanger
 Lortie Honoré, journalier
 Martineau Joseph, cultivateur
 Mercier Joseph, cordonnier
 Morand Mme Vve Jérémie, boulanger
 Nolin Joseph, forgeron
 Pageau, Jean-Bte, cultivateur
 Pageot Charles, journalier
 Pageot Edouard, charretier
 Pageot Joseph, menuisier
 Pageot Xavier, père, cultivateur
 Pageot Xavier, fils, cultivateur
 Paradis Adélar, employé de l'administration
 Paradis Adjutor, cultivateur
 Paradis Elzéar, cultivateur
 Paradis Ernest, menuisier
 Paradis Honoré, journalier
 Paradis Joseph, menuisier
 Paradis Joseuh, cultivateur
 Paradis Mme Vve Germain, cultivateur
 Pelletier David, cordonnier
 Renaud Clovis, cultivateur
 Renaud Mme Vve Xavier
 Riverin S., ferblantier
 Robitaille Alfred, gérant
 Roy Charles, cultivateur
 Roy Mme Vve Charles
 Thibaudeau Anselme, charretier
 Tremblay Albert, charron
 Tremblay Joseph, marchand
 Trudelle Napoléon, forgeron
 Verret Ferdinand, marchand, maître de Poste
 Verret Moïse, boulanger
 Villeneuve Georges, cultivateur
 Villeneuve Jacques, cultivateur
 Villeneuve Jos.-D. employé de l'administration
 Villeneuve Pierre, journalier

LA PETITE RIVIERE

depuis les limites de la cité à celles de l'Ancienne Lorette.

Conseil Municipal.— John Jack, maire; John Wright, John O'Neil, Chs. Julien, Edm. Leclerc, Ls Cloutier et C. Delaney, conseillers; Francis Connolly, sec.-trésorier.

La Petite Rivière (Nord)

Carrier J.-R., laitier
 Carrier J.-B.
 Cloutier Louis, cultivateur
 Connolly Francis, secrétaire-trésorier,

rier, C.M., cultivateur.
 Connolly Mrs Michael, farmer
 Giguère Pierre, cultivateur
 Gillespie J.-M., manager
 Gillespie Mrs James
 Guay Joseph-A., cultivateur
 Hôpital des Emigrants
 Hossack Robert, cultivateur
 Jack David, cultivateur
 Jack John, cultivateur
 Jack Mrs Thomas, cultivateur
 Jobin Jean-Charles, cultivateur
 Jobin Michel, cultivateur
 Kelly Matthew, cultivateur
 Leclerc Edmond, cultivateur
 Légaré Arthur, cultivateur
 McGill Mrs Thomas, cultivateur
 Miller, Mme Vve
 Miller William
 Moore Alex.-A., cultivateur
 Moore William,
 Nadeau Emile, M.D.
 O'Neil James, cultivateur
 O'Neil John, cultivateur
 O'Neil Joseph
 O'Neil Thomas, foreman
 Pagé J.-D., M.D.
 Perry James, cultivateur
 Rourke James, cultivateur
 Rousseau Mme Vve E.
 Wright John, cultivateur
 Wright Robert, cultivateur

Petite Rivière St-Charles (Sud)

Bélanger Mme O.
 Bigaouette Joseph, contremaitre
 Bourbeau agent
 Campbell Miss Mary
 Delaney Charles, butcher
 Delany Thomas, butcher
 Doherty John, farmer
 Doherty James, fermier
 Dorval O., journalier
 Duclos F., journalier
 Emond Jules, journalier
 Gauvin Gaudiose maçon
 Jack Wm-B., garde-moteur
 Jacques Napoléon
 Julien Chs-Emile, cultivateur
 Lemieux Théodore, gardien
 L'Hôte Mme Alex.
 O'Neil Thomas, farmer
 Paradis Jean, manufacturier de briq.
 Parent Mme Vve, gardienne du cimetière St-Charles
 Quinn John, cultivateur
 Quinn Thomas, hôtelier
 Robitaille Denis, fermier
 Rourke E., cultivateur
 Semple Robert
 Semple William, cultivateur
 St-Hilaire Ernest, employé Imperial Oil Co.
 Vidal Georges, huissier
 Vidal J.-L.-O., avocat

LAUZON

Population 3,410

Curé de la paroisse de St-Joseph de Lévis, Révd Hyppolite Bernier, Louis Bolduc, vicaire.—Téléphone 14.

Corporation du village de Lauzon.—Télesphore Charland, maire; Achil. Bernier, Etienne Patry, jr, Aurèle Dorval, Jean Lapointe, Alex. Guay, Frs-X. Poiré, conseillers; H. Bourassa, sec.-tr.-sorier.

Conseil St-Joseph de Lévis.—Ernest Leclerc, maire; Jos. Bourgt, Jean Vézina, Jos Samson, Arthur Poiré, Odilon Guay, Napoléon Vézina. H. Bourassa, secrétaire trésorier

La Caisse Populaire de St-Joseph de Lévis.—F.-X. Couillard, président; J.-B. Nolin, vice-président; H. Bourassa, sec-gérant. Comité: P.-A. Bourget, Jos Guilbault, Phil. Marcoux, J. Bissonnette, Onés. Boulet, Remi Labrecque, R.-G. Bourget, Ls.-J. Bourget, Rom. Carrier, Alex. Guay, Narcisse Lemieux, Phil. Bergeron.

Commission Scolaire, Village Lauzon.—Révd Hypp. Bernier, président; Jos Bissonnette, Alphonse St-Pierre, Oct. Samson, Romuald Carrier, H. Bourassa, secrétaire-trésorier.

Commission Scolaire, Partie Est Lauzon.—Alex. Guay, président; Désiré Samson, Octave Bégin, Léonidas Létourneau, Théodore Guay, H. Bourassa, secrétaire-trésorier; Melle Alexandrine Desrosiers, institutrice, école No 1; Melle B. Corriveau, institutrice, école No 2.

Couvent Jésus-Marie St-Joseph de Lévis.—Supérieure Révde Mère Ste-Romuald; assistante Révde Mère St-Ephrem; économe, Révde Mère St-André. Tél. Bell 12.

Commission Scolaire, paroisse St-Joseph.—Ernest Leclerc, président; Honoré Samson, Odilon Guay, Onésime Turgeon, Désiré Carrier, H. Bourassa, secrétaire trésorier; Melle Malvina Laflamme, institutrice, école No 1; Melle Rose Desautiers, institutrice, école No 2.

Cercle Agricole, St-Joseph de Lévis.—Président Théop. Létourneau; vice-président, Louis Nolet; secrétaire-trésorier, H. Bourassa; comité:—Arthur Ruel, Azarie Guay, Joseph Bourget, Octave Bégin, Alphonse Lagueux.

Forestiers Indépendants Cour Lauzon, 4007.—Chef Ranger, J.-F. Laperrière; vice-chef ranger, Phip. Marcoux; secrétaire-archiviste, J.-A.

Dorval; trésorier, J.-P.-E. Poirier; orateur, Albert Ruel; comité de finance, Alfred Mercier; J.-B. Nolin, Jos St-Pierre; médecins, L.-P. Sirois, J.-E. Bélanger.

Société des Artisans.—Président, Phil. Thom. Bourget; vice-président, Wilfrid Carrier, secrétaire-trésorier, Joseph Lagueux, N.P., Médecin: Philippe Sirois.

Société St-Vincent de Paul, Conférence, St-Joseph de Lévis.—Chapellain Révd Hypp. Bernier; Président, Joseph Bissonnet; Vice-président, Benj. Poirier; Secrétaire, Hub. Alf. Bourassa; Ass.-sec., C.-A. Paradis; trésorier, H. Bourassa.

Société C. M.B.A.—Président, Ferdinand Vien; secrétaire-archiviste, David Nolin; trésorier, John-T. Murphy; médecin, Phil. Sirois.

Forestiers Catholiques No 1193.—Chef Ranger, Joseph Bilodeau; ex-chef ranger, Amédée Bouchard; L.-J. Bourget, trésorier; Jos Lagueux secrétaire, N.P.; médecin, Phil. Sirois.

Notaires.—F.-X. Couillard, Jos Lagueux.

Avocat.—Thomas Vien.

Médecins.—Phil. Sirois, J.-E. Bélanger, Emile Dion.

Dentiste.—Léo Boutin.

Collège St-Joseph de Lévis, Lauzon, dirigé par les Clerc de St-Viateur.—Cours Commercial et Scientifique. Directeur R. P. J.-E. Desrochers, S. J., assistant-directeur, Fr. Oules, préfet de discipline.

Procureur: Fr. H. Lefebvre, C. S. V.; Infirmier, Fr. R. Coulombe C. S. V.

Professeurs: Fr. H. Marty, C. S. V. A. De Lasalle, C. S. V., Lauzon, C. S. V., Boucher, C. S. V., Larose, C.S.V., Martin, C. S. V., Jalbert, C. S. V.

Professeurs laïcs: Alcide Bourassa, Joseph Guay

N.B.—p signifie propriétaire; l locataire; oc occupant.

A'Hearn W., journalier, St-Joseph 1 Angers Nap., mécanicien, St-Joseph p Anctil Jos, commis, St-Joseph p Aubé Célestin, fermier, Jodin 1 Baragony Amb., jnr, nav., St-J. p Baragony Ambr., snr, journ., St-J. p Baragony Michel, nav., St-Joseph r Barras Albert, capitaine, St-Joseph 1 Barras Alex., charretier, Fagot p Barras Alex., capitaine, Lauzon p Barras Alman., charretier, Lauzon 1 Barras Achilas, boulanger, Lauzon 1 Barras Art., étudiant, St-Joseph oc Barras Edouard, électricien, St-Joseph 1

- Barras Geo., capt., Lauzon oc
 Barras Héloïdore, élect., St-Joseph p
 Barron Albert, méc., Lauzon l
 Barrigain Patrick, jour., St-Ignace p
 Barrigain Mme Vve Th., St-Ignace p
 Bassin de Radoub, rue du Gouver-
 nement.
 Beaubien P., jnr, typ., Bourassa l
 Beaudoin Adj., charp., St-Joseph l
 Beaudoin Elzéar, ingénieur, St-Jos. l
 Beaudoin Esdras, fermier, St-Joseph
 Beaudoin Luc, ingénieur, St-Joseph p
 Beaudoin Mme Vve Oct., St-Joseph l
 Beaudoin Phil., journ., St-Joseph l
 Beaulieu Alf., journ., St-Narcisse l
 Beaulieu H., rentier, St-Joseph l
 Beaulieu Paul, journ., St-Joseph l
 Becker Bar., jr, jour., St-Joseph p
 Becker Georges, jour., St-Joseph oc
 Bégin Alfred, cond. I.C.R., Lauzon l
 Bégin Art., mécanic., Lauzon p
 Bégin Mme Vve A., cult., St-Joseph p
 Bégin Mme Vve Chs, St-Joseph p
 Bégin Cyrille, charretier, St-Joseph p
 Bégin Désiré, cultiv., 2e rang p
 Bégin Ern., journ., St-Joseph p
 Bégin Ferréol, cultiv., 2e rang p
 Bégin F.-X., navig., St-Joseph p
 Bégin eGorge, navig., Louzon l
 Bégin Herm., charretier, St-Joseph p
 Bégin Herm., cond. I.C.R., Lauzon l
 Bégin H., calfat, Ste-Sophie p
 Bégin Joseph, cultiv., 2e rang p
 Bégin Jos, épicier, etc., St-Joseph p
 Bégin Oct., cultivateur, St-Joseph p
 Bégin Th., calfat, St-Edouard l
 Bélanger Ad., jour., St-Cyrille l
 Bélanger J.-E., médecin, St-Joseph l
 Bélanger J., cult., 1er rang oc p
 Bélanger J., cult., 1 rang St-Joseph p
 Bélanger Jos, pour., St-Cyrille l
 Bélanger Jos, snr, journ., St-Joseph
 Bélanger Jules, commis, St-Joseph p
 Bélanger H., journ., St-Joseph oc
 Bélanger P., cultiv., 1er rang oc
 Bellerive Art., pêcheur, St-Joseph oc
 Bellerive Ed., rentier, Ste-Sophie p
 Bellerive Jos., jnr, cult., St-Joseph p
 Bellerive Jos, pêcheur, St-Joseph oc
 Bellerive O., journ., St-Joseph l
 Belerive Onés., pêcheur, St-Joseph l
 Bergeron P.-E., agt-ass., St-Joseph p
 Bernard Ad., journaliste, St-Joseph l
 Bernier Ach., capt., St-Joseph p
 Bernier Ach., navig., St-Joseph l
 Bernier Alph., capt., St-Thomas l
 Bernier Cyrille, navigateur, St-Jos. l
 Bernier Johnny, menuisier, St-Jos. p
 Bernier Révd Hyppolite, curé, paroisse
 St-Joseph.
 Bernier J.-A., rentier, presbytère
 Bolduc Louis, prêtre, vicaire St-Jo-
 seph
 Bernier Jos., ingénieur, St-Joseph l
 Bernier Jos, menuisier, St-Joseph p
 Bernier Rom., rentier, Hôpital Guay
 Bernier Rom., menuisier, Fagot l
 Bernier Th., jnr, men., St-Joseph p
 Bilodeau Alb., nav., St-Joseph oc
 Bilodeau Art., gardien Fort No l
 Bilodeau Art., mécanic., Joliette p
 Bilodeau Chs, commer., St-Joseph p
 Bilodeau Em., cond. de m., St-Jos. oc
 Bilodeau Mme Vve Jean, Joliette p
 Bilodeau Jos, fils, commer., St-Jos l
 Bilodeau Art., journ., Joliette l
 Bilodeau Mme Vve P., St-Jos., I.C.R.
 Bisson Ant., jnr, cord., St-Etienne l
 Bissonnet Achille, journ., Bourassa l
 Bissonnette A., charretier, Bourassa p
 Bissonnet J.-Cyp., charp., St-Jos p
 Bissonnet Jean, jour., St-Joseph oc
 Bissonnet Jos, charp., St-Joseph p
 Bissonnet Jos., journaliste, St-Jos. l
 Bissonnet Jos, jnr, mécan., Bour., oc
 Bissonnet Mich., char., Bouchard p
 Blais Ed., Bourassa p
 Blais F.-X., fermier, 1er rang l
 Blais F.-X., jnr, journ., 1er rang l
 Blais Jos., capt., nav., St-Joseph p
 Blais Mlle Marie, modiste, Lauzon
 Blais Viateur, navig., Couillard l
 Blanchet Jos, nav., St-Laurent oc.
 Bois Nap., navigat., Joliette p
 Bois Jos., charretier, Joliette oc
 Bois Arthur, navig., Joliette oc
 Bois Louis, cigariste, Joliette oc
 Boissinot D., charp., St-Edouard p
 Boissinot E., électric., St-Edouard l
 Bolduc Gédéon, cigariste, Joseph l
 Bolduc J.-B., ing. Fagot r
 Bonneau Honoré, St-Narcisse, oc
 Bonneau Jos, journ., St-Joseph p
 Bordeleau Geo., journ., Couillard p
 Bouchard Améd., embout., St-Jos p
 Bouchard Chs, charretier, St-Joseph l
 Bouchard D., boulanger, St-Joseph p
 Bouchard Désiré, cult., St-Joseph p
 Bouchard Mme Vve Chs, St-Jos. p
 Bouchard Moïse, boul., St-Joseph oc
 Bouchard Victor, nav., St-Joseph oc
 Bouchard P., gardien, Bouchard p
 Boucher Ad., journaliste, St-Etienne p
 Boucher Jean, journ., St-Etienne p
 Boulanger Phil., ingénieur, Bégin p
 Boulet Onés., commerc., St-Joseph l
 Bourassa Alcide, professeur, Collège
 St-Joseph.
 Bourassa Cas., menuisier, St-Jos. p
 Bourassa Ant., étudiant, occ.
 Bourassa Emile, étudiant, occ.
 Bourassa Er., commis, St-Joseph oc
 Bourassa Herm., secrétaire municipa-
 lité du Village Lauzon, paroisse St-
 Joseph p.
 Bourassa Hil., mécan., Caron l
 Bourassa H.-Alf., sacristain, St-Jos. p
 Bourassa Jean-Bte, journ., Caron l
 Bourassa Jos., cultiv., St-Joseph p
 chantre à l'église St-Roch, Québec

- Bourassa Jules, commis, St-Joseph oc
 Bourassa Lionel, étudiant, St-Jos. oc
 Bourassa Louis, étudiant, St-Jos. oc
 Bourassa Phil., gard., St-Joseph p
 Bourassa Aur., navigat., St-Joseph 1
 Bourget Aimé, march., St-Joseph 1
 Bourget A.-O. marchand, St-Jos. p
 Bourget Art., ingénieur-civil, St-J. r
 Bourget Aug., mécanicien, Joliette p
 Bourget J.-B., journal., St-Joseph 1
 Bourget Ls Jos., emp., civil, St-Jos. 1
 Bourget Mme Vve A., mar., St-Jos. o
 Bourget Mme Vve J.-O., St-Joseph p
 Gourget Mme Vve Ls.-Léon, St-Jos. p
 Bourget Mme Vve Rig., St-Jos. p
 Bourget P.-A., bur. de poste Tel. No 1
 Bourget Ph.-Th., journalier St-Jos.
 Bourget R.-G., commis, St-Joseph 1
 Bourget Victor, commis, Joliette p
 Boutin Alex., commis, St-Joseph oc
 Boutin J.-B.-H., de Boutin et Cie,
 Lauzon
 Boutin J.-Bte, de Boutin et Cie, Lauz
 Boutin J.-B.-H., com.-march., de
 Boutin et Cie, Lauzon
 Boutin Léo., dentiste (r) Lauzon
 Boutin Th., march., de chaussures,
 St-Joseph 1
 Brilland Alph., boulanger, St-Jos. 1
 Brilland Ferd., menuisier, Bégin 1
 Brillère Alp., commis G.T.P., St-Jos.
 Brillère Mich., charpentier, St-Jos. p
 Brousseau Mme Vve Geo., St-Jos. p
 Brulot Adj., commis, St-Joseph oc
 Brulot Alb., journ., St-Joseph oc
 Brulot Alex, jnr, journ., St-Joseph
 Brulot Alex, snr, charretier, St-Jos. p
 Brulot F.-X., cultiv., St-Joseph p
 Brulot H.-Th., charp., St-Joseph p
 Brulot Jos, cultivat., 1er rang oc
 Brulot Louis, jr, navigat., St-Jos. oc
 Brulot Ls, sr, navigat., St-Joseph p
 Brulot Thomas, journ., St-Michel p
 Brulotte Damase, gardien, St-Jos. p
 Brulotte Ths, cond. L. C. R. St-Jos 1
 Brulotte Wilf., journ., St-Joseph 1
 Brunelle Isam, mécanicien, St-Jos p
 Burnside Osw., commis, St-Jos. oc
 Burnside Step., commis, St-Joseph oc
 Burnside Ths, gardien, St-Joseph 1
 Cameron Nap., maçon, St-Joseph 1
 Carrier Adj. emp. I.C.R., St-Jos. 1
 Carrier Arth., charp., St-Joseph 1
 Carrier Alf., embout., St-Joseph 1
 Carrier Chs, cultiv., 2e rang p
 Carrier Chs, facteur, St-Joseph 1
 Carrier David, charron, St-Jos. 1
 Carrier Ed., cultiv., 2e rang p
 Carrier Philippe journ., St-Joseph o
 Carrier Pierre, charp. St-Joseph 1
 Carrier Rom., rentier, St-Joseph p
 Carrier Théod., charpentier, 1er rang
 Cazes J.-B., ferb., St-Joseph p
 Chabot J.-A., insp. d'écoles, Joliette p
 Charest Herv. sellier, St-Narcisse 1
 Charest F.-X., journalier, Couillard p
 Charest J., contremaître d'aqueduc,
 St-Narcisse oc
 Charest Pierre, cuisinier, 1er rang p
 Charland Téléphore, manufacturier,
 maire de Lauzon, St-Joseph p
 Chouinard A., opér., stat., Harlaka,
 Couillard Elz. march., St-Joseph 1
 Couillard F.-X., notaire, St-Joseph,
 Coulombe Alb., journal., St-Cyrille oc
 Courcy, J.-A., cuisinier, St-Joseph 1
 Coutellier Henri, barbier, St-Jos. 1
 Couillard J.-E., marchand meubles,
 St-Joseph p
 Cantin Geo. Jean, Lauzon 1
 Cantin Valère, journ., Fagot p
 Côté Wilfrid journ., St-Louis 1
 Cook Ths, journ., Bégin 1
 Corriveau Mme Vve Phil., St-Hon. p
 Couture Alfred, forgeron, Bégin 1
 Dagneault Jos, cult., St-Joseph p
 Dorval Jos., commis, St-Joseph, oc
 Davie Geo., jnr, bourg., Gouv., 1
 Desbiens Naz., navigat., St-Honoré p
 Deschênes Télésp., constable, I. C. R.
 St-Joseph 1
 Després Th., ingénieur, St-Jean 1
 Desrosiers Melle Laure, institutrice,
 Harlaka, St-Joseph
 Desrosiers Melle Alexandrine, insti-
 tutrice, p. Est Lauzno
 Dickey Mathias, navigateur, St-Jos. 1
 Dion Emile, Dr, oculiste, Lauzon
 Dion Eudore, commis de banque Na-
 tionale, Lauzon
 Dion Frs-Xavier, de Trudelle et Dion,
 agents d'assurance pour la "Sun
 Life Assurance Co", Lauzon p
 Dorval Aurèle, march, meubles. St-
 Joseph occ.
 Dorval Jos., charp., St-Narcisse, p
 Dorval Léon, charretier, St-Joseph 1
 Dorval Ls, snr, charp., St-Joseph 1
 Dorval Mich., marchand, St-Joseph p
 Dorval Phil., journalier, St-Joseph 1
 Drapeau Arthur, journ., Bourassa
 Drapeau H., jnr, journ., St-Narc. 1
 Drapeau Hon., snr, maître charretier
 St-Narcisse p
 Drapeau Joseph journ., Bourassa 1
 Drapeau Ls jnr, charretier, Bour. p
 Drapeau Ls, journ., St-Ignace 1
 Drapeau Nap., journ., St-Narcisse o
 Drapeau Wm., emp. I.C.R., Fagot p
 Drolet Pierre, commis, St-Joseph 1
 Dubé Edmond, cordonnier, St-Jos. p
 Dubé Jos, commis, St-Joseph
 Dubé Jos, journ., St-Narcisse 1
 Dubreuil Jos., mécanicien, St-Jos. 1
 Dubreuil Nap., menuisier, St-Narc. r
 Dubreuil Phil., charp., St-Joseph p
 Dubreuil Honoré, charp., St-Joseph 1
 Joseph p
 Durocher Révd Père, directeur C. S.
 V., collègue St-Joseph

- Dorval Ros., com. de banq., St-Jean o
 Dorval Onés., journalier, Lauzon l
 Dumas Joseph, sellier, St-Joseph oc.
 Dumas Mlle R.de Lima, imp. Lauzon
 Duchesneau Hector, forg., St-Jos. l
 Dugas Geo., pilote, St-Joseph l
 Dugas Théod., mécanicien, St-Joseph
 Lugas Frs, cultiv., 2e rang p
 Dugas Pierre, march., St-Joseph p
 Dumont Emile, mécan., Joliette p
 Dumont Hon., journalier, Bourassa p
 Durochers Révd P., dir. C. S. R. col-
 lège St-Joseph
 Emond Nap., de G.-N. Belleau et Cie,
 Lauzon p.
 Fafard., fonct., pub., St-Narcisse p
 Fafard Fer., arpenteur, St-Narcisse p
 Fagot Geo., ingénieur, St-Charles p
 Fagot Jos., ingénieur St-Charles, oc
 Farell Phil., journal., Bourassa l
 Fontaine Ach., mécan., St-Edouard o
 Fontaine Ed., snr, ing., St-Edouard p
 Forgues Ad., peintre, St-Joseph
 Fortier Jos, journ., St-Narcisse p
 Fortin Joseph, agent, Ste-Honoré p
 Fartin Paul, journalier, Fagot, p
 Fortin Pierre, calfat, Fagot p
 Fournier Ach., journalier, St-Jos. l
 Fournier Alex., journ., St-Joseph l
 Fournier Onés., journ., St-Joseph p
 Fournier Joseph, navigat., St-Jos. p
 Fournier Ths., snr, journ., St-Jos. l
 Fournier Ths, jnr, journ., St-Joe. p
 Fournier W., navigat., St-Joseph p
 Fradette Jos, menuisier, St-Charles p
 Fradette Jos., journalier, St-Narc. p
 Fradette Ls, journ., St-Cyrille l
 Gagné Amable, courrier, St-Jos. p
 Gagnon George, forgeron, Couillard p
 Gagnon Pierre, Mme Vve, St-Joseph p
 Garant Alfred, menuisier, St-Jean p
 Garant Alp., menuisier, St-Joseph l
 Garant George, charp., Jodin l
 Garant Pierre, charp., Jodin l
 Gendront Jos, menuisier, Lauzon p
 Gendron Melle Alida, St-Joseph
 Gendron V., plombier, St-Joseph l
 Godbout J.-A., commis, St-Joseph p
 Gosselin Cl., journ., St-Cyrille l
 Gosselin Cyrille, navigat., Bourassa
 Gosselin Cyrille, menuisier, Bour. p
 Gosselin Hon., journalier, St-Jos. l
 Gosselin Jos., maitre maçon, Bouras-
 sa p
 Gosselin Jos.-J., Bourassa oc,
 Gosselin Luc, journ., Caron l
 Goupil Aurélien, menuisier, Joliette p
 Goupil Félix, facteur, St-Joseph l
 Gourdeau Mme Vve Th., St-Jos. p
 Graving Dock, rue du Gouvernement
 Guay Albani, cultivateur, St-Joseph p
 Guay Albani, batelier oc
 Guay Alex., cult., maire de Lauzon,
 St-Joseph p
 Guay Alfred, cult., 2e rang p
 Guay Amable, cult., St-Joseph p
 Guay Azarie, cultivateur, St-Jos. p
 Guay Adj., peintre, St-Joseph oc
 Guay Benoni, cultivateur, St-Jos. p
 Guay Charles, journ., St-Joseph l
 Guay Cléophas, journ., Caron l
 Guay Didace, épiciier, St-Joseph l
 Guay D., peintre, St-Joseph occ
 Guay Elle, jnr, cultiv., St-Joseph p
 Guay Elz., rentier, St-Joseph p
 Guay Félix, cultivat., St-Joseph oc
 Guay Félix jnr, cultiv., St-Joseph p
 Guay Flavien, pêcheur, St-Joseph p
 Guay Henri, journ., St-Joseph l
 Guay Hon., charpentier, Lauzon l
 Guay Hon., emp. civil, St-Edouard p
 Guay Hon., journalier, St-Joseph oc
 Guay Hub., journ., 1er rang p
 Guay Harry, commis, St-Joseph oc
 Guay Hubert, barbier, St-Joseph l
 Carrier Albert, menuisier, St-Jos. p
 Carrier Alf., embout., St-Joseph l
 Carrier Ed., charpentier, St-Charles p
 Carrier J.-B., rentier, Lauzon p
 Carrier Jos, charpentier, St-Narc. p
 Convey Joseph, ing. St-Honoré l
 Couture Jos, journ., St-Joseph l
 Guay J.-Bte, cultivateur, St-Joseph p
 Guay J.-Bte, pêcheur, 1er rang p
 Guay J.-Bte, St-Joseph de Lévis, p
 Guay Jos, cultiv., 2e rang p
 Guay Joseph, pêcheur, St-Joseph l
 Guay-Jos., professeur, Collège St-
 Joseph occ
 Guay Jos, tailleur de p., St-Cyr., p
 Guay Léon, cultiv., St-Joseph p
 Guay Ls, cultiv., 2e rang p
 Guay Laur., menuisier, St-Joseph l
 Guay Mgr C., pret. apost. Hôpital
 Guay, St-Joseph, oc
 Carrier Ls, boucher, St-Joseph p
 Carrier Ls, menuisier, St-Joseph l
 Carrier Mme Vve FéL., St-Joseph l
 Carrier Omer, commis, St-Joseph l
 Corneau Victor, rentier, St-Joseph l
 Côté W., orfèvre, St-Joseph l
 Couture D., charp., St-Louis p
 Châtigny Vict.,-J., I.C.R., St-Jos. l
 Guay Mme Vve Cyprien, Fagot p
 Guay Mme Vve J.-Bte, 1er rang l
 Guay Mme Vve L., blanch., St-Jos.
 Guay Nap., fermier, St-Joseph p
 Guay Nap., peintre, St-Joseph oc
 Guay Odilon, cultivateur, 2e rang, p
 Guay Odilon, forgeron, St-Ignac p
 Guay Odilon, charrôn, Joliette p
 Guay Omer, cultiv., 2e rang oc.
 Guay Omer, journ., St-Joseph l
 Guay Sif., insp. I.C.R., Bourassa p
 Guay Tél., cultivateur, 2e rang p
 Guay Tél., journalier, St-Joseph l
 Guay Théod., pêcheur, St-Joseph p
 Guay Wilfrid, navig., St-Joseph l
 Guenard Aug., navigateur, Joliette p
 Guénard Geo., ingénieur, Joliette l

- Guay Tél., étudiant, St-Joseph oc
 Guérard Jos., ing., de l'Eglise 1
 Guénard Mich., pêcheur, Couillard p
 Guérard Sylvio, ing. Joliette 1
 Guenette Alf., gardien parc des Ingé-
 nieurs, St-Joseph occ
 Guérin Jos, gardien, Lauzon 1
 Guérin Ls.-J., menuisier, St-Joseph oc
 Guérin Ls, menuisier, Sa-Narcisse p
 Guilbault Eudore, tailleur, St-Jos. oc
 Guilbault Jos, peintre, Lauzon occ
 Guillemette Nap., journ., St-Jos. 1
 Hallé, Rig., journ., Couillard p
 Hamelin F.-X., pilote, Fagot 1
 Hamelin Jos., ingénieur, Fagot oc
 Handford Wm, rentier, St-Joseph p
 Harney J.-P., ingénieur, Bourassa p
 Harney Melle Hélène, maison de pen-
 sion, Bourassa 1
 Harney Wm, arrimeur, Bourassa p
 Hart Thomas, commis, St-Joseph 1
 Hart Willie, commis
 Henry Wm, journalier, St-Joseph 1
 Hôpital Guay, St-Joseph
 Houde Art., mécanicien, Joliette 1
 Houde Edgar, sellier, St-Joseph 1
 Houde Gaudias, sellier, Fagot 1
 Houde Joseph, ingénieur, Lauzon L
 Hudon Nap., cuisinier, Bourassa p
 Huot, Flav., cordonnier, St-Joseph p
 Isabelle Ls, jr, charretier, St-Joseph 1
 Isabelle Ls, rentier, St-Joseph oc
 Isabelle Nap., journ., St-Magloire 1
 Joncas Wilf., sellier, St-Joseph 1
 Julien Joachim, navig., Fagot p
 Kennedy Harrold, office Gilmour, St-
 Joseph, résidence Québec
 Labadie Ls, navigateur, St-Joseph
 Labarre Aurèle, journalier, Fagot, p
 Labarre Nap., foreman, St-Charles 1
 Labrecque A., menuisier, St-Jos. p
 Labrecque Chs, menuisier, St-Jos. p
 Labrecque F., menuisier, St-Jos. p
 Labrecque J., navigat., Ste-Sophie p
 Labrecque Rémi, rentier, St-Joseph p
 Labonté Alb., épicier, St-Joseph 1
 Lachance Jos, cuisinier, Lauzon p
 Lachance Raoul, pilote, St-Joseph 1
 Laffamme Jean, charretier, Joliette p
 Laffamme Jean, calfat, Fagot p
 Lagacé Ern., forgeron, St-Joseph p
 Lagacé Augustin, fergeron, St-Jos. p
 Laffamme Damase, calfat, Fagot 1
 Laffamme Alfred, journ., Fagot 1
 Lagueux A., ent.-menuisier, Lauzon p
 Lagueux Irénée, cultiv., St-Jos. p
 Lagueux Jos, notaire, St-Joseph p
 Lagueux J.-Bte, boulanger St-Jos. 1
 Lambert Val., navigateur, Lauzon 1
 Lambert Hon., charp., Couillard p
 Lamontagne Alb., boucher, Lauzon 1
 Lamontagne A., mécanicien, Joliette p
 Lamontagne Harry, snr, mécanicien,
 Lauzon p
- Lamontagne H., jnr, mécanicien,
 Lauzon p
 Lamontagne Jean, forgeron, Lauzon
 Lamontagne Jos, mécanicien, Lauz. p
 Landry Jos, journalier, St-Joseph 1
 Langlois C.-A., épicier, Lauzon p
 Langlois C.-F., prop., d'aqueduc, Que.
 Langlois Jean, charp., Fagot p
 Langlois Jos, charpentier, Fagot p
 Langlois Ls, journalier, Fagot 1
 Langlois Ls, jnr, journ., Fagot 1
 Langlois Théod., charpentier, Fagot p
 Laperrière Jos, tailleur Lauzon 1
 Laperrière Aug., Mme Vve St-Jos. 1
 Laperrière John, mécanicien, Fagot 1
 Laperrière Phil., ing. Fagot p
 Laperrière Pierre, méc., St-Joseph oc
 Lapointe Jean, charpentier, St-Jos. p
 Lapointe Jos, jnr, chauffeur, Bégin 1
 Lapointe Ad., ing., St-Joseph 1
 Lapointe Pierre, navigat., Bégin 1
 Lapointe Praxède, ingénieur, Bégin 1
 Laprise Achille, menuisier, Joliette p
 Laprise Joseph, menuisier, Joliette p
 Larivée Alph., menuisier, Couillard p
 Larivée Geo., charpentier, Couillard p
 Larivée Jos, journalier, Couillard p
 Larivée Magl., marchand, St-Joseph p
 Laroche Jean, journ., St-Joseph 1
 Laroche Vve N., cultiv., St-Jos. p
 Latulippe F.-X., journalier, St-Jos, p
 Latulippe Hervé, commis, St-Jos. oc
 Latulippe Michel, ingénieur, Lauzon p
 Lavallée Rém. agent, moulin Bégin p
 Lavergne Talma, gér. Banque Natio-
 nale, St-Joseph
 Laverdière Alfred, Couillard p
 Laverdière Zoël, ingén., St-Joseph 1
 Laverie Alex., journalier, St-Joseph 1
 Laverie J., contremaitre, St-Jos. 1
 Lavoie Octave, barbier, St-Joseph 1
 Lablond Alph., journalier, St-Joseph 1
 Leblond Jean, journalier, St-Jos. 1
 LaChasseur O., cultiv., 1er rang p
 Lecourt Edm., ingénieur, Lauzon p
 Lecourt Joseph, calfat, Lauzon 1
 Leclerc Ernest, cond., maire de la
 paroisse de St-Joseph de Lévis
 Leclerc Geo., arpenteur, St-Joseph oc
 Leclerc Moïse huissier du shérif,
 Qué., St-Joseph, p. Tel. C. de B.
 116a.
 Legrand Joseph, fermier, St-Jos. 1
 Legrand Urbain, journ., St-Joseph 1
 Lemelin A., mécanic., St-Joseph oc
 Lemelin J.-Phil., march.-tailleur p
 Lemelin Ls, charpentier, St-Joseph 1
 Lemelin Pierre, mécanicien, Joliette p
 Lemieux Ant., journalier, Caron p
 Lemieux C., charpentier, St-Amable p
 Lemieux Edgar, commis, St-Joseph 1
 Lemieux Edg., entr.-électr., Lauzon
 Lemieux Ed., charpentier, Ste-Hon. p
 Lemieux Félix, boulanger, St-Hon. 1

- Lemieux J.-B., emp., I.C.R., St-Etienne 1
 Lemieux Joseph M., Lauzon oc
 Lemieux Michel chauffeur, St-Jos. 1
 Lemieux Mme Vve Geo., Joliette 1
 Lemieux Narc., charretier, St-Etien. p
 Lemieux O., charp., Joliette p
 Lemieux Phil., journ., St-Etienne p
 Lemieux P., rentier, St-Joseph p
 Lemieux Théod., barbier, Ste-Sophie 1
 Lemieux Théod., charron, Joliette p
 Lemieux Alf., journalier, Joliette p
 Lepage Mich., ingénieur, St-Jos. p
 Létourneau A., cultiv., 1er rang p
 Létourneau Alm., cultiv., 2e rang oc.
 Létourneau Am., charron, 1er rang p
 Létourneau Alb., cultiv., 1er rang p
 Létourneau B., Mme Vve, St-Jean p
 Létourneau D., snr, cult., St-Thomas
 Létourneau Jos, cultiv., 1er rang p
 Létourneau Jos, cultiv., 2e rang oc
 Létourneau Jos., g.-magasin, St-Jos.
 Létourneau Jul., journ., Patton 1
 Létourneau L., charretier, St-Jos. p
 Létourneau Ros., cultiv., 2e rang p
 Létourneau Tél., cultiv., 2e rang p
 Létourneau Théot., cultiv., 2e rang p
 Levesque Ad., foreman, St-Jos 1
 Levesque, Jos, peintre, St-Cyrille oc
 Levesque O., jr, men., St-Cyrille p
 Mainville J.-B., journ., St-Joseph 1
 Malony J., journalier, St-Joseph oc
 Malony John, commis, St-Joseph 1
 Marcoux Ph., men., St-Cyrille oc
 Marotte Désiré, ing., St-Edouard 1
 Marquis Nap., charp., St-Cyrille p
 McDougall Wm, ing., Bas. Radoub 1
 McFerland P., march., St-Joseph p
 McKibbin A., sect. I.C.R., St-Jos. 1
 Mercier Alf., boulanger, St-Jos. oc.
 Montminy Elzéar, journ., Jodoin p
 Moore Mme Vve Ls, St-Joseph p
 Moore Wilf., boulanger, Lauzon p
 Morency Em., journalier, Couil. p
 Morency Ed., boulanger, St-Jos. oc
 Morency Jos, peintre, St-Joseph p
 Morin Joseph, cordonnier, St-Jos. 1
 Morin Thimél., sellier, St-Joseph oc
 Morissette Jos., épicier, St-Joseph 1
 Morrit Ths, commis, Gouvernement 1
 Murphy Geo., commis, Caron, oc
 Murphy Gerald, emp., L.C.R., St-Jos.
 Murphy James, journ., Caron oc
 Murphy Pat., ingénieur, St-Joseph p
 Murphy Geo., commis, Caron, oc
 Murphy Js, Mrs widow, St-Joseph p
 Murphy J.-T., ingén., St-Charles p
 Murphy Mlle Anny, Caron p
 Murphy Simon, journ., St-Ignace p
 Myrand Jos, calfat, St-Cyrille p
 Nadeau Chs, journ., St-Joseph 1
 Noël Archilas, navigateur, Lauzon p
 Noël Laurent, navigat., St-Joseph p
 Noël Mlle, modiste, St-Joseph p
 Nolet Eloi, jnr, mécanicien, St-Jos. 1
 Nolet Ls, cultivateur, 2e rang p
 Nolin Arthur, journ., Couillard p
 Nolin Ed., menuisier St-Joseph oc
 Nolin David, jnr, commis, St-Joseph 1
 Nolin F.-X. gardien, barr., St-Jos. p
 Nolin J.-Bte, jnr, agent d'assurance,
 St-Joseph 1
 Nolin J.-Bte, snr, charp., St-Joseph p
 Nolin Jos, navigateur, St-Joseph oc
 Oizilleau Alex., ingénieur, Bégin 1
 Oizilleau Henri, ingénieur, St-Jos. 1
 Ouellet Ed., valisier, St-Ignace 1
 Ouellet Geo. menuisier, St-Ignace p
 Ouellet Gervais, sellier, St-Ignace 1
 Ouellet Ls, ing., consta., St-Edouard 1
 Ouimet Léo., journalier, St-Joseph 1
 Orighi Ant., plâtrier, St-Joseph 1
 Painchaud François, cultivateur, St-
 Joseph p
 Paquet Adol., cordonnier, St-Joseph p
 Paquet H., mécanicien, St-Joseph 1
 Paquet J.-A., march. de chauss. St-
 Joseph oc
 Paquet J.-E., marc.-épicier, St-Jos. 1
 Paquet Mme Vve Charles, St-Joseph 1
 Paquet Onés., journalier, St-Jos. 1
 Paradis C.-A., Québec, St-Joseph oc
 Paradis E., de Langlois et Paradis,
 Québec, St-Joseph p
 Parent Jos., journ., St-Cyrille 1
 Parent Jul., cordonnier, St-Joseph
 Parent Mme Vve Fernando
 Paré Ferd., marchand, Lauzon p
 Paré F.-X., cordonnier, St-Joseph 1
 Paré J.-B., journalier, Ste-Sophie 1
 Paré Louis, navig., Ste-Sophie 1
 Patry Etien., jr, menuisier, St-Jos, oc
 Patry Et., snr, cultiv., St-Joseph, p
 Patry Jos, maçon, St-Joseph p
 Patry A., tailleur, St-Joseph p
 Paulet Séraphin, journ., St-Joseph, oc
 Pelchat Ad., sellier, St-Joseph 1
 Pelletier H., pêcheur, St-Joseph p
 Pelletier Nap., forgeron, St-Joseph 1
 Pelletier P.-E., com.-voyag., St-Jos.
 Pelchat Ad., Sellier, St-Joseph 1
 Petitclerc J., men., Ste-Sophie p
 Pharmacie Lauzon, Pierre Ruel, gér.
 Picard L., conférencier agricole, St-
 Joseph 1
 Plourde Pierre, forgeron, St-Joseph 1
 Poiré Achille, mesureur de bois, St
 Joseph 1
 Poiré Albert, menuisier Lauzon, oc
 Poiré Arthur, menuisier Lauzon, oc
 Poiré F.-X., snr, menuisier, Lauzon p
 Poiré Geo., cultivateur, 2e rang p
 Poiré Jos, rentier, St-Joseph p
 Poiré Léger, cultivateur, St-André p
 Poiré Mme Vve Ls, comm. Lauzon V
 Poiré Philéas, cultiv., 1er rang p
 Poiré Melle Camille, St-Narcisse p
 Poiré Ths., cultivateur, 1er rang p
 Poirier Alb., journalier, St-Joseph oc

- Poirier Alf., navigateur, St-Joseph oc
 Poiré B., charp., St-Joseph p
 Poirier Eud., méc., St-Joseph occ
 Poliquin Alf., charp., St-Joseph p
 Petitclerc Geo., motorman L.C.Ry.,
 Ste-Sophie l
 Poliquin Alph., cultiv., St-Joseph p
 Poliquin Onés., menuisier, St-Jos. p
 Porter John, ing., Bourassa p
 Poirier Eméric, navigateur, St-Jos. oc
 Porter Robert, journ., Bourassa l
 Pouliot Ad., mécanicien, Couillard l
 Pouliot Jos, charp., St-Joseph p
 Power Denis, Mme Vve, St-Joseph l
 Rancour D., mécanicien, St-Jos. p
 Rancourt Jos., forgeron, St-Joseph p
 Raymond Régis, navig., charrou l
 Réla Sam., plâtrier, St-Joseph p
 Robitaille Aurèle, laitier, Bourassa l
 Robitaille C., restaurant St-Joseph p
 Robitaille C., journ., St-Joseph l
 Robitaille F.-X., jnr, charp., St-Jos.
 Robitaille J.-Bte, charpentier, St-Jos.
 Robitaille O., journ., St-Joseph oc
 Robitaille P., charp., Bourassa p
 Roe Jeffrey, ingénieur St-Honoré l
 Rousseau Jos, I.C.R., St-Amable p
 Roy Adj., ingénieur, St-Joseph p
 Roy Alpr., cultiv., St-Joseph
 Roy Félix, journ., St-Joseph l
 Roy Félix, journ., St-Joseph p
 Roy Henri, journ., Fagot p
 Roy Joseph, I.C.R., St-Joseph l
 Roy Joseph, journalier, St-Etienne p
 Roy Geo., commis, St-Joseph l
 Roy Raout, ingénieur, St-Joseph, oc
 Roy Mme Vve Flavien, St-Joseph l
 Roy Wilfrid, organiste, St-Joseph l
 Royer Joseph, foreman, St-Joseph l
 Royer Simon, journ., Caron l
 Ruel Alb., mécanicien, Fagot p
 Ruel Mme Vve Antoine St-Joseph
 Ruel Art., cultivateur, St-Joseph p
 Ruel A., tailleur, St-Joseph l
 Ruel Edouard, commis, St-Joseph, oc
 Ruel Edouard, marchand, maître de
 Poste, St-Joseph p manufacturier
 de boîte et valise, et moulin à scie
 Ruel Frs, rentier, Gouvern. l
 Ruel Jos., commis, St-Joseph oc
 Ruel L.-Phil., commis, St-Joseph oc
 Ruel Ls, jnr, commis, St-Joseph l
 Ruel Mme Vve C.-A., march, St-Jos. p
 Ruel Nap., journalier, St-Joseph oc
 Ruel Pierre, charp., St-Edouard p
 Ruel Pierre, pharmacien, St-Joseph l
 Tel. Bellechassé 228
 Russell Miss Sarah, Bourassa p
 Samson Ach., menuisier, Couillard p
 Samson Ad., sellier, Lauzon oc
 Samson Alex., mécanicien, St-Jos. p
 Samson Alf., culler, Lauzon oc
 Samson Alf., commis, St-Joseph l
 Samson Alf., dock master, St-Jos. l
 Samson Alfred, journ., St-Cyrille p
 Samson Alph., ingénieur civil, p
 Samson Art., boucher, St-Joseph p
 Samson Wm, journalier, Ste-Marie p
 Samson Art., charretier, St-Cyrl. oc
 Samson Casimir, mes., Couillard p
 Samson Charles, arrimeur, St-Jos. p
 Samson Désiré, cultiv., St-Joseph p
 Samson Ed., cultivateur, 2e rang
 Samson Edouard, journ., Joliette p
 Samson Ernest, journalier, St-Jos. p
 Samson H., journalier, St-Joseph p
 Samson Honoré, laitier, St-Pierre p
 Samson Hubert, beamuier, St-Jos. p
 Samson Ignace, charretier, St-Jos l
 Samson Mme veuve Isaïe, Lauzon p
 Samson J., journalier, St-Joseph p
 Samson Jos., journalier, Ste-Marie oc
 Samson Jos., navig., St-Cyrille oc
 Samson Jos., jnr, menuisier, Lauzon oc
 Samson Mme Vve Ls, St-Cyrille oc
 Samson Ludger, journ., Joliette p
 Samson Mme Vve Cyrille, St-Jos. p
 Samson Mme Vve Ignace, St-Joseph p
 Samson Oct., march., St-Joseph p
 Samson Od., commis, St-Joseph l
 Samson Pierre, contracteur, St-Cyr. p
 Samson Pierre, journ., Couillard p
 Samson Ros., commis, St-Joseph oc
 Samson Théo., rentier, St-Joseph oc
 Servant J.-E., navig., Ste-Sophie oc
 Selph Peter, peintre, Joliette p
 Shink Philéas, comm., St-Joseph l
 Simard Treflé pilote, St-Joseph l
 Simpson John, journal., St-Narcisse l
 Sirois Od., étudiant, St-Joseph oc
 Sirois Oscar, I.C.R., St-Joseph oc
 Sirois Philippe, I.C.R., St-Joseph l
 St-Pierre Alp., boucher, St-Joseph p
 St-Pierre D., charp., St-Joseph oc
 St-Pierre Jos, commis, St-Joseph oc
 St-Laurent Oct., commis, St-Joseph oc
 St-Romuald, révéde Dame religieuse,
 Couvent Jésus-Marie, Supérieure.
 Tel. 12
 Stophile Jos., journalier, St-Jean oc
 Stophille Mme Vve Pierre, St-Jean p
 Tavera Philippe, journalier, Fagot p
 Terrien Herm., journ., St-Honoré l
 Théberge Mme Vve Ant., St-Jos. p
 Théberge E., commi.-voy., St-Joseph
 Théberge Jos., jnr, journ., Jodoin l
 Théberge Wil., journ., St-Joseph oc
 Therien Adj., journ., St-Cyrille l
 Therien Jos., charret. gouvernement l
 Trépanier Mme Vve Pierre, St-Jos. p
 Thérien Mme Vve J., blanchisseuse,
 Lauzon l
 Thériault Albert, commis, St-Joseph l
 Thériault Ths, ingénieur, St-Joseph l
 Thibault John, chauffeur, St-Hon. p
 Thivierge Hon., march. de glace, gou-
 vernement p
 Thivierge Ls, charp., St-Charles p
 Truchon Mme Vve Adolphe, Joliette p

Turcotte Alf., journaliste, Joliette 1
 Turcotte Ls, mch. de chaus., St-Jos. p
 Turcotte Oct., journaliste, Joliette 1
 Turcotte Ths, journaliste, Joliette 1
 Turgeon Art., cultiv., 2e rang occ
 Turgeon F., rentier, St-Joseph oc
 Turgeon F.-X., rentier, St-Cyrille p
 Turgeon Godfroy, cultiv., St-Joseph p
 Turgeon Hon., cult., 2e rang occ
 Turgeon Jos., charpentier, St-Cyr. p
 Turgeon Jos., jr, mécanicien, St-C. oc
 Turgeon M., journ., St-Cyrille 1
 Turgeon Onés., cult., 3e rang occ
 Vachon Art., journaliste, St-Ignace p
 Vallière Arc., journ., St-Thomas p
 Veilleux J., jnr, emp. civil, St-Jos. p
 Vézina Ed., cult., 1er rang, St-Jos. p
 Verret Art., journaliste, St-Joseph 1
 Verret A.-G., courtier d'immeubles,
 Bubeau Québec, St-Joseph p
 Verret F.-X., charp., Couillard p
 Verret Léon, plombier, St-Joseph 1
 Vézina Eugène, cuisinier, Lauzon occ
 Vézina Jean jnr, cult., 2e rang p
 Vézina J., rentier, 1er rang St-Jos p
 Vézina Nap., cult., 2e rang p
 Vien Ern., journaliste, Joliette 1
 Vien Alex., journaliste, St-Narcisse 1
 Vien Chs, journaliste, Joliette p
 Vien Edm., journ., St-Laurent p
 Vien G.-S., Lieutenant-Col., insp. d'é-
 coles, Jodoin p
 Vien Thomas, avocat, Jodoin occ
 Vien .erdinand, journ., St-Narcisse 1
 Vien Jos, journaliste, St-Gilbert 1
 Vien Louis, militaire, Jodoin occ.
 Officiers et employés du gouverne-
 ment, Bassin de radoub :
 Samson Alf., snr, Dock Master
 Alfred Samson, jnr, assistant
 Wm McDougall, ingénieur en chef
 Thomas Després, 2e ingénieur
 Bourassa Casimir, 3e ingénieur
 Phyd. Maucoux, maître charpent
 Auguste Guérard, assistant
 Joseph Veilleux, gardien
 Mechanic shop, Geo. T. Davis & Son
 —Gérant, Geo. Davis, jr ; contremaî-
 tre, James Laverie, mécanicien. Har-
 ry Lamontagne, maître charpentier ;
 commis, Th. O'Neil ; 1er commis, Th.
 Morit ; 2e commis, Ed. Samson, ti-
 me keeper ; gardiens, Achille Bisson-
 net, Jos Guérin.
 charretier.—Nap. Samson.

MONTMORENCY

Population 2,360 ; superficie 754 ½
 arpents ; Evaluation \$394,460.00.

Maire :— George Séguin ; pro-
 maire.— Arthur Grenier ; Conseil-
 lers : Francis Mathieu, Napoléon Côté,
 Octave Grenier, Alphonse Lespé-
 rance, Adélard Lortie.

Sec.-trésorier.—J.-W. St-Pierre.
 Bureau de santé.—Président : Emi-
 Dupont, M.D., MM. Euchariste St-
 mard, Edmond Bouchard.

Officiers agraires.— MM. Joseph
 Boily et Marc Boivin.

Officier voirie.— MM. Jules Bou-
 chard, Hercule Harvey, Norbert Gi-
 rard.

Evaluateurs.— MM. Joseph Cau-
 chon, Joseph Jean et Philippe Lari-
 vée.

Commission scolaire.—Joseph Tou-
 chette, président ; Tréflé Chevrette,
 F.-X. Garneau, Philéas Giroux, Jo-
 seph Touchette, Joseph Tremblay.

Sec.-trésorier.—Edmond Pouliot
 Artisans Canadiens-français.—Tho-
 mas Boivin, président ; J.-W. St-
 Pierre, secrétaire-trésorier.

Alliance.—Henri Huneau, prési-
 dent ; Jos. Queenneville, Sec.-trés.
 Forestiers Catholiques.— Arthur
 Boivin, président ; Jos Guimont, sec.
 F. Nantel, trésorier.

Forestiers Indépendants.— J.-W.
 St-Pierre, président ; Isafe Lasnier,
 Sec.-Archiviste ; Cyrille Pérusse, Sec.
 Financier.

Fanfare St-Grégoire.— Abraham
 Allard, directeur ; J.-W. St-Pierre,
 Sec.-Trésorier.

Société St-Jean-Baptiste.— Ulric
 Vachon, président ; Antoine Mail-
 loux, Secrétaire.

Adams J.-A., commis

Aird F.-G., commis

Alain Pierre, opérateur, agent sta.

Allard Abraham, découpeur

Allard Adolphe, journaliste

Allard Théop., menuisier

Archibald Joseph, garde-moteur

Asselin Mme Vve E.

Aubin Hildervert, journaliste

Auclair Joseph, journaliste

Auclair Melle Suzanne

Bacon Auguste, journaliste

Bacon Joseph, journaliste

Baker W., manager, Kent House

Barnis John, laborer

Barnis Richard, journaliste

Beaulieu François, journaliste

Bédard Gaudiose, journaliste

Barette Joseph, tisserand

Beaupré J.-G., agent d'affaires

Bédard Joseph, journaliste

Bédard Xavier, journaliste

Bélanger Adolphe, mécanicien

Bélanger Octave, journaliste

Bélanger Philéas, journaliste

Belley Jean, peintre

Bergeron Fabien, journaliste

Bergeron Jean, journaliste

Bergeron Joseph-C., maître-cardeur

Bergeron Joseph, tisserand

Bergeron Jules, journalier	Chevrette Trêlé, gardien
Bergeron Richard, tisserand	Clément Jos., contremaitre Cotton M
Bergeron Wm, journalier	Clouet Théop., commis
Bernatchez Pierre, menuisier	Cloutier Joseph, opérateur
Bernier Mme Xavier, f. de peine	Cochrane Joseph, laborer
Bégin Joseph, commis	Cochrane Joseph, contremaitre
Bérubé Octave, tisserand	Cochrane Mrs widow Joseph
Bherer Fh., contremaitre	Cormier Joseph, journalier
Billings Curtis, fermier	Corriveau J.-L., fabricant de liqueurs
Billings Walter, fermier	Comeau Milas, journalier
Binet Napoléon, cultivateur	Côté Alphonse, contremaitre
Bizier Louis, journalier	Côté Auguste, journalier
Bolduc Prosper, commerçant de bois	Côté Phydime, journalier
Boily Armand, tisserand	Côté François, fleur
Boily Arthur, tisserand	Côté Jean, batelier
Boily Joseph, menuisier	Côté Jean, fils, journalier
Boivin Alphée, journalier	Côté Juste, commerçant
Boivin Arthur, commis	Côté Napoléon, boucher
Boivin Delphis, mécanicien	Côté Philippe, journalier
Boivin François, journalier	Courchesne Louis, journalier
Boivin J.-Mars	Craig George, comptable
Boivin Joseph, journalier	D'Amour Wilfrid, journalier
Boivin L.-J., cordonnier	Daniel F.-G., gérant Cotton Mills
Boivin Théop., journalier	Danjou Emile, journalier
Bolduc Dr J.-B.	Dearden James, journalier
Boneu Seven, électricien	DeBlois Léon, contremaitre
Bouchard Edouard, journalier	Dechesne René, journalier
Bouchard Edmond, fils, journalier	Degagné Aldéric, journalier
Bouchard Edm., courrier de malles	Degagné A., menuisier
Bouchard Eugène, journalier	Desgagnés Charles, menuisier
Bouchard Jean, journalier	Demeule Georges
Bouchard Joseph, boulanger	Desjardins Xavier, fils, tiserand
Bouchard Jules, commerçant	Desbecquets Napoléon, gardien
Bouchard Philippe, barbier	Déry Hubert, fleur
Bouchard Théophile, journalier	Déry Achille, batelier
Bouchard Elie, charretier	Déry Emerilde, fleur
Boucher Paul, journalier	Déry Narcisse, journalier
Boucher Léon, journalier	Déry Philéas, journalier
Boucher Thomas, journalier	Desjardins Phil., journalier
Boulé François, journalier	Desjardins Xavier, journalier
Boutet Charles, journalier	Desrochers M., journalier
Boutet Edmond, menuisier	Dion Xavier, journalier
Boutet Edouard, fils, journalier	Dodridge P.-A., surintendant
Boutet Emmanuel, journalier	Drolet Eugène, journalier
Boutet Edmond, journalier	Dubé Alphonse, tisserand
Boutet Edouard, journalier	Dubé Louis, journalier
Boutet Joseph, journalier	Dubé Onés., tisserand
Boutet Louis, fleur	Duchesne Edmond, journalier
Boutet Philéas, journalier	Duchesne Trêlé, journalier
Brouseau Ed., gardien	Dufour George, journalier
Bryant Arthur, menuisier	Dupont Emile, médecin
Cantin Jean, journalier	Ellis Hubert, électricien
Cantin Joseph, journalier	Fazakerley Robert, contremaitre
Caron Adrien, explorateur	Ferland Louis, laitier
Caron Alfred, tisserand	Finney M.D. T. agent station
Caron Onésime, journalier	Fontaine Alfred, électricien
Cassy Joseph, journalier	Fontaine Joseph, charpentier
Cauchon Edouard, journalier	Fournier Pierre, journalier
Cauchon Edouard, menuisier	Fradette Olivier, tisserand
Cauchon Francis, fleur	Fortin Juste, commis
Cauchon Joseph, gardien	Gaboury Joseph, journalier
Cochrane Napoléon, journalier	Gagné Alfred, corroyeur
Chaput Modeste, marchand	Gagné Philémon, menuisier
Charest Ferdinand, tisserand	Gagnon George, journalier
	Gagnon Téléspore, journalier

- Gagnon Onésime, journalier
 Gagnon Thomas, journalier
 Gagnon Samuel, journalier
 Gauthier Frs., commis
 Gagnon Jean, menuisier
 Gagnon Trèfle, menuisier
 Gagnon Théodore, journalier
 Garneau Frs.-Xavier, pêcheur
 Gauthier Albert, journalier
 Gauthier Alf., journalier
 Gauthier Alexis, journalier
 Gauthier Arthur, journalier
 Gauthier Adélard, journalier
 Gauthier Eustache, journalier
 Gauthier dit Larouche, Jos., journ.
 Gendron Napoléon, tisserand
 Gendron Mme Vve
 Gingras Charles, menuisier
 Gingras Ludger, journalier
 Gingras Wilfrid, cintremaitre
 Gingras Ludger, journalier
 Gingras Charles, entrepr. menuisier
 Girard Augustin, journalier
 Girard Norbert, journalier
 Girard Norbert, menuisier
 Girard Norbert, menuisier
 Girard John, journalier
 Girard Berthélémi, tisserand
 Giroux Achille, journalier
 Giroux Eusèbe, journalier
 Giroux Napoléon, journalier
 Giroux Philéas, contremaitre
 Giroux Laurent, fleur
 Giroux Frs.-Xav., (Pitre), cultivat
 Giroux Mme Vve Pierre
 Giroux Georges, cultivateur
 Giroux Jean-Baptiste
 Giroux Onés., journalier
 Giroux Phil., journalier
 Giroux Philémon, tisserand
 Giroux X.-R., cultivateur
 Gosselin Joseph, fils, journalier
 Gravel Azarias, journalier
 Gravel Xavier, journalier
 Grenier Arthur, maçon
 Grenier David, commerçant
 Grenier David, corroyeur
 Grenier Joseph, boucher
 Grenier Louis, journalier
 Grenier Louis, fils, journalier
 Grenier Octave, journalier
 Grenier Phydime, tisserand
 Guay Arthur, journalier
 Guay Odilon, contremaitre
 Guimond Isai, menuisier
 Guimont Joseph, menuisier
 Hallé Alfred, journalier
 Hallé Napoléon, barbier
 Hamel Antoine, journalier
 Hamel Mme Vve Louis
 Harvey Hercule, journalier
 Harvey Ovide, menuisier
 Houle Ferdinand, journalier
 Huneau Henry, contremaitre
 Hurens Honoré, journalier
 Jean Ernest, journalier
 Jean Joseph, maçon,
 Kennedy Patrick, gardien
 Kent House, W. Baker, manager
 Kirouack Joseph, journalier
 Labor Paul, journalier
 Lachance Arthur, mécanicien
 Lacroix Anselme, tisserand
 Lafrance Arthur, journalier
 Lafleur Charles, batelier
 Lafleur François, marchand
 Lafleur François, fils
 Lainé Pierre, journalier
 Lainé Pierre, culler de bois
 Laliberté Ferdinand, journalier
 Lambert Alexandre, journalier
 Lamontagne Honoré, journalier
 Lamontagne Jos.-Th., tisserand
 Lamontagne Philibert, tisserand
 Lamontagne Thomas, journalier
 Langford William, surintendant
 Laplante Mme Vve Isaie cultiv.
 Laplante Xaxier, cultivateur
 Lapointe Germain, cultivateur
 Lapointe Paul, journalier
 Lapointe Pierre, journalier
 Laprise Jean-Bte, journalier
 Laroche Emmanuel, journalier
 Larouche Pierre, tisserand
 Larouche Benjamin, courrier
 Larouche Benjamin, courier
 Larrivée Philippe, menuisier
 Latulippe Hubert, journalier
 Latulippe Joseph, journalier
 Latulippe Pierre, journalier
 Lavoie Gilbert, journalier
 Lavoie Joseph, journalier
 Lavoie Johnny, journalier
 Lavoie François, journalier
 Lavoie George, journalier
 Leclerc Azarias, journalier
 Leclerc Alphonse, journalier
 Leclerc Octave, journalier
 Leclerc Onés., entrepreneur-men.
 Leclerc Jos, sec-trésorier, Fédéré Tex.
 Leclerc Paul, journalier
 Leclerc Phidyme, journalier
 Leclerc Irénée, journalier
 Lefebvre Adélard, fleur
 Lefebvre Bénoni, journalier
 Lefrançois Charles, marchand
 Lemelin Edmond, journalier
 Lemelin Jérémie, journalier
 Lemieux Exubert, journalier
 Lespérance Alphonse, marchand
 Lespérance Joseph, tisserand
 Lortie Adélard, commerçant
 Lessard George, journalier
 Malo Arthur, contremaitre
 Mailloux Antoine, surintendant MCM
 Mailloux Ant., contremaitre
 Marceau J.-Bte, tisserand
 Martin Edouard, journalier
 Martineau Mme Vve Nap., f. de peine
 Martineau Philéas, journalier

Mathieu Alfred, menuisier
 Mathieu André, journaliste
 Mathieu Arthur, fleur
 Mathieu Charles, charretier
 Mathieu Charles, fils, contremaître
 Mathieu Cléophas, journaliste
 Mathieu Cyrille, menuisier
 Mathieu Edouard, barbier
 Mathieu François, journaliste
 Mathieu Jean, charpentier
 Mathieu Lauréat, mécanicien
 Mathieu Léonidas, commis
 Mathieu P.-N., march. de bois
 Matthew George, fleur
 Marsden George, contremaître
 Martin Joseph, guide de chasse
 May Alfred, teinturier
 May Charles, teinturier
 McCord Thomas, marchand
 McKenise James, journaliste
 McKeown James, contremaître
 Mercier Emas, rentier
 Mercier Honoré, électricien
 Mercier Mlle Merry
 Mercier Mlle Merry, modiste chap.
 Mercier Napoléon, fleur
 Mercier Nap., charpentier
 Mercier P. Elie, mécanicien, maire
 Mills H.-J., surintendant
 Mills H.-J., gérant C. Mills
 Morency Joseph, laitier
 Morency Joseph, journaliste
 Morin Adélar, tisserand
 Nantel Francis, fleur
 Normand Barthélémi, journaliste
 Normand Bonaventure, rentier
 Normand Georges, marchand
 O'Brus Mrs Thomas
 Odessé Thomas, journaliste
 Ouellet Joseph, journaliste
 Page Alexandre, contremaître
 Paquet Louis, gardien
 Paré Joseph, journaliste
 Paiant Mme Vve Paul
 Payeur Berthelemi, journaliste
 Pelletier William, commis
 Pearden William, commis
 Please Arthur, électricien
 Provençal Joseph, journaliste
 Perron Cyprien, journaliste
 Perron Georges, tisserand
 Pérusse Adélar, journaliste
 Pérusse Cyrille, contremaître
 Pérusse Honoré, maçon
 Pérusse Mlle Emma
 Pérusse Philippe, contremaître
 Plante Emile, menuisier
 Plante Emile, fils, plombier z
 Plante Jules, entrepreneur plombier
 Plante Nazaire, menuisier
 Potvin Emmanuel, peintre
 Potvin Mme Vve Joseph
 Pouliot Edmond, marchand
 Price H.-M., marchand
 Provençal Edouard, rentier

Provençal Joseph, journaliste
 Queenville Jos, surveillant
 Quireault Joseph, journaliste
 Racine Narc., fils, journaliste
 Racine Narcisse, journaliste
 Rancourt Nazaire, journaliste
 Richard Adjudor, cordonnier
 Richard John H., journaliste
 Richard John-T., journaliste
 Rickens James, jardinier
 Richard Narcisse, journaliste
 Richard Willie, journaliste
 Roberge F.-X., contremaître
 Rousseau Jean-Bte, tisserand
 Rocheford Raoul, journaliste
 Rousseau Arthur, journaliste
 Rousseau Honoré, journaliste
 Royer Louis, journaliste
 Ruel Eugène, journaliste
 Ruel Rév. Jean-Bte, curé
 Savard Nap., journaliste
 Séguin Georges, menuisier
 Simard Abraham, journaliste
 Simard Bruno, journaliste
 Simard Cléophas, journaliste
 Simard Ernest, aiguilleur
 Simard Euchariste, journaliste
 Simard Mlle Mary, mais. de pension
 Simard Oscar, journaliste
 Simard Thomas, journaliste
 Simard Stanislas, fleur
 Sirois François, menuisier
 Soucy Napoléon, journaliste
 Steinhouses W., marchand
 St-Hilaire Abraham, briquetier
 St-Laurent Cyrille, commis
 St-Pierre Mme Vve Ls, f. de peine
 St-Pierre Wilbrod, sec.-trésorier
 Savard Joseph, tisserand, maire
 Simard Thomas, journaliste
 St-Hilaire Alphonse, journaliste
 Steinhouses B., marchand
 Sutcliffe Cyrille, électricien
 Taschereau Ls, fils, commis-voy.
 Tardif Prudent, journaliste
 Therrien Joseph, journaliste
 Thibault Wilfrid, tisserand
 Thickle Albert, commis
 Touchette Aimé, fleur
 Touchette Joseph, cordonnier
 Touchette Jules, fleur
 Touchette Philéas, menuisier
 Toupin Francis, commis
 Tremblay Achille, charretier
 Tremblay Alf., contremaître
 Tremblay Cléophas, fleur
 Tremblay Dydime, journaliste
 Tremblay Elie, journaliste
 Tremblay Eugène, journaliste
 Tremblay Herménégilde, journaliste,
 Tremblay J.-Ben., journaliste
 Tremblay Jean, menuisier
 Tremblay Joseph, mécanicien
 Tremblay Joseph, journaliste
 Tremblay Ls, journaliste

Tremblay Louis, menuisier
 Tremblay Nérée, journalier
 Tremblay Patrice, journalier
 Tremblay Pierre, journalier
 Tremblay Joseph A., menuisier
 Tremblay Théophile, journalier
 Tremblay Wilbrod, mécanicien
 Tremblay Wilbrod, sacristain
 Trenholm C., contremaitre
 Turgeon Léon, journalier
 Vachon Moïse, journalier
 Vachon Ulric, marchand
 Vachon Moïse, journalier
 Vaillancourt François, fleur
 Vaillancourt Xavier, journalier
 Vermette Arsène, journalier
 Vézina Ernest, tisserand
 Vézina Omer, fleur
 Vézina Pierre, journalier
 Villeneuve Mme Vve Etienne
 Whatson Sam, commis
 Whitehead C.R., gérant manufactur.

St-AMBROISE VILLAGE

Erection : juin 1904

Borné au nord par la concession des 27 arpents et rivière St-Charles ; au sud par la concession Pin-Court et Ormière ; vers l'est par la concession L'Orme et Rivière ; vers l'ouest, St-Claude et Longue-Queue.

Population : 1200.

Superficie : 1773 arpents.

Conseil Municipal.— Geo. Bertrand, maire ; Albert Rochette, P. Auclair, Alex. St-Amant, Onésime Fiset, Joseph Duchesneau, Alphonse Martel, conseillers ; Cyr Renaud

N. P., secrétaire-trésorier

Aertz François, journalier
 Alain Alphonse, sellier
 Alarie Eugène, journalier
 Auclair J.-B., tailleur en cuir
 Auclair Johnny, journalier
 Auclair Pierre, journalier
 Auclair Odina, menuisier
 Auclair Wilfrid, tailleur en cuir
 Barbeau Antoine, charron
 Barbeau Arthur, de Savard et Barbeau
 Barbeau Dominique, journalier
 Barbeau Edouard, scieur
 Barbeau Eugène, menuisier
 Barbeau Hilaire, journalier
 Barbeau Jean-Bte, journalier
 Barbeau Joseph, journalier
 Beaulieu Mme Vve Pierre
 Bastien Ludger, tanneur
 Bastien Maurice, manufacturier
 Beaulieu Arthur, journalier
 Beaulieu Frs, boucher
 Beaulieu Olivier, journalier

Beaumont Alphonse, journalier
 Beaumont Jacques, journalier
 Beaupré Edgar, journalier
 Beaupré Téléphore, maçon
 Bedard Augustin, cordonnier
 Bédard Elie, cultivateur
 Bédard J.-B., cultivateur
 Bédard Joseph, journalier
 Bédard Joseph, cultivateur
 Bédard Mme Vve Joseph
 Bédard Napoléon, journalier
 Bédard Pierre, rentier
 Bélanger Joseph, cultivateur
 Bélanger Mme Vve God., maître de poste
 Bernard Arthur, journalier
 Bertrand Georges, jnr, commis
 Bertrand Georges, snr, marchand
 Berry Andrew, journalier
 Blanchet Mme Vve Elzéar
 Blanchet Théophile, tailleur en cuir
 Blondeau Joseph, forgeron
 Boivin Alphonse, photographe
 Boivin Etienne, journalier
 Boivin Jean, gardien
 Boivin Pierre, scieur
 Boivin Téléphore, journalier
 Boomer A., comptable
 Boucher Alexandre, médecin
 Boucher François, électricien
 Boulanger J.-Th.
 Boulé Adélard, épicier
 Boulé Joseph, jnr, menuisier
 Boulé Joseph, journalier
 Boulet Albert, charron
 Boutet Albert, journalier
 Boutet Albert, menuisier
 Boutet Antoine, journalier
 Boutet Jacques, journalier
 Boutet Johnny, fils, boucher
 Boutet John, journalier
 Boutet Joseph-Charles, menuisier
 Boutet Michel, agent
 Boutet Mme Vve Charles
 Brunelle Alexandre, tailleur de gants
 Brunelle Emile, tailleur de gants
 Chamberland Mme Vve Télésp
 Chantal Edmond, journalier
 Chartré Frs.-Baptiste, charretier
 Chartré Joseph, tailleur en cuir
 Chartré Mlle Domitilde
 Chartré Mme Vve Jérémie
 Chartré Uséric, cultivateur
 Cloutier Geo.-Arthur, manufacturier
 Cloutier Léon, journalier
 Couture Arthur, journalier
 Couture Jules, comptable
 Compagnie hydraulique et électrique de Lorette, Cyr Renaud, gérant
 Compagnie d'Aqueduc de la Jeune Lorette, Cyr. Renaud, gérant.
 Daigle Frs.-H., journalier
 Darveau Arthur, journalier
 Darveau Alfred, journalier
 Darveau Joseph, cultivateur

Darveau Louis, cultivateur
 Deschamps Olivier, cultivateur
 Deschamps Uséric, journalier
 Dion Jacques, journalier
 Dion Joseph, journalier
 Dion Narcisse, cultivateur
 Dion Narcisse, jnr, menuisier
 Drolet Almanzor, sellier
 Drolet Pierre, charretier
 Drouin Ambroise, journalier
 Drouin Joseph, journalier
 Drouin Odilon, journalier
 Dubeau Grégoire, journalier
 Dubeau Mlles M. et E., rentières
 Duchesneau Albert, menuisier
 Duchesneau François
 Duchesneau Joseph, menuisier
 Duchesneau J.-B.-L., charron
 Duchesneau Olivier, cultivateur
 Duchesneau Mme Vve Charles
 Durand Albert
 Durand Charles
 Durand George, boucher
 Durand Jacques
 Durand Jean, boulanger
 Durand Jos-Edouard, cultivateur
 Durand Joseph, commerçant
 Durand Joseph, fils de Jean
 Dussault Anastasie, organiste
 Falardeau Antonio, ent. p. funèbres
 Falardeau Charles, cultivateur
 Falardeau Emmanuel, journalier
 Falardeau Etienne, cultivateur
 Falardeau Jean-Baptiste, meublier
 Falardeau Joseph, chantre
 Falardeau Joseph, peintre
 Falardeau Joseph, journalier
 Falardeau J., menuisier et marchand
 Falardeau Louis, gardien
 Falardeau Louis, journalier
 Falardeau Mme Vve L., maison de
 pension
 Falardeau Napoléon, journalier
 Fiset Onésime, menuisier
 Fréchette Joseph, journalier
 Frenette Eugène, journalier
 Fréchette Félix, journalier
 Fournier Joseph, charron
 Gagné Napoléon, journalier
 Gagné Théodore, journalier
 Gagnon Arthur, comptable au dépt.
 de la Colonisation, Mines et des
 Pêcheries, et Travaux Publics et
 du Travail.
 Gagnon Ernest, tailleur en cuir
 Garneau Jacques, journalier
 Garneau Joseph, menuisier
 Garneau Prosper, journalier
 Gauvin P.-D.
 Genest François, cultivateur
 Genest Louis, maçon
 Genest Mme Vve Jacques
 Genest Prosper, journalier
 Genoie Joseph, maçon
 Gignac Alphonse, journalier

Gignac Joseph, journalier
 Gignac Napoléon, journalier
 Girard Joseph, menuisier
 Giroux Arthur, ferblantier
 Giroux Guillaume, abbé
 Godin Joseph, cultivateur
 Godin Louis, menuisier
 Hamel Joseph, journalier
 Huart F., menuisier
 Kelley Joseph, sacristain
 La Banque Provinciale, C. Renaud.
 gérant.
 Barbeau Joseph, commis
 Langlais Etienne, cultivateur
 Lafrance Gaspard, empl. civil
 Leclerc Ls N., médecin
 Légaré Arthur, peintre
 Légaré Frédérick, cultivateur
 Légaré Jacques, journalier
 Légaré Joseph, journalier
 Légaré Xavier, journalier
 Léveillé Joseph, bijoutier
 L'Hérault Arthur, journalier
 Lepire Frs.-Xavier, journalier
 L'Heureux Edmond, jnr, menuisier
 L'Heureux Etienne, cultivateur
 L'Héaut Pierre, cultivateur
 L'Heureux François, maçon
 L'Heureux Joseph, commerçant
 L'Heureux Ignace, menuisier
 L'Heureux Louis, menuisier
 Linteau Calixte, journalier
 Linteau Edmond, journalier
 Linteau Gaudiose, journalier
 Linteau J.-B., cultivateur
 Linteau Jules, journalier
 Martel Alfred, journalier
 Martel Alphonse, menuisier
 Martel Alexandre, commis
 Martel Edouard, menuisier
 Martel Elzéar, cultivateur
 Martel Honoré, agent
 Martel Gorges, commis
 Martel Jean-Bte, cultivateur
 Martel Jean-Bte, fils, cultivateur
 Martel Joseph, menuisier
 Martel Joseph, pharmacien
 Martel Pierre, jnr, menuisier
 Martel Pierre, menuisier
 Martel Pierre, journalier
 Martel Pierre, snr, menuisier
 Moffet Rémi
 Moisan Aurèle, tailleur
O'SULLIVAN HARRY r avocat
 O'Sullivan Patrick, arpenteur
 Pageau Charles, forgeron
 Pageau Chs, employé de l'adminis-
 tration
 Pageau Damien, journalier
 Pageau Eugène, menuisier
 Parent Joseph, boulanger
 Pageau Pierre, épicier
 Pageau Elzéar, cultivateur
 Pageau Johnny, marchand de bois

Pageau Joseph, cultivateur
 Pageau Joseph, peintre
 Pageau Théodore, charron
 Pageau Théodore, charretier
 Pageau Xavier, cultivateur
 Paquet Adolphe, cultivateur
 Parent Arthur, boulanger
 Paquet Joseph, boulanger
 Patenaude A.-P., agent
 Parent Joseph, cultivateur
 Parent Pierre, charretier
 Pearson Arthur, journalier
 Pepin Jérémie, journalier
 Pleau Philippe, manufacturier
 Racine Mme Vve Léon
 Renaud Arthur, menuisier
Renaud Cyrille, notaire, secrétaire-trésorier de la municipalité, gérant de la Banque Provinciale, gérant de la Cie Hydraulique et Electrique, et gérant de la Compagnie d'Aqueduc de Lorette
 Renaud Francis, épicier
 Renaud François, journalier
 Renaud Joseph, fils, menuisier
 Renaud Joseph, père, menuisier
 Renaud Jules, boulanger
 Renaud Pierre, journalier
 Rhéaume Alexis, commis
 Rheume Joseph, boucher
 Rheume Louis, menuisier
 Rhéaume Pierre-N., journalier
 Richard Edmond, journalier
 Richard Joseph, huissier
 Robitaille J.-B., menuisier
 Robitaille Lauréat, manufacturier
 Rochette Albert, épicier
 Rochette Désiré, boucher
 Rochette Joseph, cultivateur
 Rochette Joseph, jnr, charretier
 Ross Henry, merchant
 Ross Percy, commis
 Ross Charles
 Roy Félix, forgeron
 Roy Ludger, forgeron
 Roy Rosario, forgeron
 Sansfaçon Frédérick, charretier
 Sansfaçon Honoré, fils
 Sansfaçon Joseph, cultivateur
 Sansfaçon Pierre, charretier
 Sansfaçon Théophile, cultivateur
 Sansfaçon Wilfrid, cultivateur
 Savard Charles, cultivateur
 Savard Ernest, gantier
 Savard Etienne, journalier
 Savard François, forgeron
 Savard François, boulanger
 Savard Jacques, journalier
 Savard J.-B., cultivateur
 Savard Johnny, journalier
 Savard Joseph, cotiseur
 Savard Joseph, cultivateur
 Savard Joseph, journalier
 Savard Louis, journalier

Savard Melle Marcéline
 Savard Nathan, journalier
 Savard P.-A., commis
 Savard Pierre-B., manufacturier
 Savard Pierre, marchand
 Savard Xavier, boucher
 Sheyn Raoul, commis
 Sioui Lorenzo, journalier
 St-Amant Alexandre, commerçant
 St-Amant Richard, cultivateur
 St-Amant Mme Vve A., m. de pension
 Théberge François, journalier
 Tremblay Chrysologue, cordonnier
 Verret Alfred, peintre
 Verret Arthur, peintre
 Verret Joseph, médecin
 Verret Jules, épicier
 Verret Louis, journalier
 Verret Mlles Marie et Aurélie
 White Benjamin, commis
 White George, boucher
 White Percy, commis
 White Samuel, journalier.

ST-AMBROISE (paroisse)

Conseil de la paroisse.— Johnny Boutet, maire; Onés. Savard, sec.-trésorier; Joseph-C. Bédard, X, Paquet, J. Auclair, Jos Lirette, Frs Falardeau et François Duchesneau, conseillers.
 Auclair Léon, commis
 Auclair Pierre, cultivateur
 Beaulieu François, charron
 Bédard Jos-C. cultivateur
 Bédard Joseph, cultivateur
 Bédard Joseph-Isidore, cultivateur
 Bédard Jules, menuisier
 Bédard Mme Vve Jacques
 Bédard Thomas, journalier
 Bédard Xavier, cultivateur
 Berry M.B., manufacturier
 Chartré Frs, charretier
 Charté Mme veuve Jérémie
 Dubeau Germain, sectionnaire
 Durand Achille, menuisier
 Durand Pierre Chrys., cultivateur
 Falardeau Charles, cultivateur
 Falardeau Edmond, cultivateur
 Falardeau François, cultivateur
 Falardeau Jacques, scieur
 Falardeau Joseph, menuisier
 Falardeau Joseph, cultivateur
 Falardeau Pierre, menuisier
 Gingras Cléophas, cordonnier
 Jobin Ambroise, cultivateur
 Jobin François, cultivateur
 Jobin Jacques, cultivateur
 Légaré Joseph, journalier
 Légaré Joseph, cultivateur
 Mauger Arthur, journalier
 Mauger Charles, cultivateur
 Mauger Joseph, cultivateur
 Mauger Mme Vve Charles, cultivat.

Mauger Phydime, journalier
 Noel Roger, snr, boucher
 Noel Roger, jnr, menuisier
 Parent François, cultivateur
 Pelisson Jérémie, cultivateur
 Pelisson Mlle Madeleine
 Pepin Joseph, cultivateur
 Pepin Mme Vve Jacques
 Renaud Charles, cultivateur
 Renaud François, cultivateur
 Renaud Pierre, cultivateur
 Savard Charles, cultivateur
 Savard Mme Vve Charles
 Savard Joseph, forgeron
 Savard Onézime, agent et sec. trés.
 Savard Pierre, cultivateur
 Savard Xavier, menuisier
 Verret Arsène, cultivateur
Verret Ernest, peintre
 Verret Gaudiose, menuisier
 Verret Georges, journalier
 Verret Jacques, menuisier
 Verret J.-B., cultivateur
 Verret Pierre, peintre
 Verret Prospère, cultivateur
 Verret Téléphore, journalier

St-Romain

Bédard Alfred, cultivateur
 Bédard Cyprien, cultivateur
 Bédard Pierre, cultivateur
 Boivin Pierre, cultivateur
 Drouin Mme Vve Joseph, cultivateur
 Langevin Xavier, cultivateur
 Latulippe Louis, cultivateur
 L'Heureux Frédéric, cultivateur
 L'Heureux Jérémie, cultivateur
 Pageau Herménégilde, cultivateur
 Pageau Mme Vve Xavier
 Pageau Nazaire, cultivateur
 Pageau Pierre, cultivateur
 Parent Fidèle, cultivateur
 Pepin François, cultivateur
 Renaud Joseph, cultivateur
 Renaud Pierre, cultivateur
 Sansfaçon François, cultivateur
 Sansfaçon Johnny, jnr, cultivateur
 Sansfaçon Johnny, snr, cultivateur
 Sansfaçon Joseph, cultivateur
 Vézina J.-B., cultivateur
 Vézina Joseph, cultivateur
 Vézina Melle Marie, cultivateur

St-Ignace

Auclair Abraham, journalier
 Auclair Charles, cultivateur
 Auclair Johnny, cultivateur
 Auclair Joseph, fils, journalier
 Auclair Joseph, père, journalier
 Auclair Louis, journalier
 Beaulieu Charles, cultivateur
 Beaulieu Charles, fils, cultivateur
 Beaulieu Louis, journalier

Barbeau Pierre, fils, cultivateur
 Barbeau Pierre, père, cultivateur
 Barbeau Wilbrod, cultivateur
 Bédard Théophile, journalier
 Bédard Théophile, fils, cultivateur
 Cloutier Jérôme, journalier
 Cloutier Léon, journalier
 Fréchette J.-B., cultivateur
 Fréchette Johnny, cultivateur
 Fréchette Joseph, cultivateur
 Gagné Alfred, épiciér
 Gagné Philéas, journalier
 Gagné Prospère, journalier
 Garneau Jacques, journalier
 Garneau Pierre, père, cultivateur
 Garneau Pierre, fils
 Garneau Pitre, père, cultivateur
 Garneau Pitre, fils
 Genest Jean, père
 Genest Jean, fils
 Genest Joseph, cultivateur
 Lafond Joseph, cultivateur
 Lafond Pierre, cultivateur
 Légaré Etienne, petit-fils, journalier
 Légaré Etienne, jnr, cultivateur
 Légaré Etienne, snr, cultivateur
 Légaré Jacques, cultivateur
 Légaré Joseph, cultivateur
 Légaré Raphaël, journalier
 L'Heureux Charles, cultivateur
 Martel Alfred, cultivateur
 Martel Joseph, cultivateur
 Martel Mme Vve François
 Moffet Louis, cultivateur
 Paquet Ismaël, journalier
 Paquet Jean, cultivateur
 Paquet Joseph, cultivateur
 Paquet Philéas, journalier
 Rhéaume Euclide, journalier
 Rhéaume Jean, cultivateur
 Rhéaume Jean, journalier
 Renaud Félix, commerçant
 Renaud Joseph, journalier
 Therrien Ferdinand, cultivateur
 Therrien Ferdinand, fils, journalier
 Therrien Joseph, journalier
 Verret Charles, journalier
 Verret Jean, journalier
 Verret Jean, fils, journalier
 Verret Magloire, cultivateur
 Verret Pierre, cultivateur
 Verret Pitre, journalier
 Verret Xavier, journalier

Misère

Allard Jean, cultivateur
 Allard Narcisse, cultivateur
 Beaulieu Edmond, cultivateur
 Beaulieu Joseph, cultivateur
 Blondeau Antoine, cultivateur
 Dubeau Baptiste, cultivateur
 Dubeau Joseph, cultivateur
 Dubeau Odilon, cultivateur
 Dubeau Pierre, cultivateur
 Dubeau Théodore, cultivateur

Filion Pierre, cultivateur
 Leclerc Alexandre, cultivateur
 Leclerc Alphonse, cultivateur
 Leclerc Grégoire, cultivateur
 Leclerc Jos, fils, cultivateur
 Leclerc Joseph, cultivateur
 Moffet Onézime, cultivateur
 Pageau Joseph, cultivateur
 Paquet Charles, cultivateur
 Paquet François, cultivateur
 Paquet Pierre, cultivateur
 Paquet Xavier, cultivateur
 Pepin Jean, cultivateur
 Pepin Pierre, cultivateur
 Turcotte Hubert, cultivateur

Pin Court

Boutet Johnny, cultivateur
 Boutet Narcisse, cultivateur
 Chantal Louis, boucher

L'Ormière

Alain Etienne, cultivateur
 Auclair Etienne, cultivateur
 Auclair François, cultivateur
 Auclair François, fils, cultivateur
 Auclair Jean, cultivateur
 Auclair Johnny, cultivateur
 Auclair Louis fils, cultivateur
 Auclair Pierre, cultivateur
 Bédard Louis, cultivateur
 Boutet Joseph, cultivateur
 Boutet Jos-Honoré, cultivateur
 Corrigan John, cultivateur
 Couture Joseph, cultivateur
 Drolet Jean, cultivateur
 Durand Georges, boucher
 Durand Joseph, cultivateur
 Durand Joseph, cultivateur
 Falardeau Louis, cultivateur
 Falardeau Mme Vve Pierre
 Goulet Hildevert, cultivateur
 Griffard Napoléon, cultivateur
 Jobin Azarie, cultivateur
 Jobin Azarie, jnr
 Jobin Charles, cultivateur
 Jobin Charles, fils, cultivateur
 Jobin François, cultivateur
 Jobin J.-B., cultivateur
 L'Hérault Mme Vve Louis
 McCartney James, cultivateur
 Plamondon Ambroise, cultivateur
 Renaud Arthur, cultivateur
 Robitaille Octave, cultivateur
 Robitaille Siméon, cultivateur
 Roly James, cultivateur
 Savard Charles, cultivateur
 Savard Etienne, cultivateur
 Savard Jacques, cultivateur
 Savard Joseph, cultivateur
 Savard Louis, cultivateur
 Savard Mme veuve Michel
 Savard Mme veuve Thomas
 Savard Nazaire, cultivateur

Ste-Geneviève et Longue-Queue

Bédard Elzéar, forgeron
 Barbeau Victor, cultivateur
 Beaumont Jean, cultivateur
 Beaumont Mme Vve François
 Brousseau Louis, fils
 Brousseau Louis, journalier
 Boutet Edouard, cultivateur
 Boutet Joseph, cultivateur
 Boutet Michel, cultivateur
 Carreau Jean, cultivateur
 Couture Norbert, journalier
 Daigle Jean, journalier
 Dion Jean, cultivateur
 Durand Louis, cultivateur
 Falardeau Alfred, cultivateur
 Falardeau Edouard, cultivateur
 Falardeau François, cultivateur
 Falardeau J.-Napoléon, cultivateur
 Falardeau Joseph, cultivateur
 Falardeau Onésime, cultivateur
 Falardeau S., marchand de bois
 Giguère Phydime, cultivateur
 Giroux Raphaël, journalier
 Goulet Mme Vve Alfred
 Jobin P.-A., charron
 Langlais William, charron
 Lemelin Joseph, journalier
 Linteau Charles, cultivateur
 Martel Ambroise, cultivateur
 Martel Arthur, cultivateur
 Martel Charles, cultivateur
 Martel François, cultivateur
 Martel Joseph, cultivateur
 Martel Mme Vve Arthur
 Martel Pierre-A., cultivateur
 Martel Pierre-L., cultivateur
 Martel Pierre, cultivateur
 Ouellet Charles, cultivateur
 Ouellet Damase, cultivateur
 Pageau Frédéric, cultivateur
 Sansfaçon Pierre, cultivateur
 Savard Cyrille, cultivateur
 Savard Joseph, scieur
 Savard Wilfrid, cultivateur
 Savard Xavier, journalier

Chemin Valcartier

Atkins Edward, cultivateur
 Auclair Joseph, cultivateur
 Barbeau Joseph, cultivateur
 Bédard Mlle Sarah
 Deschamps Achille
 Jack Thomas, cultivateur
 Latulippe Jean, jnr, cultivateur
 Larue Hon. J.-E., Castorville villa
 Légaré Jean, cultivateur
 Martel Arthur, cultivateur
 Martel Jacques, cultivateur
 Martel Jean, cultivateur
 Martel J.-Bte., cultivateur
 Martel Louis, jnr, cultivateur
 Martel Louis, snr, cultivateur
 Renaud Charles, cultivateur
 Richardson George, cultivateur
 Verret Charles, cultivateur

VILLAGE HURON, INDIAN LORETTE

Population 462— Réserves ayant une superficie de 30 arpents.

Arrivée des Hurons, accompagnés des RR. PP. Jésuites, en 1697.

Conseil de la tribu Huronne.— Grand Chef, Maurice Bastien "Ahgnionlen"; Ovide Sioui "Senho8en", Moïse Picard "Atehiatha", Ludger Bastien "Sarenhes", Samuel Picard et Charles GrosLouis, "Sastaretsi"; Antoine O. Bastien, secrétaire.

Couvent du village Huron.—Religieuses N. D. du Perpétuel Secours, Révê Sr St-Jean Baptiste, principale.

Bastien Alex., teneur de livres
Bastien Armand, commis
Bastien Delphis, fabricant de mitaines et gants.

Bastien Ernest, mégissier
Bastien Gazolli, commis
Bastien Joseph, commis
Bastien Ludger "Sarenhes", sous-chef, corroyeur et teinturier

Bastien Narcisse, manufacturier de mocassins et raquettes

Bastien Antoine O., agent du département des affaires des sauvages d'Ottawa, J.P. ex-officio Commissaire de la Cour Supérieure, correspondant spécial pour toutes les affaires de la tribu.

De Conzague Alfred, journalier
De Conzague André, journalier
De Conzague J.-B., fabricant de bois de raquettes.

Duchesneau Narcisse, tailleur en cuir
Dumond Raphaël, ouvrier
Dumond Joseph, guide et journalier

Giroux J.-C., abbé missionnaire
Gros-Louis Alf., guide et journalier
Gros-Louis Alph. guide et journalier
Gros-Louis Ant., guide et chasseur

Gros-Louis Charles, sous-chef, guide, menuisier et fabricant de canots en toile

Gros-Louis Daniel, guide et chasseur
Gros-Louis Georgs, guide et chasseur
Gros-Louis Félix, guide et chasseur
Gros-Louis Francis, empl. de chem de fer.

Gros-Louis François, mégissier
Gros-Louis F.-X., guide et tailleur de mocassins

Gros-Louis Harry, guide et chasseur
Gros-Louis Jules, fabricant de montants de raquettes, et guide

Gros-Louis Mme veuve B., garde-malade

Gros-Louis Mme veuve E., couturière de mocassins

Gros-Louis Nicolas, guide et fabricant de montants de raquettes

Gros-Louis Tancrede, courrier de malles.

Lainé Anaclat, guide et mégissier

Lainé Frédéric, guide et journalier

Lainé Georges, mégissier

Launière Philéas, fabricant de paniers indiens.

Laveau Adélar, guide et mégissier

Laveau F.-X., mégissier

Paul Emile, guide, fabricant de canots en toile

Paul Thomas, guide, fabricant de canots en toile

Picard Alphonse, guide

Picard Ant., fabricant de montants de raquettes

Picard Adolphe, guide et ouvrier

Picard Arthur, mégissier

Picard Auguste, guide et fabricant de montants de raquettes

Picard L.-P.-O., capt., dessinateur

Picard Ebrahim, boucher

Picard Elzéar, mégissier

Picard Euséric, fumeur de peaux

Picard Gaspard, fils, guide, mégissier

Picard Gaspard, père, mégissier

Picard George, mégissier

Picard Joseph, guide et chasseur

Picard Moïse, sous-chef, mégissier et sacristin de la chapelle

Picard Narcisse, guide et mégissier

Picard P. Albert, dessinateur

Picard Sam., "Sastaretsi" sous-chef, guide de chasse et d'exploration

Picard Téléphore, guide et ouvrier

Picard Wilfrid, ouvrier

Romain Aimé, fabricant de paniers indiens

Romain Edouard ouvrier

Romain Magloire, ouvrier

Savard Amb., manuf. de mocassins

Savard Narcisse, menuisier

Sioui Abraham, fils, guide, mégissier

Sioui Abraham, père, guide, mégissier

Sioui Adjutor, conducteur

Sioui Albert, fabricant de raquettes et mocassins

Sioui Alfred, guide

Sioui Auguste, guide et cultivateur

Sioui David, manuf. de mocassins

Sioui Delphis, commis

Sioui Elzéar, cultivateur

Sioui Guillaume, guide et cultivateur

Sioui Henri, guide et ouvrier

Sioui Joseph, cultivateur

Sioui Joseph-E., journalier

Sioui Lorenzo, journalier

Sioui Maurice, guide et fabricant de canots en toile

Sioui Maxime, fab. de montants de raquettes et canots en toile

Sioui Michel, journalier
 Sioui Ovide, sous-chef, manufacturier de paniers de fantaisie
 Sioui Philippe, fabricant de canots en toile
 Sioui Prudent, manufacturier de fantaisies indiennes
 Sioui Raymond, guide et chasseur
 Sioui Stanislas, fabr. de fantaisies indiennes
 Sioui Thomas, guide et chasseur
 Vincent Alphonse, tailleur en cuir
 Vincent Arthur, mégissier
 Vincent Louis, mégissier
 Vincent Mme Vve Philippe, rentière
 Vincent P., abbé

ST-ANTOINE DE BIENVILLE

Population : 1100

Conseil municipal.—Oct. Brochu, maire et préfet de comté ; Cléophas Samson, Louis Bourget, E.-E. Lemieux, Wilfrid Duclos, Jos Maurice, Wm Bolduc, conseillers ; Edouard Samson, jnr, sec.-trésorier.
 Atkinson Mme George
 Audet dit Lapointe Louis, ouvrier
 Barras Aif., chauffeur
 Barras Melle Olivine, couturière
 Barras Mme Louis
 Barras Mme Vve Thomas
 Beaulieu Eloï, journalier
 Beaulieu Thomas, journalier
 Bégin Adélar, mesureur de bois
 Bégin Alfred, conducteur I. C. R.
 Bégin Charles, commis
 Bégin François, mécanicien
 Bégin Honoré, journalier
 Bégin Isidore, rentier
 Bégin Joseph, commis-march.
 Bégin L.-H., conducteur I.C.R.
 Bégin Mme Vve Louis
 Bégin Octave, tailleur
 Bégin Pierre, charretier
 Bégin Philéas, cultivateur
 Bégin René, commis
 Bégin Thomas, chauffeur
 Bégin Ulric, conduct. Levis Cty Ry
 Bélanger Eugène, ingénieur
 Bélanger Mme Vve Eugène
 Bernier Rosario, commis-marchd.
 Bernier Adélar, serrefrein
 Bernier Joseph, journalier
 Bernier Mme Vve Jacques, rentière
 Bernier Narcisse, commis
 Bernier Odilon, teneur de livres
 Bernier Pierre, rentier
 Bibeau Georges, chauffeur
 Blais Honoré-D., mécanicien
 Blouin François, embouteiller
 Bolduc Adjutor, mécanicien
 Bolduc Emile, mécanicien

Bolduc Jan-Bte, navigateur
 Bolduc Melle Eva, couturière en pel.
 Bolduc Will., rentier
 Bouchard Alfred, journalier
 Boulanger Alfred, chauffeur, 41 Bégin
 Boulanger Alph., rue Bégin, chauffeur
 Boulanger Alphonse, rentier
 Boulanger Arthur, chauffeur
 Boulanger Cyrille, journalier
 Boulanger Léon, maître charretier
 Boulanger Mme Vve Cyprien
 Boulanger Philéas, chauffeur
 Boulé Donat, mouleur
 Bourassa Henri-J., pilote
 Bourget Alb., commis marchand
 Bourget Alfred, chauffeur
 Bourget Alph., navigateur
 Bourget Louis, marchand
 Bourget Louis, menuisier
 Bourget Mme Vve Eusèbe
 Bourget Mlle M., couturière
 Brousseau Joseph, serrefrein
 Brochu Octave, maire et préfet, et commerçant Tél. C. de B. 90
 Brulot W., barbier
 Buteau Mlle, modiste
 Brulotte Damase, barbier
 Cantin Ernest, mécanicien
 Cantin Ernest, commis
 Cantin Joseph, ingénieur
 Cantin Melle Alice, institutrice
 Carbonneau Arthur, mécanicien
 Carbonneau Théodore, ouvrier en bouilloire
 Carbonneau Vibon, menuisier
 Carrier C.-H., de Carrier, Lainé et Cie
 Carrier Ls-Ed., checker, Q.C.R.
 Chouinard Honorius, typographe
 Cooke Napoléon, journalier
 Corriveau J.-E., marin
 Côté Honoré, peintre, rue Bégin
 Côté Hippolyte, chaudronnier
 Côté Mme Vve Hippolyte
 Côté Nap., peintre
 Couture Alphonse, typographe
 Couture Zotique, chauffeur
 Couturier Edgar, commis
 Dmers Mme Vve A.-E.
 Desbiens Adolphe, cordonnier
 Desbiens Jean, électricien
 Després Alphonse, mécanicien
 Després Amédée, asst-ingénieur
 Després Philippe, chauffeur
 Dion Charles, journalier
 Dion Louis, mouleur
 Dion Ls, fils, commis
 Dionne Chs-Arthur, voy. de comm.
 Duclos Charles, commis
 Duclos Henri, voy. de commerce
 Duclos J.-B., plombier
 Duclos Mme Pierre, fils
 Duclos Philippe, employé civil
 Duclos Wilfrid, tailleur et magasin
 Duguay M. conducteur de malle
 Duquet Charles, menuisier

Duquet Joseph, rue Barras, ingénieur	Lemieux Et.-Edouard, marchand
Falardeau alias Mercier J., nav.	Lemieux Frs, ancien charpentier
Foisy Art., polisseur	Lemieux Gustave, commis marchand
Foisy Mme Vve Joseph	Lemieux Jos-Edouard, marchand
Fontaine Jos, agent fret I.C.R.	Lemieux Mme Vve Edouard
Fortin Amédée, peintre	Lepage Jules, charpentier
Fortin Damase, journalier	Lepage Jules, jnr, mécanicien
Fortin Napoléon, journalier	Lepage Nap., ferblantier-plombier
Fortin Narcisse, journalier	Levaditis Jean, restaurant
Fortin Octave, capitaine p	Marcoux Adjudor, journalier
Gagnon André, cuisinier	Marcoux Emile, journalier
Gagnon Armand, cultivateur	Marcoux Joseph, garde-moteur
Gagnon Georges, mécanicien	Marcoux Napoléon, peintre, rue Bég.
Gagnon J.-Léon., secrétaire I. C. R.	Marotte Désiré, mécanicien
Gagnon Mme Paul	Marotte Hect., rue Bégin, mécanic.
Gagnon Nazaire, navigateur	Marotte Mme Vve Damase
Gagnon Napoléon, navigateur	Marotte Tél., journalier
Gagnon Olivier, forgeron	Martin Arthur, commis
Garant Alph., boulanger	Martin Grasilé, navigateur
Gelley Tél., boucher	Martin Honorius, voy. de commerce
Girard Alfred, teneur de livres	Martin Lévis, teneur de livres
Girard Honoré, maître-cordonnier	Martin Dame Vve Arthur
Godbout H., ancien marchand	Maurice Joseph, checker I.C.R.,
Guay Joseph, mécanicien	Maurice Samuel, journalier
Hamelin Joseph, mécanicien	Mercier Hilaire, journalier
Houde Edgar, mécanicien	Mercier Jean, capt. du "Lady Grey"
Jenkins Adjudor, mécanicien	Michaud Alb., mécanicien
Jenkins Joseph, électricien	Michaud Hippolyte, emp. I.C.R.,
Labarre Mme veuve François	Michaud Honoré, mécanicien
Labonté Cyprien, menuisier	Michaud Thimalaüs, navigateur
Labonté Joseph, cigarier	Moreau Herm., commis
Lacroix Elzéar, ingénieur	Moreau Joseph, typographe
Lacroix Wilbrod, ingénieur	Morency Mlle, institutrice
Ladrière Alfred, commis	Octeau Désire, boucher
Ladrière Joseph, navigateur	Ouellet Arthur, chauffeur
Ladrière Mme Alfred, cout. en pell.	Ouellet Godfroy, confiseur et maître de poste.
Lahaye E.-A., plombier	Ouellet Mme François
Lahaye Ernest, navigateur	Ouimet Didace, journalier
Lahaye Octave, ingénieur	Ozilo Alexandre, mécanicien
Lainé Adélar, comptable et organis.	Paquet Johnny, épicier
Lambert Odilon, mécanicien	Paradis Joseph, charpentier
Lamontagne Alb., commis-marchand	Patry Léon, marchand de tabac
Lamontagne Jos., mécanicien	Patry Philéas, orfèvre
Lamontagne Mlle Belzémire, rentière	Pelletier Nabor, journalier
Lamontagne Mme Vve Jean	Pelletier D., Rév. curé
Lamontagne Mme Vve Louis	Picard Michel, checker, I.C.R.,
Langlois Adj., calfat	Poiré Alf., ancien commis-voyageur
Langlois Honoré, navigateur	Poirier Alphonse, batelier
Langlois Johnny, calfat	Protomastro Nicolas, mécaucien
Langlois Ls, journalier	Raymond Etienne, journalier
Lapointe Marcel, charretier	Remillard Joseph, expéditeur
Larose Odilon, ingénieur	Robin Joseph, messenger d'expresso
Larose Etienne, charretier	Robitaille Albert, tailleur
Larose Emile, peintre	Roy Alexandre, commerçant
Larose Joseph, cigarier	Roy Alfred, snr, ingénieur
Larose Zotique mécanicien	Roy Roméo, médecin
Laverdière Alfred, journalier	Royer Johnny, mécanicien
Lecours Désré, ferblantier	Royer Philippe, navigateur
Lecours Ed., ancien charpentier	Ruel Jean-Baptiste, journalier
Lecours Joseph, journalier	Ruel Joseph, journalier
Lecours Jules, mécanicien	Ruel Mme Vve Hubert
Lecours Melle Malvina, couturière	Ruel Mme Vve Louis
Lecours Nap., cigarier	Ruel Mme Vve Napoléon
Lemelin Dame Vve Joseph	Ruel Valère, navigateur
Lemieux Edgar, électricien	

Samson Cléophas, mécanicien
 Samson Edouard, jnr, teneur de livres et secrétaire-trésorier.
 Samson Joseph, rentier
 Samson Jos.-Alcide, commis-march.
 Samson Jos-Arthur, mécanicien
 Samson Jos.-Edgar, mécanicien
 Samson Melle M.-A., couturière
 Samson Philéas, asst-mécanicien
 Samson Rosario, bijoutier
 Sanschagrín Pierre, boulanger
 Sanschagrín Siméon, journalier
 St-Hilaire Pierre, navigateur
 Sawyer Mme Théodore
 Tanguay Jos., chauffeur
 Tavera Chs, emp. Lévis Co Ry
 Thibault Alf., commis
 Thibault Antonio, commis
 Thibault Arthur, commis
 Thibault Chs, commis
 Thibault Geo.-J., garde-magasin
 Thibault Georges, charpentier
 Thibault Geo., nouveautés
 Thibeault Joseph, cuisinier
 Thibeault Joseph, journalier
 Thibeault Ls-Phil., marchand de bois
 Thibault Lionel, ferb.-plombier
 Thibault Mlle M. Adélie, commis
 Thibault Mme Vve F.-X.
 Thibault P.-Alexandre, tailleur
 Thibault Pierre, agent de la bière
 Boswell, tél. C. de B. 35.
 Thibeault Willie, commis
 Thibault Xavier, ancien charretier
 Thivierge Albert, journalier
 Tremblay François, journalier
 Walker Geo., chef de train

ST-COLOMBAN DE SILLERY

Sir C.-A.-P. Pelletier, K. C. M. G.,
 Lieutenant-Gouverneur de la Province de Québec
 Magnire l'abbé A.-A., P.P., curé St-Colomban de Sillery.
 Rév. E.-A., Von Iffland, Rector St. Michael Church
 Conseil municipal.—Hon. John Sharples, mayor; James Timmony, J.-B.-G. DeVarenes, Arthur Lavoie, M.D., William M. Dobell, James McGoldrich et John F. Burstall, concillors; Thomas H. McNeil, secretary-treasurer
 Allard Louis, charretier
 Allard Mme H.-C.,
 Alley Ernest, clerk
 Angers A., journalier
 Arnott George, farmer
 Aubin F., journalier
 Aubin Mme Vve, épicier p
 Aubin Patrick, commis p
 Aubin Tel., peintre
 Augin Ph., journalier
 Aubin T., jnr, cordonnier

Aubin T., journalier p
 Aubin Th., organiste
 Auger Frank, laborer
 Auger Geo., journalier
 Auger John, carter
 Badeau Ferd., journalier
 Beaudry J., journalier
 Backlett R.-M., merchant
 Bédard Jean, journalier
 Béland Chs, journalier
 Bédard Jos, journalier
 Bergeron Ed., journalier p
 Bergeron F., journalier
 Bergeron Frs, journalier
 Bergeron Henri, journalier
 Bergeron Hon., journalier
 Bergeron Jacq., journalier
 Bergeron Jér., journalier
 Bergeron J., jnr, journalier
 Bergeron Napoléon, journalier
 Bergeron Th., journalier
 Berthiaume Jos., journalier
 Bertrand Chs, peintre
 Bilodeau Napoléon, journalier
 Bignell Wil., clerk
 Binet Marc, charpentier
 Binet Jos, journalier
 Binet Omer, journalier
 Blanchet Joseph
 Boisvert David, journalier
 Boisvert Frs, journalier
 Boivin J., snr, voiturier
 Bolduc Alf., tailleur de pierre
 Bordeleau C., journalier
 Bouchard Frs, journalier
 Bouchard O., journalier
 Bouchard Wil., journalier
 Bouffard M., journalier
 Brimmer Chs, laborer
 Buggy James, laborer
 Burstall J.-F., marchand
 Cadoret P., journalier
 Cahill Rrb., coachman
 Campbell R., advocate
 Carbray Edward
 Carbray Hugh., farmer
 Carbray P., laborer
 Carbray Terrence
 Carbray Ths, laborer
 Chevalier L., fermier
 Chollet L., jardinier
 Cleary Daniel, laborer
 Cleary Ed., laborer
 Cleary George, laborer
 Cleary Michael, laborer
 Cleary Wm, clerk
 Comerford F., laborer
 Coss James, laborer
 Coss J., laborer,
 Côté D., journalier
 Couture Ls., journalier
 Creighton J., clerk
 Crow Ths, laborer
 Cyr Joseph, journalier
 Davis M. P., contractor

Dechêne Ls, journalier
 Dechêne Ths, journalier
 Delège Jos, fleurs
 Demers Géd., journalier
 Demers Ig., journalier
 Demers Jacques, charretier
 Demers Mme Vve C.
 Demers Onesime, journalier
 Donnelly Michael, gardner
 Desaulniers Mme Vve F. X.
 Desrochers A., journalier
 Devarenes A., commis
 Devarenes E., épicier
 Devarenes J.-B.-G., épicier
 Devilliers J.-Bte., journalier
 Dionne Archie, journalier
 Dionne D., commis
 Dionne Elz., journalier
 Dionne George, journalier
 Dionne J.-A.-T., architecte
 Dionne John, journalier
 Dionne Napoléon, charretier
 Dionne Ths, architecte
 Dobell A.-C., lawyer
 Dobell W.-M., merchant p
 Doré Aug., marchand p
 Drolet Ant., journalier
 Dubé Chs, bateau-agent
 Dubé J.-B., commis
 Dubé Pierre, journalier
 Early J., laborer
 Earley James, culler
 Early T., engineer
 Egan John, culler
 Egan Michael, clerk
 Falardeau A.-H., marchand
 Falardeau O.-A., marchand
 Feeney Dan., laborer
 Fiset J., journalier
 Fiset W., épicier
 Fitzpatrick C., clerk
 Fleming D., wheelwright
 Fleming Thomas
 Fleming Wil., laborer
 Forsyth J. Bell, collector Custom
 House p
 Forsyth Wil., laborer
 Foy H.-C., merchant
 Fortier J., charretier
 Fortier J., jr., charretier
 Fréchette Elz., journalier
 Fréchette Frs, journalier
 Fréchette J.-B., journalier
 Fréchette Jos., journalier
 French J., laborer p
 French W., laborer
 Gaboury Ed., journalier
 Gaboury L., charretier p
 Gaboury Michael, laborer
 Gaffney Mich., farmer p
 Gaffney Patrick, farmer p
 Gagné C., journalier
 Garnon R., jr, journalier
 Gallagher Frs, clerk

Garnon Ferd., journalier
 Gauthier Hon., charretier
 Gignac Adolphe, menuisier
 Gignac Alphonse, journalier
 Gignac Calixte, journalier p
 Gignac Elzéar, charpentier p
 Gignac Elzéar, journalier
 Gignac Frs, journalier p
 Gignac Jos, charretier p
 Gignac Napoléon, journalier p
 Gignac Ol., contracteur p
 Gignac Om., journalier
 Girard Jos, charretier p
 Girard Jos, journalier p
 Girard Léon, journalier
 Giroux Elzéar, journalier
 Giroux Eug., coachman
 Giroux J., journalier
 Giroux Wilbrod, laborer
 Gleason John, laborer
 Gleason M., laborer
 Gunn Bernard, laborer
 Gunston C.-J., taxidermist
 Highfield Wil., gardener
 Hiscock J., blacksmith
 Hughes J., gardener
 Huot Ed., journalier p
 Huot Ed., jnr, charpentier
 Jobin Ferd., forgeron p
 Julien Elz., jr, laitier
 Julien Ferdinand, journalier
 Julien François, journalier p
 Julien Frank, Customs clerk
 Julien Hon., expéditeur
 Julien Honoré, fermier
 Julien Oc., journalier
 Kane John, laborer
 Kane Peter, laborer
 Kelly J., culler
 Kelly Ths, watchman
 Kennedy Alb., laborer p
 Kennefick P., clerk
 Labadie Joseph, snr, p
 Labadie Joseph, snr, charpentier p
 Labadie Finestre, plombier
 Laliberté Ferd., journalier
 Lambert Wm., assist-ship.
 Lamontagne C., charpentier
 Lamontagne D., journalier
 Lamontagne D., plombier
 Lamontagne J., cocher
 Lamontagne T., journalier
 Lamonte Elzéar, journalier
 Lamonte F., journalier
 Lamonte J.-B., charretier
 Lamonte Jos., journalier p
 Langton Edwin, gardener
 Langlois Arthur, journalier
 Langlois Edm., journalier
 Langlois F., jr, journalier
 Langlois J., sr, commerçant
 Laperrière F., journalier
 Laperrière Mme Vve A.
 Lapointe P., gardien de nuit
 Laroche A., journalier

- Laroche N., journalier
 Larue G., journalier
 Larue George
 Lavoie Arthur, M.D. p
 Leclerc Joseph, journalier
 Lecompte H., journalier
 LeMoine Sir J.-M. p
 L'Heureux Joseph, entrepreneur de
 pompes funèbres
 Loiselle David, journalier
 Marcoux Ferd., journalier
 Martin Ferdinand, journalier
 Martineau J.-T., ferblantier, etc., p
 McCann Chs, laborer p
 McCann F., carter p
 McCann G., laborer
 McCormack J., laborer
 McCormack M., clerk
 McCormick J., jr, measurer
 McCormick W., foreman
 McGarth M., farmer
 McGoldrick J., culler
 McHugh Wm., sr, laborer
 McInenly Thos Wm.
 McInenly Wm., clerk
 McKendry C., asst-culler p
 McKendry D., culler p
 McNeil Ths.-H., clerk and secretary
 treasurer
 Monaghan J., florist p
 Moore John, laborer
 Morissette E., journalier
 Morissette E., mesureur de bois
 Morissette J., journalier p
 Munro H., measurer p
 Murphy P., culler p
 Murphy R., hotel-keeper p
 Miller David, laborer
 Myler J., carpenter p
 Myler T., carpenter p
 Myler W.-M., hotel-keeper p
 Nadeau C., charretier
 Nadeau F.-X., maçon p
 Neilan T., coachman
 Nestor John, measurer
 Noel J., charpentier
 Nolet F., boulanger, p
 O'Donnell W., derrickrigger
 O'Brien Martin, culler
 O'Brien William, carter
 O'Brien Patrick, clerk
 O'Connell W., clerk
 O'Donnell M., farmer
 O'Dowd James, laborer
 O'Dowd John, laborer
 O'Dowd T., laborer
 O'Neil James, laborer
 O'Reilly Wm., laborer
 Paquet A., jr, journalier
 Paquet A., snr, journalier
 Pennée John, laborer
 Pennée Will., florist
 Phillips Mat., laborer
 Phillips Peter, laborer
 Pelletier Jos, butter
 Poliquin Paul, journalier
 Poliquin W., journalier
 Potvin Joseph, painter
 Power W., of M. J. Sharples p
 Price A.-J., of Price, Bros & Co. p
 Price Wm, of Price, Bros & Co. p
 Read Alex., laborer
 Racette J., journalier
 Rancour Jean, charretier
 Rancour Jos., charretier
 Ratté Jos, journalier p
 Rémillard Ant., journalier
 Rhodes Godfroy
 Robitaille Jacques, journalier
 Robitaille Ig., journalier
 Robitaille Jos., journalier
 Robitaille Léon, journalier
 Robitaille Louis, journalier
 Robitaille Michel, journalier
 Robitaille Théophile, journalier
 Ross J.-T., merchant, p
 Rousseau J.-T., journalier p
 Routhier F., charpentier p
 Roy Auguste, jardinier p
 Roy X., charpentier
 Ryan Law, jnr, farmer
 Ryan Michael, gardener
 Ryan Patrick, clerk
 Ryan Patrick, laborer p
 Sammon William, laborer
 Savard J., charpentier p
 Sevigny Chs, journalier
 Sevigny J.-B., journalier
 Sevigny L., journalier
**Sharples Hon. John, mayor, of W. &
 J. Sharples p**
 Shead W., watchmaker, p
 Sheppardson A., laborer
 Sheppardson R., jnr, carter
 Simard L.-E., jnr, cond. de malles
 Simard L.-E., sr
 Simms John, sr, carter
 Simms John, jr, carter
 Sleet James, laborer
 Stanley Frank, coachman
 Stock Michael, laborer
 St-Pierre Jos, commis-voyageur
 St-Pierre P., journalier
 Taillon J.-B., commercant p
 Thérien B., sr, charpentier p
 Thérien B., jr, peintre p
 Thérien Joseph, journalier
 Thérien Mod., journalier
 Timmony James, merchant p
 Tobin Richard, laborer
 Tood Thomas, gardener
 Treggett James, caretaker
 Tremblay Benoni
 Tremblay R., boulanger
 Vézina Joseph, journalier
 Vachon Nap., voiturier
 Valcourt Max., journalier
 Vallière Elie, journalier
 Villeneuve A., journalier
 Villeneuve C., journalier

Verret Joseph,
 Villeneuve Et., journalier
 Villeneuve Et., jr, journalier
 Villeneuve Et., sr, journalier
 Villeneuve Jean, journalier
 Villeneuve Jos, journalier
 Villeneuve J., journalier
 Villeneuve T., journalier
 Walsh E., hotel-keeper
 Wheeler Alfred p
 Wilson Chs, laborer
 Wilson G., laborer
 Wilson P., laborer
 Wilson R., clerk
 Wilson Wm, Customs clerk

ST-DAVID DE L'AUBERIVIERE

Population : 725

Curé de la paroisse de St-David de l'Aube-Rivière, révérend Hospice Desjardins ;

Conseil municipal.—Charles Samson, maire ; conseillers : Pierre-L. Bémaire ; conseillers : Joseph Lemieux, isidore Dumont, Eudore Bégin, Médard Carrier, Jos.-T. Dussault, M.D., F.-X. Hallé, assistant-trésorier.

Commission Scolaire.—F.-X. Hallé, président ; Jean Cloutier, J.-Eug. Carrier, Adjudor Lemieux, E. Dussault, commissaires ; Ant. Martineau, asst-trésorier, Georges Coutur, conseiller.

N.B.—p signifie propriétaire ; l signifie locataire ; oc signifie occupant ; r revenu.

Anctil Joseph, mécanicien l
 Baker Angus, capitaine r
 Bégin Charles, cultivateur p
 Bégin Charles jnr, cultivateur
 Bégin Emile, imprimeur p
 Bégin Eudore, peintre, p
 Bégin Francis, chauffeur r
 Bégin Hubert, journalier p
 Bégin John, rentier, p
 Bégin Joseph, pressier l
 Bégin Louis, cultivateur p
 Bégin Louis, conducteur p
 Bégin Melle Caroline
 Bégin Mme Vve Narc., p
 Bégin Omer, pressier, p
 Bégin Patrick, serrefrein
 Bégin Pierre, cultivateur p
 Bégin Pierre, cultiv. oc
 Bilodeau Adjudor, chauffeur l
 Blais Nap., peintre
 Bougie Louis, cultivateur p
 Bonneau Amédée, serrefrein
 Bonneau Ernest, sacristain l
 Bonneau Eusèbe, serrefrein p
 Bonneau Louis, serrefrein, l
 Bourassa Edouard, cultiv. p
 Bourassa Ferd., menuisier p

Bourassa Joseph, journalier p
 Bourassa Joseph-Michel, chauffeur
 Bourassa Mlle Corinne, inst.
 Bourassa Mlle Georgianna, instit.
 Boisvert Wm, com.-voyageur p
 Camiré Ant., journalier
 Camiré Edouard, conducteur p
 Camiré Ls, jnr, journalier
 Cantin Joseph, cultivateur p
 Cantin Louis, charretier p
 Carrier Augustin, tailleur de pierre
 Carrier Edmond, mécanicien l
 Carrier Hilaire, maçon p
 Carrier Honorius, boucher p
 Carrier Jos. à Hilaire, serviteur p
 Carrier Joseph, forgeron p
 Carrier Jos-Octave, boucher p
 Carrier Jos.-Eugène, boucher p
 Carrier Ls, journalier p
 Carrier Médard, cultivateur p
 Carrier Mlle M.-L., blanchisseuse, l
 Carrier Omer, ecclésiastique
 Cauchon Mme Vve Ch.
 Cloutier Adélar, cult., p
 Cloutier Jean, cultivateur
 Costin Mme Vve F.-X., p
 Costin Mlle A., institutrice
 Côté Benjamin, cultivateur p
 Couture Augustin, menuisier p
 Couture George, cultivateur
 Couture Gaud., menuisier l
 Couture Joseph, tailleur de pierre
 Couture Michel, menuisier p
 Couture Napoléon, tailleur de pierre p
 Couture Victor, menuisier, l
 Desjardins Rév H., presb., tel. C. de B. 103.
 Dion Théop., ingénieur p
 Drouin Mlle Louise p
 Drolet Mme Vve Hon., modiste p
 Dumont George, cultivateur p
 Dumont Isidore, tailleur de pierre
 Dumont Pierre, cultivateur
 Dussault Alf., serrefrein l
 Dussault Arthur, messenger d'express
 Dussault Mlle Henriette, modiste p
 Dussault Joseph, fils de Frs, march. p
 Dussault Jos.-Télesphore, médecin p
 Dussault Michel, conducteur p
 Dussault Mme Vve Octave p
 Dussault Napoléon, maçon p
 Dussault Omer, mesureur de bois
 Dutil Ls, ingénieur p
 Dutil Mme Vve Léon p
 Fortin Cyrille, tailleur de pierre
 Fortin Ls, charretier p
 Gagnon Alarie, organiste l
 Galichand Alf., cultivateur p
 Galichand Jean, cultivateur p
 Gosselin André, cultivateur p
 Gosselin Mme Vve Ant., l
 Guay Louis Abdon, insp. d'éc. p
 Guenette G.-A., ingénieur p
 Hainse Arthur, journalier l
 Hallé Etienne, menuisier p

- Hallé François**, menuisier, secrétaire-trésorier p
Hallé Henri, serrefrein
Hallé Honoré, cultivateur p
Hallé Hubert, snr, forgeron p
Hallé Hubert, jnr, mécanicien p
Hallé J.-A., ouvrier en bouilloires
Hallé Joseph à Hubert, journalier
Hallé Joseph, cultivateur, p
Hallé Léon, mécanicien p
Hallé Mme Vve Antoine p
Hallé Mme Vve Frs, marchande
Hallé Octave, ingénieur p
Hallé Octave, forgeron p
Hallé P.-G., peintre
Huard Alf., tailleur de pierre p
Huard Dominique, charpentier p
Huard Ern., entrepreneur-men.
Huard Hon., journalier p
Huard George, cultivateur p
Huard George, boucher p
Huard Ls, snr, mesureur de bois p
Huard Ls, jnr, meunier p
Huard Télésp., journalier p
King Mme Vve James p
Labonté Alexis, serviteur p
Labrie Ern., conduct. de chars élec. 1
Labrie Ls, journalier 1
Lafrenest Alexandre, serrefrein p
Laliberté Adélar, conducteur 1
Laliberté Albert, ingénieur civil
Laliberté Alfred, conducteur 1
Laliberté Fortunat, conducteur p
Lamontagne Clovis, forgeron p
Lamontagne Nap., marchand p
Latulippe Alex., journalier p
Latulippe Mlle Josephine, p
Latulippe Mlle Nelly, p
Laverdière Ant., cultivateur p
Leclerc Georges, serrefrein 1
Lemelin Joseph, mécanicien 1
Lemelin J.-B., mécanicien p
Lemelin Philippe, mécanicien
Lemieux Adol., tailleur de pierre r
Lemieux Alfred, boucher p
Lemieux Adolphe, boucher p
Lemieux Antoine, cultivateur p
Lemieux Augustin, cultivateur p
Lemieux Elzéar, serrefrein p
Lemieux Euclide, boucher p
Lemieux Ferd., père, boucher p
Lemieux F.-X., tailleur de pierre p
Lemieux Gédéon
Lemieux Jos., fils d'H., boucher p
Lemieux Joseph, tailleur de pierre p
Lemieux Joseph, march. de meubles
Lemieux Louis, cultivateur p
Lemieux Maurice, gardien du Fort No 3
Lemieux Mlle Marie-B., institutrice
Lemieux Mme Ve Ph., couturière
Lemieux Willie, boucher p
Lemieux Victor, tailleur de pierre p
Lemieux Willie, boucher
- Lemieux Wilfrid**, ptr. Coll. de Lévis
Létourneau Mme Vve P., march. 1
Levasseur Edouard, serrefrein r
Levasseur Emile, serrefrein p
Levasseur Gédéon, mécanicien
Levasseur Henri, emp. C. E. p
Levasseur Joseph, agent p
Levasseur Léon, emp. C. E. p
L'Hébreux Johnny, serrefrein 1
Lortie Albert, serrefrein 1
Martineau Albéric, cultivateur p
Martineau atan., étudiant, sec. très. de la Commission Scolaire
Martineau Benjamin, employé civil
Martineau Mlle Alexandrine, insit.
Martineau Mlle Antonia, inst
Martineau Mlle Aurélia, inst.
Martineau Mlle Eugénia, inst.
Martineau Mlle Laura, inst.
Matte Damien, boucher p
Mercier Siméon, meunier
Nadeau Et., snr, journalier 1
Nadeau Mme Vve Ls-P.
Nolin Antonio, commis
Nolin H. et Fils, marchand et maître de poste p
Nolin Honoré, snr, serrefrein p
Odesse Joseph, tailleur de pierre p
Odesse Thomas, mineur p
Odesse Th., jnr, tailleur de pierre p
Ouellet Mlle Philomène, p
Pelletier Honoré, conducteur 1
Piton Henri Ernest, arpenteur p
Piton James, entrepreneur p
Piton Septimus, entrepreneur p
Poirier A., commis-voy. 1
Proulx J.-B., peintre, p
Proulx Ls-Eusèbe, conducteur p
Proulx Ls, conducteur p
Proulx Phil., asst-agent, billets I.C.R
Racette François, tailleur de pierre p
Raymond Hubert, ancien pilote, 1
Robitaille Mme Vve A., march. p
Robitaille Victor, cultivateur p
Rouleau Gédéon, cultivateur p
Rouleau Geo., cultivateur
Rouleau Louis, serviteur
St-Pierre Joseph, cultivateur
Roy Alphonse, contremaître 1
Ruel Raymond, chauffeur, p
Samson Alphonse, boucher 1
Samson Antonio, ingénieur civil p
Samson Augustin, boucher p
Samson Charles, cultivateur p
Samson Hector, boucher 1
Samson Louis, peintre p
Samson Phil., entrepreneur p
Sheedy John, rentier 1
Sheedy Patrick, journalier r
Talbot Arcadius, chauffeur
Thibault Ulysse, menuisier p
Vallée Joseph, serrefrein, 1
Vachet Frs, monteur, 1
Vincent E. E., conducteur, 1
Walsh W., emp. de la Quarantaine oo

ST-FELIX DU CAP ROUGE

Révérend Antoine Pampalon, curé de la paroisse.

Conseil Municipal.— A. Bourbeau, maire ; conseillers : Gus.-A. Langelier, Onézime Blanchet, Albert Jobin, Alfred Gaboury, Joseph Jobin, Augustin Bourbeau ; Joseph Trudel ; Pierre Gauvin, sec.-trésorier.

Explications :—C R —Côte du Cap Rouge ; D—Domaine ; E—Eglise ; O P—Ouest du Pont ; S—Scott ; p—propriétaire.

Alain Mlle Alma, S

Alain Joseph, menuisier, S p

Alain Léon, menuisier, S p

Allard T.-H., anc. marchand C R p

Baillargeon Joseph, journalier

Beaulieu Eugène, journalier S

Beaulieu François, cultivateur D p

Bédard Arthur, garde-forestier O p

Bédard G., Hôtel de temp., C R p

Bédard Mlle Lydia, S p

Bédard Henri, C R

Bédard Rodolphe, C R

Bertrand Chs, journalier, O p

Blanchette Onés, contremaitre, C R p

Blondeau M., journalier, cons., p

Bourbeau Aug., maire, préfet du comté de Québec, commissaire d'écoles, surveillant de la commission des chemins et barrières O P

Bourbeau Mlle Dianora, instit., O P

Bourbeau Eugène, O P

Bourbeau Mlle Sophie, O P

Brousseau Ign., menuisier, O P p

Brousseau Joseph, journalier, O P p

Brown Thomas, cultiv., C R p

Chabot Hubert, journalier, O P

Charland F., journalier ferme Sta. p

Charland Mlle Aurélie, C R p

Charland Joseph, G C P

Doré Adolphe, journalier, O P

Delisle Joseph, journalier, S p

Doré Elie, journalier, G O P

Doré Frs, journalier, E

Doré Joseph, journalier, O P

Doré Léger, journalier, O P

Doré Mme Vve Joseph, O P

Doré Mlle R.-A., cultivateur, O P p

Dubeau Mlle Délima, O P

Dubeau Norbert, journalier O P p

Dumas Marc. N., rentier, S p, bureau de télégraphe

Everell, Mlle Hon., modiste, maître de poste, bureau de télégraphe, C R

Donaldson Daniel, journalier, Ferme Stadacona O P

Everell Mme Vve Norbert, C R p

Feenay Addie, C R

Feenay Michael, rentier C R

Fiset Alfred, journalier, O P

Fiset Arthur, journalier O P

Fortier Joseph, cultiv., O P

Fortier Mlle Excelda, O P

Gaboury Alfred, cultiv., O P p

Gaboury Mlle Alice, O P

Gaboury Mlle Eva, O P

Gagnon Tancrede, journalier, E

Gagnon Théodore, journalier E

Galbraith J., surintendant, C R

Garneau François, journalier, O P p

Gauvin Alfred, G O P

Gauvin Edgar, G O P

Gauvin P., sec.-trésorier et marg. OP

Gendrault Mme Vve Oct., C R p

Gingras Joseph, journalier, O P p

Gingras Alf., cultivateur, O P p

Gingras Nap., chef de Sta., G. N. O P

Girard Edouard, journalier, C R

Girard Mlle Eveline, C R

Girard Mlle Hélène, O P

Girard Mlle Rose-Anna, O P

Girard Mlle Malvina, O P p

Girard Wm, peager, C R

Girard James, G O P

Giroux Mme Vve Joseph, O P p

Goudreau J.-B., rentier, O P p

Gravel Ernest, journalier, S

Hamel Alphonse, tailleur E

Hamel Arthur, boulanger E

Hamel Mlle Marie-Louise, E

Hamel Mich., jnr, boulanger E p

Hamel Michel, boulanger E

Holliday Andrew, cultivateur C R p

Iwing George, contremaitre, Ferme Stadacona

Julien Mlle Julia, presbytère E

Jobin Albert, boucher E

Jobin Joseph, rentier C

Langelier Gust. A., propriétaire de la Ferme Stadacona, éleveur de chevaux Clydesdals, de bétail Ayrshire, et de cochons Yorkshire. Tel. Bell, longue distance, O P

Lainée Alexandre, journalier, C R

L'Ainée Nazaire, G O P

Langlais François, menuisier, S p

Lecompte Octave, journalier O P p

Lecompte Lazare, charretier O P

Leveillé Michel, chef de section, G N O P

Maher James, cultivateur O P p

Michaud John, ingénieur, C

Moisan Mlle Albertine, C R

Moisan Alex., cultivateur, S p

Moisan Mlle Clémentine, C R

Moisan Félix, journalier, C R p

Moisan Gatién, cultivateur, S p

Moisan Georges, cultivateur, S p

Moisan Jos., (à Georges), journ., S

Moisan Jos., journalier, C R

Moisan Laz., journalier, S p

Moisan Léon, journalier, S

Moisan Mlles Eléon. et Ad., O du P

Moisan Nap., journalier, O P p

O'Regan Michel, journalier, O P

Pageau A.-Jos., architecte, C R p
 Pampalon Révd A., curé, secrétaire-
 trésorier municipalité scolaire E
 Paquet Mlle Herzélie, organiste, E
 Paquet Norbert, épicier, E p
 Petitclerc Mlle Adéline, E
 Petitclerc Elle, épicier, E p
 Petitclerc Eugène, journalier, O P
 Petitclerc J.-B., jr, journ., marg. C R
 Petitclerc J.-B., snr, journalier, CRp
 Petitclerc Joseph-E., commis, E
 Plante J.-E., forgeron, commissaire
 d'écoles, C R p
 Robitaille J., cultiv., com. d'éc., D
 Rochette Joseph, journalier O P
 Roussel Fred., journalier, E p
 Ruelland Arcadius, épicier, C R p
 Thibault Achille, journalier, ferme
 Stadacona, O P
 Thinault Jos., cultivateur, O P p
 Thibault J., (à Lazare), journ., O P
 Thibault Laz., jr, cultivateur, O P p
 Thibault W., emp. Fer. Stad., O P
 Trudelle André, cultivateur, O P
 Trudelle Jos, charretier E P
 Valin Mlle Caroline, O P

STE-FOY (paroisse)

Limite de la municipalité.—Au nord, à l'Ancienne Lorette ; au sud, fleuve St-Laurent et Sillery ; à l'est, N.-D. de Québec et St-Colomban de Sillery ; à l'ouest, St-Félix du Cap-Rouge.

Superficie 7,528 arpents.

Erigée en municipalité locale, 23 juillet 1855.

Conseil municipal.—G.-A. Gigault, Ecr., maire ; George Berthiaume, James West, Samuel Routier, Alphonse Routier, Michel Berthiaume, Philéas Laberge, conseillers ; Ulric L'Heureux, secrétaire-trésorier.

Évaluateurs : Joseph Boivin, Rémi Beaulieu, Edouard Rochon.

Auditeur : J.-B. Laroche, jnr

Cercle agricole.—J.-A. Gigault.—président ; Ulric L'Heureux, sec.-trésorier

Commission scolaire.—Rév. H.-A. Scott, président ; Nazaire Jobin, Arthur Berthiaume, Thomas-J. Moore, J.-B. Blais, commissaires ; Ulric L'Heureux, sec.-trésorier.

Institutrices, arr. No 1, les Dames Religieuses Bon Pasteur.

Institutrice, arr. No 2, Mlle Cécile Côté

Artisans Canadiens-Français—Ulric L'Heureux, percepteur

Forestiers Catholiques.—F.-X. Berthiaume, chef ranger ; Horace Gi-

gault, secrétaire ; Thomas Brown, trésorier.

Union St-Joseph du Canada.—Ulric L'Heunreux, percepteur
 ric L'Heureux, percepteur

Chemin Ste-Foy

Arteau, Francis, cultivateur
 Arteau Joseph, cocher
 Arteau Napoléon, journalier
 Arteau Victor, journalier
 Baller C.-J., cultivateur
 Baller G., of Baller, Bros and Sons
 Bazin P.-J., de Naz. Turcotte et Cie
 Beaulieu Rémi, boucher
 Bedard Bernard, journalier
 Bedard Napoléon, menuisier
 Bélanger F.-X., cultivateur
 Bélanger J.-B., cultivateur
 Bélanger Jules, médecin
 Bélanger Philéas, cultivateur
 Belleau Félix, cultivateur
 Benson E.-W., marchand
 Belleau Honoré, cultivateur
 Belleau Jules, cultivateur
 Belleau Napoléon, menuisier
 Berthiaume A., marchand
 Berthiaume Eugène, cultivateur
 Berthiaume George, cultivateur
 Berthiaume Isaïe, cultivateur
 Bilodeau Arthur, ferblantier
 Blais J.-B., cultivateur
 Boivin J.-B. cultivateur
 Blais Joseph, meunier
 Blais Joseph, snr, cultivateur
 Blais H.-Joseph, jnr, cultivateur
 Bolduc Charles, tailleur de pierre,
 gardien du cimetière Belmont
 Boyce Michael, of Mr Boyce and Son
 Brophy J.-J., farmer
 Brophy Mrs widow M. H.
 Brown Thomas, laborer
 Cantin Héli, menuisier
 Châteauevert V., de J.-B. Renaud et
 Cie.
 Côté Adélar, forgeron
 Côté Adolphe, charron
 Côté Emile, entrepreneur maçon
 Côté Joseph, embouteilleur
 Côté Joseph, forgeron
 Côté Jules, cultivateur
 Couvent du Bon Pasteur
 Craig David, cultivateur
 Crawford W.-H., coal merchant
 Demers Mme veuve George
 Drolet Antoine, cultivateur
 Drolet Charles, cultivateur
 Drolet Joseph, cultivateur
 Drolet Siméon, cultivateur
 Dussault Joseph, sacristain
 Falardeau Charles, cultivateur
 Falardeau J.-B., cultivateur
 Fleming James
 Fiset Joseph, journalier

Fiset Thomas, cultivateur
 Garneau Lazare, cultivateur
 Germain Gédéon, forgeron
 Gigault Horace, cultivateur
Gigault G.-A., député-commissaire
 de l'Agriculture, maire
 Gingras J.-B., laitier
 Giroux Jérôme, cultivateur
 Giroux Polycarpe, cultivateur
 Guérard Joseph, cultivateur
 Guérin Napoléon, cultivateur
 Hamel Abel, cultivateur
 Hamel Louis, cultivateur
 Hamel Rodolphe, cultivateur
 Jobin George, boucher
 Jobin Godfroi, cultivateur
 Jobin Joseph, boucher
 Laberge Louis, cultivateur
 Laliberté Edouard, charron
 Landry Gabriel, cultivateur
 Laroche Eugène, cordonnier
 Laroche J.-B., marchand
 Laroche J.-B.-J., jnr, marchand
 Laverdière Arthur, menuisier
 Laverdière Mme Vve Urbain
 Légaré Joseph, cultivateur
 Légaré Mme Vve Ant., cultivateur
 Légaré Georges, vendeur de bière
 Légaré Jacques, jnr, cultivateur
 L'Heureux Melle Zoé
 L'Heureux Oscar, menuisier
L'Heureux Ulric, entrepreneur me-
 nuisier, secrétaire-trésorier
 MacKay J.-M., médecin
 Mainguy Henry, menuisier
 Mainguy Joseph, forgeron
 Mainguy Joseph, menuisier
 Mainguy P.-F., cultivateur
 Mainguy Wilfrid, menuisier
 Martel Pierre, cultivateur, charretier
 McCartney William, cultivateur
 McKak Ernest, farmer
 McLish Thomas, farmer
 Montreuil Joseph, forgeron
 Montreuil Joseph, cultivateur
 Moore Thomas, farmer
 Moreau Charles, cultivateur
 Myrand Alfred, cultivateur
 Myrand Donat, cultivateur
 Myrand Lauréat, menuisier
 Myrand Mme Vve Jérémie, cultivat
 Pagé Mme Vve Thomas
 Paradis Etienne, marchand
 Paradis Pierre, plombier
 Plamondon Mme Marie
 Petitclerc F.-X., de N. Garneau et
 Cie
 Poitras Melle Léocadie
 Quinn James L., gentleman
 Quinn Joseph-E., gentleman
 Richard Eugène, inspecteur crédit
 Foncier Franco-Canadien
 Richard Jean-Bte, (succession)
 Roberts Mrs widow William, farmer
 Robitaille Honoré, menuisier

Robitaille Joseph, rentier
 Roberts John, farmer
 Robitaille Napoléon, maître de poste
 Rochon Edouard, cultivateur
 Rollit Charles, courtier
 Routhier Mme veuve Edouard
 Routier A.-A., capt., cond. de malles
 Routier Alfred, cultivateur
 Routier Alphonse, cultivateur
 Routier Arthur, cultivateur
 Routier Charles, cultivateur
 Routier Jean, cultivateur
 Routier Michel, cultivateur
 Routier Napoléon, journalier
 Routier Samuel, cultivateur
 Routier Joachim, cultivateur
 Roy Oscar, détective
 Saillant Philéas, cultivateur
 Sleeth Samuel, farmer
 Savard Mme Jean-Baptiste
 Tessier Cyrille, notaire
 Thivierge Ernest, menuisier
 Thivierge Sifroid, menuisier
 Thomassin Joseph, journalier
 Tremblay Nérée, cultivateur
 West Archibald
 West James, farmer
 West John, farmer
 West Mrs widow Archibald

Chemin St-Louis

Brousseau Désiré, cultivateur
 Burns Lawrence, snr, farmer
 Carswell Thomas, laborer
 Copeman Mrs Preston, farmer
 Copeman William, farmer
 Corrigan James, farmer
 Corrigan Thomas, farmer
 Doolan John, farmer
 Doolan Michael, farmer
 Eagan John, farmer
 Eagan Michael, farmer
 Falardeau, C.-N., marchand le char-
 bon
 Falardeau David, marchand
 Falardeau Siméon, cultivateur
 Flanagan Mrs widow John
 Gallaher Jeremiah, supt. Water
 Works, Quebec
 Gauthier J.-B., marchand
 Giroux François, cultivateur
 Giroux Frédérick, journalier
 Giroux J.-B., cultivateur
 Grenier George, cultivateur
 Herring William, (succ)
 Hughes James, gardener
 Jobin Joseph, cultivateur
 Jobin Nazaire, cultivateur
 Légaré Melle Flore
 Lortie Mlle Caroline
 Mathieu Joseph, cocher
 Morgan David, (Succ)
 Murphy James-J., agent
 Neilson Dr Hubert

Neilson Harry, machinist
 Neilson Norman, négociant
 O'Connell W.-D., commis
 Power William, of M. & J. Sharples
 Raymond Isaac, journalier
 Renaud Israël, cultivateur
 Richard Désiré, cocher
 Roberts Amos, farmer
 Roberts Harry, farmer
 Robitaille Pierre, cultivateur
 Rochette Eleusippe, cultivateur
 Rochette Joseph, cultivateur
 Scott W.-W., succession
 Sharples Hon. John
 Summerville Mrs widow John
 Stuart Gust. G., of Pentland, Stuart
 & Brodie

Temple John, captain (Succ)
 Thivierge Maxime, menuisier
 Vézina Antoine
 Vézina J.-B., cultivateur
 Vézina Joseph, cultivateur

Côte St-Ignace

Gaffney W., carter
 Garneau Eug., cultivateur
 Gingras Joseph-Eugène, cultivateur
 Gingras Mme veuve Joseph
 Gingras Omer, cultivateur
 Mainguy Ferdinand, cultivateur
 Mainguy Samuel, cultivateur
 Summerville Samuel, cultivateur

Route de l'Eglise

Côté Francis, menuisier
 Craig Robert
 Hamel Homère, cultivateur
 Lepage Albert, journalier
 Parent Stanislas, tailleur de pierre
 Rochette Pierre, mécanicien
 Routier Edouard, sacristain

Route de la Suède

Boivin Eugène, menuisier
 Boivin Joseph, cultivateur
 Laberge Antoine, cultivateur
 Laberge Etienne, cultivateur
 Laberge J.-B., cultivateur
 Laberge Joseph, cultivateur
 Laberge Philéas cultivateur
 Myrand George, cultivateur
 Myrand J.-Bte, cultivateur
 Myrand Médéric, cultivateur

Bridgewater Case

Berthiaume Michel, mesureur de bois
 Cadoret Edouard, journalier
 Deschênes Louis, journalier
 Deschênes Thomas, charretier
 Falardeau A.-H., marchand
 McCrosson Patrick, journalier
 O'Brien John, culler

Abouts

Denis Michel, cultivateur

Dubuc Téléspore, cultivateur
 Gauvin Onésime
 Gauvin Théophile
 Moore Alexander, farmer
 Robitaille Eugène, cultivateur

Trait Carré

Lesage J.-S., avocat
 Rochette Téléspore, manufacturier
 Valiquet L.-D., confiseur

ST-ROMUALD et NEW-LIVERPOOL

Conseil municipal.—Joseph Valin, maire, Arthur Levasseur, Damase Nolet, Arthur Cantin, Joseph Hardy et Léon Dorval, conseillers ; J.-Théo-Lemieux, sec.-trésorier.

ST-ROMUALD

Alain Léo., marchand de chaus.
 Anderson Guershome, com.-voyg.
 Atkinson Donald, gérant
 Atkinson H. Crawford, commis
 Atkinson Mme Vve, mchde de bois
 Beaudry Honoré, manufacturier de
 marteaux.
 Beaulieu Damase, charron
 Beaulieu Jules, journalier
 Bégin George, rentier
 Bégin Hector, commis
 Bégin Mlle Zoé
 Bégin Mme Vve Rigobert
 Bélanger Wilfrid, menuisier
 Bergeron Edouard, contremaitre
 Bernier Ephrem, menuisier
 Bilodeau Siméon, marchand
 Biron E., gard. quai Beaulieu
 Blais Adélar, journalier
 Blais Auguste, journalier
 Blanchet David, opérateur
 Bois Révd C.-A., vicaire
 Boutin-Bourassa, Jos., notaire
 Brisson Jos, cultivateur
 Brogan Peter, rentier
 Brown Mme Vve Jos
 Cantin André, journalier
 Cantin Mme Vve Germain
 Cantin Pierre, avocat
 Campbell Amos. fab. de chaus. (à
 Québec en hiver)
 Caouette Jérémie, menuisier
 Carrier Honoré, boucher
 Collin Lnc, journalier
 Conroy James, commerçant
 Crawford H.-C., commis
 Croteau Eug., commis
 Croteau Johnny, journalier
 Daigle Alphonse, ingénieur
 Débigaré Alfred, journalier
 Demers Frs, journalier
 Demers Jérémie, rentier

- Demers Jos, rentier
 Demers Mde Vve L.-J.
 Demers Philippe, menuisier
 Demers Raoul, notaire
 Demers Xav., fils, fab. liq. douces
 Dechênes, Georges, cordonnier
 Dechêne Thomas, épiciér
 Desrochers Napoléon, sellier
 Devarenes Amable, journalier
 Devarenes Amédée, forgeron
 Dubois Joseph, menuisier
 Dubois Mme Vve Pierre
 Dubuc Jos., marchand de chaussures
 Esmond Michel, chauffeur
 Boucher Joseph, journalier
 Boucher Louis, journalier
 Boucher Louis, contremaitre
 Pecteau Joseph, charretier
 Fortin Mme Vve Alfred
 Fréchette James, boulanger
 Gagnon Arthur, marchand
 Gagnon Joseph, journalier
 Gagnon Zéphirin, journalier
 Garant Jos., commerçant de bois
 Gauvreau Eug., commis
 Giasson Jos, journalier
 Giguere Alph., commerçant
 Gingras E., épici., march. de chauss.
 Gingras Jos, charretier
 Gosselin Joseph, journalier
 Gosselin Ludger, journalier
 Gosselin Philéas, journalier
 Goulet J.-Bte, charretier
 Goulet Narc., charretier
 Grosleau Frs, boulanger
 Grosleau Wilbrod, boulanger
 Guay Georges, commis
 Guay Israël, boucher
 Guay Mme Vve Georges
 Guay Odilon, marchand
 Guay Oscar, manufacturier
 Hainse Mme Vve Ignace
 Hallé Théop., forgeron
 Hallé Jules, forgeron
 Hamel Jean, journalier
 Huard Alphonse, boulanger
 Joncas Arthur, cultivateur
 Joncas Ferdinand, rentier
 Joncas Xavier, cultivateur
 Kiely James, marchand
 Kiely W.-J., commis
 Labrie E. et A., commerçants
 Labrie Edouard, ingénieur et gar-
 dien de l'Hôtel-de-Ville
 Lacroix W., médecin
 Lacroix Jos, menuisier
 Leclerc Mme Vve Philippe
 Leclerc Ovide, sacristain
 Leclerc Uldéric, charretier
 Lagueux Henri, cultivateur
 Lagueux Mme Vve Pierre
 Laliberté Jos, journalier
 Laliberté Odias, journalier
 Lambert Edouard, barbier
 Lambert Gaudias, journalier
 Lambert Louis, journalier
 Lambert Michel, médecin
 Lapiere Adélard, journalier
 Lapiere Emile, pâtissier
 Lapiere Jos, baumier
 Laperrière Alfred, sellier
 Laperrière Arthur, journalier
 Latouche Mme Vve Paul
 Lee Georges, commerçant
 Lee Mme Vve Thomas
 Lee Thomas, journalier
 Lefrançois Léon, menuisier
 Legendre Xavier, journalier
 Lemelin Jos, menuisier
 Lemelin Pierre, menuisier
 Lemieux Jean-Théophile, notaire,
 greffier de la cour des Commissai-
 res, secrétaire du conseil et C C S
 Levesque Jos.-C., commerçant
 Lord Napoléon, menuisier
 Lynch John, culler
 Marcoux P., entr. pomp funèbres,
 Marier Jos-Alf., commis
 Marier J.-A. & Cie, plombiers
 Marois Geo., marchand et épiciér
 Martel Jos
 Martineau Ls, marchand de bois
 Matte Frs, journalier
 McPeak Frank, shipper
 McKenzie Mlle Kate
 McNaughton Mme Vve John
 Montigny Théo, menuisier
 Nadeau Edouard, journalier
 Nadeau Ls, journalier
 Nolan Michel, emp. civil
 Nolin Joseph, épiciér
 Noreau Mlle Adelle, marchande
 Paquet Benj., batelier
 Paquet Phil., journalier
 Paradis Aug., hôtel de tempérance
 Paradis Michel, charretier
 Peacock Wm, entrepreneur
 Pelletier Eusèbe, rentier
 Picard Achille, meublier
 Pleau Cyrille, menuisier
 Potvin Joseph, journalier
 Ratté Frs, forgeron
 Richard Rév. Charles, curé
 Roberge Arthur, batelier
 Roberge Ed., maître de poste
 Roberge Elz., journalier
 Roberge Eusèbe, marchand
 Roberge Joseph, menuisier
 Roberge Joseph, contremaitre
 Roberge Ls, mesureur de bois
 Roberge Mlle Marie, modiste
 Roberge Mme Vve Etienne
 Roberge Pantaléon, batelier
 Roberge Wil, commis de tél.
 Robin Louis, journalier
 Robitaille Ernest, agent d'ass.
 Robitaille Gaud.-Alf., commis à la
 Banque de Québec, St-Romuald
 Robitaille Honoré, fils, journalier
 Robitaille Honoré, père, rentier

Robitaille Mme Vve Pierre
 Rochette Alfred, contremaître
 Samson Edouard, commis
 Samson Ls, journalier
 Samson Mme Vve Charles
 Samson Mme Vve Louis
 Seabord Robert, journalier
 Shield Wm, plombier
 St-Hilaire Alph., march. de tabac
 St-Hilaire Edouard, menuisier
 St-Hilaire Ferdinand, menuisier
 St-Hilaire Jos, entrepreneur
 St-Hilaire Jos, marchand-tailleur
 St-Hilaire Louis, marchand-tailleur
 St-Hilaire Louis, menuisier
 St-Hilaire Octave, peintre
 St-Hilaire Pierre, menuisier
 Tanguay Lauréat, journalier
 Tardif Georges, commis
 Trudel Georges, sculpteur
 Vachon Mlle Blanche, marchande
 Vermette Amb., mesureur de bois
 Vermette Cyrille, barbier
 Villeneuve Jos., sculpteur
 Villeneuve, Mme Vve Ferdinand
 Wade Ed.-Harper, gérant
 William Georges
 Wilson Jack, chauffeur
 Wilson John, culler
 Wilson Robert, culler

Allaire Elzéar, journalier
 Allen Mlle Mary
 Anderson Duncan, gér. Breakey
 Anderson Mme Vve Duncan
 Anderson Rob., agent d'assurance
 Aubert Alcide, contremaître
 Aubert Arthur, mesureur de bois
 Auger Charles, journalier
 Bardoux Alexandre, jardinier
 Beaulé Adélar, journalier
 Beaulé Arthur, journalier
 Beaulé Thomas, journalier
 Beaulieu Etienne, journalier
 Beaulieu Zéphirin, charretier
 Béchard Cyprien, menuisier
 Bélanger Johnny, charretier
 Bélanger Joseph, journalier
 Bélanger Mme Vve Arthur
 Bélanger Olivier, journalier
 Bélanger Philéas, journalier
 Belleau Alphonse, journalier
 Belleau Frs, charretier
 Bergeron Francis, journalier
 Bergeron Lazare, journalier
 Bergeron Omer, journalier
 Bernier Mme Vve Joseph
 Bérubé Antoine, journalier
 Bilodeau Francis, journalier
 Blais Art., fils de Victor, journalier
 Blais Arthur, journalier
 Blais Mme Vve Auguste
 Blais Mme Vve Ludger
 Blais Siméon, journalier
 Blais Victor, journalier

Blais Wilfrid, journalier
 Blondeau Gaudiose, barbier
 Bois Louis, journalier
 Boivin Mme Jean
 Bouchard Arthur, journalier
 Bouchard Ludger, journalier
 Boucher Ernest, journalier
 Boucher Jean-Bte, journalier
 Boucher Omer, journalier
 Boucher Roch, journalier
 Boucher Stanislas, menuisier
 Boucher Wilfrid, journalier
 Boulanger Eug., pension
 Bourassa Benjamin, navigateur
 Bourget Johnny, journalier
 Bourget Oct., fils, journalier
 Boutin Nap., ingénieur
 Boutot Napoléon, couvreur
 Breton Alphonse, journalier
 Breton Joseph, journalier
 Brochu Louis, journalier
 Bussière Alex., journalier
 Cadorette Achille, journalier
 Cadorette Georges, père, pêcheur
 Cadorette Georges, fils, journalier
 Cadorette Joseph, journalier
 Cadorette Michel, journalier
 Cadorette Paul, journalier
 Cadorette Philippe, journalier
 Cadorette Robert, journalier
 Cadorette Théop., journalier
 Cantin Abraham, cultivateur
 Cantin Adjudor, journalier
 Cantin Amédée, cultivateur
 Cantin Arthur, contremaître
 Cantin Arthur, cultivateur
 Cantin Joseph, journalier
 Cantin Joseph, journalier
 Cantin Joseph Jacob, cultivateur
 Cantin Louis, ouvrier
 Cantin Onésiphore, journalier
 Cantin Pierre, cultivateur
 Cantin Polycarpe, journalier
 Carrier Célestin, journalier
 Carrier Joseph, journalier
 Carrier Mlle Emilie
 Carrier Mme Vve Auguste
 Carrier Pierre, charpentier
 Carrier Xavier, cultivateur
 Cauchon Gaspard, charretier
 Charest Josephat, navigateur
 Clavette Johnny, journalier
 Clavette Mme Vve Ed.
 Clouston Alfred, journalier
 Clouston Johnny, journalier
 Clouston Mlle Jessie
 Collin Joseph, journalier
 Corriveau Pierre, journalier
 Côté Antime, cultivateur
 Côté Frs-Xavier, commerçant
 Côté Georges, menuisier
 Côté Johnny, journalier
 Côté Joseph, journalier
 Côté Mme Vve Joseph, commerçante
 Côté Mme Vve Narcisse, jnr

Côté Mme Vve Narcisse, snr	Ferland Michel, journalier
Côté Olivier, journalier	Fiset Thomas, peintre
Côté Pierre Alexandre, journalier	Forgues Octave, cultivateur
Côté Pierre, menuisier	Fournier Gustave, épicier
Côté Pierre, charretier	Fournier Jos-Thomas, commis
Couture Aug., comm. maît. de poste	Fournier Samuel, peintre
Couture Ignace, journalier	Fournier Téléphore, journalier
Couture Israël, cultivateur	Fradet Jean, journalier
Couture Joseph, charretier	Fréchette William, journalier
Couture Joseph, journalier	French Mme Vve Harry
Couture Nazaire, journalier	Gagné Francis, fils, journalier
Couture Odina, journalier	Gagnà Francis, journalier
Couture Philippe, journalier	Gagné Joseph, fils, journalier
Couture Wilfrid, journalier	Gagné Joseph, journalier
Couturier Joseph, fils, journalier	Gagnon Arthur, journalier
Crawford Willie, gérant de la Banque de Québec à Saint-Romuald	Gagnon Azarias, menuisier
Croteau Joseph, journalier	Gagnon Léon, marchand
Curodeau Damase, journalier	Gagnon Louis, journalier
Curodeau Edouard, journalier	Gagnon Napoléon, cordonnier
Curodeau Joseph, fils, journalier	Gagnon Téléphore, boulanger
Curodeau Philippe	Gaudreau Alexandre, journalier
Daigle Baptiste, journalier	Gaudreau Honoré, journalier
Daigle Zoël, journalier.	Gaudreau William, menuisier
Dawson Mlle Hélène	Gaumond Mme Vve Edouard
Débigaré Louis, journalier	Gauthier Georges, fils, journalier
Demers A., mécanicien	Gauthier Georges père, journalier
Demers Alfred, journalier	Gautier Mme Vve Joseph
Demers Camille, journalier	Gendron Joseph, navigateur
Demers Charles, charpentier	Gendron Mme Vve Philéas
Demers Ernest, journalier	Généreux Joseph, journalier
Demers Joseph, journalier	Gilbert Louis, commerçant
Demers Léonidas, journalier	Gingras Alfred, journalier
Demers Malcolm, journalier	Gingras Edmond, père, journalier
Demers Thomas, journalier	Gingras Nazaire, charretier
Demeule Herm., journalier	Girard Paul, mesureur de bois
Desharnais Joseph, charretier	Giroux Jean, journalier
Desharnais Louis, journalier	Gosselin Jean-Bte, père menuisier
Desroches Charles, journalier	Gosselin Jean-Bte, fils, menuisier
Desroches Napoléon, barbier	Gosselin Julien, père, contremaitre
Doran Mme Vve Frédéric	Gosselin Mme Vve Anselme
Dorval Georges, journalier	Gravel Alex., journalier
Dorval Léon, contremaitre	Grenier Lazare, mécanicien
Dorval Louis, journalier	Groleau Arthur, boulanger
Dorval Roch, journalier	Groves Mrs widow John
Dubé Joseph, journalier	Guay Mme Vve Pierre
Dubé Noël, charretier	Guillot Frs, journalier
Dubois Modeste, journalier	Guillot Johnny, charpentier
Duquette Athanase, journalier	Hainse Mme Vve Louis
Duquette Edouard, journalier	Hallé Francis, journalier
Duquette Herménégilde, journalier	Hallé Georges, journalier
Emond Baptiste, charretier	Hallé Mme Vve Georges
Emond Honoré, charretier	Hamel Alexandre, commis
Emond Thomas, journalier	Hamel Zoël, journalier
Emond Xavier fils, charretier	Hardy Elzéar, navigateur
Emond Xavier père, charretier	Hardy Eusèbe, navigateur
Esmond Michael, journalier	Hardy Joseph, navigateur
Esmond Patrick, plongeur	Hardy Louis, navigateur
Fecteau Ferdinand, journalier	Hardy Mme Vve David
Fecteau Francis, navigateur	Hardy Mme Vve Ernest
Fecteau François, charretier	Hardy Mme Vve Victor
Fecteau Johnny, journalier	Hardy Théophile, navigateur
Fecteau Xavier, charretier	Hébert Stanislas, journalier
Ferland Arthur, journalier	Hethrington William, journalier
	Huard Georges, journalier
	Huart Joseph, journalier

- Huart Théop., journalier
 Huot Adolphe, emp. Pont de Québec
 Isabel Arthur, journalier
 Isabel Pierre, charretier
 Jilbert Joseph, journalier
 Joly Pierre, cordonnier
 Joncas Alfred, commis
 Joncas J., comm. et mtre de poste
 Joncas Léon, journalier
 Joncas Mme Vve Pierre
 Joncas Nap., journalier
 Joncas Pierre, fils, journalier
 Joncas Théop., journalier
 Julien Pierre, journalier
 Labarre Louis, journalier
 Labarre Joseph, journalier
 Labarre Narcisse, journalier
 Labarre Omer, journalier
 Labrie Joseph, père, charretier
 Labrecque Louis, march. de liqueurs
 Lacroix Louis, journalier
 Lafontaine Thomas, photographe
 Lafrance Georges, journalier
 Lajoie Arthur, menuisier
 Lajoie Emile, journalier
 Laliberté Joseph, journalier
 Laliberté Rémi, journalier
 Lamarre Alphonse, journalier
 Lambert Arcadius, journalier
 Lambert Adélar, journalier
 Lambert Augustin
 Lambert Germain, journalier
 Lambert Ignace, journalier
 Lambert Joseph, journalier
 Lambert Julien, père, charretier
 Lambert Julien, fils, charretier
 Lambert Léonidas, journalier
 Lambert Michel, médecin
 Lambert Mme Vve Louis
 Lambert Xavier, batelier
 Lambert Xavier, journalier
 Landry Joseph, commerçant
 Landry Mme Vve Magloire
 Lapierre Mme Vve Etienne
 Landry Mme Vve Johnny
 Laroche Edouard, journalier
 Laterreur Lévis, forgeron
 Laverdière Joseph, journalier
 Laverdière Philidophe, journalier
 Laverdière Pierre, journalier
 Lavertu Didace, commerçant
 Lavertu Olivier, journalier
 Lee Wm, foreman
 Leclerc Arthur, journalier
 Leclerc Edouard, limeur
 Leclerc Frs, rentier
 Lefebvre Alfred, journalier
 Lefebvre Charles, journalier
 Lefebvre Désiré, journalier
 Lefebvre Philéas, journalier
 Lefrançois Alexandre, journalier
 Lefrançois Alfred, journalier
 Lefrançois André
 Lefrançois Charles, journalier
 Lefrançois, Félix, journalier
 Lefrançois Francis, journalier
 Lefrançois Georges, journalier
 Lefrançois Mme Vve Théophile
 Lefrançois Robert, journalier
 Lemelin André, journalier
 Lemelin Georges, menuisier
 Lemelin Henri, journalier
 Lemelin Joseph, journalier
 Lemelin Mlle Adèle
 Lemelin Napoléon, journalier
 Lemelin Octave, journalier
 Lemieux Mlle Phirmine
 Lemieux Pierre Edouard, médecin
 Lemieux Arthur
 Letarte Victor, journalier
 Levasseur Arthur, épicier
 Levasseur Joseph, journalier
 Maguire Lawrence, foreman
 Maranda Isidore, menuisier
 Martel Odilon, journalier
 Martel Jean-Baptiste, pharmacien
 Martel Xavier, menuisier
 Martineau Gaudiose, journalier
 McReady H., comm. et m. de poste
 McReady Mlle R., commerçante
 McReady Pierre, commerçant
 McReady Mlle Emélie, commerçante
 McReady Mlle Eléonore, commerç.
 McReady Mlle R., commerçante
 Montigny Procul, journalier
 Morency Mme Vve Isafe
 Morency Ovide, journalier
 Morin France, journalier
 Morin Louis, journalier
 Morin Thomas, journalier
 Morneau Alfred, journalier
 Morneau Alexis, journalier
 Morneau François, journalier
 Morneau Téléphore, journalier
 Morneau Théo., contremaitre
 Nolet Damase, charretier
 Paquet Arcade, journalier
 Paquet Joseph, navigateur
 Paquet Louis, navigateur
 Paquet Napoléon, ingénieur
 Paquet Philéas, fils, charretier
 Paquet Philéas, père, navigateur
 Paradis Augustin, hôtel de tempé-
 rance et pension
 Paradis Benjamin, journalier
 Pelletier Edouard, père, rentier
 Pelletier James, navigateur
 Picard Achille, meublier
 Picard Joseph, marchand
 Pichette Edouard, maçon
 Plante Stanislas, journalier
 Potvin Jos, fils, journalier
 Pouliot Pierre, journalier
 Proulx Xavier, journalier
 Rivard David, journalier
 Roberge Ferdinand, navigateur
 Roberge F.-X., journalier
 Roberge Honoré, journalier
 Roberge Isaïe, navigateur
 Roberge Johnny, serrefrein

Roberge Joseph, journalier	Veilleux F. Damase, journalier
Roberge Louis, père, rentier	Vermette Herm., beaumier
Roberge Louis, fils, batelier	Vermette Joseph, commerçant
Roberge Louis, petit-fils, batelier	Villaire Edouard fils, journalier
Roberge Mlles L., Eug. et L., comm.	Villaire Edouard, père, journalier
Roberge Mme Vve Elzéar	Villeneuve Alphonse, médecin
Roberge Mme Vve Louis	Villeneuve Ferd., rentier
Roberge Octave, journalier	Wells Albert, commerçant
Roberge Olivier, cultivateur	Wells George, mottorman
Robin Amédée, journalier	Wells William, commerçant
Robin Elzéar, journalier	
Robin Emile, journalier	Belleau Auguste, journalier
Robin Isidore, journalier	Belleau Ferdinand, journalier
Robin Joseph, journalier	Belleau Johnny, journalier
Robin Samuel, journalier	Bergeron Alphonse, commis
Robinson Narcisse, journalier	Bertrand Edmond, journalier
Robitaille Alfred, charretier	Boucher Amédée, chauffeur
Robitaille Alfred, contremaitre	Boucher Edouard, journalier
Robitaille Edmond, journalier	Boucher Eusèbe, journalier
Robitaille Etienne, journalier	Boucher Nap. journalier
Robitaille Joseph, cultivateur	Boutet Jos, foreman
Robitaille Michel, charron	Brousseau Alfred, journalier
Robitaille Mme Vve Jos	Brousseau Charles, journalier
Rochette Arthur, contremaitre	Caron Frs journalier
Rouleau Alfred, journalier	Cauchon Théodore, boulanger
Rouleau Pierre, père, journalier	Choquette Xavier, journalier
Rouleau Pierre, fils, journalier	Clouston Thomas, journalier
Roy Joseph, journalier	Corbeil Napoléon, journalier
Roy Walistan, journalier	Côté Edmond, serefrein
Royer Alfred, journalier	Côté Eloi, journalier
Royer Arthur, journalier	Côté Herménégilde, journalier
Samson Antoine, cultivateur	Côté Jos, journalier
Sanchagrin Pierre, journalier	Côté Mme Vve Léon
Seaborn, Harry, journalier	Daigle France, journalier
Sénéchal Mme Vve Jean-Bte	Daigle Joseph, journalier
Simonneau Geo., journalier	Deblois Joseph, menuisier
Simonneau Pierre, journalier	Demers Ferdinand, fils, journalier
Simonneau Thomas, journalier	Demers François, fils, journalier
Sirois Stanislas, journalier	Dubé Ernest, journalier
Sirois Théop., journalier	Dubé Napoléon, journalier
Slater Malcolm, skipper	Dussault Eugène, journalier
St-Hilaire Arthur, cultivateur	Emond Alfred, journalier
St-Hilaire Pierre, rentier	Emond Thomas, journalier
St-Pierre Mme Vve Pierre	Fecteau Arthur, journalier
Taylor Harry, commis de banque	Fournier François, journalier
Thérien Alfred, journalier	Gagné Anatole, contremaitre
Thérien Joseph, journalier	Gaudreau Firmin, menuisier
Thérien Mme Vve Edouard	Groleau Alphonse, journalier
Thérien Mme Vve Jean	Groleau Mme Vve Nap.
Thibaudeau Louis, journalier	Guay Elzéar, journalier
Topping Léon, maçon	Guillot Jean, journalier
Toussaint Alphonse, commerçant	Halford Frank, commis
Toussaint Louis, cuisinier	Jolicoeur Joseph, ouvrier
Tremblay Arthur, barbier	Joncas Nap., journalier
Tremblay Honoré, boucher	Laberté Georges, journalier
Tremblay Zoël, boucher	Lapointe Edmond, doreur
Turgeon Azaris, journalier	Lapointe Téléspore, journalier
Tweedle Léo, chauffeur	Laroche Alphonse, journalier
Vachon Ernest, peintre et cond.	Laroche Wilfrid, journalier
Vachon Jos, agent d'assurance	Larochelle Jean, journalier
Vachon Mme Vve J.-B.	Larue Adolphe, journalier
Vallière Damase, charpentier	Larue Jean-Baptiste, journalier
Vallière Odilon, orfèvre	Larue Joseph, journalier
Vallière Samuel, journalier	Larue Louis, journalier
Varly Mme Vve Alex. pension	Larue Théodore, journalier

Larue Xavier, journalier
 Létourneau Joseph, journalier
 Martel Antoine, journalier
 Moineau Joseph, journalier
 Moineau Mme Vve Alexandre
 Morency Arthur, menuisier
 Morency Israël, journalier
 Morin François, journalier
 Paquet Arthur, journalier
 Roberge Georges, opérateur
 Roberge Damase, journalier
 Roberge Olivier, journalier
 Roberge Wilfrid, charretier
 Robitaille Arthur, journalier
 Robitaille Edmond, menuisier
 Robitaille Gaudiose, peintre
 Robitaille Nap., forgeron
 Roy Calixte, épicier
 Savard Joseph, journalier
 Turgeon Pierre, commerçant
 Vallière Joseph, journalier
 Whitefield Shannon, limeur

ST-TELESPHORE

Conseil de St-Télesphore.—Pierre
 Cantin, fils, maire.

Joseph Roberge, Albert Bouchard,
 Adélard Bégin, Benj. Cadorette, Ls,
 St-Laurent, père, et Joseph Lemieux,
 conseillers.— J.-A. Gravel, avocat,
 sec.-trés.

Beaulieu Louis, contremaitre p
 Bégin Adélard, cultivateur
 Bégin P., men., comm. et mtre de p.
 Bélanger Gustave
 Bennett Mme Vve Samuel
 Bolduc Alfred, journalier p
 Bouchard Albert, mesureur de bois p
 Boucher Louis, snr
 Boucher Napoléon
 Boucher Théophile, journalier
 Cadorette Benjamin, cultivateur p
 Cadorette Odilon, pournalier p
 Cantin Mme Louis

Cantin François, cultivateur
 Cantin Pierre, fils, cultivateur p
 Cantin Théodore rentier
 Côté Alcide, batelier
 Deniers Ferdinand, journalier
 Dorval Louis, journalier
 Dumont Joseph, journalier
 Dussault Arthur, cultivateur
 Dussault Joseph, garde-moteur
 Fossault Mme Vve Joachim
 Fecteau Baptiste, charretier
 Fitch Edson, manufacturier
 Gosselin Désiré
 Gravel Jos.-A., fils, avocat
 Gravel Joseph, commis
 Huard Mlle Angèle
 Jacques Xavier, journalier
 Labonté Honoré, journalier
 Lachance Etienne, cultivateur
 Lajeunesse Alfred, journalier
 Landry Alfred, journalier
 Lemieux Ferdinand, cultivateur p
 Lemieux Joseph, cultivateur p
 Lemieux Olivier, cultivateur p
 Morneau Ferd., emp. usines I. C. R.
 Nolin Louis, meunier
 Noreau Arthur, cultivateur et agent
 Noreau Louis, cultivateur
 Paradis Pierre, tailleur de pierre
 Plante Philippe, commis
 Prevost Joseph, menuisier
 Roberge François, charretier
 Roberge Isaïe
 Roberge Mme Vve Joseph
 Robin Jacques, journalier
 Royer Amédée, journalier
 St-Laurent Albert, tailleur de pierre
 St-Laurent Louis, fils, tailleur de p.
 St-Laurent Louis, père, charpentier
 St-Laurent Pierre, journalier
 St-Laurent Théop., tailleur de pierre
 St-Laurent Ths, journalier
 Thibaudeau Alfred, journalier p
 Turgeon Cyrille, menuisier
 Vallière Onés., journalier p
 Vallée Pierre, journalier

LEVIS

Conseil Municipal

Maire—Alphonse Bernier, C.R.—
Mayor.

Echevins

Lauzon No 1, J.-B. Beaulieu, No
2, Jos Turgeon, No 3, Georges
Roy.

Notre-Dame No 1, Pierre Ferland,
No 2, Achille Carrier, No 3, Jo-
seph Paquet ; No 4, Louis La-
chance.

St-Laurent No 1, Joseph Fortin ;
No 2, F.-X. Lemieux, No 3, Ar-
thur Alain.

Comités

Comité de Santé.—Arthur Alain, pré-
sident ; A. Carrier Jos Paquet,
J.-B. Beaulieu, Pierre Ferland,
F.-X. Lemieux.

Comité Electricité.—F.-X. Lemieux,
président ; Arthur Alain, Achille
Carrier, Jos. Turgeon, Jos Pa-
quet

Comité de Police.—Louis Lachance,
président ; Jos Turgeon, Georges
Roy, Jos Fortin, J.-B. Beaulieu,
Arthur Alain et F.-X. Lemieux.

Comité Aqueduc.—Jos Paquet, pré-
sident.

Comité du Feu.—Achille Carrier,
président ; Louis Lachance, Jos
Fortin, Arthur Alain, F.-X. Le-
mieux, Geo. Roy, Achille Carrier
et Jos Paquet.

Comité de la Traverse.—J.-B. Beau-
lieu, président ; George Roy,
Achille Carrier, Jos Turgeon,
Jos Paquet, Jos Fortin et P. Fer-
land.

Comité des Marchés et Terrains.—
Geo. Roy, président ; Jos Fortin,
Jos Turgeon, Achille Carrier, J.-B.
Beaulieu, Louis Lachance.

Comité des Chemins.—Jos Turgeon,
président ; Achille Carrier, Jo-
seph Paquet, P. Ferland, Arthur
Alain et F.-X. Lemieux.

Comité des Règlements.—Pierre Fer-
land, président ; Jos Paquet, J.-

B. Beaulieu, Achille Carrier et
Joseph Paquet.

Comité des Finances.—Jos Fortin,
président ; Jos Paquet, Pierre
Ferland et Achille Carrier.

Son Honneur le maire est membre de
de tous les comités.

Officiers.—Lionel Lemieux, greffier ;
Narcisse Belleau, asst.-greffier ;
J.-E. Labadie, trésorier ; Frs
Desrochers, surintendant de l'a-
queduc ; Laparre Marsan, chef
de Police et de la Brigade du
Feu ; Julien Charrier, sous-
chef de la Brigade du Feu ;
Uarcisse Gosselin, surveillant.

Collège de Lévis.—Rév. I.-S. Lecours,
prêtre, supérieur et procureur ;
rév. E. Roy, rév. P. Plante, rév.
C. Lemieux, directeur des ecclé-
siastiques ; rév. A. Marcoux, cha-
pelain juvénat des Frères Maris-
tes ; révds A. Faucher, C. Four-
nier, Eug. Carrier, asst. procu-
reur ; Jos. Roy, Jos Poulin, Nap.
Laflamme Jos. Hallé, directeur
des élèves ; A. Roy, Valère Roy,
A. Lamontagne, A. Provencher,
économe ; P. Hébert, J. Boyd,
A. Laflamem, Edmond Généreux,
Joseph Ferland, Lauréat Bélan-
ger, P. Grondin, Omer Carrier,
W. Lemieux, Léo Chabot, H.
Chouinard, Louis Belleau, Ed-
Chouinard, Marie-Louis Belleau,
Edmond Caron, Philippe Na-
deau, Jos Pelletier, Alphonse
Corriveau, Alfred Côté.

Ecclésiastiques : Eugène Beaudet,
Alphonse Tardif, Adélarde Picher,
Janvier Lachance, Jos Roberge,
Pierre Gagnon, Calixte Ferland,
Luc Fontaine.

La Banque Nationale,— Succursale
45. Napoléon Lavoie, jnr, gé-
rant ; H. Carrier, comptable.

Bank of British North of America,
succursale, rue Commerciale —
P.-C. Harrison, gérant ; A.-C.
Blair, comptable ; J.-A. Bour-
get, commis d'escompte ; M. E.
Roy, commis.

L'ANNUAIRE

DES

RUES DE LEVIS

Avenue Laurier, de 80 rue Commerciale allant au fleuve.

Toussaint Ls, cuisinier
Victoria Hotel, Burrows Wm, manager r
Dohan M. L. propriétaire
Servant Jos, commis de bar
Garant Henri, commis de bar
Dugal Joseph, commis
Electric Light Building Co.
Ls Moreau et Johnny Ruel, ingé.
Murphy D.D., chief Supt's office, I. C. R.
Picard Michel, asst.-préposé au bagage, I. C. R.
Doyle Patrick, agent Quebec Central Railway.
Lemieux Charles, barbier
Lemieux Lévi, barbier
Nolin Mlle Flore, cuisinière.
Lavery Patrick, track master, I. C. R.
Fontaine Jos., agent fret I.C.R.
Bureau de Poste.—Robert Carrier, maître de poste.
Chambre de Commerce de Lévis, P.-G. Roy, secrétaire

Avenue Mont-Marie

1 Laliberté Isaïe, laitier p
2 —
4 Paquet Michel, emp. L. City Ry p
5 Paquet Jos.-E., agent d'assur.
6 Perrault Honoré, rentier p
Perrault J.-E., Perrault & Bégin
7 Blais Louis Gaud., menuisier p
8 Blais Joseph, menuisier p
Letellier Nap., cantonnier
9 Maranda Jos., charretier
Blais J.-Arcadius, entrepreneur-menuisier p

Blanchet, 5 de la rue Carrier à la rue du Cimetière, allant à l'Est.

1 —
3 Lemieux Désiré, rentier
Lemieux Alfred, restaurateur
Lemieux Mlles A. et E., modistes
5-7 Blanchet Jean-Marie, gérant Caisse d'Economie.
9 Blanchet Jos-L., emp. civil p
10 Desjardins Alp., sténographe
11-12 Dumont Jean, journaliste p
13 Drapeau Pierre, rentier p
14 Morin Anselme, boulanger (r) p
Blais Albert, menuisier

15 Rouleau Jos., maître-charretier
Rouleau Mme Vve Jos., rentière
Rouleau Paul, charretier

Canton Labadie, de 6 rue Wolfe, Côte du Passage et Déziel.

1 Robitaille Gaud., cordonnier-machiniste
2 Guay Odilon, forgeron p
3 —
3½ Poliquin Pierre, journalier
4 Poliquin Adjutor, journalier
Guay Wilfrid, sellier
Guay George, laitier p
Martin Joseph, peintre
Brousseau Eugène, journalier
Michaud J.-B., mécanicien
6 Guay Mme George, modiste
7 Samson Ludger, peintre

Carrier, de 19 rue St-Georges à la rue Wolfe.

1 Boulanger dit Pomerleau L., maçon
2 Blouin Mme Vve J.-Cyr. p
Lefebvre Mlles Délina et Emélie pension Hôtel-Dieu
Blouin Arthur, emp. civil
Carrier Isidore, journaliste
3 Langlais Mlle E., remèdes paten.
5 Garon Mlle Cath. Flore, rentière
7 Bossé L.-P., emp. I.C.R.
9 Laverdière Francis, ingénieur
Leblond Mme Vve Pierre, rentière.
10 Couture Ls, ingénieur p
Couture Pierre, typographe
11 Couture Mme Vve Jean p
11 Gosselin Narc., surv. de volerie
13 Couture Léonidas, emp. I. C. R.
14 Huard, Mme Wilfrid
15 Baillargeou Mme Jean, p. rent.
Gosselin Mlle M., blanchisseuse
Gosselin Mlle Joséphine, mod.
15 Garneau Omer, sellier
Garneau Dudger, charretier p
Garneau Narcisse, commis
16 Dion Cléophas, forgeron
Carrier F. Thél., conducteur p
Royer Pierre, journalier
18 Boisvert Wm., jr, portier I. C. R.
Thivierge Théod., teneur de liv.
Thivierge Mme Vve Frs
18 Turgeon Jean, entrepr. maçon p
Turgeon Etienne, charretier
Turgeon J.-B., maçon
Leduc Michel, journalier
Leclerc Albert, charretier
20 Fortin Mlle Antoine, modiste

- 21 Lizotte Frs, charretier p
 22 Fortin Mme J.-Adol., magasin
 24 Guay Xavier, poste et magasin
 Guay George, charretier
 25 Côté Johnny, teneur de livres
 Côté Geo., conducteur I.C.R.
 26. Paquet J., mtre charr., G.T.R. p
 Charest Miles M. et V., modist.
 27 Laforest Ambroise, charretier
 Emond Cyrille
 Lecours Mme Charles
 28 Bergeron Joseph, menuisier
 29 Leveillé Gaudiose, tailleur de p.
 30 Brochu Mme Vve Damase
 32 Perrault Mme Louis
 Perrault Geo., emp. de manufact.
 33 —
 33 Mercier Jos., sergent de police
 Mercier A.
 34 Fortier Mme Vve Narc. modiste
 35 Boisvert Edouard, mouleur p
 36 Fortin Mme Vve Siméon
 37 Couture Nap., mouleur
 39 Aubert Frs, journalier
 39 Caron Ach., com.-voyageur p
 Caron G., commis
 40 Gosselin Jos., gardien de nuit
 42 Michaud L.D., agent d'assurance
 42 Carrier Mme Jos., femme de p.
 43 Poliquin Cyrille, laitier
 Boissinot Tél., monteur
 44 Guay Am., de Brochu et Guay
 Lemieux Adjutor, typographe
 45-47 Forgue Sam., garde-magas.
 46 Hutton Jos., ouv. en bouilloires
 48 Guay Louis-Ph., commis
 49 Longchamp Firmin, chauffeur p
 Forgue Alfred, chauffeur
 50 Blais Georges, menuisier p
 Blais Lionel, cigarier
 50 Guenette Mme Odule
 Guenette Joseph, journalier
 51 L'Hérault Mlle M., blanchisseuse

- Chabot, de 13 rue Blanchet à la rue
 St-Georges, allant au sud**
 Morin Anselme, boulanger p
 1 Samson C., tailleur
 Samson Adélar, cordon-mach.
 2 Ferland Pierre, de Paquet et Fer-
 land p
 Ferland Edmond, teneur de liv.
 3 Samson Mme Cl., rentière p
 3 St-Pierre Mme Vve Antoine
 St-Pierre Placide, garde-ferin
 4 Carrier Mme Vve Ant., rentière p
 5 Vézina Mlle Marie, institutrice p
 5 Vézina Mlle Am., institutrice p
 5 Vallée Mlle Am., institutrice
 6 Després Ls, marchand (r) p
 7-9 Martin Edouard, journalier
 Martin Alph., emp. I. C. R.
 Martin Wilfrid, emp. I. C. R.
 8 Pelletier Odilon, garde-moteur
 Jenkins Alph., mécanicien
 9

- Jenkins Georges, électricien
 Jenkins Johnny, charpentier
 9 Samson Joseph, journalier p
 10 Thompson Uldéric, gérant p
 11 Guay Augustin, maçon
 Fecteau Mlle Marie, blanchiss.
 16 Guay Geo., gardien de la paix p
 19 Maréchal Alfred, journalier
 Maréchal John, jr, checker G.R.
 Morin Adj., boulanger
 Carrier Cyrille, mouleur
 Carrier Henri, journalier
 Carrier Ad., cuisinier
 Carrier Philippe, navigateur
 Michaud Arthur, journalier
 20 Paquet Johnny, commerçant
 Robitaille Arthur, mouleur

- 21 —
 23 Pelchat Philéas, garde-magasin
 24 L'Hérault Mme Vve Alfred
 21 —
 27 Gagné Louis, menuisier p
 r Roy Laurent, charretier p
**Collège, du collège de la rue Wolfe,
 Allant au sud-est.**
 1 Duchesneau André, emp. Cie Tr.
 Charrier, Mme Vve Félix p
 r —
 2-3 Labonté Chs, jnr, mécanicien
 Labonté Chs, sr, ancien charp.
 Fréchette Louis, journalier

**Commerciale, du Village Bienville
 allant à l'ouest**

- 1 Couture Mme Jos, pension privée
 Collet Jos, ingénieur
 Patry Philéas, orfèvre.
 2 Levis Cty Railway, salles d'at.
 2½ Patry Léon, marchand de ta-
 bac
 3 Bégin Désiré, inspecteur de p. v.
 4 Lainé W., journalier
 Bernier Philéas, plombier
 Laforest Ernest, mécanicien
 Massé Edmond, mécanicien
 5 Racine Geo., organisat. C.M.B.A.
 6 Boissinot Arthur, typographe
 Chouinard Honorius, typographe
 7-9 Moisan Charles, entrepreneur
 de pompes funèbres
 Salle du Club de Raquette "Le
 Voltigeur".
 Morgue—Dead House
 8 Laforest Baptiste, garde-frein
 11 Bégin Ls, cultivateur p
 11-12 Bégin L.-H. et Cie, mag. gén.
 Bégin L. Adélar, p
 12 Langlois J.-I., épicier
 14-16 Langlois Côme, capt p
 15 Leclerc Arthur, huissier p
 17 Beaulieu J.-B., off. de douane
 Beaulieu Mlle Lucie
 18 Larue Panet E., officier douane
 Larue Panet, jr.
 20 Labonté Mlle Eug., ancienne ins.
 21 Moreau Louis, ingénieur p

- Moreau Charles A., mécanicien
 Moreau Louis, jr, ingénieur
 22 Baron Nap., journalier
 23 Brochu David, ingénieur
 24 Lemieux Paul, garde-frein
 25 Angers J.-V., mtre charretier
 Dionne Mr
 Chabot Mme Vve Edouard
 Boissinot Mme Thomas
 27 Jolin Arthur, navigateur
 Arteau Francis, journalier
 Arteau Mme Vve Louis
 28 Lemieux Hon., D., typographe
 29-31 Paquet G., mécanicien
 Dorval Alfred, bijoutier r.
 30 Bisson Jos, emp. L. C. R.
 32 Tardif Luc, commis d'hôtel
 33 —
 34 —
 35 Bolduc Onésime, anc. charretier
 36 Lecours Léon, navigateur
 Guay Geo., journalier
 37 —
 Boissinot Léo P., commis
 38 Boissinot Mme Vve L.-P.
 40 Sutcliff John, grocer p
 41 Robitaille P., mar. de bois p
 42 Scully Miss Marguerite, annuit.
 43 Robitaille E., emp. civil p
 Saucier F., voyag de comm.
 Nadeau Mme Louis
 44 —
 45 Roy Valère, conducteur I.C.R.
 46 —
 47-49 —
 48 —
 50 —
 51 Audette Rodolphe, sr, de Thi-
 Boulanger Mme P.-F.
 baudeau, Frère et Cie p
 Audette Gustave, comm. march.
 52 —
 53 Beaulieu Mme Vve Thimolaüs p
 Poliquin Mlles
 53 Guay L., alias Gendreau, march.
 de bois
 54 Dionne Abraham, journalier
 55 Couture Joseph, garde-mag.
 56 —
 51 Davie G.-T., and Sons, ship
 builders repairers
 Davie Mrs widow G.T., annuit.
 Davie John Leavitt
 Davie Allison C.
 58 —
 57 Patent Slip Dock Office
 61 Masse Wm, mécanicien
 62 Lemoal Jean, boulanger
 Picard Fortunat, journalier
 64 Beaudet, Philémon, journalier
 Pelerin Joseph, journalier
 65 Paradis Téléphore, bureau
 r
 66 Paquet et Ferland, march. bois
 Hangar à provisions, J.-B. Re-
 naud et Cie, propriétaires
 67 Paradis T., snr, moulin à scie p
 Paradis T., jnr, commis
 Paradis Joseph, teneur de livres
 inspecteur de bois
 68-70 Després C., prop. Globe Hôt.
 Huppé Ed., charpentier (pens.)
 69 Larrivière Joseph, charpentier p
 Gagné Mme Vve Louis
 71 Forgues Mlles I. et G., commis
 Dionne Mme Vve Isafe
 Quai Barras
 72 —
 72 Paradis Samuel, épicier p
 Paradis George, commis
 73 Gagné A., emp. usines I. C. R. p
 Gagné Jos, tailleur
 Laflamme Mme Vve Michel
 74 —
 74-101 The Canadian General Shoe
 Machinery Co., Ernest Caron,
 directeur-gérant.
 75 Petrin Pierre, journalier
 77 —
 78 Banque de Montréal.—Webster
 L.-J., gérant; J.-C. Brown,
 comptable.
 La Cie de la Traverse.
 Quebec and Lévis Ferry
 Traverse Québec et Lévis
 79 —
 80 Bureau de poste, Carrier Rob.,
 maître de poste
 Lamontagne Cyprien, gardien
 81 Hainse Zéphir, ingénieur
 82 Bureau de douane
 Lambert Mlle asste, B. de P.
 83 Larose Zotique, ingénieur
 84 Couturier Israël, chef de gare
 Quai du Gouvernement
 86 Q.C.R. Ry et American Exp. p
 87 La Nouvelle Imprimerie
 87 Poiré J.-A., imp.-relieur, prop.
 88-90 Dubé W.-A., supt. I.C.R.
 89 La Cie J.-H. Jacques et Fils, de
 Jacques Alph., manufacturiers
 de harnais
 92 Quebec Central, hangar
 93-95 Roy Alex. march. de bois
 94 Leclerc J., march. et restaurant
 96 Bernier Philéas, étal.
 97-99 —
 98 Roberge Philippe, étal
 99 ½ Côté F. et Frère, manufactu-
 riers de harnais
 Jean J.W., gérant
 100 —
 102 —
 Dion M. O., pharmacien
 103-107 Dion Mme O.-J., pharm. p
 104 —
 106 —
 108 —
 109 Caisse d'Economie de Notre-Da-
 de Québec

- Blanchet Jean-Marie, gérant.
 110 Hôtel du Peuple, Bilodeau Raymond, propriétaire; Bilodeau Roméo, commis d'hôtel
 Bilodeau Sylvio, préposé au bag.
 111-113 Kennebec Hotel
 Dion Amédée J., propriétaire
 Dancause Edouard, com. de bar
 Fee Simon, pr. bag. I.C.R., pen
 112 —
 115 Lawlor Wm., jnr, com. de bar
 115-117 Lawlor Wm, snr, hôtelier et restaurant p
 116 Beaulieu Paul, marchand de fer
 119 Lawlor Abbin, détect., Transc.
 118 Bureau G. N. W. Telegraph
 120 —
 121 Larochelle A.-H., ingén. civil b
 Bégin J.-Arthur, orfèvre
 122 —
 122 Dusault Henri, garde-magasin
 Thibault Georges, gard.-magasin
 Gosselin A., teneur de livres
 Gravel Raoul, teneur de livres
 Thibault A., commis voyageur
 123-125 Segal Moses, merchant
 Quai de la Traverse—Débarcad.
 Station I. C. R.
 Dubé A., supt., I. C. R.
 McDonald D., ticket agent I.C.R.
 Quebec Central Ry, Freight Shed
 and office; Bélanger Jules,
 commis,
 Dechéne Wilf., prép. au bag.
 I.C.R.
 Bilodeau S.-A., commis I. C. R.
 127-131 Carrier A. et Fils, marchand
 général. p
 Carrier L.-A., M.P., A. Carrier et
 Fils.
 Lavoie Raoul, voyageur de com.
 129 Union Life Ass. Co., Gelly W.,
 superintendant
 Joncas Jos., agent
 Robitaille A., agent
 St-Laurent Anicet, caissier
 Carboneau D., garde-mag. pens
 Dubé Arthur, voyageur de com.
 133 Robitaille A., de Robitaille et Cie
 Buchanan John, agent d'assur.
 135 Morissette J. et G., march. gros
 Paquet Georges, comptable
 137 Ouellet P.-A., barbier de Ouel-
 let et Frères, cond. de malles
 Ouellet Geo., de Ouellet et Fr.
 139 Ouellet Agap. magasin 2nd main
 141 Leclerc, Ad., march. et restaur.
 Robitaille Pierre, march. de bois
 142 Lemieux Jos, cordonnier pens.
 Lebel Cléophas, menuisier, pen.
 143 Gagné Mme P., maison de pens.
 Rouleau Miles Rébecca et Geor-
 giana
 145 L'Ascenseur
 147 Bank of British North America
 Harrison P.-C., manager
 Blair A.-C., teller
 Bourget J.-A., commis d'escomp.
 M.-E. Roy, commis
 149 —
 151 Couture Marc, march de chaus.
 Couture Melle Marie, commis
 153 Castonguay Chs, épicier
 —Marché
 155-157 Bourassa Eudore, tourneur
 Bourassa Louis, épicier
 Lamoureux I., mécanicien
 Gingras François, charretier
 159-161 Gingras Edmond, médecin-
 vétérinaire p
 163-165-16. Turgeon Joseph, com-
 merçants
 Mercier Adjutor, peintre, pens.
 168 Morency Mme Alphonse, maison
 de pension
 Rosa Edmond, herboriste
 169-171 Turgeon Maurice, commer-
 çant p
 173-175 Turgeon Adélar, épicier
 Bégin et Bolduc, hôtel de tempé-
 rance et commerçants
 Bégin U., commerçant, de Bé-
 gin et Bolduc
 Bolduc Jos., commerçant, de Bé-
 gin et Bolduc
 à la Côte du Pasage, allant
 vers le Sud.
 Côte Davidson de 175 rue Commer-
 1 Ringuette Louis, jr, journalier
 6 Lamontagne Désiré, sr, serviteur
 Lamontagne Désiré jr, journalier
 7 Desrochers Léon, boursier p
 8-10 Ruel Joseph, porter Q.C.R.
 9 Ruel Amédée, prof. de piano
 10 Lachapelle Edouard, électricien
 12 Lacombe Louis, journalier
 11-13 Côté Jos., sellier
 Leclerc Johnny, mécanicien
 Côté Alfred, chauffeur
 Carrier Wilfrid, garde-magasin
 Bégin Edouard, porter I.C.R.
 Leclerc Ulric, commis pension
 Leclerc Jos., pension
 14 Breton Adélar, journalier
 16-16½ Couture Herman, journal.
 17 Alain alias Bolduc Ed., jr, jour-
 nalier
 18-19 Hainse Ferdinand, ingénieur
 Hainse Zéphyr, chauffeur I.C.R.
 Couture Mme F.-X.
 Couture Oscar, plombier
 Alain dit Bolduc E., sr, gardien
 Racine Achille, journalier
 20 Delafontaine Arthur, journalier
 25 La Cie Canadienne Lumière E-
 lectrique, bureau
 Barton Donald S., gérant-général.
 Guenette Emile, électricien

- 27 Jacques Augustin, rentier p
Fournel F.-X., peintre, (pens.)
- Côte des Pères, de 32 rue Commer-**
ciale au fleuve, allant au sud-
ouest.
- 1 Ouimet Mme Vve Alf. p
Ouimet Arthur, navigateur
Beaulieu Thomas, journalier
- 2 Ouimet Alf., ouvrier de navires
Beaulieu Mme Thomas, f. de pei.
- 3 Therrien Benj., journalier p
- Côte Bennett, de la rue St-Laurent à**
la route St-Théséphore
- Morneau Ferdinand, journ. p
- 1 Morneau Pierre, gardien p
- 3 Vallée Malcolm, garde-freins,
- 4 Lamontagne Alfred, mécanicien
- 4 Plante Ferdinand, épicier p
- 5 Plante Philippe, commis
Boucher Nap., journalier p
- 408 Lajeunesse Joseph, journalier
(pied de la côte)
- St-Laurent dit Huot, Ths, jour-
nalier, p
- Cadorette Benj., cultivateur p
- Cadortte Odilon, journalier
- 6 Bergeron Herménégilde, emp.
I.C.R.
- 7 Poiré Charles, emp. de manuf.
Bois J., emp. de manufacture p
- 8 Labonté Pierre, constable
Labonté Henri, journalier
Dusault Joachim, cultivateur p
Boucher Frs-Xavier, journalier
Morneau Théop. employé usi-
nes I. C. R.
- Morneau Ferdinand, emp. I.C.R.
- 9 Goulet Mme veuve Augustin
Timmerman Ant., journalier
Roberge Joseph, Mme Vve p
Dumont J., g. de barrière ICR. p
Vallée Alf., employé I. C. R.
Vallée Isafe, emp. manuf.
Vallée Pierre, batelier p
Thibaudeau A., emp. manuf. p
Vallée Eus., emp. de manuf.
Côté Alc., mesureur de bois p
Vallièrre Onésime, journalier p
Bolduc Alfred, journalier p
Roberge Isafe, journalier
Boucher Rigobert, batelier
- Côte du Passage, de la Côte David-**
son et Labadie allant au sud.
- 1-3 Lacerte Dr J.-N. p
- 2-4 Joncas P., comm. de chevaux
Joncas J., électricien
Joncas Emile, commis
Joncas Ph.-Arthur, sellier
- 6-7 Forgue Alphonse, épicier
Lacasse Jean, journalier
- 8-10-12 Station centrale de police
et du Feu.
- 10 Morin Adélar, charretier
Martineau J.-O., major
- Marsan Major LaParre, chef de
Police
- Charrier Julien, sous-chef de la
Brigade du Feu
- Lemieux François, ancien charp.
- 14 —
- 16 Perron Ls, snr, gard.-magasin
- 17-19 La Cie J.-E., Mercier, librair-
res.
- 18-20 —
- 21-23 Le Quotidien, la Cie de Pu-
blication de Lévis, Wilf. Cou-
lombe, gérant.
Journal de Fraserville.—hebd.
- 22-24 Sawyer Mlles Odile et Sarah
Gingras Joseph, ferblantier
- 25-27 LeChasseur Mme Vve E., ma-
gasin de chaussures.
Lechasseur Amédée, orfèvre
Lechasseur Josepha, tailleur
- 26 Huot Victor et Cie. (enr) cord.
Monier Jos, tailleur
Houde L., Victorien, gérant
- 28 Couturier Jean-Charles, agent
Canadian Northern Railway.
- 30-32 Roy A.-R., photographe, p
- 34-36 Gagné dit Bellavance J.-A..
marchand
- 38-40 Arsenault Théo., marchand
Arsenault M., com.-marchand
- 42 Bolduc Chs Henri, ten. de livres
Bolduc Jos et Cie, agent d'ass.
Potvin Mlle Philomène, ménag.
Levesque Mme Arthur, rentière
- 43 Poliquin Firmin, chauffeur
- 44 Després Louis, marchand
- 45 Emond A.-A. (bureau)
- 46 Falardeau Albert A., ébéniste
- 47 —
- 48 Leblanc Louis, serviteur
- 49 Coulombe Mme Vve Joseph
Coulombe Lauréat, ten. de liv.
- 50-58 Michaud J.-B., et Fils, nouv.
Roy Mme F.E.
Michaud Théo., de J.-B. Michaud
Emond J., de J.-B. Michaud et
Fils.
Bégin Mme Vve P.-E.
- 53 La Banque Nationale, N. Lavole,
gérant.
Picard Jean, commis
Lainé Roméo, commis de banque
- 55 Prévost C.-A., horloger
- 56 Bourget Mme Vve Gaudias
Bureau de la Cie de la Traverse,
Limitée, Geo. Demers, prési-
J. Gurry, surintendant ; Alph.
Bernier, aviseur légal.
- 57 Nadeau Mlle Lumina, modiste,
(magasin)
- 59 Audet L.-O., notaire bur.
- 60 Pichette Félix, imprimeur et rel.
Pichette Ed., com. Station I.C.R.
- 61-63 Syndicat de Lévis, nouveauté.
- 62 Fortin Dr Emile, pharmacien

- 65 Marceau G.-S., de Marceau et Cie
Desrochers Emile, typographe
Bisson Hubert, teneur de livres
- 66 Rousseau Fort., agt. de moulins
Rousseau D., cond. de malles
Fortin Dr Emile
Demers Mlle Suz., ménagère
- 68 Marmet Siméon, pharmacien
- 70-72 Paquet dit Lamontagne Art.
marchand de thé
Lamontagne Joseph, gardien
- 71-73 Guenet G., horl. et bijout.
- 71 à 79 Michaud P. et Cie, march.
Lemieux Jos.-Flavien
- 74 Barras Dr E., dentiste
- 76 Cie de Tél. Bell, bureau
Valiquet C.-N., gérant local
- 78 Boutin Léon, dentiste
- 79 Roy Mme Vve Alex., p
Roy Albert, teneur de livres
Roy Georges, teneur de livres
- 79 ½ ———
- 80 Kromstrom L.-E., march. de ch.
Robitaille Arthur, march de bois
- 81 Boucher Théop., mag de chaus.
Brochu Mme Laval, modiste,
Bolduc Mlle Marie, mag. de modes
- 83 Gagnon et Giguères, plombiers
Fradette Honorius, plombier
Lefebvre Jos., serviteur
- 83 Dumont Jos., fils, hôtel de temp.
et marchand de bois
Guay Elzéar, marbrier, pension
- 84 ———
- 85 Beaudoin Od., marchand de tab.
- 86-88 Dorval et Cie, manchonniers
Dorval Jos, manchonnier
- 87 Buanderie Pfeiffer, succ.
- 88 ———
- 89 Beaudoin Théo., m. de pens. p
Beaudoin Odilon, marchand
Blouin Mme Vve O., rentière
- 90 Morin Dr Edouard., pharmacien
- 91 Beaudoin Géd., march. sèches
Beaudoin A.-E., rentier
- 95 Giguère dit Roger N., com.-m.
- 92 Lemieux P.-X., restaurateur
- 93 Gagné Jos.-Arthur, épicier
- 94-96 Gagné Jos., marchand
- 97 Ladrière Dr J.-E.
- 98 Paquet et Jean, marchands de f.
- 98-100 Lemieux J.-N., barbier p
Lemieux Lévi, barbier
Lemieux Charles, barbier
Lemieux Noël, barbier
- 99 Tardif Rodolphe, barbier
Lemieux Hector, barbier
Lemieux Edouard, barbier
- 105 Audet N., soll. d'ass. p
Audet Albert, commis de banque
- 106 Plante Mlle Léontine, commis
Plante Pierre, abbé
- 107-109 Durand Mme Vve J., rent.p
- 108 Plante Mlle Olive, couturière
- 113 Dumontier J.-A., notaire, ag. d'as
- 115 Hamelin Dr T.-H.
Hamelin Alphonse, marchand
- 117 ———
- 117 ½ Guay Jos., cond. Q.C.Ré p
- 118 Bégin Pierre, journalier
- 120 Bourdon Jos.-George, caissier
Téléphone National
- 121 Labrecque Cyrille, gard.-magas.
- 121 Perrault et Bégin, marchands
Couture G. et Ed., épiciers p
- 126 Gagné et Hallé, mar.-ferrant
Gagné André de Gagné et Hallé
- 127 Bissonnette T., plombier
- 129 Bissonnette Mme Vve Lucien
- 130 Lavoie Donat E., embouteilleur
Guérette Alfred, com.-march.
- 133 Aubut Joseph, charron
- Côte Labadie, de 113 rue Commer-**
ciale à la Côte du Passage.
- 1 DeBilly J.-S., courtier
- 2 Couture Marc, marchand
Jean Joseph, gard.-magasin
Pelchat Mme Napoléon
- 3 Guay Joseph, journalier
- 6 Fortier Gaudios, e journalier
- 7 Boisvert Alex., porter I.C.R.
- 8 Voyer Mme Joseph
Voyer Joseph, laittier
- 9 Castonguay Chs, épicier
- 10 Fecteau Mme Vve Honoré
Fecteau Joseph, journalier
Fecteau Albert, lattier
- 11 Rodrigue J.-A.-L., garde-freins
- 12 Lafamme Mme Vve Edouard
Lafamme Edouard, commis
Lafamme Jos., cordonnier
Lafamme Mlle D., modiste
- 13 Ouellet P.-A., barbier r
Asselin Jos., journalier
- 14 Guérin T., insp. des chars I.C.R.
- 15 Chénard Paul, car repaier
- 16 Leclerc Ad., marchand de fruits
- 19 Bérubé Alfred, électricien
Martin Louis, électricien
- 20-21 Rainville Alfred, manuf. et
marchand de chaussures
- 23 ———
- 31 ———
- Côte Patton, de 219 rue St. Laurent**
Allant au nord
- 1 Craig Mlle
- 2-4-6 L'Union int. des débard. sal.
Hallé Mme Vve Jacques
- 3 Couture Mlle Emélie
Couture Louis, aiguilleur
Couture J.-A., commis
- 5 Guay Tél., chauffeur
Drolet Zoël, journalier
- 7 Bégin Omer, imprimeur
- 8 Couture Ls, inspecteur L. C. Ry
Co p.
Couture Ovide, serrefrein
Lemieux Adolphe, boucher

Côte Thibett, de 147 rue St-Laurent allant au nord.

- 1 Lebrock Philippe, ingénieur I.C.R.
- 2 Dusault J.-Odilon, garde-freins
- 3 Boucher Rémi, ingénieur p
- 3 Laflamme Mme X., blanchisseuse

De la Citerne, de 17 rue Commerciale à 3 rue Fraser, allant au sud.

- 1 Houde Eugène, mécanicien p
- Houde Mlle Victoria, modiste
- 2 —
- 3-5 Guay J., alias Gendrault, capt. Morin Mme Vve Louis
- 4 Lamontagne Alfred, mécanic. p
- 5 Bertrand Mme Vve Télesp. L., p
- 6 Langlois Louis, journalier
- 7 Bourget Augustin, Mme Vve
- 8 Maurice Mme Vve Joseph
- 9 Holden Mme Vve Richard p
- Moreau Louis, g. de table
- 11 Tardif Phydime, conduct. I.C.R.
- 10 Brulotte Louis, rentier p
- Brulotte Edouard, mécanicien
- Brulotte Thomas, corroyeur p
- 14 Moore Walter, constable I.C.R.
- Moore Mme Edward, gard-mal.
- 12 Tardif Zéphirin, journalier p
- 13 Picard Thomas, menuisier
- 16 Payne Honoré, constable
- Payne Honorius, serre-freins
- Powell Mme Vve John, rentière p

Déziel, du canton Labadie à la rue St-Félix, allant vers lest

- 1 Paradis Thél., sr, marc. de bois (r) p
- Couturier J.-Edgar, comptable
- 2-4 Finlay V., agt billets I.C.R.
- Finlay Geo., ingénieur I. C. R.
- 3 Paradis Joseph E., gérant
- Paradis Moïse, commis
- 5 P.-Geo. Roy, secrétaire-trésorier, Institut Canadien de Lévis, Chambre de Lecture
- 6-8 Dumontier Mlles A., de pens.
- Perrault M., tailleur (pension)
- Harrisson P.C., manager, B. of British North America, boards
- 7 Mercier Nap.-J., gérant
- 9 Mercier Nap., snr, manuf. p
- Mercier Henri, mécanicien
- Mercier Albert, étudiant
- 10 Deschamps dit Larivière, Léonidas, garde-moteur
- Deschamps dit Larivière, Mme Vve V.
- Marceau Mlle Helene, m. de pen.
- Carrier Mme Omer, pension
- 12 St-Laurent Mme Benjamin
- 14 Dion Mme Vve Louis
- Maranda Mme Vve Magloire p
- Maranda Nap., com.-marchand
- Rhéaume Pierre, sellier p
- Rhéaume George, sellier (pens.)

Rhéaume George, commis

Rhéaume Moïse, agent

- 16 —
- 17 Frédéric Isaïe, modiste
- Frédéric Albert, boulanger
- 18 Poston Th., A., insp. revenu
- 19 Frédéric Alfred, boulanger
- 20 Académie des Srs de la Charité
- Révde Mère St-Pascal, asst-sup.
- Rév. C. Lemieux, chapelain
- 21 Bouchard Théop. A., chauffeur
- Bouchard Mme Vve Pierre
- 22 Brochu Siméon, serviteur
- 24 1/2 Thomas Alex., boiler-maker
- Wallace Patrick, rentier
- 25 Béloir François, gardien
- Béloir Jos., chauffeur
- Maréchal Johnny, sr, journalier
- 26 Després George, constable
- Després Geo.-Théod., mouleur
- Couture Jos., sr, entr.-maçon.
- Macdonald Donald, ticket agent I. C. R.
- 27 Poliquin Jos. Albert, mouleur p
- 29 Lemieux Wilfrid, commis
- 30 Turcotte Ernest, boulanger
- Bernier Jos., boulanger
- 31 Poliquin Ambroise, contre-mtre
- 33 Lacroix Narcisse, jr, cigarier
- Delisle Jos., expéditeur de trains
- Delisle Mme Edouard
- 34 Carrier Mme Vve Maurice
- Joncas Wilfrid, sellier
- 35 Lacroix Auguste, cordonnier
- Lacroix Narc., sr, cordonnier
- Lacroix Jean-Baptiste, boulanger
- 37 Joncas F., jr, portier, I.C.R.
- Joncas F., sr, chauff. à la cour p
- Joncas Mlle Laura, modiste

Domain Farm

(Vis-à-vis le moulin Gravel)

- 378 Gravel The A., co., Ltd
- 380 Robitaille Oct., fermier p
- 384 Gravel J.-P.-A., avocat et secr. municipalité de St-Télesphore, rep. de Pentland, Stuart & Brodie.
- 387 Taylor Joseph, contre-maitre
- 378-384-386 Gravel A.-S., gérant
- 389 Gravel Joseph, surintendant
- Gravel L.-Géd., voy.-commerce
- 388 Leatch Harry, ingénieur
- Gravel Edm., ingénieur indust.
- Bergeron Alph., commis expédit.
- Shannon W., saw-filer
- Gravel A.-O., asst. surintendant
- Joncas J.-A. teneur de livres
- Boucher Louis, emp. de manuf.
- Roberge Art., emp. de manuf.
- Quinn Welly, ship laborer
- Holford Frank, commis de bur.
- Gingras, Ferdinand, domestique
- Robitaille Jos., commerçant
- Robitaille Denis, commerçant

Domaine St-Laurent

- Gravel the A., Lumber Co
 389 Peters H.-E., gérant
 392 Huard Antoine, journalier p
 Beaulieu Louis, contremaitre p
 Bouchard Albert, mesr de bois p
 390 Gingras Louis, conducteur p
 Cantin Théodore, rentier p
 394 Giguère Pierre, emp. de ch. de f.
 Fecteau Jean-tBe, charretier p
 396 Boulanger Eugène, forgeron
 St-Laurent T., emp. de manuf.
 Dubé François, journalier
 St-Laurent Hon., emp. de man.
 Roberge Ignace, journalier p
 402 Hamel William, journalier
 Boucher Amédée, chauffeur
 Dorval Louis, journalier
 Huard Mlle Angèle, rentière
 Vermette Jos., emp. de manuf.
 Boucher Nap., emp. de manuf.
 Morin Bernard, journalier
 Plante Philippe, journalier
 Dery Louis, emp. de manufact.
 Bélanger Adolphe, emp. de man.
 Demers Ferdinand, journalier
 Boucher Jos., emp. de manuf.
 Robitaille Jos., emp. de manuf.
 Gingras Alf., emp. de manuf.
 404 Doddridge Charles, mécanicien
 Roberge Arthur, journalier
 Hamel Alfred, emp., de manuf.
 Fournier Frs, emp. de manuf.
- Eden de la Côte du Passage à la rue**
 Guenette allant vers l'Est
 1-3 Bureau de la Cie de Télép.
 National de Bellechasse
 Beaubien Ernest, gérant
 5 La Caisse Populaire de Lévis
 Desjardins Alph., président gér.
 Desjardins A.R., C.C.S., notaire
 Union St-Joseph du Canada
 Association Catholique de Se-
 cours Mutuels
 Ordre des Forestiers Indép.
 Ordre des Forestiers Canadiens
 5 Ladrière Mlle Georgianna
 Association C.M.B.A.
 Forestiers Catholiques
 Cercle 109 Alliance Nationale
 Soc. des Artisans Can. Franç.
 Cour Déziel No 94
 7 Dumont Mme Vve Xavier
 Bégin Hubert, boucher p
 Powers Ths, jnr, secrétaire chief
 Despatcher I. C. R.
 8 Peeble Mrs, annuitant
 Russell Miss Elisabeth, annuit.
 Guenette J.-B.-N., domestique
 Maxwell C.-M., employé civil
 9 Drolet P., et Cie., comm. et ma-
 gasin (r) p
 Drolet Laval, journalier
 Drolet René, boucher
- 10 —
 13 Giguère Philippe, menuisier
 13 Bégin Ferdinand, boucher (r)
 14 Boulanger J.-A., march. de poél.
 14r Gosselin Jos., jr, contre-mtre p
 14r Fagot Geo., ingénieur
 Blais Lauréat, horloger
 Blais Mme Wenceslas, modiste
 14r Blais Wenceslas, gardien
 Blais Hervé, sténographe
 Cercle Chevalier de Lévis
 15 Beaulieu Jean-Baptiste, porter
 I. C. R.
 Beaulieu Hon., navigateur
 17 Gosselin Alph., insp.de Tél. Bell
 Boucher Arthur, typographe
 18-20 La Caisse d'Economie, succ.
 Robitaille Jos., gérant, Guay
 Harry, comptable
 Bourassa Edouard, commis Cie
 de la Traverse
 Bourassa Henri, commis
 Bourassa Willie, commis
 Samson Mme Henri, mag. de m.
 Nolin Narcisse, fondeur
 Savoie Wilfrid, journalier
 Fontaine Mlle Emélie, blanch
 25 Lachance Ovide, peintre p
 26-28 Salle Athlétique, Jos. Coutu-
 re, jr, prop.
 27 Bourget George, rentier p
 Bourget Onésime, sellier
 Giguère Joseph, menuisier
 Bégin Em., serviteur du collège
 29 Roy A.-V., Dr p
 32 1/2 Gagnon Joseph, épicier p
 33 Gosselin D.-E., mar. de nouv.
 34 Gagnon George, rentier
 35 La Cie de Chapeaux de Dames
 de Québec, succursale
 Pagé Mlle Z., gérante
 Couture Jos., jnr, prop. Salles
 Athlétiques
 36 Guillot Mlles G. et M., modistes
 37 Chandonnet Jos., ancien pilote p
 Bourassa Mlle Georjanna
 38 Carrier O., agt L'Action Sociale
 Carrier H., comptable
 Bégin Dr Henri, bureau
 39 Labrie Ed., march. à comm. p
 Bégin Mlle Marie
 40 Labranche E., emb. bière Dow p
 Labranche Ad., emboutilleur
 Labranche Ernest, peintre
 41 St-Laurent Jos., Eug., menuisier
 Rousesau Frs-Xavier, (pensjon)
 42-44 Guénette Chs, rentier
 Léveillé Alex., tailleur en cuir
 Carrier Jos., agent
 Carrier Mlle Lumina
 43 Fortier Laval E., entr. de pom-
 pes funèbres et ambulance p
 r Cantin O., cond. de cortège fun.
 Carrier Olivier, serviteur
 r Bégin Arcadius, commerçant

- 45 Laroche J.-E., ing.-civil
46 ———
- Fraser, de 1 rue Commerciale à la
rue Notre-Dame, allant à l'ouest
Bernier Jos., rentier p
2 Webster L.-J., gér. de banque
3 Ruelland George, artiste
Emond Honoré, serviteur
Lemieux Mme Vve Ferdinand
blanchisseuse
Ruelland Arthur, cultivateur
5 Dion Joseph, journalier
7 Bériau Oscar-A., emp. civil
8 Hôtel-de-Ville
Lemieux Lionel, N.P., greffier
Ecole des Arts et Métiers
Guay Philippe, com. de bar
Guay Louis, gardien
9 Thompson Mme Vve J., rentière
9-12-13 ———
- 11 Belleau Noël, avocat, de Belleau,
Belleau et Belleau
Belleau Raymond, notaire
Audet Anselme, serviteur
14 Laforest Alb., ingénieur civil
Léofred A., ingénieur civil
15 Rousseau L.-G., conducteur de m
Baquet dit Lamontagne A., pilo-
te et marchand de thé p
17 Desjardins E.-L., chef télégr.
18 Marquette L.-F., cond. de malles
20 Fortin François, capt. p
21 Bureau d'enregistrement, regist.
Office
22 Barclay Charles M., American
Consul Agt, clerk Q.C.R.
23 Carrier L.-N., notaire
Carrier J.-A., régistrateur
Dupuis Jules, navigateur
24 Gauvreau A., cond. I. C. R.
25 Chabot Julien, snr, bourgeois p
26 Hôpital privée
Lagueux Pierre, médecin chir.
23 Morrissette Art., H., com.-march
Cusson Albert, emp. de manuf.
Cusson L., emp. de manufact.
32 Duval Mlle E., rentière
32 Laurentian Whitewear Co, man.
de hardes
33 Dussault Mme Vve Etienne ren-
tère, p
Dussault Alfred,
Dussault Léopold
Dussault Dr J.-E.
34 Audet Charles, cond. de malles
34r Cusson Mme Alfred
34½ Nichois J.-W., despatcher,
I. C. R.
35 Marchessault T.-T., cond. I.C.R.
38 Bouchard Wil., mouleur p
38 Guenette Mme Thomas
42 Labrecque J., plâtrier, entpr. p
43 Lawlor James, rentier p
45 Béland J.-Emile, commis-march
- 46 Verrault Alfred, emp. civil p
Cochrane Michaël, cond. L. Co Ry
47 Beaulieu Géd., entr. p
Beaulieu Paul, marchand de fer
Beaulieu C.-G., officier immig.
Beaulieu A.-D., gérant
Beaulieu Elzéar, commis
49 Cie Maritime et Industrielle, bur
Brouilly Louis, artiste
Beaulieu T., prop. de bateaux p
50 Bâtisse de la Cie des Chars Elec.
McCarthy Arthur, surintendant
et gérant.
Ainwright Miss, typewriter
52 Fréchette Adélar, cond. I.C.R.
54 Guay Adélar, commis boursier
56 Carrier Ed., chantre et gard.
58 Tremblay P.-Oscar, télégraphist
60 Roy Geo., snr, menuisier
Roy Geo., jr, étudiant
Roy Antoine, menuisier
Roy Gédéon, menuisier
62 Lafamme Jos., cordonnier p
67 Jarest J.-O., expédit. de trains
69 Gingras Alph, conducteur de m.
71 Dion Calixte, maison de pension
privée.
71 Gosselin Mme Vve Nap, rentière
Dion Nazaire, menuisier
71 Dion Damase, charretier
73 Alain Alias Bolduc F., charret.
Bolduc Frs, cordonnier-machiniste
Brochu, Mme veuve Pierre Laval
de Mesdames Brochu et Bol-
duc, modistes
Brochu Pierre, plombier
76 Barras Achille, portier I. C. R.
77 Côté Alex., conducteur L. C. Ry p
78 Dumont, A., serre-freins I. C. R. p
79 Côté Honoré, Garde-moteur p
80-82 Ouellet Philbert, rentier p
81 McMillan Wm., contremaître Q.
& L. F., p
85 Powell Hector, sellier
84 Johnston G. C. conducteur I.C.R.
85 Mignault, T. N., asst. caiss. I.C.R.
Mignault Louis, caissier, I. C. R.
Mignault Lucien, comans banque
86 Belleau, Mme Narcisse, rentière p
Labadie Ed., trésorier de la corp.
Belleau Narcisse, asst.-con. de Liv.
Labadie Mlle Georgiana, rentière
87 Labrecque Mlle Hermine, modiste
88 Chouinard Jos., boulanger
Chouinard Mme Vve Marie p
Laplaine Etienne, cordonnier,
(pension).
Duclos Hervey, sellier
89 Kirouac Mme Wilbrod p
90 Littlejohn u. E., operator G. N. W.
91 Lemieux Ludg., contemaître p
92 Forgues, Mme Vve Johnny p
93 Simoneau Nazaire, sr., constable p
Simoneau Naz.-Jos.-Alf., plomb.

- 94 Poitras Edmond, garde magasin
Lange Joseph, tisserand
Tanguay Joseph, chauffeur
Tardif Joseph, plombier
- 96 Barras Johnny, ancien capitaine p
Jenkins, Adj., mécanicien I. C.R. p
- 97-99 Ringuette Ernest, ingénieur
- 98 Lainé Samuel, maître-forgeron p
- 101 Langlois Valère, navigateur
- 103 Théberge Jos. P., mécanicien p
Théberge, Fabien, rentier
- 105 Marcoux Jos., emp. Cie Traverse
106 —
- Bégin, Désiré, inspecteur p
Bureau, inspect. de peaux vertes
- 107 Patry, Wilfrid, march. de bois
Académie de Musique. La Fan-
fare de la Cité, J.-A. Lainé, di-
recteur.
- Guénette, du carré Déziel, Notre-Da-
me 10, à la rue St-George.
- 10 Desjardins R.-A., notaire, C.C.S
- 11 Lessard Alphonse, épicier
- 12 Powers Ths, contractors, p
Powers Alfred, étudiant.
- 13 Rancourt Mme Edmond
- 14 Paquet L., agent d'assurance
- 15 Aubert Etienne, journalier
- 16 Paquet Jos., marchand de char-
bon, de Paquet & Ferland
- 17 Blanchet Jean, journalier p
Laliberté Mme François, garde-
malade
- 18 Bolduc Mlle phil., m. de pension
Rémillard George, conf. L. C. Ry
- 19 Blouin J. A., épicier r.
Lagueux Mlle Ad., rentière p
- 20 Paquet Jos., sr., contract. march.
de Paquet & Jean
Paquet Lucien, commis
- 21 Giguère F., char. et mar. de bois p
- 22-24 Turgeon Mme Vve J. rentière
Dixon, E. R., Wm, ing. mécanicien
- 23 Hamilton I.-H., contremaitre
Mitchell R.-L., engineer
- 26 Turgeon David, maçon p
- 27 Dorval Mlle Laetitia
Dorval Mlle Marie
Coulombe Wilfrid, comptable
- 29 Dorval A., dessinat., emp. civil p
- 31 Lemieux, Alfred., restaurateur
32 — —
- 33 Ruel Albert, journalier
- 34 Shainks Jos., de Shainks et Frè-
res, entrepreneurs menuisiers
Shainks A., de Shainks et Frère
Shainks Mme Vve Jean p
- 35 Martin Adélar, électricien
Gaumont Ferd., portier I.C.R.
Gaumont Emile, journalier
- 36 Côté Lazare, charretier p
37 — —
- 38 Jean Elzéar, journalier
Jean René, commis
Jean Charlemagne, commis

- 29½ Coulombe Charles, journalier
- 39 Roy Adélar, menuisier p
Coulombe Mme Chas Blanchiss.
- 40-42 Simoneau, T., épicier p
- 41 Couet Mme Alfred, modiste
Bolduc Aurèle, mouleur p
- 43 Roy Mme Cyrille, garde-malade
Russell Wm, W., couturière
- 44 Couture William, maçon p
- 45 Bégin Mme Vve J.-B.
Bégin Mme Charles, modiste
- 46 Lamarre F. A., sculpteur
- 47 Deslauriers George, peintre
- 48 Létourneau Mme Michel p
Létourneau Michel, journalier
Létourneau Adélar, journalier
- 48 Bouchard Joseph, journalier
Bouchard Arthur, journalier
Marcoux Onésime, journalier
- 49 Pelletier L. B., commis I. C. R. p
Gosselin George, navigat. pens.
Gosselin Tancrede, sellier, pens.
- 50 Filion David, menuisier p
- 31 Paulet L.-Sér., conducteur ICR
Lessard David, journalier
Bachtold Edouard, commis
- 55 Bourget Joseph, journalier
- 57 Côté Omer, cherrétier
- 59 Girard Armand, menuisier p
- 61 Bélanger Jos. Peintre p
Allard Mme Ferdinand
- 63 Guénette Rigobert, cultivateur p
Giguère Mlle Whilhémine
- 65 Guénette Léon, artiste, emp. c. c.p
- Notre-Dame, de la cime du cap Fra-
ser au carré Déziel
- 1 Turgeon Ferdinand, rentier p
Allard Daniel, journalier
Allard Antonin, ferblantier
- 2 Jobin Jacq., mait. de post. (r) p
Jobin Emile, checker I. C. R.
- 3 Carrier Jos. A. Commis-voya. p
- 4 Lemieux L., notaire greffi. corpor.
et agt de la Seigneurie de Lauz.
- 5 Blouin J. N., agent voy. V. Cen. p
- 6 Lemieux Alf., ag. dass. et liquidat.
Demers Mme Victor
Bégin Ls Hon., ag. d'arbre fruit.
- 7 Lemieux Achillas, gérant p
- 8 Samson Jos. L., employé de doua.
- 10 Carrier Mme Vve Félix, rentière
Eglise Notre-Dame de Lévis
Gosselin Révd. F. X., curé
- Rue Gauvreau, de 37 rue Wolfe à
la rue St-Joseph allant au sud
- 1 Lachance Ls., représent. m. Paq.
- 2 Dery J. Ernest, commis-voyageur
Houde Joseph, commerçant
Houde Héliodore, ferblantier
Turgeon Mme Vve Hilaire
- 3 Ouellet Adjutor, barbier-coiffeur
Boissinot Mme Eug.
- 4 Mercier J.-Alb., gérant
Boissinot Eugène, tailleur
Larrivée Jos. Phydime, stewart

- 5 Lévesque Adélar, journalier
 7 Dumont Mme Vve Franc. rentière
 Dumont Lucien
 8 Guay Louis, jnr, journalier
 Chénard Déziel, électricien
 10 Aubert, Mme Vve Joseph p
 11 Gagné Mlle Nathalie, modiste p
 Poliquin Léonidas, journalier
 Bouchard Frs-Xavier, mouleur
 Côté Etienne, fils charretier
 12 Boissinot Philippe, sellier
 13 Turgeon Mme Vve Alfred
 Samson Joseph, sacristain
- Route Dallaire, de 42 rue St-George**
 2 Carrier Augustin, charretier p
 3 Le Patronage
 4 Gagné Johnny, charretier
 5 MacKay Mme Vve P. p
 6 Le Patronage de St-Vincent de P.
 Rvd P. Verret, supérieur
 Goulet Mlle Delp., rentière, pens.
- Route des Fortifications, de 20 rue
 St-George à 22 allant vers le
 sud. A l'est du Fort No 2**
 Pelchat Narcisse, cultivateur p
 Pelchat Arthur, cultivateur p
- Rue Montcalm, de 47 rue Commer-
 ciale, surnommée côte Audet**
 1 Côté Ferdinand, manufacturier
 Martin, Mme Etienne
 Picard Roméo, garde-frein I.C.R.
 2 Bégin Adjutor, mécanicien p
 4 Brown Mrs widow Andrew p
 Brown J., clerk
 Brown J. Chs., comptable.
 5 Giguère Benjamin, domestique
 Comeau Charles, voy de comm.
 Giguère F. X. ass. ten. de livres
 7 Carbonneau Pierre, lettreur, et
 dessinateur p
 Carbonneau Mme Isafe
 Carbonneau Thuribe, peintre
- Ruelle Després, de 20 côte Labadie
 allant vers le nord-est.**
 1 Cauchy Mme Vve George p
 Gauchy George, garde-freins
 2 Samson Joseph, snr, plâtrier p
 3 Denis Michel, charpentier
 4 —
 7 Garneau Héliodore, journalier
 9 Després Alfred, gardien
 Després Mlle Mamie, blanchiss. p
 Nichol Mlle Marg., fem. de peine
- Ruelle Lacerte, de 1 côte du Passa-
 ge allant à l'Est.**
 1 Labadie Mme veuve François
 2 Côté Alphonse, sellier p
 3 Frenette Alphonse, journalier
 Pelchat François, mouleur
 4 Labadie Mme Archange, rentière
 5 Labadie Mme Joseph p
 6 Fortier Mme Vve Honoré p
 7 Lemay Mme Elisée
 Lemay Zéphirin, mouleur
 Thivierge Mme François

- Ruelle Lefrançois, de 3 rue Blanchet
 à la rue Ste-Marie, allant à
 l'ouest**
 Barton Donalds., surintendant
- Ruelle St-George, de 34 rue St-Geor-
 ge**
 30 Côté Philippe, charretier p
 32 Leblanc Jules, journalier p
 Leblanc Albert, cigarier
 Leblanc Joseph, garde-magasin
- Samson, de 6 rue St-George à la rue
 Blanchet allant au nord**
 Laliberté Chs-Auguste, pressier
 Brochu L.-D., comptable
 Landry Camille, mécanicien
 3 Lemay Edouard, snr, mouleur
 Lemay Edouard jnr, mécanicien
 Lemay Joseph, mouleur
 4 Bégin Elzéar, ouvrier de bord
 Laffamme J. A. K., de Laffamme
 & Proulx p.
 5 Boulanger François, empl. I.C.R.
 ½ Delafontaine Ed., charpentier p
 Delafontaine Joseph, mouleur
 7 Fontaine Pierre, journalier p
 Fontaine Valère, sellier
 Fontaine Joseph, sellier
 Blouin Arthur, laitier p
 8-10 Rémillard Mlle Marie p
 10 Couture David, charretier p
 11 Bégin E., chapentier I. C. R. p
 11 Thibault Joseph, snr, ancien
 mouleur p
 12 Carrier Odilon, garde-moteur
 Gagné Achille, journalier, pens.
 14 Potvin Rémi, menuisier
 14½ Blais Pierre, menuisier p
 Finet Mme Gaston, magasin
 15 Finet Gaston, mouleur
 Lizotte Alphonse, journalier
 16 Ouellet A., marchand de 2e main
 Ouellet George, barbier
 Ouellet Adjutor, barbier (r)
 17 Royer Thomas journalier p
 Royer Alphonse, marchand de
 thé et de Bois
 Royer Lucien, navigateur
 18 Ouellet Albert, charretier p
 20 Michaud Mme P., fem. de peine p
 21 Morin Honoré, journalier p
 Morin Irénée, commis
 Pomerleau Magloire, charretier p
 22-24 Fournier Ernest, prép. au bag.
 24 Gagnon Mlle Céline, blanchisseuse
- Shaw, de 55 rue St-George à la côte
 Davidson, allant au nord.**
 1 Laroche Anselme Hypolite, ar-
 chitecte, mécanicien et ing.ci. p
 Desrochers Adjutor, typographe
 2 Jean Théophile, capitaine p
 3 Fournier Jos., journalier
 4 Rouleau Théodore, tailleur en cuir
 Rouleau Médéric, navigateur
 Rouleau O., gardien stat. I.C.R. p
 I/Italien Mlle Elizabeth, modiste

- McLaren David, journalier
 6 Jenkins T., com. de bureau I.C.R.
 8 —
 Jacques Joseph, marbrier
 9 Jacques Olivier A., tailleur de p. p
 Séguin Mme André
 10 Leclerc Alfred, journalier
 11 Giguère Isafe, Mme Vve rentière
 13 Maranda C.-N., mtre-forgeron p
 Giguère R., de Giguère & Gagnon
 12-14 Oceau J. O., prop. hôt. St-L. p
 Fournier J.-S., huissier, pension
 Mercier Albert, sculpteur, pens.
 Lavoie J.-L., emp. Tél. pension
 Lemay Charles, pension
 15 Ferron Louis, jnr, typographe
 Boulanger Mme Vve Edouard
 Samson Mme Louis
 17 Gilles Michael, laborer I.C.R.
 19 —
 20 Brochu E. Arthur, peintre
 Roy Edouard, peintre
 21 Brochu Jos.-A., cordonnier-mac.
 22 Gagnon Mme veuve Joseph p
 Gagnon Pierre, ferblantier
 Gagnon N., de Giguère & Gagnon
 23 Dion Jérôme, journalier p
 24 Goulet Edouard, marchand (r)
 24 Blais George, checker I. C. R.
 Blais Philippe, commis
 Blais Reynolds, employé civil
 25 Allard Ferd. Pierre, calfat.
 Plante J.-V., comptable
 26 The Rock City Cigar Co. Limited
 Blais J. A. gérant
 27 Labrie Frs secrétaire commission
 des chemins et barrières
 Teuchette Mlle Victoire, modiste
 29 Gosselin Albert, garde-freins
 Gosselin Cyrille, menuisier
 30 Gosselin J., sr. entr. menuisier
 31 Bégin Philéas, conducteur I. C. R.
 33 Bégin Edouard, écurie de loua. p
 35 —

Shaw

- 37 Jacques Michel, tailleur de pierre
 39 Guay Antoine ingénieur p
 Guay Edouard, cond. Cie Elect.
 14 Gagné A., forgeron de Gagné &
 Hallé p
 42 East Omer, journalier

St-Antoine, de 83 rue St-George à
 la rue St-Louis

- 1 Guay Alfred, journalier
 Dorval Frédéric-Charles, typog.
 Lecours Joseph, journalier pens.
 Guay Geoge, menuisier p
 Martin Théodore, cordonnier-
 machinistes

Bernier Amédée, garde-freins
 Martin Louis, menuisier

- 2 Martineau George, menuisier
 3 Beaulieu Sévérin, mineur
 Dussault Henri, garde-magasin
 Bernier Jos., emp. ch. de fer

- 4 Martin Adjutor, boucher p
 Bernier Jos., emp. chemin de f.
 Bernier Amédée, garde-frein
 5 Fournier Nérée, huissier, p
 6 Hamelin J.-A., marchand (r)

St-Augustin, de 103 rue St-George à
 la cime du cap allant au nord

- Guay Jos., garde-freins, I C R
 Guay Philippe, journalier
 Martin George, peintre
 1 Pageau Xavier, ingénieur p
 Nadeau Mme Vve Aug. emp. de m.
 2 Picard Narcisse, journalier p
 3 Bégin Pierre, jnr, électricien
 4 Côté Charles journalier p
 Gosselin Joseph, forgeron p
 4 Côté Charles, journalier p
 Côté Joseph, journalier
 5 Gosselin David, snr., journalier p
 Gosselin Davir., jr., journalier
 Betie Alexandre, serviteur
 Boulé Lucien, mouleur
 8 Lègaré François, navigateur
 Boivin Augustin, cordon. pens.
 9 Lafamme Gervais, cultivateur p
 Lafamme Mme G. blanchisseuse
 10 —
 11 Martin Louis, menuisier
 12 Patry Valère, journalier
 13-15 Michaud, A., prop. buanderie
 "Lévis" manuf. de chemises.

Ste-Catherine, de 41 rue Wolfe à la
 rue St-Joseph, allant au nord

- 1 Dion Michel, ingénieur p
 Dion Joseph, ingénieur
 Dion, Napoléon, journalier
 2 Gagnon Michel, Mme Vve.
 3 Marceau Narcisse, charretier p
 4 Peyrus Alfred, mécanicien
 5 Roy P. Ant., inspect. d'écoles
 6 Hôtel-Dieu
 7 Lemieux Ulric, navigateur
 Laverdière Wilfrid, chauffeur
 9 Guay Mme Veuve Joseph
 Poliquin Antonio, mouleur.
 Poliquin Edouard, mouleur p
 Guay Arthur, conducteur L. C. Ry

St-Edouard, des rues St-George, Vil-
 lemay et St-Louis

- Ramsay Geor., c.-maître G.T.R. p
 Michaud Oliv., entr.-menuisier p
 Michaud Albert, menuisier
 Michaud Donat, asst-secr. muni-
 cipalité N.-D. de la Victoire.
 Côté Cléophas, fermier à l'Hôpital
 Côté Alfred, étudiant
 Hébert Stanislas, cordonnier
 Lasnier, J. A. jr., mfr de cièrges p
 Mercier J. E., import. libraire
 Roberge Joseph, journalier
 Hamel Mme Vve Cléophas

St-Edouard, de 35 rue Commerciale,
 allant vers le sud

- 1 Morin Allyre, conducteur Q.C.R. p

- 3 Costin Alfred, ingénieur, SS.
"Champlain" p
3 Corriveau Ph., mécanicien
4 Morissette Léger, rentier.
Morissette Alf., com. de bois p.
5 Guay Ls. alias Gendreau, marchand de bois
Moreau Joseph, mécanicien p
Corriveau Ph., mécanicien
Corriveau Wilfrid, journalier
Corriveau Amédée, journalier
6 Tavera Mme André p
Tavera Welly, ouvrier de navires
8 —

**St-Etienne, de 13 rue Eden à la rue
St-George 39, allant au nord**

- 1 Guay Edouard, charretier
Guay Adélard, journalier
2 Chandonnet Arthur, électricien
Condron Mrs Peter
3 Bernier Laurent, embouteilleur
4 Dery Arthur, agent d'assurance
6 Dorais J. B., ass. surint. Cie L.El.
7 Lainé Adélard, mécanicien p
Lebon dit Lainé Mme Vve A., rent
8 Brochu Maximin, charretier
9 Sirois Elie, sellier p
Labrecque Mme Vve Didace
10 Boulet J. B., contre-maitre
Boulet Evariste, mécanicien
Fontaine Henry, garde-moteur
11 Blais Raoul, navigateur p
12 Blouin Mme Wilbrod
Blouin George, commis
13 Guenette Mlle Adélaïde, rentière
Pouliot J. B., maçon p
Blais Mme Art., cout. en pelleterie
14 Bouchard Ed., ingénieur L. St-J.
15 Cantin Odilon, maçon
16 Laliberté Frs, jnr., charretier p
Laliberté Cam., chauffeur L. St-J.
17 Maranda Mme Vve Charles p
Maranda Ern., teneur de livres
18 Giroux Napoléon, plâtrier p
Giroux Mlle., professeur de piano
Laliberté Léopold, journalier
19 Robitaille Arthur, commis
21 Pouliot Jos., cordonnier-machin
22 Laverdière Octave, journalier p
23 Fournier Cléophas, menuisier .
Aubert Johnny, asst-surint.
24 Morin Isaïe, journalier
25 Bourcier Henri, conducteur I.C.R.
26 Lessard J. A., peintre-décorateur
27 Labrecque Jos., menuisier p
Lapointe Camille, voyag. de com.
Labrecque Victor, menuisier
Pelletier Thomas, gardien de nuit
28 Gosselin Mme Vve A., f. de peine
Gosselin Philéas, charretier
29 Wilcox William, laborer
Wilcox Welly, électricien
30 Bégin L. P., de Perrault & Bégin
31 Gosselin Alf., teneur de livres p

- 32 Bilodeau Achille, garde magasin
33 Beaudoin Gédéon, marchand p
Bernier Mme Jean
34 Nolin Philippe, garde-magasin
35 Audet Adélard, constable I.C.R. p
37 Roy Alex., conducteur Q.C.Ry p
Hamelin Mme Veuve J. A.
39 Bernier Philéas, boucher (r) p
Bernier Laval, commis
Belleau Mme Veuve Louis
Belleau L. J., articles de beurre p

**St-Félix, de 46 rue Fraser à la rue
Bégin Dr Henri r**

- Wolfe 98, allant vers le sud
1 Bernier Hubert, hotelier p
2 Bélanger Jos., ingénieur p
Bélanger Auguste, peintre p
Bélanger Lorenzo, sellier
Bélanger Edm., commis I.C.R.
3 Jean J. W. gérant
Mercier Arthur, menuisier
4 Lebel George, capt., agt d'immi. p
4 Michaud T., de J.B. Michaud & Fils
7 Samson Mme veuve Joseph p
Verret Wilfrid, garde frein
Frigault Jos., garde moteur (pen)
Lafamme Jos., journalier
8 Rhéaume Louis, laitier
9 Bouchard Emile, typographe
Bouchard Valère, photographe
Bouchard George, menuisier
11 Bégin Emile, boulanger
12 —
13 Lemieux Mme Vve Alfred
Lemieux Welly, sellier
14 Fortin E. A., opérateur
15 Byrne W. J., professeur p
19 Lafamme, Adj., 2nd ingénieur

**St-Ferdinand, de 60 rue St-Louis à
la rue St-George 119 allant**

- 1 Anctil Joseph chauffeur p
3 Hamel Arthur, cordonnier mach.
Hamel Alphonse, cordonnier-mac.
5 Duclos Olivier, boucher
Duclos Mme Olivier

**St-François, de 14 rue St-Joseph à
la rue Wolfe 47 allant au nord**

- 3 Gamache Mme Ls. f. de peine
Gamache Joseph
Morin Mlle Marie, rentière p
5 Boisvert Ernest, sellier
7 Bourget Jos., journalier
Lafamme François, sert. H.-Dieu
Couture Jos., journalier
9 Moffet Mme Vve Nazaire p
Moffet Louis, maçon
Roy, Joseph, menuisier p
11 —
Dery A. E. voyageur de commerce
14 Hotel-Dieu
Chapelle du Collège de Lévis

St-George, de 4 à 127 du nord-est de la ville allant au sud-ouest

Paroisse

- Michaud Arthur, mineur p
Lemieux dit Tardif, Mme Vve Jos.
Labonté Joseph, mécanicien
1 Perrault J. Ed., de Perrault & Bégin.
Jenkins Wm., charpentier p
Couture Alexandre Mme Vve
Lemieux Nazaire, forgeron p
Jenkins James, barbier (r)
Tardif Mme Vve Louis p
O'Connell George, emp. de manuf.
Lemieux Mlle Archange
2 Carrier Mme Vve Alfred p
Desrochers F. X., mécanicien p
Desrochers Mlle A., institutrice
Carrier Emile, menuisier
Carrier Albert, typographe
Carrier Onésime, cultivateur p
Pelchat Emile, sellier p
3 Michaud P. E., de P. Michaud & Cie
Michaud Jean Chs Dessinateur
Michaud L. Philippe, comm.-marc.
Carrier Frs X., rentier p
Carrier Baptiste, cultivateur
Coulombe Albert, journalier
Coulombe Philippe, journalier
Savard Joseph, journalier p
Savard Emile, typographe
Coulombe Alexis, gardien
Morin Mme Bernard
Cloutier, J. Narcisse, voy. de com.
Royer Jos., cordon.-machin. p
4-5 Vallerand L. J. A., com.-voyag.
Ruel Adjutor, maçon
Ruel Pierre, journalier
Lasnier J. B., snr. manuf. de c. p
Lasnier Horace, emp. de manuf.
6 Richard G. A., boulanger p
Loiselle Samuel, rentier
Blouin Damase, étal. boucher
Blouin Ubalde, commis
Samson.
Dion Rémi, commerc. et épiciér p
Ouellet Jos. André, navigateur
7 Garant Léger, domestique
8 Bélanger Samuel, charretier p
Jobin Mme Eugène
Jobin Eugène, typographe
Jobin Gustave, barbier
Harbert Mme Joseph, ménagère
9 Roy Laurent, charretier p
Roy Philippe, commis
10 Simons J. H., rentier p
Hamel Mlle Mary-Annie, rentier
11 L'Hérault Jos., checker G.T.R. p
L'Hérault Edmond, charretier
12 Guenette George, rentier p
13 Dion Saül, garde-frein I.C.R.
14 Brodie C. E., of Pentland, Stuart and Brodie
Davie Welly, ingénieur
Davie George W. H. Clerk

- Davie Hurbert O., électricien
15 Penreault George, rentier
16 Châtigny David, jardinier
Châtigny Adélar, boulanger
17 —
L'Hérault Stanislas, journalier
18 Michaud Alcide, G., serre-frein
19 Leblanc George, commerçant
Leblanc, Gorgius, commis
Leblanc, Lauréat, commis
Leblanc Rosario, domestique
20 Côté Jos.-E., agent d'assurance, Guardian et North American Life, et de L'Annuaire de Québec et Lévis.
21 Maiteau Joseph, charretier p
Carrier Ernest, charretier p
22 Martineau C.-F., sergent Fort No 2 et détective
23 Hallé Arthur forgeron de Gagné et Hallé.
24 Couture Mme Vve Aug. Cultiv. p
Bégin Téléspore, journalier
Couture Rosaire, commis
Couture Edouard cultivateur
Couture Napoléon, cultivateur
25 Pouliot Alexandre, journalier p
25r Gosselin Philémon, forgeron p
Gosselin Edgar, commis-voyag.
Gosselin Wilfrid, agent
26 et 28 Demers Eudore, cord. mach.
Delasalle Jos., peintre, pension
Courey Mme François, magasin
Courey Joseph, journalier
Courey Adjutor, journalier
27 Juvénat des Révds Frères M. p
29 L'Hérault Stanislas, journalier
L'Hérault Jos., commis
31 Leblond Luis, rentier p
Leblond Mde Vve Aristide
Godbout Mme F. X.
34 Côté Ignace ancien tanneur p
Montminy Frs-Xav, mouleur
35 Greig, Mrs Robert.
35 Buchanan John, insu, agent
Buchanan Geo S., Bookkeeper
36 Guay Etienne, charretier
Guay Odina, charretier p
38 Demers Henri, commis-marchand
Demers Thomas, cultivateur p
Demers Ferdinand, cultivateur
Demers, Albert, commis-marchand
38 Couture L. E. de G. & E. Couture p
Maranda Mlle Léonold, ménagère
Voyer François, cocher
39 Belleau Mme Vve Louis p
41 Belleau L. J. articles de beurrieres
42 Carrier Théo., agent d'assuran.
Carrier Edouard, boucher, comm.
44 Carrier Mme Vve George p
Carrier Joseph, rentier (r)
45-47 Lavoie Donat E., embouteilleur p
46 Guay Philéas, charretier p
47 Guérette Alfred, commis-march.

- 48 Hallée Nap., charretier I. C. R. p
Guay Omer, charretier
Vachon C. E., meublier p
- 50 Carrier Joseph, journalier
Lemay Daniel, journalier
Aubut Joseph, charron
Couture Charles, journalier
- 52 Couture Louis, journalier
- 53 Gosselin Jos., snr, entrepreneur-
menuisier bureau.
- 54 Roy Ferdinand, journalier
- 59 Dorval Philippe, rentier
Roy Joseph, journalier
- 54 Roy Ferdinand, journalier
- 54 Garant Pierre, journalier
Garant George, mouleur
Garant Mme Antoine, cartomane
- 55 Gosselin J., sr, entr. menuisier p
Gesselin Noël, machiniste
Gesselin Aimé, cond. de malles
Lajeunesse Pierre, serviteur
- 56 Matteau Mme Vve Téléphore
Beaulieu Mme
Guenette Johnny
Guenette Mme Octave, f. de peine
Cadrin Baptiste, domestique
Matteau Téléphore, journalier
Matteau Adélar, journalier
Le Patronage de Québec
- 57 Ecole des frères Maristes
- 58 Bourassa Mlle Adèle, épicière p
Hallée Mme François
- 58 Fournier Mlle Em., institutrice
- 60 Couture Welly, charretier
Mitchell Mlle M., modiste
- 61 Maranda Chs & Cie, charretier
- 62 Roberge George, journalier
- 63 Bisson Mme Zélia
- 65 Laffamme alias Poliquin Mme Vve
Stanislas, Pierre, modiste
Gagné Louis, journaliste
- 67 Lavallée Rémi, m. de tabac p
Lavallée Adolphe agent vendeur
Lavallée Léopold, contre-maître
- 68 Couturo G. Ignace, rentier
Couture Louis-Edouard, commis
- 69 Morin Isafe, journalier
Morin Basile, journalier
- 70 Leblanc Eugène, garde-magas.
Bégin Lauréat, agent p
- 71 Deslauriers Napoléon de Deslauriers & Langlois
Carrier Hubert, menuisier
- 72 Couture Alfred, contre-maître
- 73 —
- 74 —
- 75 Brochu G. André, ten. de livres
Brochu Wilfrid, emp. civil
- 76 Racine Adélar, typographe,
Racine Guillaume, journalier
- 77 Vien Albert, agent d'assurance
Dion Emile, tailleur
- 78 Vachon Achille, commis
Vachon Mme Achille, pens. priv.
Matteau Joseph, journalier
Therrien Mme Vve
- 79 Gagnon Eug., agt d'assurance p
- 80 Martin Léon, boulanger
Martin Théodore, agent
Miller Fred., cord.-machiniste
- 81 Martin Mme Oliva, mais. de pen
Martin Oliva, boulanger
Fullum Albert, tailleur, pension
Pouliot George, emp. de manuf.
- 82 Charrier Jos. barbier
- 83 Fortin Gaudiose, navigateur
Hamelin Alphonse, épicière
r Brodeur Mme Léon
Cloutier Rosaire, cordonnier
- 85 Guenette Johnny, charpentier
- 86 Cormier Joseph, boulanger p
- 87 Laffamme Jean, journalier
- 88 Carrier Félix, sr, journalier
Carrier Félix, jr, garde-magasin
- 88r Rainville Charles, cordonnier
Rainville Jos., machiniste
Grenier Gaud., cord.-mach. pens.
Demers Mme Alc., emp. de manuf.
- 89 Thibault Joseph, mouleur
- 90 Monnier Jos., monteur
- 91-93 Bissonnette Jean, cordonnier p
- 92 Bélanger Jean, ingénieur
Labranche Philéas, garde magasin
Bélanger Henri, journalier
- 94 —
Hamel Arthur, emp. de manuf.
Dussault Adélar, tailleur
Miller Fred., cord.-machiniste
- 96 Guillemette Chrisologue, journal.
Guillemette Nap., journalier
Fortier Pierre, monteur
- 96½ Lefebvre Mme Israël
Fournier Mme Narcisse
- 97 Carrier J. B., forgeron p
Egazel Assef., pedlar p
Egazel Joseph, emp. à l'électriq.
Egazel Antoine, journalier
- 98 Dalmont Henri, jardinier p
Tardif Edgar, journalier
- 99-101 Robitaille Albert, marchand p
Sanschagrin Geo., charretier
- 102 Antil Mme Vve D., m. de pension
Carrier Honoré, garde-moteur
Cantin Onésiphore, commis
- 103 Patry Jos., journalier
Bégin Oscar, garde-magasin
Morency Jean-Baptiste
- 103 Bégin Mme George
- 104 Carrier Louis, forgeron p
- 106 Carrier Joseph, garde-magasin
Héroux Jos., mécanicien dentiste
- 107 Nadeau Mme Paul
Nadeau Henri, cordonnier-mach.
Nadeau Jules Arcad., journalier
- 109 Roberge Odilon, boucher p
Roberge Mlle Clothilde, institutur
- 110 Mercier Arthur, menuisier
- 112r Labonté Jos., chauffeur
- 113-115 Boulanger Adrien, agent p
- 114 Carrier Ach., cultivateur, laitier
- 116 Carrier Mlle Georgiana, blanchiss

- Carrier Mlle Valentine blanchiss
 Samson D., comptable, pens.
 117 Roberge Philippe, boucher
 118 Carrier Honoré snr, boucher
 118 ½ —
 119 Blouin J. A. Epicier p
 120 Fournier Philippe, peintre
 Fournier J.-Bte, tailleur
 121 Pouliot George, emp. de man.
 122 Bégin E., commerçant de peaux p
 Bégin Arthur, journalier
 123 Chatigny Jos., cordonnier mach.
 124 Boulanger, Jos., typographe
 124 Morin Arthur, typographe
 125 Noël Alphonse, typographe p
 126 Bétie Mlle Marie P., rentière
 Bétie Octave
 Bétie Paul, garde-magasin
 127 Carrier J. A. H., boucher p
 Rainville Philéas, commis
 Dumont Napoléon, emp. G. T. R.
 Salle des cordonniers Unis de Lévis.
 128 Carrier Eugène, boucher p
 Carrier Joseph, garde-magasin
 132-134 Lemieux A. N., épicier
 136 Clark Patrick p
 Champlain Jos., cord.-machinist
 Corriveau Thomas, journalier

Village de Villemav

- Blouin J. B. & Fils, manf. chaus.
 The Genuine Comfort
 Méthot Déldas cordonnier p
 Blouin Mme veuve J. B.
 Carle W., cordonnier
 Hamel Wilfrid, cord.-machiniste
 Hamel Jules, monteur
 Labonté, Alexis, charretier
 Drapeau Jos., tanneur
 Blouin J. C., M. P. P. et manufact.
 Bernier Odilon, comptable
 Lagueux Mlles Annie et C instits
 Couture J.-M.,
 peintre p
 Dion Emile, tailleur
 Côté Eugène, monteur
 Auclair Jos., monteur
 Boucher Théodore, monteur
 Couture Michel, journalier
 Lemieux Antoine, cultivateur
 Lemieux Joseph, contremaitre
 Mesnard Wilfrid, journalier
 Bessette F., monteur
 Lemieux Honoré, boucher
 Bégin Mme Veuve Damase p
 Paquet Arthur, monteur
 Guenette Philéas, cordonnier
 Young Sam., ingénieur
 Nadeau Pierre, cordonnier
 Masson Jacques, cordonnier
 Pouliot E. sr., comm. clerc marché
 Michaud Henri menuisier
 Pouliot Mme Esdras, modiste
 Pouliot J. Esdras, monteur
 Pouliot Xavier, boucher

- Simpson Fabien, journalier
 Simpson Wilfrid, journalier
 Simpson Arthur, journalier
 Simpson Eudore, cordonnier-mac.
 Gagnon Germain, porter I. C. R.
 Guy P., cord, mach. et march. p
 Boulanger Philippe, garde-freins
 Ouellet Jos., contre-maitre
 Carrier Hubert, ancien menuis.
 Carrier Edm., menuisier p
 Carrier Damase, menuisier p
 Bouchard Aurèle, journalier
 Massé Joseph, chauffeur p
 Mercier Mme Veuve Nancy
 Feuiltault Mde Apollinaire
 Roberge Albert, journalier
 Côté Léon, cuisinier, p
 Bégin Nérée, typographe
 Côté Léon, mineur
 Fontaine Napoléon, Journalier
 Guay Albert, cordonnier-machinis.
 Lemieux Joseph, bijoutier
 Delisle N., agt de buanderie p
 Delisle Aristide, tail. en cuir
 Delisle Hector, cord.-machiniste
 Nadeau Auguste, cord.-machiniste
 Provancher J.-Bte, cordonnier-
 machiniste.
 Fullum F.-X., monteur
 Roberge Arthur, journalier
 Côté Valère, tailleur en cuir
 Côté Alph., cordonnier-machinis-
 te
 Côté Joseph, domestique.
 Bégin Francis, jnr., journalier
 Blondin, J. A., huissier C. S. p
 Fleury Mme Théophile
 Tardif Jos., journalier
 Ruel Mme veuve Léon, modiste
 Ruel Alphonse, machiniste
 Couture Albert, expéditeur
 Delisle Am., monteur
 Lambert Jos., cord., G. T. R.
 Couture Lucien, cord.-machiniste
 Couture Fortunat, plombier
 Couture Mme Vve Jos.
 Lamontagne Fort., mécanicien p
 Coutre Johnny, menuisier
 Couture George, emp. I. C. R.
 Couture Déziel, commis
 Lambert George, monteur
 Pelletier A., monteur
 Robitaille Jos., monteur
 Dion Arthur, mécanicien
 Dion Mme Arthur, modiste
 Ruel Cyrille, emp. G. T. R.
 Lecours Joseph, marchand et m.
 de poste de Villemav
 Guay Albert, menuisier
 Dion Emile, tailleur
 Carrier Edouard, cord.-machin.
 Roberge capt Jos.
 Nadeau Etienne, tailleur en cuir
 Lafamme Mde Vve Théop p
 Dodier J.-Placide, march.-gén.
 Bégin Aug., rentier p

Bégin Arth., aiguilleur
 Levesque Mme Vve George p
 Lagacé Arth., conducteur I. C. R.
 Desrochers H., cord.-machiniste
 Nolin Joseph, garde-magasin
 Delisle Mme Edmond p
 Marcoux Joseph, tanneur
 Desrochers A. J., tailleur et mag.
 Desrochers Dom. serrefrein GTR
 Vincent G. Ernest, garde-frein p
 Lagueux Louis, cultivateur p
 Lagueux George, tailleur
 Guay Valère, commis-marchand
 Lambert J. W., conduct. G.T.R.
 Guay J. alias Gaspé, cond ICR
 Carrier Philippe, rentier p
 Carrier Edmond, cultivateur
 Carrier Edouard, cultivateur
 Légaré Rosaire, serrefrein
 Légaré Mme Rémi, institutrice
 Francoeur Mlle, institutrice
 Massé Janvier, mécanicien
 Delisle Hubert, charpentier p
 Couture F.-X., menuisier
 Delisle Alfred, agt de buanderie
 Bourassa Jos. R., forgeron p
 Bourassa Jos., Ed., comm.-march.
 Samson Théodore, cordonnier p
 Samson Léonidas, porter G.T.R.
 Bessette Siméon, monteur
 Couture Antoine, maçon p
 Picard S., bagage I. C. R., p
 Shaw John S. R., agt ticket ICR
 Fournier Alphonse, journalier
 Couture Jean, menuisier
 Sample Robert, anc. capt. p
 Hodson George, commis I.C.R.
 Compson H. A., clerk QCR office
 Bissonnette J., comm. épicier p
 St-Laurent George, emp. I.C.R.
 St-Laurent, Mme veuve Etienne
 Boucher Mme Vve Rémi, gard.
 de la barrière
 Bossé Prudent, laitier, maire p
 Poulin Emile, tailleur en cuir
 Samson Joseph, cultivateur p
 Carrier Jos. à Oct., commerçant p
 Lagueux Edouard, cultivateur
 Samson Augustin, commerçant p
 La Quarantaine, Lévis
 Lemieux Alfred, Porter G.T.R.
 Lemieux, M., gar, du fort No. 3
 Lemieux Jos., meublier
 Welch Robert., surv. Quarantaine
 Guimond Edmond, monteur
 Hallé révd. J., direct des élèves
 Faucher révd A
 Lemieux Ferdinand, boucher p
 Lemieux Gédéon, asst-rédacteur
 Lemieux Antoine, journalier
 Samson Raoul, tailleur en cuir
 Bernier Thos, cond. de malles
 Bernier Mme Vve J.-Bte
 Bernier Arthur, navigateur p
 Legaré Joseph, monteur
 Girard Jos., cord.machiniste

Samson Alphonse, boucher
 Samson Louis, peintre
 Mercier S., cord.-machiniste p
 Mercier Roméo, cord.-machiniste
 Carrier François, journalier
 Lemieux Mme Vve Hubert p
 Piton Miss., annuitant q
 Bégin D., emp. à la Quarantaine
 Bégin Oswald, commis
 Latulippe Alexandre, rentier
 Lemieux Willey, comèrçant p
 Lemieux Alph., commerçant
St-Hélène, de 113 Côte du Passage
 à 34 rue St-Etienne
 1 Trudel Pirmin, ancien charron p
 Moreau R., Geo., télégraphiste
 3 Trudel Jos., peintre-décorateur
 4-5 Tardif Cléophas, forgeron p
St-Henri, de 134 rue St-George, al-
 lant au sud
 1-3-4 Lemieux A., Napoléon, épicier
 5 Beauchemin A. J., commerçant p
 Beauchemin Jos., commis
 Beauchemin Henri, commerçant
 Beauchemin Albert, commerçant
 6-8 Gilbert Omer, cordonnier
 Hamel Albert, monteur
 Richard Joseph, agent p
 7 Michaud Adj., prop. de buander.
 6-8 Ouimet Omer, conducteur
 9 Bégin Isidore, fermier p
 11 Trudel J.-Bte, cord.-machiniste
 Marcotte Ovide, voy. de comm.
 12 Marcotte Arthur, agent voyageur
 13 Carrier Hilaire, charretier p
 Samson Mme, ménagère
 14 Tardif Philémon, journalier
 15 Hallé Alphonse, emp. L. C. Ry p
 Gagné Arthur, menuisier
 16 Nadeau Edouard, commerçant
 17 Bégin Napoléon, commerçant p
 18 Jean George, navigateur
 Tanguay Octave, journalier
 Tanguay Herm., ing. et gardien
 19 Carrier Philippe, cultivateur p
 20 Parent E., emp. de manufact.
 Drapeau Jules, monteur p
 22 Parent George, rentier p
 Boulanger Mme Vvs O., g. de bar.
 Maranda Pierre, commerçant p
 Gaumond Edm., contre-maitre p
St-Honoré, de 16 rue Wolfe à la crè-
 me du cap, allant au nord.
 1 Hamilton James, bookkeeper
 3 Anderson Wm., agt immig. inter p
 Anderson A. S., commis C.P.R.
 Hamilton Dav., clerk Levis F.
 4 Paradis Téléspore, jnr., commis
 5 Boisvert Wm. snr., arrimeur p
 6 Vasseur S. N., conducteur I. C. R.
St-Jean, de l'escalier allant à l'ouest
 de la rue Wolfe 72
 1 Auger S. C., pilotes p
 Auger S. Raoul
 Auger Lorenzo, architecte

- 2 Lamontagne Mme Vve William p
Lamontagne J. A., commis Q.C.R.
- 3 Whitty Mme Thomas, rentière
Mercier Mlle E., rentière
Belleau I. N., avocat C. R.
- 4 Paquet dit Lamontagne R., pil. p
Paquet dit Lamontagne R., archit
- 5 Thomas Mme Vve Alexandre p
- 6 Couture Jos., entrepreneur-maç. p
- 7 MacDonald D., agent billet I.C.R
- 8 Wah Lee, buanderie
- St-Joseph**, de 2 rue Carrier au Col-
lège, allant vers le nord-est
- 1 —
- 2 Peletier Révd J. A., ancien curé
- 3 Roy Laetare, E. E. D.
Roy Michel, commis de bureau
Roy Mme C., professeur de piano
Roy Jean-Marie, arpenteur, de Fa-
fard et Roy.
- 5 Hamel P.-N., Mme Vve p
Hamel, Zoël, freight checker ICR
Hamel Arthur, agent
Hamel Eugène, menuisier
- 6 Laliberté, Frs épiciers p
Létourneau L., charpentier pens.
- 7 Couture Mme Joseph
Turgeon Emile, sellier
- 8 Samson Jos., sacristain
Perreault A., chantre
- 9 Robitaille Jos., gérant Caisse
d'Economie p
- 10 —
- 11 Boucher Mme veuve Prime
- 12 Presbytère
Gosselin révd F. X., curé
Labrecque révd Jos., A., vicaire
Sauvageau, révd Geo., vicaire
Chalifour Rév. P. vicaire
Carrier E., chantre et gardien
Bulletin Paroissial, sacristie
- 13 Hotel-Dieu du Coeur Agonissant de
Jésus.
Gosselin révd.f. F. X. Chapelain
Révde Mère Ste-Thérèse, supé-
rieure.
- Dufresne révd D. O. R., pension
Fortier, Mme Vvs Louis, pension
Bourget Mll Scholastique, pension
Guéard Jean, pension
Goulet Ferdinand, pension
Guillemette Jos., infirmier
Brochu Mme (pension)
Roy Samuel, serviteur
Mercier Mlle Marie H., pension
- Aubert Mme Jean, pension
Roy Mlle Philomène (pension)
Bernier Mme, pension
Houde Mme Julien, pension
Laverdière Mme Aug., pension
Labrecque Louis
Chaloult Melle
Craig Robert, ancien instituteur
Emond Mme Michel, pension
Bellemare Melle
- Shepperd Miss Sophie, pension
Paradis W.,
Gosselin Mme
Rousseau Mme
Rhéaume Madame
Demers, Mlle Lucie, pension
Tessier Félix
Tanguay Mlle Philomène, serv.
Ross Mde, pension
Forcade Mme Joseph, pension
Lecours Mme Charles, pension
Marcoux Mme Edm., pension
Lemieux Melle Zélia, portière
Bonneau Mlle Elise, servante
Rousseau Mde, pension
Hamel Arthur, infirmier
Lemieux Melle servante
- 14 Labrecque Lucien, typographe
- 14 Labrecque Mme Vve François
Collège de Lévis
Roy Rvd. E.
Plante révd P
Lecours Rév. I.-S., sup. et proc.
Lemieux révd C., direct, des école
Marcoux révd A., chapelain juvé-
nat des Frères Maristes
Généreux révd Edmond
Fournier révd C
Carrier révd, Eug., asst-procureur
Roy révd Jos.
Poulin révd Jos.
Lafamme révd Nap.
Lamontagne révd R.
Provancher révd. A., économ
Roy révd Ad.
Hébert révd I. z
- Lafamme révd.f. Lauréat
Boulanger révd Joseph
Ferland révd Joseph
Grondin révd Phil.
Boyd révd P.
Carrier Omer, Révds
Belleau M. Ls "
Caron Edmond "
Nadeau Phi., "
Cloutier Thomas "
Pelletier Jos., "
Lemieux Wilfrid, "
Nadeau I. Thomas, "
Chabot Léo, "
Roberge Albert., "
Chouinard Hil., "
Tromblay. Herm., "
Beaudet Eugène, Ecclésiastiques
Tardif Alph., "
Picher Adélard, "
Corriveau Alphonse, "
Côté Alfred, "
Soeurs Ste-Famille, ménagère
Carrier Mlle Camille rentière, pen
Gosselin Joseph, serviteur
- 15 Labrie Olivier, sacristain
- 16 —
- St-Julien**, de 35 rue Wolfe à la rue
St-Joseph 6, allant au sud
Verrault Alphonse, peintre p

- L'Italien, Mlle Georgiana, rentière
 3 Bélanger A. P., expéditeur p
 4 Picard Désiré, serviteur
 Picard Henri, commis
 Picard Ernest, commis
 5 Blais Alex., officier de douane p
 6-8 Labrecque Mlle H., modiste
 7 Després Joseph, journalier
 Després Pierre, mineur
St-Laurent (chemin de la grève),
 de la rue Commerciale 175 au
 domaine St-Laurent, allant à
 l'ouest
 2 Hangard marchandises (entrepôt)
 3 Pouliot David, journalier
 4 Vézina Bonaventure, forgeron p
 Vézina Wilfrid, forgeron
 5 Lamontagne C., forgeron, boutique
 5 Thomas A. C., de A. Thomas &
 Fils, shop p
 Boutique du Quebec Central
 Lemieux Nazaire, forgeron
 Bolduc Pierre, forgeron
 6 —
 7 —
 Hardy de Chatillon Mme Vve E p
 Hardy de Chatillon Mlle D. L. Cd.
 Charrier Joseph, sellier
 11-13 Dubé Frs-Xavier, rentier p
 Guay Phillias, journalier
 Dubé Mme F. X., modiste
 Lagacé Jos., ouvrier en boulangerie
 12 —
 14 Coulombe Théo. calfat
 15-16 Charrier Alf., & Cie, épiciers
 Brunelle Mme Vve Emile
 17-18-19 Mercier N. J., gérant
 22 Guay, journalier
 22 Guay Joseph, journalier
 La Cie de machineries Mercier
 Mercier Jos., mécanicien
 23 Bégin François, journalier
 23 Bégin Jean-Marie, journalier
 Bégin Pierre, mouleur
 Bégin Jean-Baptiste
 24 Bégin Jos., snr contracteur
 Lamontagne Cléophas, forgeron p
 Bégin Arthur, journalier
 25 Bégin Adjutor, mouleur
 26 Ringuette Adjutor, journalier
 27 Bégin Adélard, journalier
 28 Guay Didace, journalier
 30 —
 31 Montminy Mme Vve Marcel
 32 Simpson Omer, emp. I. C. R.
 Simpson Aug., porter I. C. R.
 Simpson Arthur, emp. I. C. R.
 Folin France, journalier
 33 Tremblay Philippe, épicier p
 34 Dupont Wm., conducteur Q. C. R.
 35 Couture Michel, journalier
 35 Bolduc Pierre, forgeron
 36-38 Bâtisse de l'aqueduc et des
 Bouilloires, Water works
 Moore Mme Ed., garde-malade
 Dussault H., de Dussault & Cie
 43 Gorman E., teneur de livres
 Boulanger J. Arthur, fondeur
 Boulanger Henri, monteur, pens.
 46 Guay Jacques, constable
 47 Pelletier Mlle Alma, institutrice
 Pelletier Edmond, commis I. C. R.
 48 Carrier Vital, serviteur
 49 Couture Nap., emp. Q. C. R. p
 50 Lavoie, Wm., emp. I. C. R.
 51 Ringuette Arthur, charretier
 52 Couture J. B., journalier
 Gosselin Mme veuve Josepa
 Ringuette Léonidas sellier
 53 Guay Joseph, journalier
 54 Dufresne Etienne, ingénieur
 Lamontagne Jam, charpentier p
 55 Ringuette V., sr, charretier p
 56 Beaulieu Hyacinthe, capitaine p
 Lambert Mme Vve Louis
 57 Thibault Uldéric, navigateur
 58 Lemieux Joseph, journalier
 59 Letellier Edmond Jules, jour. p
 60 Royer Arthur, journalier
 61 Dubé J.-Bte, emp. L. Co Ry
 Dubé J.-B., fils, garde-moteur
 62 Trudel Jos-Louis, mouleur
 63-65 Nadeau Mme Johnny, épic. p
 Nadeau Johnny, pilote
 Nadeau Ern., ten. de livres pen.
 26 Harpe Eugène, mécanicien
 67 Couture Adélard, journalier
 68 Dominique Mlles A. et G., mod.
 68 Therrien Jos-G., garde-frein.
 69 Carrier Antoine, anc. constable
 Carrier Wilfrid, journalier
 69-71-73 Carrier Mlle Ad., épicerie
 70 Lebrun Nap., ingénieur p
 Lebrun Alfred, chauffeur
 72-74 Letellier Alex., cord.-mach.
 75 Trudel Nicholas, charpentier p
 76 Dominique J.-B., emp. sec. ICRp
 Dominique X., emp. Tel. Bell.
 Dominique Jos., garde-frein ICR
 77 Samson Philéas, cord.-mach.
 78 —
 79 —
 80 Couture Joseph, journalier p
 Bourget Adélard, cond. L. C. Ry
 81 Guénard Mme Vve Michel
 Guénard Mme Vve Philippe
 Larivée Elz., charpentier, pens.
 82 Thibault Donat, journalier
 83 Boutin Honoré, journalier z
 83-85 Barron God., épicier p
 Ruel Wm, Norbert, rentier
 84-86 Denis Cyrille, charpentier p
 85½ Guay Joseph, jr, serre-frein
 87 Guay Jos.-Isaac, journalier
 88 Fortin Paul, journalier
 89 Lemieux Jos., journalier
 90 Denis Pierre, journalier
 91 Forbes J.-B., car foreman GTR,
 Tuscan Lodge, No 28
 92 Couture Michel, journalier
 Guénard Michel, charpentier

- Gagnon Pierre, journalier
 93 O'Donnell Mrs Widow
 93 Smallhorn R. P., freight fore-
 man, G.T.R.
 94 Royer Mme Vve Pierre
 Royer Albert, journalier
 Royer Napoléon, journalier
 Royer Adélar, journalier
 95 Darcy James, bagage master p
 96 Rémillard Pierre, journalier
 Lacombe Am., emp. G. T. R.
 97 Goddard George, engineer
 Cameron George, ingénieur
 Couture J.-Bte., journalier
 99 McLeary Mrs H., maison de pen.
 100 Lizotte Pierre, garde freins
 101 McLeary George, garde frein
 102 Lizotte Thomas navigateur
 103 McLeary H., ancien conducteur
 234 Jobin Antoine, journalier
 104 Carrier Johnny, menuisier
 106 Quebec Central Ry Yard.
 107 Lemieux F.-X., épiciier
 110 à 113 Boivin Mme Vve J.M. ^{ép.}
 Boivin Jules, commis
 112 Stott G.-H., agent G.T.R.
 Bernier H.-P., préposé au signal
 G. T. R. Immigration buidding
 Gare du Grand Tronc
 109 Doran John, commerc., de bois
 114 Houde Odilon, gard. de la paix
 115 —
 117 —
 118 Morneau J., restaur. m. de pen.
 118 Station de Police et du Feu
 119 McCaskill Mrs M.
 120 Charest Philéas, ingénieur
 Houde Joseph, serrefrein
 Houde Ebence, commis
 122 —
 124 —
 126 —
 Carrier Mme Vve Louis
 Carrier Joseph, aiguilleur
 127 Lambert Gaudias, chauffeur
 128 —
 129 —
 130 —
 125 Lamontagne Almanzor, mar-
 chand et maître de poste
 132 Côté Melle Marie mais. de pen.
 134-135 Blouin Pierre, barbier m.
 de pens.
 Blouin Benjamin, chauffeur
 Blouin Claude, emp. ch. de fer
 136 Gosselin Louis, journalier
 137 Gelley Thélesphore, journalier
 139 Carrier Ferd. garde feins.
 140-141 Turgeon Mme F., mais. p.
 Turgeon France, serviteur.
 142 Maloney James, laborer
 144 Turgeon Adel. emp. de section
 145 Richard Wm., engin. G. T. R.
 Richard Fred., chauff., G. T. R.
 Reid Miss Maggie
 146 Dawson Ephr. joiner, G. T. R.
 Dawson John Jos. switchman
 Dawson Alfred Joseph
 147 Potvin Cyprien, journalier
 148 Couture Edmond, employé de
 chemin de fer
 Labrie Mme Joseph
 Moreau Mme Joseph
 Moreau H.-J., conducteur
 150 —
 151 White Antony, laborer
 Usine du Grand-Tronc
 152 Lamontagne Mme Vve Joseph
 Turgeon Hilaire, garde-freins
 Lamontagne Mme Joseph
 Lamontagne Clodimire, journ.
 153 Carrier Simon, charpentier
 154 Turgeon Tél., portier, G. T. R.
 156 Brotherhood Society, No 50
 Lodge (salle)
 Couture Jos-Ed., serrefrein
 Morency Nap., aiguilleur G.T.R.
 157 Parent Ern., dit Labrecque p.
 G. T. R.
 158 Morency Cyprien, sellier
 159 Morency Mme Vve Joseph
 160-161 Fortin J. Rentier p
 Sirois Joseph, chauffeur G. T. R.
 162 Lamontagne Nap., et Fils mar.
 Côté Mlle Eugénie, ten. de liv.
 Lamontagne E., gard.-ch. em. c.
 163-164 Lamntagne N.-E., jr, de Np.
 Lamontagne et Fils
 Parent Capt. Prudent
 Parent Hermogène, portier G.TR
 164 Laflamme Jos., mesureur de b.
 166 Michaud Albert, portier G. T. R.
 167 Morency Denis, mes. de bois p
 Morency Frs.-Xavier, gard. ICR
 169 Nolin Jules, gard.-frein G.T.R.
 Nolin Herm., garde-frein
 Nolin Arthur, journalier
 Nolin Melle Olivine, emp. de m.
 Nolin Mlle Valéda, emp. de man.
 Beurivage Francis emp. I.C.R.
 Lemelin Alph., préposé au bag.
 170 Fournier Jules, portier I. C. R.
 171 Judd Willie, checker G. T. R.
 Richard George, chauffeur
 172 Cantin Louis, journalier
 173 —
 174 Quebec Warehouse Office
 Gorman E.-G. Teneur de livres
 174 Gorman Mrs Widow Mathew
 Gorman O.-F., commis de Banq.
 Dusault Gaudias, serrefrein
 176 Lamy Henri, emp. I. C. R.
 McReady James, manager
 177 Bernard André, ingénieur p
 Sirois Jos-Elie, aiguilleur
 178 —
 179 Couture Alph., serrefrein
 180 Lepage Majorique, cordonnier p
 Lepage Joseph, cordonnier
 181-182 —

- 183 Cantin Pierre, journalier
 184 Couture France, journalier
 185 —
 186 —
 187 Gingras Isaïe, journalier
 188 Croteau Joseph, aiguilleur GTR
 Croteau Julie, mes. de bois p
 Simonneau Edm., emp. G. T. R.
 190 Lavertu Omer, chauffeur
 Lavertu Mme Pierre
 191 Martin Lud., contremaitre sec.
 G. T. R.
 92 Connolly John, gardien I.C.R.
 193 Hamel Wilfrid, opérateur
 Martin Wilfrid, emp. ch. de fer
 r Patry Wilfrid, navigateur
 Clark Edward, portier G. T. R.
 Langlois Edouard, emp. G. T. R.
 194 Boyd Patrick, y. master G.T.R.
 195-196 Dusault C., emp. sec. GTRp
 197 Sirois Mme Vve Elie p
 Sirois Arthur, commis
 198 Picard Gaud., serrefrein p
 199 Lemieux Joseph, opérateur
 200 Lemieux H.-L., exp. de trains
 201 St-Laurent Jean, journalier p
 202 Guenette Louis, journal. mag.
 203 Guenette Edouard, journalier
 204 Poirier Joseph, journalier
 Bégin George, journalier
 205 Simpson Eud., journalier
 206 Boutin Nap., journalier
 207 Boutin Godfroid, journalier
 208 Simpson Adjutor, journalier
 209 Girardeau Honoré, journalier
 Therien Barthélémi, gard.-freins
 Dion Pierre-Honoré, journalier
 210 Twomy George, ingénieur
 210 ½ Picard Pierre, garde-freins
 Fréchette Mme Vve Porphyre
 211 Lemieux Adjutor, serrefrein
 212 Héту Narcisse, aiguilleur
 213 Lemelin Arthur, chauffeur
 366 Lafrance Alfred, journalier
 214 Dawson John, opérateur p
 Dawson Mrs Widow John
 215 Rouleau David, serrefrein
 Rouleau Ernest, journalier
 Rouleau Alfred, commis
 216 Samson Malc., aiguilleur I.C.R.
 217 Drolet François, journalier
 217 Drolet Frs, père emp. I.C.R.
 Drolet Joseph, portier G. T. R.
 218 St-Laurent Mlle Em. f. de peine
 219 Bernier H.-P., aiguilleur et con.
 G. T. R. p
 Bernier Alfred, emp. Can. Exp.
 220 Lamothe Mlle Lumina
 Boutin Nap., journalier
 221 Boisvert Wm.-Geo., peintre
 222 —
 223 Cloutier, Francis, ingénieur p
 224 Cloutier Ph., voy. de commerce
 Cloutier James, ingénieur
 225 Ryan W.-H., laborer
 226 Lamontagne Art., garde-freins
 226 ½ Letarte L.-M., prép. au bag.
 227-229 Camyré Hon., emp. I.C.R.
 228 Veilleux C., mes. de bois (r) p
 Veilleux Téléspore, commis
 229r Camiré Maurice, charpentier
 230 Parson Edward ingénieur p
 231 Veilleux Mme Vve Oct., rentiè. p
 232 Turner, W.-E., engineer
 Turner W.-L., G.T.R. clerk
 Turner George L., brakeman
 233 Veilleux C.-J.-L., mar. de b. p
 Jobin Paul, journalier
 Jobin Joseph, cigarier
 235 Boutin Jean, charretier p
 236 Boucher Napoléon, garde-freins
 237 Boutin Nap., journalier
 Lemieux Mlle Josephine, modist.
 238 Carrier François, journalier
 239 Ruel Norbert, journalier
 240 Carier Louis, journalier
 Couture Mme Vve Pierre
 Couture Philéas
 241 Langlais Mme Vve David p
 242 —
 243 —
 244 Picard Alfred, garde-freins
 Mariage Louis, journalier
 245 —
 246 Dion Charles, journalier
 252 Lebel Dalvas, journalier
 248 Thibault, Mlle Marguerite
 249 Evans Mrs Wm, annuitant
 250 Boucher David, ingénieur
 Walsh Johnny (ad. Thet. Mines)
 252 Bosvert Nap., journalier
 253 Hallée Arthur, cultivateur
 255 —
 256 —
 257 —
 305 Vachon Alphonse, emp. I.C.R.
 316 Turgeon J.-N., garde-frein ICR
 318 Gagné, Ferdinand, journalier
 319 Labrecque Jos., chauffeur ICR.
 251 Gingras Nazaire, chauffeur
 297 Caron Oliva, peintre
 258 Fradette Mme Vve Thomas, ma-
 gasin de chaussures
 259 Drolet Honoré, journalier
 261r Drolet Pitre, journalier
 Langlais Mlle A. et G., m. pen.
 329 —
 263 Bonneau Arthur, jr. conducteur
 Turgeon Mme Vve J.-E.
 Côte de l'Eglise St-David
 265 Langlais Alfred, gard-fr. I.C.R.
 Langlais George, p
 Côte St-David
 266 Dechènes, Ths, emp. bouti G.T.R
 267 Dancause Mme Vve Lud. mag.
 260 Bonneau Arthur, sr, cond. ICRp
 Bonneau Zacharie, gard-fr. ICR
 Corriveau Mme J.-B., rentière

- 268 Langlais Delphis, journalier
 Leclerc George, serre-fr. I.C.R.
 262 Cantin Louis, charretier p

Hadlow

Station Hadlow

- Lawlor J.-H., rentier p
 Demers J.-G., télégr., I. C. R.
 Lawlor Ths, commis de banque
 270 Forgues Jean, snr, rentier p
 285 Carrier Xavier, journalier
 Carrier L. et C., blanchisseuses
 272 Gagné Simon, ingénieur
 Lavoie Alfred, emp. G.T.R.
 276 Forgues François, serrefrein
 279 Ryan Jos., ingénieur
 276 Forgues Mme Frs, p
 213 Cloutier George, ingénieur
 Dussault Jos., conducteur
 287 Esculier Jules, rép. de parapluie
 288 ———
 289 Forgues George, garde-fr. p
 290 St-Laurent O., journalier et m.
 Caron François, journalier
 Gagné Joseph, menuisier
 306 Bergeron Mme Vve Athanas
 278 Forgues Ferdinand, garde-fr.
 Lamothe D., emp. Shop ICR pen
 291-292 Fecteau Jos., journalier
 293 Veilleux Nap., charretier p
 295-296 ———
 282 Goulet Hormisdas, journalier
 Therier P., yard master I.C.R. p
 286 Bernier Honoré, prép. au bag.
 I. C. R.
 280 Samson Ph., facteur
 Samson Etienne, cuisinier
 Samson Adélar, garde-fr. QCR.
 284 Laliberté Johnny, journalier
 Samson Louis, garde-freins
 298 Forgues Mme Ferdinand p
 299 Boucher Geo., garde-fr. I.C.R.
 300 Belleau Joseph snr, ingén. p
 319 Belleau Albert, emp. bout. shop
 I. C. R.
 Belleau Charles, emp. shop ICR
 301 Roberge George, ingénieur
 301 Roberge Jos, cuisinier
 Roberge Mlle M.-Jeanne, modist.
 303 Atkinson F.-B., claims agt ICR.
 308 Atkinson Ths, Mrs Widow p
 Atkinson F., com. exp. I. C. R.
 304 Queen Henry laborer p
 283 Morin Louis, équarisseur
 Morin Pierre, journalier I. C. R.
 334 Carrier Amédée, cond. I.C.R.
 Barras Joseph, journalier
 Laliberté Mme Vve Pierre
 360 Vachon Alphonse emp. I. C. R.
 St-Laurent 306
 307 Hethrington J., serrefrein I.C.
 R. p
 Hethrington Edgar, chauffeur

- Hethrington Nelson, garde-frein
 Vachon David, journalier
 315 Hebreu George, cond. I.C.R.
 317 Samson Louis, journalier
 309 Savard Honoré, emp. de manuf.
 Mitchell Robert, ingénieur
 310 Levesque Onésime, cond. ICR.
 211 Bélanger, Frs.-Xavier mes. b. p
 Bélanger, Frs.-Xavier, commis
 en pharmacie
 311 Johnson Harry, ingénieur
 312 Alain A., menuisier entr. p
 313 Morin Mme Louis
 Morin Pierer, plombier
 Morin Edouard, mécanicien
 314 Veilleux Elzéar, march. de bois
 Veilleux Louis-Ph., chauffeur
 318 Roberge Amable, journalier
 320 Croteau Alph., emp. bout. ICR.
 320 Lacombe G., snr, journalier
 321 Aubin Octave, snr, journalier
 316 Mitchell J., jr. march. de bois
 Gibson Jos., lumber clerk
 325 Labrie Napoléon, journalier
 Lacombe Jos, journalier
 323 Duncan John, emp. ch. de fer
 323 Lebreu O., garde-frein I. C. R.
 Lebreu Jos., emp. I. C. R. p
 324 Allain Arthur, mag. général,
 entreprenu et maître de poste
 326 Lacombe Geo., jnr, emp. b. ICR
 325½ Aubin Octave, journalier
 326 Dussault Joseph, garde-frein
 326½ Cantin Hon., chauffeur ICR.
 327 Roberge Jos.-Gaud, garde-fr.
 328 Goumont Adolphe, ingénieur
 329 Lafrance Pierre, journalier
 331 Lafrance Nap., journalier
 340 Gigson James, snr, rentier
 342 McReady Jas., manager Quebec
 Warehouse and sec. des écoles
 d'agriculture
 Gidson Harry, secrétaire I.O.F.
 Lafrance Arthur, mineur
 367 Boucher Tréflé, journalier
 375 Huard Wm, journalier
 369 Huard Wilfrid, journalier
 346 Vachon Mme Vve Jos mag.
 347 Boucher Frs, rentier
 344 Carrier Antoine, journ., p
 Carrier Joseph, journalier
 Carrier Alphée, journalier
 Higgins Mme Edmond
 336 Vachon Achille, mes. de bois p
 337 Vachon Arthur, journalier
 348 Boucher Simon, journalier p
 349 Bergeron J.-Bte, journalier
 Roberge Art., emp. manuf. pens.
 350 Morin Anselme, journalier
 335 Huard Pierre, journalier
 356 Vachon Edouard, emp. I. C. R.
 Boucher Xavier, emp. de manuf.
 Huard Arthur, journalier
 Huard Siméon, journalier

- 339 Demers Alexandre, journalier
 337 Jalbert, Frs, gard.au Lac L.C.R.
 Boucher Ls, emp. de manuf.
 Morin Achilas, journalier
 3362 Boucher Philippe, journalier
 337r Jacques Wil., Mme Vve p
 350 Vachon Wm, journalier
 Rousseau Mme Hippolyte
 385 Vachon Octave, journalier
 352 Dusault George, emp I.C.R.
 362 Jacques Louis, journalier
 343 Jalbert Mme Alphonse p
 345 Cantin Philéas, journalier
 Cantin Ignace, journalier p
 Cantin Louis, journalier
 354r Lafrance David, journalier p
 341-364 Bourassa Mlle Yvonne inst.
 410 Morin Bernard, journalier
 414 Boucher Amédée, journalier
 Maison d'Ecole
 341-364 Bitner Mlle Emélie, inst.
 Bitner Frs, forgeron
 406 Roberge Amable, fils, journalier
 347 Plourde Auguste, mécanicien p
 349 Bouchard Alfred, charretier p
 359 Dussault Jos-Enode, journ.
 370 Dussault J.-Louis, journalier p
 Lafrance Alfred, emp. ch. de fer
 373 Boucher France, journalier
 355 Jacques Xavier, journalier
 357r Morency Arthur, boucher p
 Bennett Mr Sam., annuitant p
 Lemieux Ferdinand, cultiv. p
 358r Labrecque Auguste, journal.
 r Labrecque Louis, journalier
 Lemieux Olivier, cultivateur p
 Boucher Mme Nicolas, servante
 361 Jacques Mme Wilbrod p
 Jacques Narcisse, journalier
 Jacques Théop., journalier
 382 Gingras Ferdinand, emp. man.
 391 Boucher Nap., emp. de manuf.
 368 Dussault Louis, journalier
 360 Roberge Léonidas, journalier
 333 Jacques, Hon., journalier p
 393 Gignac David, emp. de manuf.
 399 Boucher Louis, emp. de manuf.
 396 St-Laurent Tancrède, emp. de
 manufacture
 363 Morin Joseph, journalier p
 65 Roberge Olivier, journalier
 Roberge Hormidas, journalier
 395 Boucher Joseph, emp. de manuf.
 397 Vermette Joseph, emp. de man.
 360 Roberge Théo., emp. de manuf.
 Boucher Philippe, journalier
 367 Bouchard J.-Bte, rentier p
 Bouchard Achille Jos, m. de b.
 368 Dussault Ls, journalier p è
 Lacombe Geo., fils, journalier
 416 Hamel Ferd., journalier
 358 ½ Guenette Octave, journalier
 377 Boucher Edm., emp. de man. p
 371 Guay Louis, journalier
 372 Turgeon Azaris, journalier
 379 Dussault C.-G. anciens mes. b. p
 380 Lacombe Laurent, journalier
 381 Dussault Tréflé, cond. I.C.R. p
 374 Dussault Wm, contre-maître p
 Traverse de chemin de fer
 376 L'Hébreux Joseph, fils gard fr.
 398 St-Laurent Honoré, emp. de m.
 400 Desbiens Eusébe, forgeron
 401 Roberge Arthur, emp. de manu.
St-Louis, de 83 Côte du Passage, à
 l'extrémité de la ville au sud-
 ouest
 1 Gendron Mlle E., com. pharm.
 Dr Morin, pharmacien, (succ.)
 3 Fontaine Louis, arpenteur, in-
 génieur civil, géomètre, inspec-
 teur d'arpentage pour le
 district d'Edmonton Prov. Al-
 verta.
 4 Dumont Jos., jnr, hôtel de tem.
 5 Bureau de poste
 Jobin Jacques, maître de poste
 7 Bourget Damase, restaurateur
 et dépôt de journaux p
 Bourget Wilfrid, commis
 Bourget Emile, commis
 8 Sirois Elie, sel. et mar. de cuir
 10 Dion Joseph, menuisier
 Mercier Albert, sculpteur, pens.
 11-13 Hôtel St-Louis, Octeau J.O., p
 12 Dumont Jos., snr, épicier de Du-
 mont et Filteau, commerçants
 Filteau Ernest, de Dumont et
 Filteau, commerçants
 14 Bégin Hector, commis
 16 Lemieux Joseph, ébéniste
 17 Pomerleau Mme Joseph
 Jenkins James, barbier
 18 Roy Mme G.-E., maison de pens.
 Montmarquette Paul, asst sur.
 20 —
 21 Leblond Ludger, commerçant,
 hôtelier de tempérance
 Martineau Alfred, serviteur
 Bouchard Mme Joseph, servante
 Samson Edouard, charpentier
 Lemieux Johnny, emp. I.C.R., p.
 22 Dionne P. Honoré, photographe
 24 Goulet Edouard, épicier
 25-27 Roy Nap., sellier
 26 Gosselin William, charretier
 28 Léveillé Alphonse, tailleur
 29 Minguy J.-G., épïc. et boucher
 29-31 Labrecque Mme Vve J.-A., r.
 30 Halle Notre-Dame (marché) pe-
 sée à foïn
 33 Rousseau Alphonse, méd. vét. p
 34 Lafrenais Joseph, porter I.C.R.
 35 —
 36 Guay Edmond, charretier p
 32 Julien F.-X., voyageur de com.
 37-39 Roberge Edouard, serrefrein
 39 ½ "Hôtel Larochelle" Léon, p.
 maison de pension
 DeBilly V.-A., étudiant en droit

- DeBilly L.-A., cond. I. C. R.
 DeBilly J.-S., courtier
 Marcoux Romuald, rentier
 Blouin Damase, boucher
 Ferland Jos., commis pension
 McNeil Louis-A., chauff. pension
 McNeil Mrs widow, pension
 Larochelle Théophile, gérant
 Beaudoin Achille, commis d'hôt.
 Bureau Cie d'assurance mutuelle de Montmagny
 Plante Désiré, comptable
 Larrivée Wm, commis d'assur.
- 40 Mrrcier Louis, menuisier p
 Blais D., menuisier, pension
 Guilmette Gédéon, journalier
 Dorval Fr.-Chs, typographe
 Guay George, menuisier
 Guay Joseph, charpentier
- 41 Demers George, courtier p
 Gagné Mme J.-C., modiste
 Giguère Joseph, charretier
- 42 Blais Damase, contre-maitre
 Gagné Mme Antoine, modiste
 Thivierge Emile, menuisier
- 43 Fournier André, journalier
 Lemieux Joseph, journalier
 Fournier Mme Vve Thomas
 Fournier Mlle L.-A., emp. Buan.
- 44 Thivierge Napoléon, commerc.
 Les Soeurs Adoratrices du Précieux Sang, "Monastère" Génereux Edmond, abbé, aumônier, Brochu Philémon, serviteur
- 46 Carrier Onésime, couvreur p
 Roy Onésime, ferblantier
- 48 Rouleau Philippe, mécanicien
 Patry Mme Vve Barthélémi
 Patry Wilfrid, march. de bois
 Dorval Floriant-Joseph, linotypiste.
 Sanschagrín Evariste, journalier
- 49 Hunt Peter, agt d'assurance
- 50 —
- 62 Hallé Léon, charretier
 Godbout Pierre, cordonnier
 Morin Mme Laurent
- 54 Picard Piere, journalier
 Bâtisse Cie de lumière électrique Sub
- 56 Boivin Augustin, machiniste
 Wagner, Pierre, journalier
- 56 ½ Thibault Fidelium, journalier
- 57 Thompson L. E., prop. de la "Semaine Commerciale"
- 60 Lemieux Et., messag. à la cour p
 Lemieux Adrien
 Lemieux Lauréat, menuisier
 Bilodeau Léonidas, plombier
 Bilodeau Onésime, menuisier p
 Bilodeau Rosaire, plombier
 Bolduc, J. A., menuisier p
- 62 Guay, Alb., voyageur de com. p
 Hosp. S.-Jos. de la Délivrance

- Rde Sr Ste-Marie du S. C., sup.
 Rds Sr St-Vincent, assit-sup.
 Lévesque Clément, abbé, aum.
 Leclerc rvd B. E.
 Côté rvd J.
 Côté rvd J.
 Larivée rvd C.
 Murray Napoléon
 Baron Johnny, pension
 Lemelin Prudent, pension
 Delasalle, Mme Octave, pension
 Cook, Mme Vve Chs, pension
 Montminy Mme Etienne
 Roy Alfred, anc. télégraphiste
 Hallé, Mme Vve Edouard
 Lamothe Napoléon, courrier
 Letellier Alex, snr
 Carrier Mme Ferdinand
 St-Laurent Michel, pension
 Bilodeau, Mme Gabriel, pension
 Ruel Mme Théodule, pension
 Carrier Joseph, colecteur

Ste-Marie ou ruelle Lefrançois, de
 17 rue Wolfe, allant à l'est

- 1 Ecole protestante
 Demers C. Alex., p
 Demers Alex., cond. Q. Elec. Ry
 Demers Rob., agent
 Mercier Nap., sr, manufact., p
 2 MacFarlane J.A. rev. Presb. Ch
 3 Audet L. O., notaire p

St-Onésime, de 87 rue St-George à
 la cime du Cap, allant vers le nord

- 1 Létourneau Philiás
 Létourneau J. Phil, voyag. de c.
 Hallé Alfred, porter G.T.R.
 2 Demers L. J. A., encanteur p
 3 Létourneau M. J., commis exp.
 3 Tardif Sylvio, porter I. C. R.
 4 Piton Septimus
 Piton, Mde, prof. de musique
 Piton Harold, aiguilleur
 5 Ouellet Hilaire journalier
 6 Turcotte Mlle Phil., institutrice
 Turcotte Mme Vve Etienne
 Lecours Wilfrid, commis
 Maison d'Ecole
 7 Samson Charles, mouleur p
 8 Garant Mme Vve Chs p
 Garant Alexandre, commis
 Garant Adélard, com.-voyageur
 9 Guay Jean, forgeron
 10 Couillard Ths, courtier (r) p
 11 Lesard Gédéon, navigateur
 12 Samson Odina, chef de trains
 Blais Adélard, commis
 Ringuette Louis, chauffeur
 14 Gagné Luc, menuisier
 Couillard Achille, sgt de police
 Gagné Napoléon, agt d'assur.
 Gagné Aimé, agent
 13 Rhéaume Mme Michel
 15 Michaud Edmond, maçon
 Michaud Mme Magloire

- Rhéaume Mlle Malvina, commis en pharmacie
- 16 Paradis F., agt. débit de tabac
- 17 Tanguay Mme Vve Cyprien p
Duclos Mlle Vital, blanchisseuse
- 19 Dorval Fravien, snr, entrepreneur maçon,
Labrecque Nap., menuisier
- 18 Blais Damase, contremaître
- 18 Couture Alfred, contremaître
- 13 Bégin Alp., navigateur
Bégin Régis, navigateur
Bégin Edgar, journalier
Bégin F. X., emp. de la Traverse
- 21 Laflamme F. X., commis-march.
- 22 Samson J. H., employé civil p
- h 23 Roberge Edouard, serrefrein
- 24 Duquet Louis, charetier p
Lecours Alphonse, charetier
- 25 Guay Onésime, emp. L. C. Ry
Guay Joseph, menuisier
- 26 Couture I. O., checker I.C.R., p
- 27 Brochu Nap., de Brochu & Guay
Brochu Mme Vve André p
Leclerc Joseph, cordonnier mac.
- 28 Pouliot Louis, boucher p
Turgeon Jos, commerçant
- 29 Pelchat Paul Nap., journalier
Plante Edmond, menuisier
- 30 Pageau Fortunat, machiniste
- 31 Gosselin Adélard, garde-moteur
- 32 Chenard Prudent, charretier p
Chénard Adélard, journalier
- 34 Labrecque Mme Louis
Labrecque J. Napoléon, agent de buanderie
- 36 Landry Johnny, journalier
- 37 —
- 43 Beaudry Emile, menuisier p
Bélangier Candide, électricien
- 44 Gelly Welly, surintendant p
- 45 Samson Edouard, calfat
- 46-48 Lavoie Octave, employé civil
Fournier P. Paul, voiturier
- 47-49 Brochu Phidime, forgeron p
- 50-52 Fournier T. D., charron(r) p
Gaumont François, rentier
Fournier Mlle Emilie, inst.
Fournier, Mlle Marie, modiste
Fournier Edouard, étudiant
- St-Rémi**, de 8 rue St-George allant sud
Côté Mlle Rosalie, ouv. en tapis
Côté Mlle Soph., blanchisseuse p
Guay Emile, typographe
Lafrance F. X., agent d'ass. p
Ruel Johnny, ingénieur p
Côté Joseph, journalier p
Côté Alphonse, journalier p
Côté Edmond, charetier
Seton Mrs W., rentière p
Ruel J. B., jnr, chauffeur
Brochu Albert, cordonnier mac.
Brochu Thom, boulanger p
- Poliquin Léonidas, journalier
Côté Joseph, journalier
Poliquin A., gard. à a Trav. p
- St-Thomas**, de 29 rue Eden à la rue
Côté Etienne, snr, charretier p
St-George, allant au sud-est connue sous le nom de St-Gabriel
- 1 —
3 —
- L'école St-François-Xavier, des rév. Frères Maristes de Lévis
Révd Frère Marie Eparque, dir.
- 4 Poliquin François, journalier
Poliquin Joseph, journalier
Poliquin Arthur, journalier
- 5 Wittington Nap., journalier p
- 6 Audet Mme George, modiste
Labranche Alf., lattier
Whittington, Mme Vve William
- 7 Whittington Onés., plâtrier p
- 8 Hallé Louis, journalier
- 9 Pouliot Mme Vve Honoré p
Pouliot Jos., tailleur en cuir
Pouliot, A., cordonnier-mach.
- Victoria**, de 112 Wolfe allant au nord à la rue Fraser
- 108 Lesard Réal, journalier
Lessard Euchar., charetier p
Lesard Jos., plombier
- 108r Laflamme Jos., cordonnier p
Morin Pierre, maçon
Morin Louis, peintre
- Wolfe** de 21 Côte du Passage à l'extrémité nord-est de la ville
- 4 Trudelle Eugène, comptable
- 2 Roy, E., surint. de la Cie Metropolitan (bureau)
- 8 Farmer T., contremaître
- 9 Trinity Church
- 10 Roy Mme Léon, rentière p
Roy Adjutor, notaire, agent d'assurance, secrétaire de la société d'agriculture
- 11 Dickson H. A. Revd, Trinity Church Rector
- 12 Bégin George, ingénieur
- 14 Kromstrom Emile, marchand r
- 16 Bernier Mlle Rachel, modiste p
Élévateur L. C. Ry.
- 17 Leblond Mme Alphonse, professeur de musique,
Gelly Aurèle, commis p
- 19 Lambert Albert, employé civil
- 20 Poiré, J. A., typographe r p
Poiré Arthur J., conduct. I.C.R.
Poiré Mme Honoré
- 21 Carrier Mme Antoine, rentière
Pourtier Mme Edmond
Carrier Alfred, organiste
- 22 Gagnon Antoine, agent d'assur.
- 23 Bernier Alphonse, C. R., organiste et maire, avocat (r)
Bernier Henri, organiste, E.E.D.

- 24 Bégin J. Art. orfèvre (r)
Bégin Odule, employé civil
- 25 Gosselin Nar., commerc. de bois
et surveill. de la corporation p
Bégin Mme Vve Cléophas
Roy Raymond, menuisier p
- 26 Marceau Mme J. E., rentière
Patton Harry, électricien, pens.
- 27 Carrier Omer, portier
- 28 Couture Jos. Olivier, commis p
Couture Achille, typographe
Couture Mlle Esther, ménagère
- 29 —
- 30 Rioux John, conducteur I.C.R.
- 31 Jobin Jacques, mtre de poste p
McNeil Mme George, asst. B. de
Poste
- 32 Falardeau A. A., meublier p
- 33 Roberge L. J., agent maf. de
meubles
Roberge D. L., asst. teneur de
livres
Jobin Emile, commis, I. C. R.
- 34 MacGregor A. C., office clerk
- 35 Demers Mme Vve Isaïe p
Demers J. Emile, major
Demers Adjutor, boulanger
Demers Roméo, commis
- 36 Carrier Jos. H., opérateur p
- 37 Garant F. X., libraire
Leblond Arthur, commis-march.
- 38 Darveau Charles, avocat, de
Valère Darveau & Darveau p
Darveau Alex., commis de banq.
Darveau Laur., commis de banq.
Guay Mme Geo., prof de piano
- 39 Lachance Ls, rep. Cie Paquet p
Lachance Joseph, étudiant
- 40 Desrochers Frs X., surintendant
de l'aqueduc
- 41 Lavallière Edouard, porter ICR
Cauchy Charles, cond. I.C.R. p
- 42 Arsenault D., insp. et agt d'exp.
- 45 Couture David, mouleur
Breton Théodore, ingénieur
- 44 Roy P. Geo. dép.gref. d App. p
- 43 Savard Mme François, modiste
Morin Ernest, boulanger
- 46 Belleau Eusèbe, de Belleau,
Belleau & Belleau p
- 47 Gagné Mme J. C., modiste
- 48 Samson J. B. Et. emp. civil p
- 49 à 53 Lafamme J. A., chaussu-
res, nouveautés et épicerie
- 50 Carrier Jos., comm.-voyageur p
Boisvert Mlle Elise, ménagère
- 51 Pouliot Joseph, rentier
Pouliot Mme Joseph, modiste
Lavoie Mme Edouard, modiste
Lavoie Mlle M. A., teneur de liv.
- 52 Bégin, Mme Vve Ag, rentière p
Thomlinson Mlle M.
- 54 Adam Nap., marchand de bois
Tanguay, Mme Théod., coutur.
- Lecours, Mme Ed.garde-malade
- 55 Patton Alan, clerk p
Patton Duncan, clerk
- 56 Laflamme Ferd., cordonnier p
- 57-59 Houde Jos., commerc. (étal)
- 59 Godbout J. A., commis-march.
- 58 Turgeon Mles Marie et Philo-
mène, rentières p
- 60 Bedard Jos Ad., commis I.C.R
Brochu Mlle Henriette, modiste
Roy Lucien, garde-frein
- 61 Roy Mme Vve David p
Roy J. E., avocat (r)
- 62 Smith F. J., sec. Laurent Whit.
Tardif Jos. Geo. conduct. I.C.R.
- 63 Poiré Jos., plâtrier
Poiré Hubert, ingénieur
- 64 Dumas David, pilot
Dumas Eudore Dr.
- 65 Roy, Mme Vve Narcisse p
- 66 —
- 67 Carrier Alfred, mécanicien
- 68 Gelly Emile, avocat (r)
- 70 —
- 69 Peyrusse Johnny, mécanicien
- 71 Bouthillet Isid., cond. I. C. R.
Bouthillet J. B., sr., club Napol.
Bouthillet Siméon, garde-frein
- 72 Thivierge Ed. march-épiciier p
Lamonde, Mme Vve
- 73 Nadeau Herm. emp. marine
Provost Mme Napoléon
Dion capt. Edouard
Dion E. Arthur, typographe
Dion Alfred, serrefrein
- 74 Giguere Richard, desinateur
Gagnon Nap., électricien Cie de
téléphone Bellechasse
Wah Lee, buanderie chinoise
- 75 Bélanger Addie, time-keeper
I. C. R.
- 76 Poitras L. J., messenger
- 77 Duchesneau J. E., voya. comm.
- 78 Couture Philéas, maçon
Thibault Mlle Sophie, blanchiss.
- 80 Barras Mme Honoré
Barras Ephrem, chauffeur
- 81 Garneau Jos., sellier
- 82 Lasnier Eud., manuf. de cirege
Plante Mme J. C., modiste
Lapierre L. H., pilot p
- 83 Couture David, mouleur
- 84 Laflamme Adj., 2e ingénieur
Demers F. X., mesur. de bois p
- 85 Couture Pierre, sr, maçon p
Couture Edgar, maçon
Couture Valère, commis
- 87 —
- 88 Michaud David, garde-freins
Michaud Lor., ouv. en bouilloires
Michaud Raoul, typographe
r Turcotte Ed., menuisier (r)
- 90 Filteau Emm., ingénieur
- 92 McGovern P., clerk I. C. R.

95 Ouellet Chs A., cond. d'expresse	104-106 Garneau Hon., menuisier p
94 Nadeau Mme Vve Joseph	107 Duchesneau Jos., journalier p
Nadeau Mlle Lumina, modiste	Duchesneau Mme Vve Antoine
96 Verreault Edouard, gérant	112 Paquette Léonidas, contremaf-
98 Verreault J., épicier et maître	tre I. C. R.
de poste p	Morency George, étudiant.
102 Vien George, menuisier p	Morency Mme D. C., rentière
Vien Moïse, commis	Turgeon Adélar, plâtrier p

Bell 201,

LEVIS

National 73

La Cie de Machineries Mercier

MECANICIENS

MARCHANDS DE TOUTES SORTES DE FOURNITURES POUR MOULINS ET MANUFACTURES

Aussi un stock de toute espèce de machineries de seconde main, telles que Bouteilloires, Engius, Turbines, Scies, Etc.

POMPES A DOUBLE ACTION Nos 1 et 2

Fournitures de Moulins complets. Scies rondes. Courroies de toute sorte. Cuir à Lacets. Huile.

Demandez nos prix

L'ANNUAIRE des ADRESSES de LEVIS

A

- Académie de musique, salle Fraser, 102-104.
Académie des Soeur de la Charité, Déziel, 20.
Adam, Napoléon, marchand de bois, lumber merchant, Wolfe 54.
Ainwright Miss, calligraphe, copyist, L. Co. Ry, Fraser 50.
Alain alias Bolduc Ed., sr, gardien, caretaker, Côte Davidson 17-19.
Alain alias Bolduc, Edouard, fils, journalier, laborer, Côte Davidson, 17.
Alain alias Bolduc, Francis, charretier, carter, Fraser 73.
Alain Arthur, entrepreneur menuisier, maître de poste et marchand général, master joiner, poste office and general merchant, Spécialité : construction de villes. St-Laurent 312 et 324, Téléphone C. de B. 223.
Allans, Rea & Co, agents and owners of the Allan Line of Steamships, agts et propriétaires des bateaux transatlantiques de la ligne Allan, St-Laurent 133—W.-H. Henderson, représentant, Champlain, 169, Québec, Tél. 59.
Allard Antonin, ferblantier, tinsmith, Notre-Dame 1.
Allard Daniel, journalier, laborer, Notre-Dame 1.
Allard, Mme Vve Ferdinand, Cuenette 61
Allard Pitre Ferd., calfat, caulker, Shaw 25.
American Express Coy., Commerciale 86.
American Consulate, C. M. Barclay, Consular agent, Fraser 22.
Ancil Joseph, snr, chauffeur, stocker, St-Ferdinand 1
Ancil, Louis, employé de manufacture, St-Ferdinand 1.
Ancil Mme Vve Dom., maison de pension, boarding house, St-George 102
Ancil Mlle Emma, calligraphe, coin du Passage et Wolfe, rés. Lauzon.
Anderson A.-O., clerk, St-Honoré 1.
Anderson Alexander, clerk, C. P. R. Quebec, commis, res. St-Honoré 3
Anderson William, immigration agent and interpreter, St-Honoré 3
Angers Victor-Jules, charretier, carter, Commerciale 25.
Aquaduc, St-Laurent 36-38.
Arsenault David, inspecteur et agent d'exportation, Wolfe 42.
Arsenault Maurice, commis-marchand, salesman, Côte du Passage 38-40.
Arsenault capt., Henri, commis-marchand, salesman, Côte du Passage 38-40.
Arsenault Théophile, marchand, merchant, Côte du Passage 38-40.
Arteau Francis journalier, laborer, Commerciale, 27.
Arteau Mme Vve Louis, commerciale, 27.
Ascenseur Commerciale, pied de la Côte Labadie, Commerciale 145.
Alliance Nationale, Cercle 109, Bureau : Eden 5
Asselin Jos., journalier, laborer, Côte Labadie 13.
Association Catholique de Secours Mutuels, C.M.B.A., Eden 5
Association des Artisans Canadiens-Français, Eden 5
Association des Forestiers Catholiques, Eden 5
Association des Forestiers Indépendants, Eden 5 (voir page 124)
Assurance Mutuelle de Montmagny (Bureau), St-Louis 39 ½
Atkinson Fred., commis d'express, clerk, I. C. R., St-Laurent 308
Atkinson Fred. B., agent for claims, I. C. R., office, rés. St-Laurent 303.
Atkinson George, agent St-Laurent 253 ½ et marchand à commission
Atkinson Mrs widow Thomas, St-Laurent 308
Atkinson Willie, chauffeur, stoker, St-Laurent 321, adr. Chaud. curve
Aubert Etienne, journalier, laborer, Guenette 15
Aubert François, journalier, laborer, Carrier 38
Aubert Johnny, asst surintendant, St-Etienne 23

ARTHUR PAQUET,

MANUFACTURIER DE BIJOUTERIE
GROS ET DETAIL

67, Rue St-Joseph, St-Roch, - - Téléphone 2537.

U. F. DROUIN & Cie

161 et 180, RUE ST-PAUL - - Téléphone 3491. Etoupe goudronnée
chaux, plâtre, latte métallique, fourniture de plomberie de toutes sortes.

Aubert Mme Joseph, rue Gauvreau 10
 Aubert Mme Vve Jean, rue St-Joseph, pension Hôtel-Dieu
 Aubert Joseph, menuisier, joiner, St-George, Villemay.
 Aubin Mme Vve Octave, St-Laurent 321
 Aubin Octave, employé de manufacture, St-Laurent 325 1/2
 Aubin Xavier, journalier laborer, St-Laurent 409.
 Aubut Joseph, charron, carriagemaker, Côte du Passage 133, St-George 54 1/2
 Auclair Jos., monteur, laster, St-George Villemay
 Audet Adélard, constable St-Etienne 35.
 Audet Albert, commis de banque, bank clerk, Côte du Passage 105
 Audet Anselme, serviteur, servant, Fraser 13
 Audet Charles, conducteur de malle, mail conductor, Fraser 34
 Audet Gustave, commis marchand, salesman, Commerciale 51.
Audet L.-O., notaire notary, professeur de musique, music teacher, Côte du Passage 59, Tél. C. de B. 125—rés. Ste-Marie 3, Tél. 187.
 Audet Mme Georges, modiste, dressmaker, St-Thomas 6
 Audet Napoléon, sollicitateur, solicitor, Côte du Passage 105.
Audette Rodolphe, sr, de Thibaudeau, Frères et Cie, Commerciale 51
Auger Lorenzo, architecte, architect, bureau, Côte de la Montagne 111
 Québec, rés. St-Jean 1
 Auger S.-C., pilote, St-Jean 1
 Auger, S.-R., commis de douane, St-Jean 1.

B

Bachtold Edward, commis, clerk, Guenette 53
 Baillargeon Mme Jean, rentière, Carrier 14
 Baillargeon Mme Philéas, femme de peine, charwoman, St-Etienne 34.
 Baker Capt. Angus, Côte St-David
Bank British North America P. C. Harrison, manager, gérant, Commerciale 47, Tél. C. de B. 40—rés. Grande Allée 88, Québec.
Banque Nationale, Napoléon Lavoie, jr, gérant, manager, Côte du Passage 47, Tél. C. de B. 117
Banque de Montréal, L.-J. Webster, gérant, manager, coin avenue Laurier, Commerciale 78. Tel. C. de B. 28
 Baquet dit Lamontagne, Alfred, architecte, architect, St-Jean 4.
 Baquet dit Lamontagne Arthur, pilote, pilot, et marchand de thé, Côte du Passage 70, Fraser 16 r.
 Baquet dit Lamontagne Raymond, pilote, pilot, St-Jean 4.
 Barclay Charles M., American Consulate and clerk Q. C. Ry, agent Fraser 22.
 Barclay C. M., clerk, commis, I. C. R. Office, Commerciale
 Baron, Godfroy, épicier, grocer, St-Laurent 83-85.
 Baron Johnny, Hospice St-Joseph, rue St-Louis.
 Baronais Octave, Côte St-Thélesphore, Domaine
 Baron Napoléon, journalier, laborer, Commerciale 22
 Barras Achille, porter, I. C. R., Fraser 76
 Baron Mme Johnny, pension privée, Commerciale 81
 Barras Dr D.-E., dentiste, dentist, Côte du Passage 74
 Barras, Edouard, capt. Cie de la Traverse, rés. Lauzon.
 Barras Ephrem, chauffeur, stoker, Wolfe 80
 Barras Jean, ancien capitaine, Fraser 96
 Barras Joseph, journalier, laborer, St-Laurent 334.
 Barras Joseph, serviteur, St-Laurent 2
 Barras Mlle S., teneur de livres, bookkeeper, Côte du Passage, 74, pen. 91.
 Barras Mme Vve Honoré, Wolfe 80
Barton Donald S., general manager and chief engineer Canadian Electric Co., Ruelle Lefrançois !
 Beaubien Ernest, gérant local, Eden 1, coin Côte du Passage
 Beauchemin Albert, commerçant, trader, St-Henri 5

Drink "**LIMLITHA**" a Replica of Champagne
 Sole Patentees **M. TIMMONS & SON**

- Beauchemin Joseph, commis, clerk, rue St-Henri 5
 Beauchemin A.-J., sr, commerçant, trader, St-Henri 5
 Beauchemin Henri, commerçant, trader, St-Henri 5
 Beaudet Philémon, journalier, laborer, Commerciale 64
 Beudet Charles,, chauffeur, stoker, St-Laurent 325
 Beudet Eugène, rév., Collège de Lévis, rue St-Joseph
 Beaudoin Ernest, commis, clerk, I. C. R., pension Côte du Passage 91
 Beaudoin A.-E., rentier, Côte du Passage 91
 Beaudoin Achille, commis, clerk, Hôtel National, St-Louis 39½ rés. 26
 Beaudoin Gédéon, marchand de marchandises sèches, Côte du Passage 91 rés. St-Etienne 33.
 Beaudoin Odilon, marchand, merchant, Côte du Passage 85, pension 89
 Beaudoin Théodore, rentier, annuitant, Côte du Passage 89
 Beaudry Emile, menuisier, joiner, St-Onesime 43
 Beaulieu Albert, teneur de livres, bookkeeper, Fraser 49
 Beaulieu Chs Gustave, officie rau bureau de l'Immigration, Fraser 47
 Beaulieu A.-D., gérant, manager, Fraser 49
 Beaulieu Elzéar, commis, clerk, Fraser 49
 Beaulieu Gédéon, entrepreneur, contractor, Fraser 47
 Beaulieu Honora, marin à bord, "La Canadienne", Eden 15
 Beaulieu Hyacinthe, capt., prop. de bateau, boat owner, St-Laurent 56
 Beaulieu Jean-Baptiste, porter, I. C. R., Eden 15
 Beaulieu Johnny, officier de douane, custom officer, Commerciale 17
 Beaulieu Louis, contre-maître, foreman, Domaine St-Laurent
 Beaulieu Mlle Lucie, rentière, annuitant, Commerciale 17
 Beaulieu Séverin, mineur. minner, St-Antoine 3
 Beaulieu Thomas, journalier, laborer, Côte des Pères 1
 Beaulieu Mme Thomas, femme de peine, charwoman, Côte des Pères 1
 Beaulieu Mme Vve Thimolaüs, Commerciale 53
 Beaulieu Paul, marchand de fer, hardware, merchant, Fraser 47 sur le cap
 Beaulieu Téléphore, Mme Vve, Fraser 49, Tél. C. de B. 161.
 Beaumont, Adolphet ingénieur, engineer, St-Laurent 288.
 Bearivage Francis, garde-frein, brakeman, St-Laurent 170
 Bédard Alphonse, gérant Union Life, Commerciale 129
 Bédard Jos Adélarde préposé au bagage, baggageman I.C.R., Wolfe 60
 Bégin Adélarde, garde magasin, storeman, St-Laurent 13
 Bégin Adjudor, mouleur, moulder, St-Laurent 25
 Bégin Adjudor, mécanicien, machinist, Montcalm 2
 Bégin Alphonse, cuisinier, cook, St-Onésime 13
 Bégin Arthur, journalier, laborer, St-Laurent 24
 Bégin Arthur, journalier, laborer St-George 122
 Bégin Arcadius, commerçant, trader, Eden 43
 Bégin Arthur, aiguilleur, switchman, (St-George) paroisse.
 Bégin Augustin, rentier, gentleman, (St-George) paroisse
 Bégin Cléophas, Mme Vve, Wolfe 27
 Bégin Désiré, employé à la Quarantaine, St-George (paroisse).
 Bégin Désiré, employé à la Quarantaine, St-George (paroisse)
 Bégin Edgar, journalier, laborer, St-Onésime, 13
 Bégin Edgar, officier de Douane, Custom House officer, Shaw 55
 Bégin Edouard, charretier et écurie de louage, carter and livery stable, Shaw 53.
 Bégin Edouard, commerçant de peaux, hide trader, St-George 122
 Bégin Edouard, charpentier, carpenter, I. C. R., Samson 11
 Bégin Edouard, porter, I.C.R., Côte Davidson 13
 Bégin Elzéar, ouvrier de navires, ship laborer, Samson 4
 Bégin Emile, serviteur, servant, Eden 27 rear
 Bégin Emile, boulanger, baker, St-Félix 11
 Bégin Ferdinand, boucher, butcher, Eden 3, étal Halle Notre-Dame
 Bégin Francis, employé de la Traverse St-Onésime 19
 Bégin Francis, gardien de barrière, 20 rue St-Onésime

C. A. PARADIS, NEGOCIANT EN GROS

GRAINES DE SEMENCE, FOIN, MOULÉE

81, RUE DALHOUSIE

TELEPHONE BELL 1324

W. BOUCHARD & Cie,
 Portes, Chassis, Persiennes, Bois de construction de toutes sortes.
 Téléphone 1578 :-: :-: :-: 93, RUE DE LA REINE, Québec :-: :-: Rés. Téléphone 3478

Nous avons constamment en magasin la célèbre lampe "TUNGSTEN",
 depuis 16 chandelles à 100 chandelles. Demandez nos prix avant de
 placer votre commande.

LA CIE P. P. GIGUERE Ltée

56, RUE DES FOSSÉS, ST-ROCH, QUEBEC. - Tel. 2115

- Bégin Francis jr, journalier, laborer, St-George, Villemay
 Bégin François, journalier, laborer, St-Laurent 23
 Bégin Isidore, fermier, farmer, St-Henri 9
 Bégin George, ingénieur, engineer I. C. R., Wolfe 12
 Bégin George, journalier, laborer, St-Laurent 204
 Bégin Hector, commis, clerk, St-Louis 14.
 Bégin Dr Henri, bureau Eden 38
 Bégin Hubert, boucher, butcher, Halle Notre-Dame, rés. Eden 7.
 Bégin O., typographe, typographer, Côte Patton 7
 Bégin Jean-Marie, journalier, laborer, St-Laurent 23
 Bégin Odule, emp. Commission du Havre, Wolfe 24
 Bégin Mme Vve Jean-Baptiste, Guenette 45
 Bégin Jean-Baptiste, St-Laurent 3
 Bégin J. Art., orfèvre, jeweller, Commerciale 121, rés. Wolfe 24
 Bégin Joseph Alexis, journalier, laborer, St-Laurent 27
 Bégin Joseph, snr., ancien batelier, boatman, St-Laurent 24
 Bégin Lauréat, agent collecteur, collector, St-George 49
 Bégin L.-Adélar, Commerciale 11-13
 Bégin Louis, cultivateur, farmer, Commerciale 11-13
 Bégin Louis-Hector et Cie, épiciers, grocers, Commerciale 11-13
 Bégin Louis-Honoré, agent d'arbres fruitiers, agent, Notre-Dame 6
 Bégin **LS-Philippe**, de Perreault et Bégin, Côte du Passage 121, rés. St-
 Etienne 30
 Bégin Mlle Marie, Eden 37-39
 Bégin Mme Charles, modiste, dressmaker, Guenette 5
 Bégin Mme Vve Aquilas rentière, Wolfe 52
 Bégin Mme Vve Damase, St-George (paroisse)
 Bégin Mme George, St-George 103
 Bégin Mme P. E., Côte du Pasage 50
 Bégin Napoléon, commerçant, trader, St-Henri 17
 Bégin Néré, typographe, typographer, St-George, Villemay
 Bébin Oscar, garde magasin, storeman, St-George, 103
 Bégin Oswald, mécanicien, machinist, St-George, Villemay
 Bégin Pierre, entrepreneur menuisier, master joiner, Côte Bennett domaine
 Bégin Philéas, conducteur, conductor, I C. R., Shaw 31
 Bégin Pierre, snr, journalier, laborer, Côte du Passage 118
 Bégin Pierre, jnr., électricien, electrician, St-Augustin 3
 Bégin Pierre, mouleur moulder, St-Laurent 23
 Bégin Régis, navigateur, sailor, St-Onésime 13
 Régin Téléphore, journalier, laborer, St-George 59
 Bégin Ulric de Bégin et Bolduc, Hôtel Tempérance, Commerciale 164
 Bélard J. Emile, commis-marchand, salesman, Fraser 45
 Bélanger Addie, time keeper, . C. R., Wolfe 75.
 Bélanger Augustin, pentre, painter, pension St-Félix 2
 Bélanger Adolphe, emp. de manufacture, Domaine St-Laurent
 Bélanger Candide, électricien, electrician, St-Onésime 45
 Bélanger Edouard, ass. Time Keeper, I. C. R., clerk, St-Félix 2
 Bélanger François-Xavier, mesureur de bois, culler, St-Laurent 311
 Bélanger Henri, journalier, laborer, StGeorges 92.
 Bélanger J.-A., garde-moteur, motorman, Fraser 47
 Bélanger Jean-Baptiste, ingénieur, engineer, St-George 92
 Bélanger Jos. F.-X., commis en pharmacie, drug clerk, St-Laurent 311
 Bélanger Joseph, peintre, painter, Guenette 61
 Bélanger Joseph, ingénieur, engineer, St-Félix 2
 Bélanger Jules, commis I. C. R., clrk, Commerciale 86, rés. 29, rue Notre-
 Dame, Québec
 Bélanger Lorenzo, sellier, sadler, St-Félix 2.
 Bélanger Mme Edmond, Carrier 17.
 Bélanger Samuel, charretier, carter, St-Georges 36.
 Bélanger Revd Lauréat, collègue de Lévis, rue St-Joseph

PHARMACIE L. E. MARTEL, 91, RUE ST-JOSEPH

TELEPHONE 2483

Drogues et Produits chimiques purs ; Médecines patentées ; Articles de Toilette et d'Hygiène ; Parfums de choix, le meilleur assortiment à Québec.

- Belleau Albert, emp. Shop I. C. R., St-Laurent 319.
Belleau, Belleau & Belleau.— I.-N. Belleau, C.R., E. Belleau, et Noël Belleau, avocats, advocates, Fraser 13, et Wolfe 46. Bureau à Québec : Côte de la Montagne, 72, bâtisse du Crédit foncier
 Belleau Chs Jos, emp. I. C. R., St-Laurent 319
Belleau Eusèbe, avocat, advocate, de Belleau, Belleau et Belleau, Wolfe, 46, Tél C. de B. 142.— Bureau à Québec, Côte de la Montagne 72
Belleau I.-N., C.R., avocat, advocate, de Belleau, Belleau et Belleau, rue Fraser, bureau à Québec, Côte de la Montagne 72
 Belleau Joseph, snr, mécanicien, machinist, St-Laurent 300
Belleau L.-Joseph, marchand, articles de beurreries et fromageries ; bureau : Sault-au-Matelot, 61, Québec.—rés. St-Georges 41, coin St-Etienne, Tél. Compagnie de Bellechasse 91
 Belleau Mme Vve Narcisse, rue Fraser 80
 Belleau Narcisse, ass. teneur de livres, asst. bookkeeper, ruelle Fraser 11
 Belleau Marie-Ls Révd., collègue, rue St-Joseph
 Bellemare Mlle, pension, Hôtel-Dieu, rue St-Joseph 13
Belleau Noel, avocat advocate, de Belleau, Belleau et Belleau, Fraser 11
 Beloir Jos., chauffeur, stocker, Déziel 25
 Beloir François, journalier, laborer, Déziel 73
 Bennett Mrs. Sam., St-Laurent rear 357
 Bergeron Alphonse, commis expéditeur, clerk, Domain Farm
 Bergeron Herménégilde, employé I. C. R., côte Bennett 6
 Bergeron Jean-Baptiste, journalier, laborer, St-Laurent 349
 Bergeron Joseph, journalier, laborer, St-Laurent 433
 Bergeron Joseph, menuisier, joiner, Carrier, 28
 Bergeron Mme Vve Athanase, St-Laurent 306
 Bergeron Révd M.-A., collègue de Lévis
 Bernier Alfred, employé Canadian Express, St-Laurent 219
 Bernier Adolphe, teneur de livres, book-keeper, Fraser 1
Bernier Alphonse, C. R., maire de Lévis ; avocat, advocate, Wolfe 23. Tél. Bell 95 et Tél. Bellechasse 278. Bureau à Québec, Côte de la Montagne 111. Tél. 430.
 Bernier Amédée, garde-freins, breakesman, St-Antoine 4
 Bernier Arthur, navigateur, sailor, St-George, Villemay
 Bernard André, ingénieur mécanicien, machanical-engineer, St-Laurent 177
 Pernier Eugène, typographe, typographer, Côte du Passage 17-23
 Bernier Honoré, préposé au bagage I. C. R., St-Laurent 286
 Bernier H.-P., aiguilleur, G. T. R. gardien de la paix, St-Laurent 219
 Bernier Henri, organiste, organist et étudiant en droit, Wolfe 23
 Bernier Hubert, hôtelier, St-Félix 1
 Bernier Jos., rentier, gentleman, Fraser 1
 Bernier Joseph, boulanger Baker, Déziel 30
 Bernier Joseph, préposé au bagage, bagageman, St-Antoine 4
 Bernier Joseph, orfèvre, jeweller, St-Laurent 219.
 Bernier Laval, commis, clerk, St-Etienne 39
 Bernier Louis, journalier, laborer, pension, Commerciale 90
 Bernier M., conducteur, Mail-conductor, St-George, Villemay
 Bernier Mlle Rachel, modiste, dressmaker, Coin Wolfe 16 et St-Honoré
 Bériau Oscar, A., employé civil, civil service clerk, Fraser 7
 Bernier Mlle S., opérateur, télégraph operator, St-Etienne 5
 Bernier Madame, pension Hôtel-Dieu
 Bernier Mme Jean, St-Etienne 33
 Bernier Mme Vve J.B., St-George, 66
 Bernier Mme Veuve Jean-Baptiste, St-George, Villemay.
 Bernier Madame Jean-Baptiste, Déziel 27.
 Bernier Philéas, boucher, butcher, Commerciale 96, rés. St-Etienne 39
 Bernier Philiás, plombier plumber, Commerciale 8 pension
 Bernier Thomas, conducteur de malle, mail clerk, St-George Villemay
 Bertrand Téléphore L., Mme veuve, de la Citerne 5

ROSARIO LACHANCE,

WATCHMAKER, JEWELLER and OPTICIAN

TELEPHONE 2084

252 St. Joseph Street, Quebec.

SAMUEL BEDARD,
 Horloger, Bijoutier et Opticien

353, Rue Saint-Paul,
 Jones en or pour fançailles. Bagues en or surmontées de diamants, perles, rubis ou saphirs, de \$5.00 à \$400.00. Aussi Bagues gold filled garanties pour 10 ans, de 50 cts. à \$3.00.
 Québec.

- Bérubé Alfred, électricien, electrician, Côte Labadie 19
 Bérubé Baptiste, journalier, laborer, St-Laurent 201
 Bérubé Philippe, journalier, laborer, St-Laurent 205
 Bessette J., monteur, laster, pension St-George, Villemay
 Bessette Siméon, monteur, laster, pension St-George, Villemay
 Betie Alexandre, serviteur, servant, St-Augustin 6
 Betie Elzéar, Capt., Cie de la Traverse, rue Commerciale
 Betie Melle Marie, St-George 126
 Betie Octave, St-George 126
 Betie Paul, garde-magasin, storeman, St-George 126
 Bilodeau Achille, garde-magasin, storeman, St-Etienne 32
 Bilodeau Sylvio, A., préposé au bagage, I. C. R., rés. Commerciale 110
 Bilodeau Léonidas, plombier plumber, St-Louis 73
 Bilodeau Mlle Marie, modiste, dressmaker, St-Julien 6
 Bilodeau Onésime, menuisier, joiner, St-Louis 73 (près de l'Hospice)
 Pilodeau Raymond, hôteliers, bar tender, Commerciale 110
 Bilodeau Rosaire, plombier, plumber, St-Louis 73 (près de l'Hospice)
 Bisson Hubert, comptable, accountant, Côte du Passage 65
 Bisson Mme Zélia, de Charles Maranda et Cie charretier, carter, St-George 61
 Bisson Mme Vve Hubert, St-George 63
 Bisson Joseph, journalier, laborer, Commerciale 30
 Bissonnette Jean, cordonnier, shoemaker, St-George 146
 Bissonnette Joseph, épicier, grocer, commerçant, trader, St-George, paroisse
 Bissonnette Louis, menuisier, joiner, St-George (paroisse)
 Bissonnette Mme Vve Lucien, Côte du Passage 127
 Bissonnette T., plombier, plumber, Côte du Passage 127
 Bittner François, blacksmith, forgeron, St-Laurent 341
 Bittner Mlle Emélie, teacher, institutrice, St-Laurent 341 pension 364
 Blair A.-C., commis de banque, bank clerk, Commerciale 147, rés. St-Cyrille 6 Québec
 Blais Albert, menuisier, joiner, Blanchet coin Chabot
 Blais Alexandre, custom house officer officier de douane, St-Julien 5
 Blais Adélar, commis, clerk, St-Onésime 12
 Blais Damase, jnr, contremaitre, foreman, St-Louis 42, coin St-Onésime
 Blais Damase snr, menuisier, joiner, pension St-Louis 40
 Blais Edouard, pension, Côte du Passage 85
 Blais George, menuisier, joiner, Carrier 50
 Blais George, teneur de livres, I. C. R., book keeper, Shaw 24
 Blais Harvey, sténographe, stenographer, Eden 14 r
 Blais J. Arcadius, entrepreneur menuisier, master joiner, ave Mont-Marie.
 Blais Joseph, menuisier, joiner, Avenue Mont Marie 8
 Blais J.-A., gérant, manager, The Rock City Cigar Co., Shaw 26.
 Blais Lionel, cigarier, cigar-maker, Carrier 50
 Blais Lauréat, orfèvre, jeweller, Eden 14r
 Blais Louis-Gaudias, menuisier, joiner, Avenue Mont Marie 7
 Blais Mme Arthur, couturière en pelleterie, St-Etienne 13
 Blais Mme Wincelas, modiste, dressmaker, Eden 14r
 Blais Philippe, commis, clerk, Shaw 24
 Blais Pierre, menuisier, joiner, Samson 14 1/2
 Blais Raoul, navigateur, sailor, St-Etienne 11
 Blais Reynold, employé civil, Shaw 24
 Blais Wincelas, gardien du club, clerktaker, Eden 14r
 Blanchet Jean-Baptiste, journalier, laborer, Guenette 17
 Blanchet Joseph-L., fonctionnaire public, civil service clerk, Blanchet 9
 Blanchet Jean M., gérant, La Caisse d'Economie, Blanchet 7
 Blondin Jos-Albert, huissier, C. S., bailiff, St-George, paroisse Villemay
 Blouin Arthur, commis de douane, Carrier 4.
 Blouin Benjamin, chauffeur, stocker, St-Laurent 134-135
 Blouin Arthur, laitier, milkman, Samson 7
 Blouin Claude, employé de chemin de fer, St-Laurent 134-135

**Buvez le Tonique
par excellence**

TONOMEAD

M. TIMMONS & FILS, seuls agents, Quebec

Blouin Mme Jean Cyrille, Carrier 4
 Blouin George, commis, clerk, St-Etienne 12
 Blouin J.-A., épiciier, grocer, St-George 119, rés. Guenette 19
 Blouin J.-Cléophas M.P.P., pour Lévis ; de J.-B., Blouin et Fils, St-George (paroisse)
 Blouin Damase, boucher, butcher, pens., St-Louis 39 1/2, étal St-George par.
 Blouin J.-B., et Fils, manufacturiers de chaussures et tanneurs, boot and shoe manufacturers and tanners ; manufacturers of all sorts of heavy boots and shoes ; Fishing Mocassins and Miner's boots ; Heavy hand made, St-George (paroisse) Tél. C. de B. 14. Tél. Bell, 66.

P. O. 86

Blouin J.-N., agent voyageur, commercial agent, Notre-Dame 5
 Blouin Mlle Bernadette, sténographe, stenographer, Eden 1
 Blouin Mme J.-B., St-George (paroisse)
 Blouin Mme Pierre, restaurant Toronto House, St-Laurent 154
 Blouin Mme Vve Onésime, rentière, annuitant, pension Côte du Passage 89
 Blouin Pierre, barbier, barber, St-Laurent 134-135
 Blouin Mme Wilbrod, St-Etienne 12
 Blouin Ubalde & Cie, bouchers, St-George, paroisse.
 Bois Joseph, employé de manufacture, Côte Bennett 8
 Boissinot Arthur, typographe, typographer, Commerciale 6
 Boissinot Eugène, tailleur, tailor, Gauvreau 6
 Boissinot Léo P., commis, clerk, Commerciale 38
 Boissinot Mme Eugène, Gauvreau 5
 Boissinot Mme Vve Louis-Philippe, Commerciale 38
 Boissinot Mme Vve Thomas, Commerciale 26
 Boissinot Philippe, sellier, sadler, Gauvreau 12
 Boissinot T., monteur, laster, Carrier 43
 Boissinot Thomas, jnr., commis, clerk, Commerciale 2
 Boisvert Alexandre porter I. C. R., Côte Labadie 7
 Boisvert Edouard, mouleur, moulder, Carrier 35
 Boisvert Ernest sellier, sadler, St-François, 5
 Boisvert Mlle Elise, ménagère, caretaker, Wolfe 50.
 Boisvert Napoléon, journalier, laborer, St-Laurent 252
 Boisbert Napoléon, journalier, laborer, St-Laurent 221
 Boisvert Wm, jnr, porter I.C.R., Carrier 18
 Boisvert Wm., snr, arrimeur, stevedore, St-Honoré 5.
 Boisvert Wm-Georges, peintre, painter, St-Laurent 221
 Boivin Augustin, cordonnier-machiniste, shoemaker, pension St-Augustin 9
 Boivin Jules, commis, clerk, St-Laurent 113
 Boivin Mme veuve M.-J., épicerie, grocery, St-Laurent 110-113
 Bolduc Alfred, journalier, laborer, Côte Bennett
 Bolduc Arthur, journalier, laborer, St-Laurent 420.
 Bolduc Aurèle, mouleur, moulder, Guenette 41
 Bolduc Edouard, jnr, journalier, laborer, Côte Davidson 19
 Bolduc Francis, cordonnier-machiniste, shoemaker, Fraser 73
 Bolduc J.-A., menuisier, joiner, St-Louis 33 près de l'Hospice
 Bolduc Jos et Cie, agents d'assurance, Côte du Passage, 42
 Bolduc C.-H., asst. teneur de livres, asst. bookkeeper, Côte du Passage 42
 Bolduc Joseph, commerçant, trader, de Bégin et Bolduc, Commerciale, pied Côte Davidson
 Bolduc Joseph, garde-freins, brakesman, St-Laurent 209
 Bolduc Mlle Marie, de Mmes Brochu & Bolduc, Côte du Passage 82
 Bolduc Mlle Philomène, maison de pension, boarding house, Guenette 18
 Bolduc Onésime ancien charretier carter, Commerciale 35
 Bolduc Pierre, journalier, laborer, St-Laurent 29
 Bolduc Pierer, forgeron, blacksmiths, Q. C. R., St-Laurent 35.
 Bolduc Pierre, plombier, plumber, Commerciale 75, rés. Fraser 73

Voie d'évitement et Sècherie moderne.

C. P. R. Siding and Dry Kiln.

NAPOLÉON GIGNAC

Telephone 2050

44-68, Rue Lalemant, Quebec.

- Bonneau Arthur, jnr, conducteur, St-Laurent 263
 Bonneau Art., snr, conducteur I. C. R., conducteur, St-Laurent 260
 Bonneau Mlle Elise, servante, Hôtel-Dieu, rue St-Joseph
 Bonneau Zacharie, garde-freins, Brakesman, St-Laurent 260
 Bonneau Zach., garde-freins, brakesman, St-Laurent 330 pied Côte St-Dav.
 Bossé Louis, employé I.C.R., Carrier 12
 Bossé Prudent, laitier, milkman et maire, St-George près barrière Villemay
 Bouchard Achille-Jos., mesureur de bois, culler, St-Laurent 367
 Bouchard Alfred, conducteur, dépôt I.C.R., rue Commerciale
 Bouchard Alfred, charretier, carter, St-Laurent 349 ½.
 Bouchard Arthur, journalier, laborer, Guenette 48
 Bouchard Aurèle, journalier, laborer, St-George, paroisse Villemay
 Bouchard Edouard, ingénieur, engineer, St-Etienne 14
 Bouchard Emile, typographe, typographer, St-Félix 10
 Bouchard Eugène, charretier, carter, Guenette 48
 Bouchard Frs-Xavier, mouleur, moulder, rue Gauvreau 11
 Bouchard George, menuisier, joiner, St-Félix 10
 Bouchard Jean-Baptiste, rentier, St-Laurent 367
 Bouchard Mme Pierre, Déziel 21
 Bouchard Joseph, journalier, laborer, Guenette 48.
 Bouchard Mme Joseph, servante, St-Louis 21
 Bouchard Mlle L., opératrice, telegraph operator, Côte du Passage 6
 Bouchard Théophile-A., chauffeur, stocker, Déziel 21
 Bouchard Valère, photographe, photographer, St-Félix 10
 Bouchard Wilfrid, mouleur, moulder, Fraser 38
 Boucher Amédée, journalier, Domaine St-Laurent 414
 Boucher Arthur, typographe, typographer, Eden 20
 Boucher Edmond, employé de manufacture, St-Laurent 377
 Boucher France, journalier, laborer, St-Laurent 373
 Boucher François, rentier, annuitant, St-Laurent 347
 Boucher François-Xavier, journalier, laborer, Côte Bennett
 Boucher George, garde-freins, brakesman, St-Laurent 299
 Boucher Louis, emp. de manufacture, St-Laurent 399
 Boucher Louis, emp. manufacture, Domaine Farm
 Boucher Joseph, garde-moteur, motorman, Commerciale 100
 Boucher Jos., emp. de manufacture, shoemaker, Domaine St-Laurent 395
 Bouchard Louis, journalier, laborer St-Laurent 339.
 Boucher Napoléon employé de manufacture, shoemaker, Domaine St-Laurent.
 Boucher Mme Nicolas, servante, St-Laurent rear 358
 Boucher Mme Vve Prime, St-Joseph 11
 Boucher Napoléon, garde-freins, brakesman, St-Laurent 171
 Boucher Napoléon, journalier laborer, Côte Bennett St-Laurent 391
 Boucher Philippe, journalier, laborer, St-Laurent, 360 et 362
 Boucher Théop. magasin de chaussures, boots & shoe, côte du Passage 81
 Boucher Mme Vve Rémi, gardienne de barrière, St-George Villemay
 Boucher Rémi, jnr, ingénieur, engineer, St-Laurent 44
 Boucher Rigobert, journalier, laborer, haut de la Côte Bennett
 Boucher Simon, journalier, laborer, St-Laurent 348
 Boucher Théodore, monteur, laster, St-George, Villemay
 Boucher Tréffé, journalier laborer, St-Laurent 367
 Boucher Xavier, employé de manufacture, St-Laurent 353
 Bourdon Jos.-George, caissier, cashier, Côte du Passage 20
 Boulanger Adrien agent, St-George 113-115
 Boulanger Eugène, forgeron, blacksmith, Domaine St-Laurent 396
 Boulanger François, employé I. C. R., Samson 5
 Boulanger J. A., manufacturier de poêle et fondeur, représentant les meilleures manufactures de poèles du Canada, Eden 14-16 et St-Laurent 6. Tel. Bell 287, Tel. Nationale 21. Rés. St-Laurent 83-85
 Boulanger Henri, expéditeur, shipper, St-Laurent 46.

HIGH GRADE HARNESS MANUFACTURERS

Lamontagne Limited.
 BALMORAL BLOCK
 NOTRE DAME ST WEST. MONTREAL, CAN.

Boulanger Joseph, typographe, typographer, St-George 124
 Boulanger Louis, maçon, mason, Carrier 1-2
 Boulanger Mme P.-F., Commerciale 51
 Boulanger Mme veuve Edouard, Shaw 15
 Boulanger Mme Vve Octave, gard de barrière, tool gate keep. rue St-Henri
 Boulanger Philippe, garde-freins, brakesman, St-George, Villemay
 Boulay Ludger, ingénieur, engineer, pension St-Laurent 323
 Boulet Evariste, mécanicien, machinist, St-Etienne 10
 Boulet Johnny, mécanicien, machinist, St-Etienne 10
 Boulet Lucien, mouleur, moulder, rue Gauvreau 11½.
 Bourassa Edouard, commis, clerk, Eden 20
 Bourassa Eudore, tourneur, turner, Côte Davidson 5.
 Bourassa Mlle, institutrice, teacher, St-Laurent 341 pension 364
 Bourassa Joseph-Edmond, commis-marchand, salesman St-George Villemay
 Bourassa Joseph-R., forgeron, blacksmith, St-George (paroisse)
 Bourassa Louis, épicier, grocer, Côte Davidson 5.
 Bourassa Henri, commis, clerk, Eden 20
 Bourassa Mlle Adèle, épicerie, grocery, St-George 58
 Bourassa Mlle Arthémise, pension Hospice St-Joseph
 Bourassa Mlle Georgiana, Eden 35
 Bourget Adélard, garde-moteur, motorman, St-Laurent 56
 Bourget Adélard, conducteur, conductor, St-Laurent 80
 Bourget Mme Veuve Augustin, De la Citerne 7.
 Bourget Damase, restaurateur, dépôt de journaux, St-Louis 2
 Bourget Emile, commis, clerk, St-Louis 3
 Bourget Gaudias, Mme V ve, Côte du Passage 56
 Bourget Onésime, sellier, saddler, St-François 7
 Bourget George, rentier, Eden 27
 Bourget Joseph, journalier, laborer, Guenette 55
 Bourget J.-A., commis de banque, bank clerk, Commerciale 147
 Bourget Mlle Scholastique, pension Hôtel-Dieu
 Bourget Wilfrid, commis, clerk, St-Louis 7
 Bourcier Henri, conducteur I. C R., conductor, St-Etienne 25
 Bousquet Donat, commis, clerk, I.C.R., Avenue Laurier
 Bouthillet Isidore, conducteur I. C. R., conductor, Wolfe 71
 Bouthillet Jean-Baptiste, Wolfe 71
 Bouthillet Siméon, garde-freins, brakesman, Wolfe 71
 Boutin Alfred, garde-freins, brakesman, Villemay
 Boutin Godfroi, journalier, laborer, St-Laurent 207
 Boutin Honoré, journalier, laborer, St-Laurent 83
 Boutin Léonidas, dentiste, dentist, Côte du Passage 78.
 Poutin Jean, charretier, carter, St-Laurent 235
 Boutin Napoléon, journalier, laborer St-Laurent 206-220
 Boyd Patrick, yard master G. T. R., St-Laurent 194
 Boyd Rév. P., Collège de Lévis, St-Joseph
 Breton Théodore, ingénieur, engineer, Wolfe 45
 Breton Adélard, journalier, laborer, Côte Davidson 14
 Breton C.-F., garde-freins, brakesman, I. C. R., St-Laurent 39
 Brennan Peter, agent Canadienne Express, office I.C.R., Ave. Laurier
 Bridgedale Thomas, clerk, commis, I. C. R., Avenue Laurier
 Brochu Albert, cordonnier-machiniste, shoemaker, Rue St-Remi
 Brochu Alfred, journalier, laborer, rue St-Rémi
 Brochu André G., teneur de livres, bookkeeper, St-George 75
 Brochu David, ingénieur, engineer, Commerciale 23
 Brochu Déziel-L., comptable, accountant, Samson 2
 Brochu Joseph, peintre, painter, St-Onésime, 35
 Brochu E.-Arthur, peintre, painter, Shaw 20
 Brochu Joseph-Adélard, cordonnier-machiniste shoemaker, Shaw 21
 Brochu Mlle, pension Hôtel-Dieu, St-Joseph 13
 Brochu Mme Laval, de Mme Brochu & Bolduc, Fraser 73

U. F. DROUIN & Cie

161 et 180, RUE ST-PAUL
Soudure, plomb en guense, tuyau de plomb, habbit de toutes sortes, etc. Telephone 3491

ARTHUR PAQUET, Manufacturier

67, RUE SAINT-JOSEPH, SAINT-ROCH

Spécialité : DIAMANTS ∴ ∴ Téléphone 2537.

- Brochu Maximin, charretier, carter., St-Etienne 8
 Brochu Mlle Henriette, modiste, dressmaker, Wolfe 60
 Brochu Mme André, St-Onésime 27
 Brochu Siméon, serviteur, servant, Déziel 22
 Brochu Phidime, forgeron, blacksmith, St-Onésime 47-49
 Brochu Philémon, serviteur, monastère, St-Louis 45
 Brochu Thomas, boulanger, baker, St-Rémi
 Brochu Wilfrid, employé civil, civil service clerk, St-George 75
 Brodeur Mme Léon, St-George N, coin St-Antoine
 Brodie C.-E., advocate, avocat, of Pentland, Stuart & Brodie, St-George 14
 Brotherhood Society Lodge No 50, rooms, St-Laurent 156
 Brousseau Anselme, rentier, Wolfe 29.
 Frousseau Adolphe, gérant, manager, Wolfe 29.
 Brousseau Eugène journalier, laborer, Canton Labadie 9
 Brousseau Léger, de Léger Brousseau & Ce, imprimeur, rés Wolfe 29,
 atelier St-Valier 70-74 Québec.
 Brousseau Mme Veuve Léger, Wolfe 29.
 Broully Louis, artiste au "Soleil", Fraser 49
 Brown J.-Chs., Teller Bank of Montréal Commerciale 78, rés. Montcalm 4
 Brown John, clerk Q. & L. F. office, Québec, Montcalm 4
 Brown Mrs widow, Montcalm 4
 Brulotte Edouard, mécanicien, machinist, De la Citerne 10
 Brulotte Louis, rentier, gentleman, De la Citerne 10
 Brunelle Mme veuve Emile, St-Laurent 15-16
 Brunelle Emile, modeleur, moulder, St-Laurent 15-16
 Bryson J.-George, clerk, commis, boards Fraser 45
 Buanderie Pfeiffer, succursale, Côte du Passage 87
 Buanderie Laundry, de Lévis, St-Augustin 33
 Buanderie Chinoise, Wolfe 56
 Buchanan, Geo.-S., bookkeeper, teneur de livres, St-Georges 35.
 Buchanan John, insurance agent, agent d'assurance, St-George 35 et Com-
 merciale 133
 Bulletin Paroissial, sacristie St-Joseph.
 Bureau G. N. W., Telegraph Co., Station I. C. R., Commerciale
 Bureau Central de Téléphone Bell, Côte du Passage 72-74
 Bureau de Collection de la Soc. des Arts. Canadien-Français, T. Powers,
 comptable, Eden 7
 Bureau de la Cie de Téléphone de Bellechasse, Eden 1
 Bureau de l'Agence de Publication d'annonces et d'impressions de la ville
 de Lévis, Côte du Passage 17-23
 Bureau d'Enregistrement, J. A. Carrier, régistrateur, Fraser 21, Tel. C.
 de B. 165
 Bureau de Douane, rue Commerciale, Avenue Laurier 82
 Bureau Cie d'ass. Mutuelle de Montmagny, St-Louis 39 ½
 Bureau de l'inspection des peaux vertes, Fraser 106, coin Commerciale
 Bureau de l'assurance Alliance Nationale, Eden 5
 Bureau de l'Intercolonial et du Québec Central, Commerciale 102
 Bureau de Poste, Robert Carrier, maître de poste, Commerciale 80 coin
 Avenue Laurier
 Bureau de Poste, Jacques Jobin, maître de poste, St-Louis 5
 Bureau de Poste, Alm. Lamontagne, maître de poste, St-Laurent 125
 Bureau de Poste, Arthur Alain, maître de poste, St-Laurent 324
 Bureau de Poste (Guay), Jos. Verreault, maître de poste, Wolfe 98
 Bureau de Poste (Villemay), Jos. Lecours, maître de poste, St-Georges
 Burrows Wm M., manager, Victoria Hotel, Avenue Laurier
 Byrne Herbert, professor, professeur, St-Félix 15
 Byrne S.-C., sténographe, stenographer, St-Félix 15
 Byrne W.-S., stenographer, sténographe I. C. R., rés. St-Félix 15
 Byrne W.-J., teacher, professeur, St-Félix 15

Drink TONOMEAD the Ideal Tonic

M. TIMMONS & SON, sole agents, Quebec

C

- Cadurette Benjamin, cultivateur, farmer, Côte Bennett, domaine.
 Cadurette Odilon, journalier, laborer, Côte Bennett, domaine.
 Cadrin Baptist, domestique, St-George r 89
 Cadrin L.-Philippe, comptable, accountant, pension Côte du Passage 48
 Caisse d'Economie Notre-Dame de Québec, (succursale)—J.-Marie Blanchet, comptable accountant, Commerciale 109. Tél. C. de B. 34
 Caisse d'Economie (succursale), Eden 18-20
 Cameron George, engine driver, conducteur d'engin, St-Laurent 97
 Camiré Ed., conducteur, conductor, I. C. R., Commerciale, rés. St-David
 Camiré Honoré, emp. I. C. R., St-Laurent 229
 Camiré Maurice, charpentier, carpenter, St-Laurent 229
 Canadian Electric Light Co. (The), Coin Davidson et Côte du Passage
 Cantin Honoré, chauffeur, stoker, I. C. R., St-Laurent 326½
 Cantin Ignace, journalier, laborer, St-Laurent 345
 Cantin Louis, journalier, laborer, St-Laurent 345
 Cattin Louis-Honoré, serrefrein, brakesman, St-Laurent r 172.
 Cantin Louis, charretier, carter, St-Laurent 262
 Cantin Louis alias Pitre, serrefrein, brakesman, St-Laurent 172
 Cantin Odilon, maçon, mason, St-Etienne 15
 Cantin Onésiphore, commis, clerk, pension St-George 102
 Cantin Ovila, conducteur de cortège funèbre, Eden 43
 Cantin Philéas, journalier, laborer, St-Laurent 345
 Cantin Pierre, journalier, laborer, St-Laurent 183
 Cantin Théodore, rentier, annuitant, Domaine St-Laurent
 Cantin Théodule, constable, policeman, St-Laurent 323
 Carboneau Domin., garde-magasin, storeman, pension Commerciale 127
 Carboneau Mme veuve Isaïe, Montcalm 7
 Carboneau P., peintre d'enseignes, painter, Montcalm 7
 Carboneau Thuribe, peintre, painter, Montcalm 7
 Caron Achille, commis-voyageur, commercial traveller, Carrier 114
 Caron François, journalier, laborer, St-Laurent 358
 Carle W., cordonnier, shoemaker, Villemay
 Carrier Ach., cultivateur et laitier, farmer and milkman, St-George 114
 Carrier A. & Fils, marchands en gros, wholesale merchans, Commerciale 121 à 131
 Carrier Adélar, cuisinier, cooke, Chabot 19
 Carrier Alfred, organiste à Ste-Anne de Beaupré, Wolfe 21
 Carrier Alfred, mécanicien, mechanician, Wolfe 67
 Carrier Alphée, journalier, laborer, St-Laurent, 344
 Carrier Albert, typographe, typographer, St-George paroisse
 Carrier Amédée, conducteur I. C. R., conductor, St-Laurent 334
 Carrier Antoine, ancien constable, St-Laurent 69
 Carrier Antoine, journalier, laborer, St-Laurent 344
 Carrier Auguste-Ls, M. P., de A. Carrier & Fils, Commerciale 127, rés. Québec
 Carrier Augustin, charretier, carter, route Dallaire 2
 Carrier Baptiste, cultivateur, farmer, St-George, avenue Mont Marie
 Carrier C.-H., de Carrier, Lainé & Co, manufacturiers, St-Laurent 5
 Carrier Cyrille, mouleur moulder, Chabot 19
 Carrier Damase, menuisier, joiner, St-George Villemay
 Carrier Ed., boucher et commerçant, butcher and trader, St-George 42
 Carrier Edmond, menuisier, joiner, St-George Villemay
 Carrier Edmond, cordonner, shoemaker, St-George Villemay
 Carrier Edmond, cultivateur, farmer, St-George Villemay
 Carrier Edouard cultivateur, farmer, St-George Villemay
 Carrier Edouard, chantre d'église, Fraser 56
 Carrier Eugène, boucher, butcher, St-George 128
 Carrier Emile, menuisier, joiner, St-George, paroisse

C. A. PARADIS, NEGOCIANT EN GROS
 81, RUE DALHOUSIE, QUEBEC.
 GRAINES DE SEMENCE, FOIN, MOULÉE. Tel. Bell 1324

Téléphone 1578
 ::
 ::
 ::
 93, RUE DE LA REINE, QUEBEC
 ::
 ::
 Rés. Téléphone 3478
W. BOUCHARD & Cie., Portes, Chassis, Persiennes, Bois de construction de toutes sortes.

- Carrier Ernest, charretier, carter, St-George 21
 Carrier Félix, snr, journalier, laborer, St-George 88
 Carrier Félix, jnr, garde-magasin, St-George 88
 Carrier Félix-Thél., conducteur L. Cty Ry, conductor, Carrier 16
 Carrier Ferdinand, emp. I. C. R., St-Laurent 37.
 Carrier Ferdinand, serrefrein I. C. R., brakesman, St-Laurent 139
 Carrier François, journalier, laborer, St-George
 Carrier Frs-Xavier, rentier, annuitant, St-George 12, paroisse
 Carrier Henri, journalier, laborer, Chabot 19
 Carrier G.-H., teneur de livres, Banque Nationale, Côte du Passage 147.
 Carrier Henri, comptable, accountant, Eden 38.
 Carrier Hilaire, charretier, carter, St-Henri 13
 Carrier Honoré, garde-moteur, motorman, pension St-George 102
 Carrier Honoré, snr, boucher, butcher, St-Georges 118
 Carrier Hubert, ancien menuisier, joiner, St-George Villemay
 Carrier Isidore, rédacteur à l'"Événement", Québec, résidence Carrier 2
 Carrier Jean-Baptiste, journalier, laborer, St-Laurent 82
 Carrier Jean-Baptiste, forgeron, blackmith, ruelle St-George r 97.
 Carrier Jos., journalier, laborer, St-Laurent 238
 Carrier Joseph A. H., boucher, butcher, St-George 127
 Carrier Joseph A., commis-voyageur, commercial traveller, Wolfe 50
 Carrier Jos. à Octave, commerçant, trader, St-George, Villemay
 Carrier Johnny (J. B.), menuisier, joiner, St-Laurent 104
 Carrier Joseph, rentier, gentleman, St-Georges 44
 Carrier Joseph, garde-magasin, storeman, St-George 128
 Carrier Joseph, agent, Eden 42
 Carrier Joseph, garde-magasin, storeman, St-George 106
 Carrier Joseph, commis, clerk, St-Laurent 107
 Carrier Joseph, aiguilleur, switchman, St-Laurent 127
 Carrier Joseph, journalier, laborer, St-Laurent 344
 Carrier Joseph, collecteur, collector, Hospice St-Joseph, St-Louis
 Carrier Joseph-Henri, rentier, gentleman, Wolfe 36.
 Carrier J. A., Régistrateur, registrar, Fraser 23
 Carrier, Lainé & Cie, St-Laurent
 Carrier Louis, forgeron, blacksmith, St-George 104
 Carrier Louis, journalier, laborer, St-Laurent 240
 Carrier Louis, menuisier, joiner, pension St-Louis 22-24
 Carrier Chs L. Robt., quincaillier, hardware, Commerciale 116
 Carrier Mlle L. & C., blanchisseuses, laundress, St-Laurent 285
 Carrier Mlle Lumina, **Eden 42**
 Carrier Mme Vve Louis, St-Laurent 127
 Carrier **Ls. Nap.**, notaire, notary, Fraser 21-23. Téléphone 18. Boîte bureau de poste 35
 Carrier Mlle Adéline, épicerie, grocery, St-Laurent 69
 Carrier Mlle Camille, rentière, St-Joseph, pension au Collège
 Carrier Mlle Edwardine, teneur de livres, book-keeper, Côte du Passage 65
 Carrier Mlles G. et Valentine, blanchisseuses, charwomen, St-George 116
 Carrier Mlles Lse & Catherine, blanchisseuses, charwomen, St-Laurent 339
 Carrier Mme Vve Alfred, St-George, ave. Mont-Marie (près du cimetière)
 Carrier Mme Antoine, rentière, Wolfe 47
 Carrier Mme Vve Félix, rentière annuitant, Notre-Dame 10
 Carrier Mme Vve Maurice, St-Félix coin Déziel 34
 Carrier Mme George., St-George 44
 Carrier Mme Vve Ferdinand, pension Hospice St-Joseph
 Carrier Mme Vve Joseph, blanchisseuse, laundress, Carrier 42
 Carrier Mme Omer, pension Déziel 8
 Carrier Odilon, garde-moteur, motorman, Samson 12
 Carrier Olivier, serviteur, servant, Eden 43
 Carrier Omer, revd, collègue, rue St-Joseph
 Carrier Omer, portier, Wolfe, 27

" FLEURETTE " est un parfum délicieux, durable et toujours choyé de nos jolies Québécoises. C'est le parfum du monde élégant. Spécial de la

Pharmacie L. E. MARTEL, 91, rue St-Joseph, Québec. Telephone 2483.

SAMUEL BEDARD,

HORLOGER, BIJOUTIER ET OPTICIEN

353, RUE ST-PAUL,

Lunettes, lorgnons, jumelles de marine et d'opéra, Lunettes en or
gold filled, et aluminium de 25 cts à \$4.00

QUÉBEC

- Carrier Onésime, couvreur, roofer, St-Louis 46
 Carrier Onésime, cultivateur, farmer, St-George paroisse
 Carrier Onésime, agent " L'Action Sociale", Eden 38
 Carrier Philéas, commerçant, St-George, paroisse
 Carrier Philippe, rentier, gentleman, St-George, Villemay
 Carrier Philippe, cultivateur, farmer, St-Henri 19
 Carrier Philippe, navigateur, sailor, Chabot 19
 Carrier Révd Eugene, asst.-procureur collège de Lévis, rue St-Joseph.
 Carrier Robert, maître de poste, post master, Avenue Laurier
 Carrier Simon, charpentier, carpenter, St-Laurent 153
 Carrier Théophile, agent d'assurance, St-George 42
 Carrier Vital, serviteur, servant, St-Laurent 48.
 Carrier Xavier, journalier, laborer, St-Laurent 285
 Carrier Wilfrid, journalier, laborer, St-Laurent 69
 Carrier Wilfrid, garde-magasin, storeman, côte Davidson 11
 Caron Ach., voyageur de commerce, commercial traveller, Carrier 39
 Caron Edm. Révd. collèg. rue St-Joseph
 Caron Ernest, directeur-gérant The Canadian General Shoe Machinery
 Co., Managing director. Commerciale 101.
 Caron George, commis, clerk, Carrier 39
 Caron Oliva, peintre, painter, St-Laurent 297
 Caron François, journalier, laborer, St-Laurent, 302
 Castonguay Chs, snr, épiciier, grocer, Commerciale 153 et Côte Labadie 3
 Cauchy Charles, conducteur I. C. R., conductor, Wolfe 41
 Cauchy George, serrefrein, brakeman, ruelle Després 1
 Cauchy Jos., Wolfe 39
 Cauchy Mme Vve George, ruelle Després 1
 Cercle Chevalier de Lévis, Eden 18-20
 Chabot J. E., notaire, notary, Commerciale 26
 Chabot Julien, snr, rentier, Fraser 25
 Chabot Léo, Révd, collèg Lévis, rue St-Joseph
 Chabot Mme Alphonse, Déziel 15
 Chabot Mme Edouard, Commerciale 26
 Chaloult, Mlle, pension Hôtel-Dieu, St-Joseph 13
 Chambre de Commerce, Avenue Laurier
 Chalifour Révd P., vicaire, St-Joseph 12
 Champlain Jos., cord.-machiniste, shoemaker, St-George 136, Shaw 12-16
 Chandonnet Joseph, ancien pilote, pilot, Eden 37
 Chandonnet Arthur, électricien, electrician, St-Etienne 2
 Chapelle du collèg de Lévis, rue St-François
 Charest Mlles Malvina & Virginie, modistes, dressmaker, Carrier 26
 Charest Philéas, ingénieur station du feu, engineer, St-Laurent 114
 Charrier Alfred, mouleur, moulder, Côte du Passage 10
 Charrier Alfred, calfat, calker, St-Laurent 15-16
 Charrier Joseph, sellier, saddler, St-Laurent 9
 Charrier Joseph, barbier, barber, St-George 82
 Charrier Julien, sous-chef de brigade du feu, deputy chief Fire Brigade,
 inspecteur de bornes-fontaines, Côte du Passage 10
 Charrier Mme Vve Félix, rue du collèg 1
 Chatigny Adélar, boulanger, baker, St-George 16
 Chatigny David, jardinier, gardener, St-George 16
 Chatigny J., cordonnier-machiniste, shoemaker, St-George 123
 Chénard Adélar, journalier, laborer, St-Onésime 32
 Chénard Déziel, électricien, electrician, Gauvreau 9
 Chénard Paul, réparateur de chars, car repairer, Côte Labadie 15
 Chénard Prudent, charretier, carter, St-Onésime 32.
 Chouinard Honorius, typographe, typographer, Commerciale 4
 Chouinard Joseph, boulanger, baker, Fraser 88
 Chouinard Mme Vve Narcisse, Fraser 88
 Chouinard Révd Hil. collèg de Lévis, rue St-Joseph

ROSARIO LACHANCE,

WATCHMAKER, JEWELLER and OPTICIAN

TELEPHONE 2084

252 ST. JOSEPH STREET

- Cie Canadienne de Lumière Electrique, bureau Côte Davidson. Téléphone C. de B. 123
 Clark Edouard, employé G. T. R., St-Laurent 193 r
 Clark Patrick, St-George 136
 Cloutier Charles, conducteur, conductor, St-Laurent 317
 Cloutier Francis, ingénieur, engineer, St-Laurent 223
 Cloutier George, ingénieur engineer I. C. R., St-Laurent 313
 Cloutier George, ingénieur, engineer, St-Laurent 340
 Cloutier Jacques, ingénieur, engineer, St-Laurent 224
 Cloutier J. Narcisse, voyageur de commerce, commercial traveller, St-George, avenue Mont-Marie
 Cloutier Mme Thomas, StGeorge 85
 Cloutier Rosaire, cordonnier, shoemaker, St-George 84
 Cloutier Philippe, commis-voyageur, commercial traveller, St-Laurent 224
 Cochrane Michael, conducteur L. Co. Ry, conducteur, Fraser 50
 Cogger, George, clerk, G. T. R., commis en chef, St-George, Villemay.
 Coleman Lebarry B., express messenger, mess. d'express, bds. Commerciale 116
 Collège de Lévis révérend C. Lemieux, prêtre, directeur des ecclésiastiques, rue St-Joseph. Tél. Bell 5; Tél. C. de B. 93
 Collet Jos., ingénieur I. C. R., engineer, Commercial, pied côte Fraser
 Compton H.-A., clerk Q. C. Ry Office (adv. Sherbrooke), rés. Villemay
 Compton, James, clerk Q. C. Ry Office, St-George, Villemay.
 Comeau Charles, voyageur de commerce, traveller, Montcalm 5.
 Compagnie Maritime et Industrielle, bureau, Fraser 49-63. Tél. C. de B. 161
 Compagnie des Chars et Lumière Electrique, Fraser 50 et St-Louis 58
 Condron Mrs Peter, St-Etienne 2
 Connolly John, gardien, caretaker, I. C. R., St-Laurent 192
 Congrégation des Hommes Notre-Dame, Rév. F.-X. Gosselin, chapelain
 Conseil de Ville de Lévis, Alphonse Bernier, maire; Lionel Lemieux, secrétaire-trésorier, Fraser coin Dézlel. Tél. C. de B. 135
 Cook Patrick, cordonnier-machiniste, shoemaker, pens. St-George, Villemay
 Cooke Mme veuve Charles, pension Hospice, rue St-Louis
 Cormier Joseph, boulanger, baker, St-George r 86
 Corriveau Amédée, journalier, laborer, St-Edouard 3
 Corriveau Mme J.-B., St-Laurent 260
 Corriveau Mme Ls, cuisinière Cie Traverse, Commerciale 78, quai Barras
 Corriveau Philéas, mécanicien, mechanician, St-Edouard 3 r
 Corriveau Révd Alphonse, collège de Lévis, rue St-Joseph
 Corriveau Thomas, journalier, laborer, St-George Villemay
 Corriveau Wilfrid, journalier, laborer, St-Edouard 3
 Costin Frédérick, ingénieur, engineer, Champlain (Gouver.), St-Edouard 3
 Costin Mlle Azil, commis, clerk, pension, St-Ferdinand 5
 Côté Alcide, jnr, journalier, laborer, haut côte Bennett
 Côté Alcide, snr, mesureur de bois, culler, Côte Bennett
 Côté Alex., conducteur L. Co. Ry, conductor, Fraser 77
 Côté Alfred, chauffeur, stoker, Côte Davidson 13
 Côté Alfred, étudiant, student, rue St-Edouard
 Côté Alphonse, journalier, laborer, rue St-Edouard
 Côté Alphonse, cordonnier-machiniste, shoemaker, St-George Villemay
 Côté Alphonse, sellier, saddler, de F. Côté & Frère, Ruelle Lacerte 2
 Côté Charles, journalier, laborer, St-Augustin 4
 Côté Cléophas, fermier, farmer, Hospice St-Joseph, rue St-Edouard
 Côté Edmond, charretier, carter, rue St-Rémi
 Côté Etienne, charretier, carter, rue St-Rémi
 Côté Etienne, fils, charretier, carter, Gauvreau 11
 Côté Etienne, journalier, laborer, Canton Labadie
 Côté Eugène, monteur, laster, St-George Villemay
 Côté Ferdinand & Frère, manufacturiers de harnais, harness manufacturers, Commerciale 97-99, rés. Montcalm 1

Pour le Foie et les Rognons

Buvez ...
 L'EAU MINERALE

"CLAIRE FONTAINE"

- Côté Frédéric, conducteur I. C. R., conductor, Déziel 14 r
 Côté George, conducteur L. Cty Ry, conductor, Carrier 25
 Côté Henri, commis I. C. R., clerk, Déziel 14 r
 Côté Honoré, garde-moteur, motorman, Fraser 79
 Côté Ignace, ancien tanneur, St-George 34
 Côté Jean, teneur de livres, book-keeper, Carrier 25
 Côté Joseph, journalier, laborer, St-Augustin 4
 Côté Joseph, sellier, saddler, Côte Davidson 11-13
 Côté Joseph, domestique, servant, St-George Villemay
 Côté Joseph journalier, laborer, rue St-Rémi
 Côté Joseph, garde-magasin, storeman, St-Laurent 22
 Côté Joseph-E., agent de "l'Annuaire des Adresses de Québec et Lévis";
 des compagnies d'assurance Guardian & North American Vie, St-
 George 20
 Côté Lazare, charretier, carter, Guenette 36
 Côté Léon, cuisinier, cook, Cie de la Traverse, St-George Villemay
 Côté Mlle Eugénie, teneur de livres, book-keeper, St-Laurent 162
 Côté Mlle Marie, maison de pension, boarding house, Canton Labadie.
 Côté Mlle Rosalie, ouvrière en tapis, St-Rémi
 Côté Mlle Sophie, blanchisseuse, laundress, St-Rémi
 Côté Omer, charrotier, carter, Guenette 57
 Côté Philippe, charretier, carter, ruelle St-George 30
 Côté Révd Alfred, collègue de Lévis, rue St-Joseph
 Côté Révd J., Hospice St-Joseph de la Délivrance
 Côté Valère, tailleur en cuir, leather cutter, St-George Villemay
 Couchy voir Cauchy
 Couet Mme Alfred, modiste, dressmaker, Guenette 41
 Couillard Achille, sergent de police, policeman, St-Onésime 14
 Couillard de Beaumont Adol., garde-freins, brakesman, St-Laurent 347
 Couillard Thomas E., courtier, broker, St-Onésime 10
 Coulombe Albert, journalier, laborer, St-George 13, paroisse
 Coulombe Alexis, gardien de nuit au collègue, St-George, paroisse
 Coulombe Charles, journalier, laborer, Guenette 39 ½
 Coulombe Lauréat, teneur de livres, book-keeper, Côte du Passage 49
 Coulombe Mme Joseph, Côte du Passage 49
 Coulombe Philippe, garde-magasin, storeman, St-George 13, paroisse.
 Coulombe Mme Charles, blanchisseuse, laundress, Guenette 39 ½.
 Coulombe Théophile, journalier, laborer, St-Laurent 14
 Coulombe Wilfrid, comptable, accountant, Guenette 27
 Cour Déziel No 94, salle de réunion, Eden 5
 Courcy Adjutor, journalier, laborer, St-George 26
 Courcy Joseph, journalier, laborer., St-George 26.
 Courcy Mme Vve François, rafraichissements, St-George 26
 Couture A., cordonnier-machiniste, shoemaker, pens. St-George Villemay
 Couture Achille, typographe, typographer, Wolfe 28
 Couture Adélar, journalier, laborer, St-Laurent 67
 Couture Albert, expéditeur, St-George Villemay
 Couture Albert, journalier, laborer, Guenette 35
 Couture Alfred, cigariier, cigar-maker, St-Onésime 18, St-Louis 44
 Couture Alphonse, serrefrein,brakesman St-Laurent 179
 Couture Alphonse, typographe, typographer, Wolfe 79.
 Couture Antoine, maçon, mason, St-George, (paroises Villemay)
 Couture Charles, journalier, laborer, St-George 50
 Couture David, mouleur, moulder, Wolfe 45
 Couture David, charretier, carter, Samson 10
 Couture David, mouleur, moulder, Wolfe 83
 Couture Déziel, commis de bureau, office clerk, St-George, Villemay
 Couture Edgar, maçon, mason, Wolfe 85.
 Couture Edouard-Louis, marchand général, general merchant, Côte du Pas-
 sage 121, Tél. C. de B. 157

Tournage, Découpage, etc. Band Re-Sawing and Wood turning, etc.

N A P O L E O N G I G N A C

Telephone 2050

44-68, Rue Lalemant, Quebec.

ELZEAR VERRAULT

Stone and Sand Merchant.
 7 Ramsay Str. - Phone 3248

- Couture Edmond serre-frein, brakesman, St-Laurent 148
 Couture Edouard, cultivateur, farmer, St-George 24
 Couture Emile, tailleur, tailor, pension St-George, Villemay
 Couture Fortunat, plombier, plumber, St-George, Villemay
 Couture France, journalier, laborer, St-Laurent 184
 Couture Frs-Xavier, menuisier, joiner, St-George Villemay
 Couture George, employé I. C. R., St-George, Villemay
 Couture George-Ignace, rentier, St-George, 168
 Couture Hermann, journalier, laborer, Côte Davidson 16
 Couture Isidore, journalier, laborer, St-George (paroisse)
 Couture I. Octave, checquer, checker, I. C. R., St-Onésime 26
Couture G. & Ed., (Maison fondée en 1841)—Importateurs, Côte du Passage 121. Boîte postale 11 ; Bell Tel. 34 ; Tél. Bellechasse 85
 Couture Jean, menuisier, joiner, St-George, paroisse Villemay
 Couture J.-A., commis, clerk, Côte Patton 3
 Couture Jean-Baptiste, journalier, laborer, St-Laurent 52.
 Couture Johnny, menuisier, joiner, St-George, Villemay (paroisse).
 Couture Joseph-Edmond, serrefrein, brakesman, St-Laurent 160
 Couture Jos-Michel, peintre, painter, St-George Villemay
 Couture Joseph-Olivier, commis, clerk, Wolfe 28
Couture Joseph, snr, entrepreneur maçon, master mason, coin Déziel et St-Jean 6
 Couture Joseph, jnr, prop. salle athlétique, Eden 26, rés. 36
 Couture Joseph, journalier, laborer, St-Laurent 100
 Couture Joseph, journalier, laborer, St-François 7
 Couture Joseph, journalier, laborer, St-Laurent 80
 Couture Joseph, garde-magasin, storeman, Commerciale 55
 Couture Joseph, serviteur, servant, Hôtel-Dieu rue St-Joseph
 Couture Joseph, journalier, laborer, St-Henri 6
 Couture Joseph, menuisier, modeleur, joiner modelor, St-George Villemay
 Couture Léonidas, porter I. C. R., Carrier 13
 Couture Louis, inspecteur, inspector, L. C. Ry, Côte Patton 8
 Couture Louis, journalier, laborer, St-Laurent 98
 Couture Louis, journalier, laborer, Carrier 10
 Couture Louis-Edouard, commis, clerk, St-George 68
 Couture Louis, aiguilleur, switchman, Côte Patton 3
 Couture Louis, sellier, sadler, Wolfe 91
 Couture Louis, journalier, laborer, St-George 62
Couture Louis-Edouard, bourgeois, St-George 38. Tel Bellechasse 154
 Couture Lucien, cordonnier-machiniste, shoemaker, St-George Villemay
 Couture M., ecclésiastique, collège de Lévis, St-Joseph
 Couture Marc., chaussures, boots and shoes, Commerciale 151, résidence, St-Michel de Bellechasse.
 Couture Mlle Maria, gérante, Commerciale 151.
 Couture Mlle Emélie, Côte Patton 3
 Couture Mlle Esther, ménagère, Wolfe 28
 Couture Mme Jean, Carrier 11
 Couture Mme Joseph, St-Joseph 7
 Couture Mlle Esthèle, institutrice, teacher, 5 c. Patton, pens. St-Laurent 179
 Couture Mme Michel, blanchisseuse, lundress, St-George Villemay
 Couture Mme Vve Alexandre, St-George 5
 Couture Mme Vve Augustin, cultivateur, farmer, St-George 24
 Couture Mme Vve François-Xavier, Côte Davidson 19
 Couture Mme Vve Pierre, St-Laurent 240
 Couture Michel, journalier, laborer, St-Laurent 35
 Couture Michel, journalier, laborer, St-George Villemay
 Couture Michel, journalier, laborer, St-Laurent 92
 Couture Mme Joseph, pension privée, boarding house, Commerciale 1
 Couture Napoléon., employé Q. C. R., St-Laurent 49
 Couture Napoléon, mouleur, moulder, Carrier 37

NOUS FABRIQUONS LES
PLUS BEAUX HARNAIS DU PAYS

Jamontagne Limitée
 BLOC BALMORAL
 RUE NOTRE DAME OUEST, MONTREAL, Can

- Couture Napoléon, laitier, milkman, St-George 24
 Couture Isidore, contremaitre, foreman, I.C.R., St-Onésime, 29
 Couture Oscar, plombier, plumber, Côte Davidson 19
 Couture Ovide, serrefrein, brakesman, Côte Patton 8
 Couture Philéas, maçon, mason, Wolfe 78
 Couture Philéas, journalier, laborer, St-Laurent 240
 Couture Pierre, typographe, typographer, Carrier 21
 Couture Pierre, snr, maçon, mason, Wolfe 85
 Couture Pierre, jnr, maçon, mason, Wolfe 85
 Couture Rosaire, commis, clerk, St-George 24
 Couture Rév. Louis, ecclésiastique, collège de Lévis
 Couture Valère, commis, clerk, Wolfe 85
 Couture Welly, charretier, carter, St-George 60
 Couture William, maçon, mason, Guenette 44
 Couture Xavier, employé à la Quarantaine, St-George, Villemay
 Couturier Jean Chs, agent, Côte du Passage 28
 Couturier J.-Edgar, comptable, accountant, Déziel 1
 Couturier Israël, chef de gare, I. C. R., Commerciale 84
 Couvent des Soeurs de la Charité, Révde Mère Ste-Euphémie, supérieure,
 Révde mère St-Paschal, assistante Supérieure, rue Déziel.
 Craig, Mlle, Côte Patton 1.
 Craig Robert, ancien instituteur, teacher, pension Hôtel-Dieu.
 Croteau J., mesureur de bois, culler, pension St-Laurent 188, rés. Windsor
 Mills
 Croteau Alphonse, emp. I. C. R., St-Laurent 320
 Croteau François-Xavier, journalier, laborer, St-Laurent 381
 Croteau François-Xavier, journalier, laborer, St-Laurent 320
 Croteau Julien, messenger G. T. R., messenger, St-Laurent 188
 Croteau Louis, journalier, laborer, St-Laurent 204
 Cusson Georg, commis, clerk, Fraser 34.
 Cusson Ludger, employé de manufacture, Fraser 34
 Cusson Albert, employé de manufacture, Fraser 34.
 Cusson Mme Alfred, Fraser 34

D

- Dalmont Henri, jardinier et électricien, gardener, St-George 98
 Dancause Edouard, commis de bar, bar keeper, Commerciale 111-113
 Dancause Mme veuve Ludger, magasin, shop, St-Laurent 267.
 D'Anjou Wm, E.E.D., pension Fraser 24
 Darcy James, baggage master, préposé au bagage, St-Laurent 95
 Darveau Alex-Elzéar, commis de banque, bank clerk, Wolfe 38
 Darveau Charles, de Darveau et Darveau, Wolfe 38
 Darveau et Darveau—Charles et Valère Darveau—avocats, advocats, Wolfe
 38, Tél. 25 et 28 ; P.O. 59. Québec : St-Pierre 92
 Darveau Laurent, teller, Wolfe 38
 Davie Allison, of Geo.-T. Davie & Sons, Commerciale 57
 Davie George-W., clerk, commis, St-George 14
 Davie G.-Duncan, of Geo.-T. Davie and Sons, Commerciale 57
 Davie Geo.-T., & Sons, ship builders and repairers, constructeurs et répara-
 teurs de navires, Commerciale 57. Tél. 8. P.O. Bob 71
 Davie Hubert-O., electrician, électricien, St-George 14
 Davie Mrs widow Geo.-T., annuitant rentière, Commerciale 57
 Davie John-L., of Geo.-T. Davie and Sons, Commerciale 63, rés. Lauzon
 Davie Willie, engineer, ingénieur, Commerciale 63
 Davie Willie, engineer, ingénieur, St-George 14
 Dawson Alfred-Joseph, St-Laurent 146
 Dawson Ephrem, charpentier, carpenter, St-Laurent 146
 Dawson John-Joseph, switchman, aiguilleur, St-Laurent 146

ARTHUR PAQUET, MANUFACTURIER DE BIJOUTERIE
 GROS ET DETAIL
 67, Rue St-Joseph, St-Roch, - - Téléphone 2537

U. F. DROUIN & Cie | 161 et 180, RUE ST-PAUL - Téléphone 3491. Tôle ondulée pour
 couverture, lambris en tôle pressée, plafonds en acier, latte métallique.

- Dawson John, dispatcher, expéditeur de trains, St-Laurent 214
 Dawson Mrs widow John, Côte Thibitt 2 et St-Laurent 214
 DeBilly J.-S., courtier, broker, pied Côte Labadie et coin Commerciale, pension, St-Louis 39 ½
 DeBilly L.-A., conducteur I. C. R., pension, St-Louis 39 ½
 DeBilly P.-A., étudiant en droit, pension, St-Louis 39 ½
 —Dechène voir Deschènes
 Dechène Jos., garde-moteur, motorman, Wolfe 79
 Dechène Jos., chauffeur, stoker, pension, Commerciale 112
 Dean Johnny, ingénieur, engineer, St-Laurent 285
 Dechène Auguste, commis de bureau, I. C. R., office clerk, Fraser 89
 Dechène Pierre, ingénieur, engineer, St-Laurent 42
 Dechène Thomas, emp. shop I. C. R., St-Laurent 266
 Dechène Wilfrid, préposé au bagage I.C.R., baggageman, Commerciale
 Delafontaine Arthur, journalier, laborer, côte Davidson 20
 Delachapelle Edouard, électricien, electrician, côte Davidson 10
 Delafontaine Edmond, menuisier, joiner, Samson 2
 Delasalle alias Sanschagrín Mme Vve Oct., pension Hospice St-Joseph, rue St-Louis z
 Delaney J.-Patrick, mécanicien, machinist, pension, Commerciale 131
 Delasalle Jos., peintre, painter, pension St-George 26
 Delisle Alfred, agent de buanderie, St-George Villemay
 Delisle Hector, cordonnier-machiniste, shoemaker, St-George Villemay
 Delisle Hubert, charpentier, carpenter, St-George Villemay
 Delisle Amédée, monteur, laster, St-George Villemay
 Delisle Aristide, tailleur en cuir, leather cutter, St-George Villemay
 Delisle Jos., despatcher I. C. R., expéditeur de trains, Déziel 33
 Delisle Mlle Annie, opératrice Tél. Bellechasse, Eden 7, rés. Villemay
 Delisle Mme Vve Edmond, St-George Villemay
 Delisle Mme veuve Edouard, Déziel 33
 Delisle Napoléon F., agent de buanderie, laundry, St-George Villemay
 Demers Adjutor, boulanger, baker, Wolfe 35
 Demers Albert, commis-marchand, salesman, St-George 33
 Demers Alexandre, conducteur, Q. L. Ry, Ste-Marie coin Déziel
 Demers Alexandre journalier, laborer, St-Laurent 339
 Demers Arthur, fermier, farmer, collège de Lévis, St-Joseph
 Demers C.-A., Ste-Marie coin Déziel
 Demers Eudore, cordonnier-machiniste, shoemaker, St-George 26-28
 Demers Ferdinand, cultivateur, farmer, St-George 33
 Demers Ferdinand, journalier, laborer, domaine St-Laurent 30
 Demers François-Xavier, ancien mesureur de bois Wolfe 84
 Demers Henri, commis-marchand, salesman, pension St-George 33
 Demers George, courtier, broker, prés. de la Cie de la Traverse, St-Louis 41
 Demers L.-J.-A., encanteur, auctioneer, St-Onésime 2.
 Demers J.-F., M. D., gérant, sec. Cie de la Traverse, bureau, Côte du Passage 59
 Demers Joseph-Emile major, Wolfe 35
 Demers J.-G., télégraphiste I. C. R., St-Laurent 269
 Demers Mlle Lucie, pension Hôtel-Dieu, rue St-Joseph
 Demers Mlle Suzanne, ménagère, house wife, Côte du Passage 66.
 Demers Mme Alcide, employée de manufacture, St-George 88r
 Demers Mme Edouard, pension Hôtel-Dieu
 Demers Mme Isaïe, Wolfe 35
 Demers Mme Victor, Notre-Dame 6
 Demers Placide, journalier, laborer, St-Laurent 215
 Demers Robert, agent, Ste-Marie coin Déziel.
 Demers Roméo, commis, clerk, Wolfe 35
 Demers Thomas, jnr, cultivateur, farmer, St-George 33
 Denis Cyrille, charpentier, carpenter, St-Laurent 84-86
 Denis George, détective Transcontinental, St-Laurent 48

TIMMONS' } GINGER ALE, SODA WATER, &c.
TELEPHONE 685 } Better than imported

- Denis Michel, menuisier, joiner, Ruelle Després, 3
 Denis Mme Vve Joseph, St-Laurent 100
 Denis Pierre, plombier, plumber, St-Laurent 48
 Denis Pierre, journalier, laborer, St-Laurent 90
 Déry Arthur, agent d'assurance, insurance agent, rés. St-Etienne 4.
 Déry Elz. A., voyageur de commerce, commercial trav., Gauvreau 2
 Déry Louis, emp. de manufacture, Domaine St-Laurent
 Desbiens Eusèbe, forgeron, blacksmith, Dom. St-Laurent 400, près du pont.
 Deschamps Léonidas, garde-moteur, motorman, Déziel 10
 Deschamps dit Larivière, Mme V., Déziel 10
 —Deschènes voir Dechène
 Desjardins Alphonse, sténographe officiel, et président-gérant de la Caisse Populaire, Blanchet 10
 Desjardins E.-L., chief despatcher, I. C. R., rés. Fraser 17
 Desjardins E., teneur de livres, bookkeeper, Côte du Passage 47
 Desjardins Raoul A., notaire C. C. S., notary, Guenette 10, bureau Eden 5
 Deslauriers Mlle Marie-Louise, pension Hospice St-Joseph
 Deslaurier Napoléon, de Deslauriers et Langlois, peintres, painters, St-George 71
 Deslauriers George, peintre, painter, Guenette 47
 Deslauriers Stanislas, pension Hospice St-Joseph
 —Després voir aussi Dupré
 Després Alfred, gardien, caretaker, Ruelle Després 9
 Després Charles, snr, prop. Globe Hotel, Commerciale 68-70
 Després George, constable, policeman, Déziel 26
 Després Joseph, journalier, laborer, St-Julien 7.
 Després Louis, marchand, merchant, Côte du Passage 44, rés. Chabot 6
 * Després Mlle Marie, blanchisseuse, laundress, Ruelle Després 9
 Després Pierre, mineur, miner, St-Julien 7
 Després Théodore, mouleur, moulder, Déziel 26
 Desrochers Adjutor, typographe, typographer, rue Gauvreau 11.
 Desrochers Alfred, tailleur et magasin, tailor and shop, St-George Villemay
 Desrochers Emile, typographe, typographer, pension Côte du Passage, 63
 Desrochers Dominique, serrefrein, brakesman, St-George paroisse
 Desrochers Edouard, journalier, laborer, St-George, Villemay
 Desrochers François, surintendant aqueduc, Wolfe 40
 Desrochers Frs-Xavier, mécanicien, mechanician, St-George, paroisse
 Desrochers Her., cordonnier-machiniste, shoemaker, St-George, Villemay
 Desrochers Léon, boursier, Côte Davidson 7.
 Desrochers Mlle A., institutrice, teacher, St-George, paroisse
 Desrochers Mlle Maria, commis, clerk, Côte Davidson 7
 Dickson W.-A., révd. Trinity Church, Rector, Wolfe 11.
 Dion Alfred, garde-frein, C. P. R., brakesman, Wolfe 73
 Dion Am., propriétaire Kennebec Hotel, Commerciale 113, Tél. Bell 12 ;
 Tél. National 37
 Dion Arthur, mécanicien, machinist, St-George, Villemay
 Dion Arthur, commis, clerk, St-Laurent 319
 Dion Cauxte, pension Fraser 71
 Dion Charles, journalier, laborer, St-Laurent 246
 Dion Cléophas, forgeron, blacksmith, Carrier 13
 Dion Damase, charretier, carter, Fraser 71
 Dion Edouard-A., contremaître typographe, foreman typographer Wolfe 73
 Dion Emile, tailleur, tailor, St-George 77
 Dion Edouard, capt. rentier, annuitant, Wolfe 73
 Dion François, journalier, laborer, St-Laurent 1
 Dion Jérôme, journalier, laborer, Shaw 23
 Dion Honoré Pierre, journalier, laborer, St-Laurent 206
 Dion Joseph, menuisier, joiner, St-Louis 10
 Dion Joseph, ingénieur, engineer, Ste-Catherine 1
 Dion Joseph, journalier, laborer, Fraser 5
 Dion Michel, ingénieur, engineer, Ste-Catherine 1

W. BOUCHARD & Cie., Portes, Chassis, Persiennes, Bois de construction de toutes sortes.
 Téléphone 1578
 93, RUE DE LA REINE, QUÉBEC
 Rés. Téléphone 3478

C. A. PARADIS,
 GRAINS, FARINE et PROVISIONS

NEGOCIANT EN GROS
 81, RUE DALHOUSIE, QUÉBEC.

Tel. Bell 1324

- Dion M.-O., pharmacien, druggist, Commerciale, 103
 Dion Mme Arthur, modiste, dressmaker, St-George, Villemay
 Dion Mme Vve Louis, rés. Déziel 14
 Dion Nazaire, menuisier, joiner, Fraser 69
 Lion Napoléon, ferblantier, tinsmith, Ste-Catherine 1
 Dion P.-H., journalier, laborer, St-Laurent 209
 Dion Pierre-Honoré, photographe, photographe, pension, St-Louis 22
 Dion Rémi, boucher, butcher, St-George, coin St-Rémi.
 Dion Saül, garde-frein I. C. R., brakesman, St-George 13
 Dionne Abraham, journalier, laborer, Commerciale 54
 Dionne Mme Vve Isaïe, Commerciale 71
 Dionne M., Commerciale 26
 Dixon David, Canton Labadie 3
 Dixon Robert, ingénieur, engineer, Guenette 22
 Dodier J., Placide, magasin général, Villemay
 Doddridge Charles, mécanicien, machinist, St-Laurent 404, Domaine
 Dohan M.-L., prop. Victoria Hotel Avenue Laurier, Tel. Bellechasse 102 ;
 Tel. National 29; Tel. priv. Room 187
 Eoig P., ingénieur, engineer, pension, St-Laurent 330
 Dominique Francis J.-tBe, track-man, I. C. R., St-Laurent 76
 Dominique Mlles Amanda et G., modiste, dressmaker, St-Laurent 64
 Dominique Joseph, garde-frein, brakeman, St-Laurent 76
 Dominique Xavier, employé Bell Telephone. St-Laurent 76
 Dorais J.-Bte, asst. supert. Canadian Electric Light, St-Etienne 6
 Doran John, agent, St-Laurent 109
 Doron Misses (the) Annie and Marguerite, St-Laurent 113
 Dorval Alfred, bijoutier, jeweller, Commerciale 29.
 Dorval Arthur, dessinateur, empl. civil, draughtsman, Guenette 29
 Dorval & Cie, manchonniers, furriers, Côte du passage 86-88
 Dorval Flavien, entrepreneur maçon, master mason, 19 rue St-Onésime
 Dorval Floriant-J., linotipiste, linotype operator, 19 St-Onésime
 Dorval Frédéric-Chs, typographe, typographer, Coin St-Antoine et St-Louis
 Dorval Louis, journalier, laborer, Domaine St-Laurent
 Dorval Mlles Marie et Laetitia, Guenette 27
 Dorval Philippe, rentier, gentleman, St-George 59
 Downes R., garde moteur, motorman, Fraser 47-55
 Doyle B.-C., conducteur, I. C. R. conductor Station, Commerciale
 Doyle Patrick, agent Q. C. Ry, Avenue Laurier
 Drapeau Joseph, tanneur tanner, St-George, Villemay
 Drapeau Pierre, rentier, annuitant, Blanchet 14
 Drapeau Jules, monteur, laster, St-Henri 20 ½
 Drolet Honoré, journalier, laborer, St-Laurent 259
 Drolet Joseph, porter, G. T. R., St-Laurent 217
 Drolet P. & Cie, commerçant, restaurateur, étal à la halle, rue St-Louis, rés.
 Eden 9
 Drolet René, commerçant, trader, Eden 9
 Drolet Laval, commerçant, trader, Eden 9
 Drolet Pitre, journalier, laborer, St-Laurent 259
 Drolet Zoël, journalier, laborer, Côte Patton 5.
 Drouin Napoléon, modeleur modeler, Commerciale 24
 Dubé Arthur, voyageur de commerce, commercial trav., Commerciale 131
 Dubé François, employé manufacture, Domaine St-Laurent 21.
 Dubé François-Xavier, rentier, annuitant, St-Laurent 11-13
 Dubé A.-A., commis-voyageur, commercial trav., Commerciale 121 ½
 Dubé Jean-Bte, fils, garde-moteur, motorman, St-Laurent 61
 Dubé Mlle C., commis, clerk, Côté du Passage 66
 Dubé Mme F.-X., modiste, dressmaker, St-Laurent 13
 Dubé W.-A., surintendant I. C. R., Commerciale 88-190. Tél. C de B 39
 Dubois Edmond, voyageur de commerce, commercial traveller, Côte Laba-
 die 5.

PHARMACIE L. E. MARTEL, 91, St-Joseph, Québec.

TELEPHONE 2483

Spécialité : Prescriptions des médecins remplies avec grand soin et précision et aux plus bas prix.

- Dubuc Antonio, mécanicien, mechanician, Côte du Passage 14
 Duchesneau André employé de la Cie de la Traverse, rue du Collège 1.
 Duchesneau, J-E., voyageur de comm., commercial traveller, Wolfe 77
 Duchesneau Joseph, journalier, laborer, Wolfe 107
 Duchesneau Mme Vve Antoine, Wolfe 107
 Duclos Mlle Vitaline, blanchisseuse, laundress, St-Onésime 17
 Duclos Mme George, Fraser 8
 Duclos Mme Olivier, St-Ferdinand 5
 Duclos Olivier, boucher, butcher, St-Ferdinand 5
 Dufresne Révd D.-O., pension Hôtel-Dieu
 Dufresne Et., ingénieur, engineer, St-Laurent 54
 Dumas David, pilote, pilot, Wolfe 64
 Dugal Joseph, commis, clerk, Victoria Hotel, Avenue Laurier
 Dumas Eudore, Dr, Wolfe 64
Dumont Jean, journaliste, secrétaire de la Cie de "L'Événement" Blanchet 11-12.
 Dumont Joseph, jnr, hôtel de tempérance et marchand de bois, lumber merchant, Côte du Passage 85
 Dumont Jos., snr, de Dumont & Filteau, commerçant, trader, St-Louis 12
 Dumont Joseph, péager, toll-gate keeper, I. C. R., Côte Bennett
 Dumont Lucien, Gauvreau 7
 Dumont Mme François, rentière, annuitant, Gauvreau 7.
 Dumont Mme Xavier, Eden 7
 Dumont Napoléon, porter G. T. R., St-George 182 1/2
 Dumontier J.-Alph., notaire, notary, agt d'assurance Côte du Passage 113
 Dumontier Mlle Annie, maison de pension, boarding house, Déziel 6-8
 Duncan John, emp. I. C. R., St-Laurent 323, rés. Chaudière Curve
 Dupont Wm, conducteur, conductor, Q. C. Ry, St-Laurent 34
 Dupré alias Després Charles, hôtelier, hotel keeper, Commerciale 72-74
 Dupuis Jules, navigateur, sailor, Fraser 23.
 Duquet Louis, charretier, carter, St-Onésime 26
 Durand Mme veuve Joseph, rentière, annuitant, Côte du Passage 107-109.
 Dussault Alfred, Fraser 33
 Dussault Charles, trackman G. T. R., St-Laurent 195-196
 Dussault Charles-G., mesureur de bois, culler, St-Laurent 379.
 Dussault Enod-Joseph, journalier, laborer, St-Laurent 408.
 Dussault Mme veuve Etienne, rentière, annuitant, Fraser 33.
 Dussault Gaudias, serre-ferins, brakesman, St-Laurent 175.
 Dussault et Power, contracteurs, contractors, bureau St-Laurent 43 Tél. C. de B. 103
 Dussault George, fitter shop I. C. R., St-Laurent 352.
 Dussault Henri, garde-magasin, storeman, St-Antoine 3
 Dussault Joseph-C., garde-moteur, motorman, St-George 135
 Dussault Joseph, serrefreins, brakesman, St-Laurent 326
Dussault Horace de Et. Dussault & Cie, St-Laurent 43
 Dussault Joachim, cultivateur, farmer, Côte Bennett Domaine
 Dussault Joseph, conducteur, I. C. R., St-Laurent 313
 Dussault Joseph Louis, journalier, laborer, St-Laurent 368
 Dussault Léopold, Fraser 35
 Dussault Léon, journalier, laborer, St-Laurent 423.
 Dussault Louis, journalier, laborer, St-Laurent 368
 Dussault Jos. Louis, snr, journalier, laborer, St-Laurent 370
 Dussault Joseph, journalier, laborer, St-Laurent 359
 Dussault Joseph-Etienne, Dr, Fraser 33.
 Dussault Odilon J., serrefreins, brakesman, Côte Tibbett 2
 Dussault Trefflé, conducteur, I. C. R., conductor, St-Laurent 381
 Dussault William, contre-maitre, foreman, St-Laurent 374
 Duval Mlle E., rentière, Fraser 36

Pour vos TROUBLES DE LA VUE allez chez

ROSARIO LACHANCE, 252, Rue St-Joseph
 ET VOUS AUREZ SATISFACTION. Téléphone 2084

J. A. BERNARD
21, rue ST-PIERRE, Phone 965

SPÉCIALITÉ pour Entrepreneurs et Contracteurs. Tôle galvanisée et ondulée (Mark Acorn)
Bardeaux, lambris et plafonds métalliques. Dalles et dalots de toutes grandeurs.
Seul agent pour la latte Métallique **HERRINGBONE** et ciment à couverture **COLEBROOK**.

E

- East Omer, charretier, carter, Shaw 42
Ecole Côte Patton, Mlle Costin, institutrice, teacher, Côte Patton
Ecole St-François-Xavier St-Thomas 1
Ecole des Arts et Métiers, Fraser 10
Ecole des Frères Maristes, rue St-Thomas ; St-George 57
Ecole Protestante St-André, rue Ste-Marie 1
Ecole St-David Mlle Auzélie Costin, institutrice, Côte Patton 7-8-9
Egazel Assef, pedlar colporteur, St-George r 97
Egazel Joseph, peddlar, colporteur, St-George r 97.
Egazel Antoine, commis, clerk, St-George r 97.
Eglise Notre-Dame de Lévis, rue Notre-Dame
Electric Light Co, Canadian, Côte Davidson
Eparque Révd Frère Marie, directeur, St-Thomas 1.
Evans Wm, Mrs, rentier, St-Laurent 249
Emond A.-A., bureau, Côte du Passage 45
Emond Cyille, Carrier 27
Emond Joseph, de J.-B. Michaud et Fils, Côte du Passage 50 à 58
Emond Mme Michel, pension Hôtel-Dieu, St-Joseph 13
Emond Honoré, serviteur, servant, rue St-Louis.
Emond Mme Barth., f. de peine, charwoman, rue St-Louis.
Esculier Jules, réparateur de parapluies, St-Laurent 287

F

- Farmer T., foreman, contremaitre, Wolfe 8
Falardeau A.-A., ébéniste, cabinetmaker, Côte du Passage 46, r Wolfe 32
Fagot George, ingénieur, engineer, Eden 14r
Foucher A., révérend, Collège de Lévis, St-Joseph
Fecteau Albert, journalier, laborer, Côte Labadie 10
Fecteau Jos., journalier, laborer St-Laurent 291-292
Fecteau Mlle Marie, blanchisseuse, laundress, Chabot 13
Fecteau Mme Vve Honoré, femme de peine, charwoman, Côte Labadie 10
Fee Simon, préposé au bagage, baggageman, I. C. R., pension, Commerciale 105
Feuillault Mme A., St-George, Villemay
Fecteau Napoléon, journalier, laborer, St-Laurent 243
Ferland Edmond étudiant student, Chabot 2
Ferland Jos., commis, clerk, pension St-Louis, 39 ½
Ferland Joseph, serviteur au Collège de Lévis, rue St-Joseph
Ferland Pierre, de Paquet et Ferland, rés. Chabot 2
Ferland Révd Calixte, collègue de Lévis, St-Joseph
Ferland Révd Jos., Collège de Lévis, rue St-Joseph.
Ferland Calixte, ecclésiastique, Séminaire de Québec
Filion David, menuisier, joiner, Guenette 50
Filteau Emmanuel, ingénieur, engineer, Wolfe 90
Filteau Ernest, de Dumont et Filteau, commerçants, trader, St-Louis 12
Finet Gaston, mouleur, moulder, Samson 15
Finet Mme Gaston, magasin, shop, Samson 15
Finlay George, ingénieur, engineer, I. C. R., Déziel 2-4
Fleury Mme Vve Théophile, St-George, Villemay
Fontaine Joseph, agent de fret I.C.R., freight agent, Avenue Laurier, rés. Bienville
Fontiane Louis-E., arpenteur-géomètre, ingénieur civil, inspecteur d'arpentage, district d'Edmonton, prov. d'Alberta, Côte du Passage, coin St-Louis 3 Tél. B. 30, P. O. Boite 30
Fontaine Mlle Emilie, blanchisseuse, Eden 24.

Drink **"LIMLITHA"** a Replica of Champagne
Sole Patentees **M. TIMMONS & SON**

- Fontaine Henry, garde-moteur, motorman, St-Etienne 10
 Fontaine Joseph, sellier, saddler, Samson 7
 Fontaine révd Luc, collègue de Lévis, St-Joseph
 Fontaine Valère, sellier, saddler, Samson 7
 Fontaine Napoléon, journalier, laborer, St-George Villemay
 Fontaine Pierre, journalier, laborer, Samson 7
 Forbes J.-B., contremaitre, G.T.R., St-Laurent 91
 Forcade Mme Joseph, pension Hôtel-Dieu
 Forestiers Indépendants, salle, Eden 7
 Forgues Alfred, chauffeur, stoker, Carrier 49
 Forgues Alphonse, marchand, merchant, et Second Cie de la Traverse,
 Côte du Passage 7.
 Forgues Ferd., garde-frein, brakesman, St-Laurent 278
 Forgues François, serrefrein, brakesman, St-Laurent 276
 Forgues George, serrefrein, brakesman, St-Laurent 289
 Forgues Jean, rentier, gentleman, St-Laurent 270
 Forgues Mlles Isabella et G., commis, clerks, Commerciale 71
 Forgues Mme Vve Ferdinand, St-Laurent 298
 Forgues Mme Vve François, St-Laurent 276
 Forgues Mme Vve Johnny, Fraser 92
 Forgues Samuel, garde-magasin, storeman, Carrier 45-47
 Fortier Gaudias, marin à bord du "Poloris", sailor, Côte Labadie 6
 Fortier Laval-E., entrepreneur de pompes funèbres, embaumeur et prop.
 de l'Ambulance, undertaker, Eden 43, coin Carrier. Tél Bell 57 ;
 Bellechasse 57
 Fortier Mme Vve Louis, pension Hôtel-Dieu
 Fortier Mme Narcisse, modiste, dressmaker, Carrier 34
 Fortier Mme Vve Honoré, Ruelle Lacerte 6
 Fortier Pierre, monteur, laster, St-George 96
 Fortin E.-A., expéditeur de trains train-despatcher, I. C. R., St-Félix 14
 Fortin Emile, Dr, Côte du Passage 67
 Fortin Eugène, navigateur, sailor, Wolfe 75
 Fortin Gaudiose, navigateur, sailor, St-George, 83
 Fortin François, second capitaine, Fraser 20
 Fortin J., rentier, gentleman, St-Laurent 161
 Fortin Mlle Antoinette, modiste, dressmaker, Carrier 20, coin Eden
 Fortin Mlle Arthémise, modiste, dressmaker, Commerciale 25
 Fortin, Mme -Adolphe, petit magasin, shop, Carrier 22.
 Fortin Mme Vve Siméon, Carrier 50 1/2
 Fortin Pierre, monteur, laster, St-Laurent 74
 Fortin Paul, journalier, laborer, St-Laurent 88
 Fournel Frs-Xavier, peintre, painter, pension Côte Davidson 27
 Fournier Alphonse, journalier, laborer, St-George Villemay
 Fournier André, journalier, laborer, St-Louis 43
 Fournier Cléophas, menuisier, joiner, St-Etienne 23
 Fournier Damase, serrefrein, brakesman, St-Laurent 155
 Fournier Ernest, préposé au bagage, baggageman, Samson 22-24
 Fournier Jean-Baptiste, tailleur, tailor, St-George 120
 Fournier Frs, employé de manufacture, shoemaker, Domaine St-Laurent
 Fournier Jos., journalier, laborer, Shaw 3
 Fournier J.-A., gérant, manager, coin Wolfe et Côte du Passage.
 Fournier J.-Nérée, huissier, bailiff, St-Antoine 5
 Fournier Jules, porter G. T. R., St-Laurent 171
 Fournier Mlle Esther, St-George 160 rear
 Fournier Mlle Emélie, institutrice, school teacher, St-George 58, rés. St-
 Onésime 52
 Fournier Mlle Marie Alex., emp. de buanderie, St-Louis 41
 Fournier Nelle Marie, modiste, dressmaker, St-Onésime 50-52

ELZEAR VERRAULT

Stone and Sand Merchant.
7 Ramsay Str. - Phone 3248

Portes et châssis toujours en stock. Doors and Sashes always in stock.

NAPOLEON GIGNAC

Telephone 2050

44-68, Rue Lalemant, Quebec.

J. - B. BELANGER
 31, rue St-Joseph, Québec - Phone 2649

Venez chez moi pour vos Chaussures de Haute Nouveauté.

Fournier Mme Narcisse, St-George 96 ½.
 Fournier Mme Thomas, St-Louis 41
 Fournier Octave, journalier, laborer, Commerciale 54
 Fournier Philippe, peintre, painter, St-George 120
 Fournier Pierre-P., voiturier, wheelwright, St-Onésime 48
 Fournier Révd. Cyrille, Collège de Lévis
 Fournier Stanislas-J., huissier, baillif, pension St-Louis 12-14
 Fournier T.-D., voiturier, carriage-maker, St-Onésime 50-52
 Fradette Mme Vve Thomas, magasin de chaussures, boats and shoes, St-Laurent 258
 Francoeur Mlle, institutrice, teacher, St-George, Villemay
 Fréchette Adélar, conducteur, conductor, L. C. Ry, Fraser 5 2
 Fréchette Philippe, menuisier, joiner, pension St-Louis 28
 Fréchette Louis, serviteur au Collège St-Joseph 2
 Fréchette Mme Vve Porphir, St-Laurent 210 ½
 Frédéric Albert, boulanger, baker, Déziel 17
 Frédéric Alfred, boulanger, baker, Déziel 19
 Frédéric Isafe, boulanger, baker, Déziel 17
 Frenette Alphonse, journalier, laborer, Canton Labadie 15
 Frigault Jos., garde-moteur, motorman, pension St-Félix 7
 Fullum Albert, tailleur, tailor, pension St-George 81
 Fullum François-Xavier, monteur, laster, St-George, Villemay

C

Gaboury W., comptable, accountant, Commerciale 127-131
 Gagné Achille, journalier, laborer, pension Samson 12
 Gagné A., de Gagné et Hallé, Shaw 41
 Gagné Aimé, agent, St-Onésime 14
 Gagné André, employé I C. R., Commerciale 73
 Gagné & Hallé, forgerons, blacksmith, Côte du Passage 126
 Gagné Arthur, menuisier, joiner, St-Henri 15
 Gagné Johnny, charretier, carter, Ruelle Dallaire 4.
 Gagné Ferdinand, journalier, laborer, St-Laurent 318
 Gagné Mme Vve Jean-C., St-Louis 42
 Gagné dit Bellavance Joseph-Aimé, magasin de modes et importateur de nouveautés, articles de modes et de faitaisie. Toute ouvrage en pelletterie fait sur commande; importer of dry goods millinary and fancy goods, Côte du Pasage, 36, Tél. C. de B. 88.
 Gagné J.-Arthur, épicerie, grocer, côte du Passage 94-96
 Gagné Joseph, menuisier, joiner, St-Laurent 302
 Gagné Jos., tailleur, tailor, Commerciale 73
 Gagné Joseph, charpentier, carpenter, Domaine St-Laurent
 Gagné Léon, serviteur, collègue rue St-Joseph
 Gagné Louis, journaliste, journalist, St-George 65
 Gagné Louis, menuisier, joiner, Chabot 27
 Gagné Luc, menuisier, joiner, St-Onésime 14
 Gagné Mlle Nathalie, couturière, seamstress, Gauvreau 11
 Gagné Mme Vve Louis, Commerciale 69
 Gagné Mme Antoine, modiste, dressmaker, St-Louis 42
 Gagné Mme J.-C., modiste, dressmaker, Wolfe 47
 Gagné Mme Vve Pierre, maison de pension, boarding house, Commerciale 143
 Gagné Napoléon, agent d'assurance, St-Onésime 14
 Gagné Napoléon, électricien, electrician, Carrier 38
 Gagné Simon, ingénieur, engineer, St-Laurent 272
 Cagnon Adélar, électricien, electrician, pension St-Onésime 14
 Gagnon George, rentier, annuitant, Eden 34, coin Ste-Marie.
 Gagné Antoine, agent d'assurance, Wolfe 22

A COMPLETE VARIETY
 of
STABLE SUPPLIES



Gagnon Francis, cordonnier-machiniste, shoemaker, St-George, Villemay.
 Gagnon Eugène, assistant-surintendant d'assurance, St-George 79
 Gagnon Germain, employé I. C. R., St-George, Villemay
 Gagnon J.-L., secrétaire français I. C. R., french secretary, avenue Laurier
 Gagnon Joseph, épiciier, grocer, Eden 32, coin Ste-Marie.
 Gagnon Mme Vve Michel, Ste-Catherine 2
 Gagnon Mlle Céline, blanchisseuse, charwoman, Samson 24
 Gagnon Mme Vve Joseph, Shaw 22
 Gagnon Napoléon, électricien, electrician, Cie Tél. Bellechasse, Wolfe 74
 Gagnon Napoléon, journalier, laborer, Samson (en haut)
 Gagnon Napoléon, de Giguère & Gagnon, Shaw 22
 Gagnon Pierer, ferblantier, tinsmith, Shaw 22
 Gagnon Pierre, journalier, laborer, St-Laurent 92
 Gagnon Placide, révd, collègue rue St-Joseph
 Gamache Joseph, St-François 3
 Gamache Mme Vve Louis, blanchisseuse, laundress, St-François 3.
 Garant Adélar, commis voyageur, commercial trav, St-Onésime 8
 Garant Alexandre, commis, clerk, St-Onésime 8
 Gaumont Emile, journalier, laborer, Guenette 35
 Garant Eugène, électricien, Wolfe 37.
 Garant George, mouleur, moulder, St-George 54
 Garant Henri, commis de bar, bar keeper, Avenue Laurier
 Garant Léger, domestique, servant, St-George 7.
 Garant Mme Antoine, carto-mancienne, St-George 54
 Garant Mme Vve Charles, St-Onésime 8.
 Garant Pierre, journalier, laborer, St-George 54
 Garon Mlle Catherina, rentière, annuitant, Carrier 5
 Garneau Charles, sellier, saddler, Carrier 15
 Garneau Eliodore, journalier, laborer, Ruelle Després, 7
 Garneau Honoré, menuisier, joiner, Wolfe 104-106
 Garneau Joseph, sellier, saddler, Wolfe 81
 Garneau Ludger, charretier, carter, Carrier 15
 Garneau Narcisse, commis, clerk, Carrier 15
 Garneau Omer, plombier, plumber, Carrier 15
 Gaumont Edmond, cœtremaitre, foreman, St-Henri, près de la barrière.
 Gaumont Ferdinand, journalier, laborer, Déziel 20.
 Gaumont Ferdinand, employé I. C. R., Guenette 35
 Gaumont François, rentier, gentleman, St-Onésime 47-49
 Gauvreau Antoine, conducteur, conductor, Fraser 24
 Gelly Aurèle, commis, clerk, Wolfe 17.
 Gauvreau Antoine, conducteur, conductor, Fraser 24
 Gelly Aurèle, commis, clerk, Wolfe 17, Coin Ste-Marie
 Gelly Emile, avocat, advocate, St-Pierre 81 Québec, rés. Wolfe 68
 Gelly Téléphore, journalier, laborer, St-Laurent 137
 Gelly W., surintendant bureau Commerciale 129, St-Onésime 44
 Gendron Mlle E., commis pharmacien, drug clerk, St-Louis 1, rés. Lauzon.
 Généreux Révd Edmond, collègue de Lévis, St-Joseph
 Gibson Harry, secretary I.O.F., St-Laurent 342
 Gibson James, jr, culler and lumber merchant, mesureur de bois et marchand de bois, St-Laurent 316
 Gibson James, snr, rentier St-Laurent 340
 Gignac David, emp. de manufacture, St-Laurent 393
 Giguère Benjamin, serviteur, servant, Montcalm 5
 Giguère Fabien, charretier et marchand de bois, carter and firewood merchant, Guenette 21
 Giguère F.-X., assistant teneur de livres, bookkeeper, Montcalm 5
 Giguère Joseph, charretier, carter, St-Louis 42
 Giguère Joseph, menuisier, joiner, Eden 27
 Giguère Louis-Philippe, menuisier, joiner, Eden 13
 Giguère Pierre, emp. de chemin de fer, Domaine St-Laurent, 394

U. F. DROUIN & Cie

161 et 180, RUE ST-PAUL,
 Ciment, briques, tuyau de grès et de fonte, brouettes, grattes, liens à murs.
 Telephone 3491

ARTHUR PAQUET, Manufacturier

67, RUE SAINT-JOSEPH, SAINT-ROCH

Spécialité : DIAMANTS .: .: Téléphone 2537

- Giguère Mlle Wilhelmine, Guenette 57
- Giguère Mme Vve Isaïe, rentière, anuitant, Shaw 13
- Giguère Richard, dessinateur, draughtman, Wolfe 74
- Giguère dit Roger Nap., com-marchand, salesman, Côte du Passage 95
- Giguère Réal, de Giguère & Gagnon, ferblantier-plombier, tinsmith, plumber, Côte du Passage 83, rés. Shaw 11.
- Gilles Michael, laborer, journalier, Shaw 17
- Gilbert Omer, cordonnier, shoemaker, St-Henri 6-8
- Gingras Alfred, emp. de manufacture, shoemaker, Domaine St-Laurent
- Gingras Alphonse, conducteur de maille, mail conductor, Fraser 69.
- Gingras Edmond, médecin vétérinaire, Commerciale 159
- Gingras Ferdinand, employé de manufacture, St-Laurent 382
- Gingras François, charretier, carter, Commerciale 159
- Gingras Isaïe, journalier, laborer, St-Laurent 187
- Gingras Louis, conducteur, conductor, Domaine St-Laurent 390
- Gingras Nazaire, chauffeur, stoker, St-Laurent 251
- Gingras Philippe, garde-magasin, storeman, St-Laurent 201
- Gingras Jos, ferblantier, tinsmith, Côte du Passage 22
- Girard Armand, menuisier, joiner, Guenette 59
- Girard Jos., cordonnier-machiniste, shoemaker, St-George Villemay
- Girard Louis, cordonnier, shoemaker, St-Etienne 31
- Girardeau Honoré, journalier, laborer, St-Laurent 209
- Gosselin Elzéar, menuisier, joiner, pension St-Laurent 399
- Giroux Napoléon, plâtrier, plasterer, St-Etienne 18
- Globe Hotel, Chs Després, propriétaire, Commerciale 74
- Godbout Adélard, commis-marchand, salesman, Wolfe 59
- Godbout Mme F.-X., St-George 31
- Godbout Pierre, cordonnier, shoemaker, St-Louis 52 coin St-Augustin
- Goddard Georges, ingénieur, engineer, St-Laurent 97
- Gorman O. F., bookkeeper, teneur de livres, St-Laurent 74
- Gorman Edw.-G., bookkeeper, teneur de livres, St-Laurent 174
- Gorman Mrs widow Matthew, St-Laurent 174
- Gorman Wm, clerk, commis, G. T. R., St-Laurent 174
- Gosselin Adélard, garde-moteur, motorman, St-Onsime 31
- Gosselin Albert, serrefrein, I. C. R., brakesman, Shaw 29
- Gosselin A., teneur de livres, bookkeeper, Commerciale 127.
- Gosselin Alfred, teneur de livres, bookkeeper, St-Etienne 31
- Gosselin Alphonse, insp., Tél. Bell, inspector, Eden 17
- Gosselin Aimé, conducteur de malle, St-George 55
- Gosselin Cyrille, menuisier, joiner, Shaw 30
- Gosselin David, snr, journalier, laborer, St-Augustin 25
- Gosselin David, jnr, journalier, laborer, St-Augustin 25
- Gosselin Edgar, commis-voyageur, commercial traveller, St-George 27 r
- Gosselin Edouard-D., marchand, merchant, Eden 33
- Gosselin Frs-Xavier, révérend, curé de Lévis, St-Joseph 12
- Gosselin George, navigateur, sailor, Guenette 50
- Gosselin Joseph, snr, entrepreneur-menuisier, master joiner, rue Shaw coin St-George 53, r. 55. Spécialité : construction d'églises, collèges, chapelles, chaires, confessionnaux, vestiaires, etc. Boîte B. P. 84, Tél. C. de B. 76
- Gosselin Joseph, serviteur, collègue de Lévis, servant, St-Joseph
- Gosselin Joseph, gardien de nuit, night watchman, Carrier 40
- Gosselin Joseph, chauffeur, stoker, St-Laurent 323
- Gosselin Joseph, forgeron, blacksmith, St-Augustin 3
- Gosselin Joseph, jr, contremaître, foreman, Eden 14 r
- Gosselin Louis, journalier, laborer, St-Laurent 136
- Gosselin Mme Vve Joseph, St-Laurent 52
- Gosselin Mlle Josephine, modiste, dressmaker, Carrier 14
- Gosselin Mlle Marie, blanchisseuse, laundress, Carrier 14
- Gosselin Melle, pension, Hôtel-Dieu, St-Joseph 13

TIMMONS' } GINGER ALE, SODA WATER, &c.
TELEPHONE 685 } Better than imported

- Gosselin Mme Alfred, femme de peine, charwoman, St-Etienne 28.
 Gosselin Mme Vve Vital, Eden 43, coin Carrier
 Gosselin Mme Vve Napoléon, Fraser 71
 Gosselin Narcisse, surveillant, undertaker, Wolfe 21½ et Carrier 11
 Gosselin Noël, machiniste, machinist, St-George 55
 Gosselin Philémon, forgeron, blacksmith, St-George 27
 Gosselin Philéas, charretier, carter, St-Etienne 28
 Gosselin Tancrede, sellier, saddler, Guenette 50
 Gosselin Wilfrid, agent, St-George 25r
 Gosselin William, charretier, carter, St-Louis 26
 Goulet Aldéric, commis, clerk, St-Edouard 5r
 Goulet Alphonse, ingénieur, engineer, St-Laurent 330
 Goulet Emile, commis, clerk, St-Edouard 5r
 Goulet Mme Vve Augustin, (haut Côte Bennett) 9
 Goulet Edouard, épicier, grocer, St-Louis 28, rés. Shaw 24.
 Goulet Ferdinand, pension Hôtel-Dieu
 Goulet Hormidas, journalier, laborer, St-Laurent 282
 Goulet Jos., employé civil, St-Edouard 5r
 Goulet Mlle Delphine, Route Dallaire
 Goupil Pierre, cordonnier, shoemaker, Côte Labadie 21
Grand Trunk Railway System Immigration Building, bureau d'immigration,
 Work Shop and warf, usine au quai, St-Laurent 132 et 330.
Gravel A. Lumber Co., Domaine St-Laurent. Tél. Bell 5, Bellechasse 23
Gravel A.-A., gérant, manager, Domaine Farm 386 P. O. Pont Etchemin.
 Gravel Edmond, ingénieur, engineer, Domain Farm 5
Gravel Joseph, surintendant, superintendent, Domaine Farm 389
 Gravel O.-A., assist. surintendant, Domain Farm
 Gravel J.-P.-A., avocat et sec. municipalité, de Pentland, Stuart, Brodie,
 Québec, r. Domaine Farm 384.
 Gravel L.-Gédéon, com.-voyageur, commercial traveller, Domaine Farm 389
 Grenier Gaudiose cordonnier-machiniste, shoemaker, pension St-George 88r
 Greig Mrs. Robert, annuitant, rentière, St-George 35
 Griffin Frank, english secr. at I. C. R. station office, Commerciale
 Grondin Révd Phil., collègue de Lévis
 Guay Adélar, journalier, laborer, St-Etienne 4 r
 Guay Adélar, commis à la traverse, purser, Fraser 54
 Guay Albert, menuisier, joiner, St-George Villemay
 Guay Albéric, voyageur de commerce, commercial traveller, St-Louis 62
 Guay Amable, de Brochu et Guay, Carrier 44
 Guay Antoine, emp. Cie électrique, ingénieur, engineer, Shaw 39
 Guay Arthur, conducteur, L. C. Ry, conductor, Ste-Catherine 9
 Guay Arthur, garde-magasin, storeman, St-George, 49, rés. St-Laurent 12.
 Guay Augustin, maçon, mason, Chabot 11
 Guay Edgar, conducteur, conductor, Shaw 39
 Guay Chs., peintre, painter, St-Louis 50
 Guay Edmond, charretier, carter, St-Louis 36
 Guay Edouard, charretier, carter, St-Etienne 1
 Guay Emile, typographe, typographer, St-Remi
 Guay Elzéar, marbrier, marble cutter, St-Louis 83, pension Commerc. 112
 Guay Etienne, charretier, carter, St-George 36
 Guay George, constable, chabot 16
 Guay George, laitier, milkman, canton Labadie 4
 Guay George, menuisier, joiner, coin St-Louis et St-Antoine
 Guay George alias Pitre, charretier, carter, Chabot 24
 Guay George, charretier, carter, Carrier 14 coin Eden
 Guay George, journalier, laborer, Commerciale 36
 Guay Jacques, constable, St-Laurent 46
 Guay Jean, forgeron, blacksmith, St-Onésime 9
 Guay Johnny, alias Gendreau, journalier, laborer, De la Citerne 3-5
 Guay Harry, comptable, Caisse d'Economie, accountant, Eden 18

W. BOUCHARD & Cie,
 Téléphone 1578

93, RUE DE LA REINE
 Entreprenneurs pour la construction générale de bâtisses, etc.
 Rés. Téléphone 3478

C. A. PARADIS,
 PRODUITS GÉNÉRAUX.

NEGOCIANT EN GROS
 81, RUE DALHOUSIE, QUEBEC.

Telephone Bell 1324

- Guay Mme Vve Joseph, Ste-Catherine 9.
 Guay Joseph, chef de train, train chief, St-George (paroisse).
 Guay Joseph, garde-freins, brakesman, coin St-Louis et St-Augustin 14.
 Guay Joseph, menuisier, joiner, St-Onésime 25
 Guay Joseph, journalier, laborer, St-Laurent 153
 Guay Joseph Isaac, snr. journalier, laborer, St-Laurent 87
 Guay Joseph, conducteur. Q. C. Ry. conductor, Côte du Passage 117 1/2
 Guay Joseph, jnr, serre-freins, brakesman, St-Laurent 85 1/2
 Guay Joseph, journalier, laborer, Côte Labadie 3
 Guay Joseph, journalier, laborer, St Laurent 22
 Guay alias Gendreau, capt. Johnny, De la Citerne 3-5
 Guay Louis, journalier, laborer, St-Laurent 371
 Guay Louis alias Gendreau, marchand de bois, lumber merchant, Commerciale 62, rés. St-Edouard 5
 Guay Louis jnr, journalier, laborer, Gauvreau 8
 Guay Louis snr, gardien, caretaker, Fraser 8
 Guay Mme George, modiste, dressmaker, Canton Labadie 4
 Guay Mme Georges, professeur de piano, piano teacher, Wolfe 38
 Guay Omer, charretier, carter, St-George 48
 Guay Odilon, forgeron, blacksmith, Canton Labadie 1
 Guay Odina, charretier, carter, St-George 36
 Guay Onésime emp. L. C., Ry St-Onésime 25
 Guay Philéas, jnr, charretier, carter, St-George 46
 Guay Philéas, snr, domestique, servant, St-Laurent 13 1/2 r
 Guay Philippe, commis de bar, bar-keeper, Fraser 8
 Guay Philippe, journalier, laborer, St-Augustin 14
 Guay Philippe-Louis, commis, clerk Carrier 48
 Guay Pierre, journalier, laborer, Commerciale 34
 Guay Valère, commis-marchand, salesman, St-George Villemay
 Guay Wilfrid, sellier, saddler, canton Labadie 4
 Guay Téléphore, chauffeur, stoker, Côte Patton 5
 Guay Xavier, facteur, letter carrier, Carrier 24 coin Eden
 Guénard Mme Vve Philippe, St-Laurent 81.
 Guénard Michel, charpentier, carpenter, St-Laurent 92
 Guenette Emile, électricien, electrician, coin Davidson et Côte du Passage
 Guenet George, horloger, bijoutier, watchmaker, jeweller, Côte du Passage 71-73. Tél. Bell 207 ; Poite B. de P. 54
 Guenette Charles, rentier, gentleman, Eden 42-44 coin Carrier 28
 Guenette Edouard, journalier, laborer, St-Laurent 203
 Guenette George, rentier, gentleman, St-George 12
 Guenette B.-N., serviteur, servant, Eden 8.
 Guenette Jean, charpentier, carpenter, St-George 85
 Guenette Johnny, gardien, caretaker, St-George 56
 Guenette Joseph-A., journalier, laborer, Guenette 50
 Guenette Léonidas, artiste, prof. de dessin et employé civil, Guenette 65
 Guenette Louis, journalier et magasin, laborer and shop, St-Laurent 202.
 Guenette Mlle Adelaïde, femme de peine, charwoman, St-Etienne 13
 Guenette Mme Octave, femme de peine, charwoman, St-George 46
 Guenette Mme Odule, Carrier 54
 Guenette Mme Thomas, Fraser 38
 Guenette Octave, journalier, laborer, St-Laurent 358 1/2
 Guenette Philéas, cordonnier, shoemaker, pension St-George Villemay
 Guenette Rigobert, cultivateur, farmer, Guenette 63.
 Guérard Jean, pension. Hôtel-Dieu, rue St-Joseph.
 Guérette Alfred, commis, clerk, St-George 47 Côte du Passage.
 Guérin Téléphore, réparateur de chars, I. C. R., Côte Labadie 14
 Guillemette Jos., infirmier, Hôtel-Dieu, St-Joseph 13
 Guillemette Chrisologue, journalier, laborer, St-George 96
 Guillemette Gédéon, journalier, laborer, St-Louis 40.
 Guillemette Napoléon, journalier, laborer, St-George 96

" TUE-INSECTES " Puissant insecticide et désinfectant. Détruit punaises, coquerelles (cancrelats), barbeaux (cloportes), mites, poux et puces. Non-enflammable et non poison pour le monde.

DEPOSITAIRE Pharmacie L. E. MARTEL, 91, rue St-Joseph, Québec.

Guillot Mlle M.-L., commis. clerk, Côte du Passage 60, rés. Eden 36
 Guillot Mlles, modistes, dressmaker, Eden 36
 Guy Prudent, cordonnier-machiniste et marchand shoemaker, St-George, Villemay
 Guimond Edmond, monteur, laster, St-George Villemay

H

Hains Edouard, ouvrier en touilloires, boiler maker, Côte Labadie 3
 Hains Ferdinand, ingénieur, engineer, Côte Davidson 18
 Hains Zéphyr, chauffeur, stoker, I. C. R., Côte Davidson 19
 Hainse Zéphyr, ingénieur, engineer, Commerciale 81
 Hallé Arthur, cultivateur, farmer, St-Laurent 253
 Halle Notre-Dame, marché public, rue St-Louis 30
 Hallé Alfred, porter G. T. R., St-Orésime 1
 Hallé Alphonse emp. L. Cty Ry. St-Henri 15
 Hallé Arthur, forgeron, blacksmith, de Gagné et Hallé, St-George 23
 Hallé Léon, charretier, carter, St-Louis 52
 Hallé Louis, journalier, laborer, St-Thomas 8
 Hallé Mme Vve Ed., pension Hosp. St-Joseph de la Délivrance, St-Louis
 Hallé Mme Vve Jacques, Côte Patton 6-9
 Hallé Mlle Anna, institutrice, teacher, St-Laurent 168
 Hallé Mme Vve François, St-George 58
 Hallé Napoléon, charretier, carter, St-George 48
 Hallé Révd J., Collège de Lévis, rue St-Joseph
 Hamel Albert, monteur, laster, St-Henri 7
 Hamel Alfred, employé de manufacture, Domaine St-Laurent 31
 Hamel Arthur, infirmier, Hôtel-Dieu, St-Joseph 13
 Hamel Arthur, employé de manufacture, St-George 94
 Hamel Arthur, agent, St-Joseph 5.
 Hamel Arthur, cordonnier-machiniste, shoemaker, St-Ferdinand 3.
 Hamel Ferdinand, journalier, laborer, St-Laurent 416
 Hamel Alphonse, cordonnier-machiniste, shoemaker, St-Ferdinand 3
 Hamel Eugène, menuisier, joiner, St-Joseph 5
 Hamel Mlles Mary et Annie, rentières, St-George 10
 Hamel Mme Vve Cléophas, St-Edouard, près de l'Hospice
 Hamel Jules, monteur, laster, St-George Villemay
 Hamel Philippe, expéditeur, St-Laurent 40
 Hamel Wilfrid, cordonnier-machiniste, shoemaker, St-George Villemay
 Hamel Mme Vve P.-Narcises, St-Joseph 5
 Hamel Mlle L.-E., rentière, St-George 10
 Hamel Wilfrid, télégraphiste, telegraph operator, St-Laurent 93
 Hamel William, journalier, laborer, Domaine St-Laurent 402
 Hamel Zoël, checker, freight I. C. Ry., St-Joseph 5.
 Hamelin Alphonse, épicier, grocer, St-George 124, rés. St-Antoine 6
 Hamelin Dr Hubert-T., Côte du Passage 115
 Hamelin Mme Vve J.-A., St-Etienne 37
 Hamilton David-L., purser, St-Honoré 1.
 Hamilton James, book-keeper, teneur de livres, St-Honoré 1
 Hamilton J.-H., contre-maître, foreman, Guenette 23
 Hangar à provisions, J.-B. Renaud, prop., Commerciale 60, pied Côte à Bégin
 Hardy Mlle D, de Chatillon, modiste, milliner, St-Laurent 7
 Hardy Mme Vve Elie, de Chatillon, St-Laurent 7
 Harpe Eugène, ingénieur, engineer, St-Laurent 66
 Harpe Mme Vve Nazaire, Carrier 48
 Hébert Stanislas, cordonnier, shoemaker, St-Edouard, près de l'Hospice
 Hébert Révd L. Collège de Lévis, St-Joseph
 Héroux Jos., mécanicien dentiste, dentist, St-George 106.

SAMUEL BEDARD,
 Horloger, Bijoutier et Opticien
 353, Rue St-Paul, - - Québec.

ARTICLES DE PIÈTE
 Chapetelets en nacre de perle et en cristal de roche, montés en or ou en argent,
 livres de prières, croix, etc., etc.

ROSARIO LACHANCE, Horloger, Bijoutier, Opticien

252, RUE ST-JOSEPH,

Téléphone 2084

Le plus grand assortiment de MONTRES et BIJOUTERIES de la ville.

- Harrison P.-C., manager Bank of British North America, gérant, Com-
 merciale 147 ; Boards Déziel 6-8
 Hêtu Narcisse, garde-frein, brakesman, St-Laurent 212
 Hethrington Edgar, chauffeur, stoker, I.C.R., St-Laurent 307
 Hethrington John, serre-frein, brakesman, St-Laurent 307
 Hethrington Nelson, garde-frein, brakesman, St-Laurent 307
 Higgins Mrs Edmond, St-Laurent 544 (Adv. Chaudière Curve)
 Holdon Mme Richard, De la Citerne 9
 Hodson George, clerk, G.T.R., haut Côte Thibbitt, St-George Villemay
 Holford Frank, commis, clerk, Domain Farm
 Hôpital Privée, Fraser 26
 Hôpital St-Joseph 17
 Hospice St-Joseph de la Délivrance, révérende Soeur Ste-Marie du Sacré-
 Coeur, supérieure
 Hôtel-de-Ville, Alphonse Bernier, maire ; Lionel Lemieux, secrétaire-tré-
 sorier ; Labadie Edouard, trésorier. Tél C. de B. 135. Boîte postale
 3. Fraser 8 coin Déziel
 Hôtel-Dieu du Coeur agonissant de Jésus, Révd F.-X. Gosselin, chapelain,
 Révde Mère Ste-Thérèse, supérieure, St-Joseph 13
 Hôtel Victoria M. L. Dohan, prop., Avenue Laurier. Téléphone C. de B. 29 ;
 Tél. Bell privé 187
 Hôtel T. Laroche, propriétaire, rue St-Louis 39 ½
 Houde Ebence, commis, clerk, St-Laurent 138-139
 Houde Eusèbe, mécanicien, machinist, De la Citerne 1
 Houde Héliodore, ferblantier, tinsmith, Gauvreau 2
 Houde Joseph, commerçant, trader, Etal Wolfe 57 rés. Gauvreau 2
 Houde Joseph, serre-frein, brakesman, G. T. R., St-Laurent 138-139
 Houde Alfred, menuisier, joiner, Shaw 30
 Houde Napoléon, menuisier, joiner, Shaw 30
 Houde Mlle Victoria, modiste, milliner, De la Citerne 1
 Houde Mme Vve Julien, pension Hôtel-Dieu
 Houde Odilon, constable station, St-Laurent 116
 Houde Philéas, cigarier, cigar maker, Gauvreau 2
 Houde Victorien, gérant, manager, Côte du Passage 28
 Huard Antoine, employé de manufacture, Domaine St-Laurent 392
 Huard Arthur, journalier, laborer, St-Laurent 356
 Huard Joseph, chauffeur, stoker, St-Laurent 346 ½
 Huard Mlle Angèle, rentière, annuitant, Domaine St-Laurent
 Huard Mme Wilfrid, Carrier 14
 Huard Pierre, journalier, laborer, St-Laurent 335
 Huard Siméon, journalier, laborer, St-Laurent 356
 Huard Joseph, chauffeur, stoker, St-Laurent 346 ½
 Huard Mlle Angèle rentière, annuitant, Domaine St-Laurent
 Huard Mme Wilfrid, Carrier 14
 Huard Pierre, journalier, laborer, St-Laurent 335
 Huard Siméon, journalier, laborer, St-Laurent 356
 Huard Wilfrid, journalier, laborer, St-Laurent 369
 Huard Wm, journalier, laborer, St-Laurent 365.
 Hunt Peter, agent d'assurance insurance agent, St-Louis 49
 Huot Thomas dit St-Laurent, journalier, laborer, haut Côte Bennett
 Huot Victor & Cie, cordonnier, shoemaker, Côte du Passage 26-35
 Huppé Edouard, charpentier, carpenter, pension Commerciale 68-70
 Hutton Joseph, boiler maker, cuvrier en bouilloires, Carrier 46

I

Intercolonial Railway, Bureaux du fret, rue Commerciale, Tél. C. de B. 32 ;
 Despatchers Office, Bellechasse Tel. 182
 Institut Canadien de Lévis, Déziel 7 ½
 Institut des Artisans Canadiens Français, rue Eden 5

BUVEZ LE TONIQUE
PAR EXCELLENCE TONOMEAD
M. TIMMONS & FILS, seuls agents, Quebec

J

- Jacques Augustin, rentier, gentleman, Côte Davidson 27
 Jacques Honoré, journalier, laborer, St-Laurent 360
 Jacques J. H. & Fils, de la Cie J. H. Jacques & Fils, limitée, manufacturiers de harnais (succursale), Commerciale 89 ; rue St-Pierre 47-49, Québec, résidence Charlestown
 Jacques Louis, journalier, laborer, St-Laurent 362
 Jacques Michel, tailleur de pierre, stone cutter, Shaw 37
 Jacques Mde Vve Wilbrod, St-Laurent 361
 Jacques Mine Wilbrod, St-Laurent 362
 Jacques Narcisse, journalier, laborer, St-Laurent 361
 Jacques O.-A., marbrier, marble, importateur de marbre et granite de toutes couleurs, monuments, épitaphes, bénitiers, etc., Shaw 9 Tél. C. de B. 165
 Jacques Joseph, marbrier, Shaw 9
 Jacques Théophile, journalier, laborer, St-Laurent 361
 Jacques Xavier, journalier, laborer, St-Laurent 355
 Jalbert France, gardien, caretaker, Levis County Ry, St-Laurent 337
 Jalbert Mme Alphonse, St-Laurent 343.
 Jarest J.-O., expéditeur de trains, Fraser 67
 Jean Anédée, de Paquet & Jean, marchand de fer, hardware, Côte du Passage 95
 Jean Auguste, portier, door-keeper, Collège de Lévis, St-Joseph
 Jean Charlemagne, commis, clerk, Guenette 32
 Jean Elzéar, journalier, laborer, Guenette 38
 Jean George, navigateur, sailor, St-Henri 18
 Jean Joseph, garde magasin, storeman, Côte Labadie 2
 Jean Mlle Auréa, commis, clerk, Guenette 38
 Jean René, commis, clerk, Guenette 36
 Jean Théophile, capitaine, Shaw 2
 Jean Wilfrid J., gérant St-Félix 3
 Jenkins Adjutor, mécanicien, machinist, I. C. R., Fraser 96r
 Jenkins Alphonse, mécanicien, machinist, Chabot 8
 Jenkins George, électricien, electrician, Chabot 8
 Jenkins James, barbier, barber, St-Louis 17 rés. St-George Paroisse N.D. de la Victoire
 Jenkins Johnny, carpenter, charpentier, Chabot 8
 Jenkins Téléphore, teneur de livres, bookkeeper I. C. R., Shaw 6.
 Jenkins Wm, carpenter, charpentier, St-George (paroisse), près du cimetière, Avenue Mont-Marie
 Jolin Arthur, navigateur, sailor, Commerciale 27
 Jolin Joseph, cuisinier, cook, Commerciale 68-70
 Jobin Antoine, journalier, laborer, St-Laurent 234
 Jobin Emile, checker, I. C. R. office, Québec, rés. Notre-Dame 2, Wolfe 31
 Jobin Eugène, pressier, printer, St-George 8
 Jobin Hector, ferblantier, tinsmith, pension St-George 8
 Jobin Jacques, maître de poste, post-master, Notre-Dame 2, coin Wolfe 31.
 Jobin Joseph, cigarier, cigars-maker, St-Laurent 234.
 Jobin Mlle commis au bureau de poste, clerk, St-Louis 2
 Jobin Arthur, journalier, laborer, Commerciale 32
 Jobin Mme Vve Eugène, St-George 8
 Jobin Gustave, barbier, barber, St-George 8
 Jobin Paul, journalier, laborer, St-Laurent 234
 Joncas Emile, électricien, electrician, Côte du Passage 2-4
 Joncas Francis, jnr, porter I. C. R., Déziel 37
 Joncas François, snr, chauffeur à la cour stoker, Déziel 39
 Joncas Jérôme, contremaître, foreman, Côte du Passage 2-4
 Joncas Jos., agent "Union Life", Commerciale 129 rés. St-Romuald

Assemblage général.

General wood scarfing.

NAPOLEON GIGNAC

Telephone 2050

44-68, Rue Lalemant, Quebec.

ELZÉAR VERRAULT, Marchand de pierre et de sable, 7, rue Ramsay - Téléphone 3248

Joncas Mlle Laura, modiste, dressmaker Déziel 39
 Joncas Philéas Arthur, sellier, saddler, Côte du Passage 2-4
 Joncas Philéas, commerçant de chevaux, horse-trader, Côte du Passage 2-4
 Joncas Wilfrid, tailleur en cuir, leather cutter, Déziel 39
 Johnson G.-C., conductor I. C. R., conducteur, Fraser 84
 Johnson Harry, engineer, ingénieur, St-Laurent 311
 Jordan Charles-A., caissier, L. Cty Ry, cashier Fraser 47-55.
 Judd Willie, freight checker G. T. R., St-Laurent 171
 Julien Alexis, journalier, laborer, St-Laurent 33
 Julien Frs-Xavier, voyageur de commerce, commercial traveller, St-Louis 32
 Julien Ovide, commerçant, trader, St-Laurent 36 (Adr. St-Freder. Beauce)
 Julien Pierre, cordonnier, shoemaker, pension Côte Labadie 21
 Juneau J.-André, relieur, bookbinder, St-Félix 2.
 Juvénat des Révds Maristes, St-George 27-29 (en haut)

K

Kennebec Hotel, Amédée Dion, prop. Commerciale 113. Tél Bell 12, Tél. National 37
Kiosque des charretiers, Commerciale, Tél. C. de B. 33
Kirouak Mme Wilbrod, Fraser 89
Kromstron Emile-L., marchand de chaussures les plus élégantes. Seul agent de la célèbre chaussures "Invictus" de Geo. A. Slater et de la Genuine Comfort, nouvellement en vente à Lévis, Côte du Passage 80, Wolfe 14r

L

La Banque de Montréal, L.-J. Webster, gérant, Commerciale 78, coin Avenue Laurier, Tél. C. de B. 28
La Banque Nationale, Nap. Lavoie jnr, gérant, Côte du Passage 53, Tél. C. de B. 117
La Banque British North America, P.-C. Harrisson, manager, gérant, Commerciale 117½, Tél. C. de B. 40
Labadie Ed., trésorier à la Corporation, treasurer, Fraser 80. Tél. C. de B. 166 e
Labadie Mme Vve François, ruelle Lacerte 1
Labadie Mme Vve Joseph, ruelle Lacerte 1
Labonté Alexis, charretier, carter, St-George paroisse Villemay
Labonté Charles, jnr, mécanicien, mecanist, rue du Collège 2-3
Labonté Joseph, chauffeur, stoker, St-George 112r
Labonté Charles, snr, charpentier, carpenter, rue du Collège 2-3
Labonté Joseph, mécanicien, mecanist, St-George 4-6 (vieux chemin)
Labonté Mlle Eugénie, ancienne institutrice Commerciale 20
Labonté Henri, journalier, laborer, Côte Bennett 8
Labonté Pierre, gardien de nuit et constable, Côte Bennett 8.
Labranche Adélard, embouteilleur de bière, beer buttler, Eden 40
Labranche Alfred, lattier, St-Thomas 7
Labranche Eugène, embouteilleur de bière, beer bottler, Eden 40.
Labranche Ernest, peintre, painter, Eden 40
Labranche Philéas, garde-magasin, storeman, St-George 92
Labrecque Auguste, journalier, laborer, St-Laurent 358
Labrecque Alfred, plâtrier, plasterer, Fraser 44.
Labrecque Mme Vve J.-A., rentière, St-Louis 29-31
Labrecque Mme Vve Auguste, journalière, laborer, St-Laurent 412 r
Labrecque Cyrille, garde-magasin, storeman, Côte du Passage 121
Labrecque Mme Vve Didace, St-Etienne 3
Labrecque Edouard, plâtrier, plasterer, St-Laurent 3
Labrecque Ernest, porrer G. T. R., St-Laurent 221
Labrecque Mme Vve Frs, St-Joseph 4

Ask for Alligator Brand
TRUNKS and BAGS
At Your Dealer



- Labrecque E. Hrs, snr, journalier, laborer, St-Laurent 217
 Labrecque Jean, entrepreneur plâtrier, master-plastrer, St-Félix, 42-44
 Labrecque Joseph, menuisier, joiner, St-Etienne 27
 Labrecque J. Napoléon, agent de buanderie, St-Onésime 34
 Labrecque Louis, journalier, laborer, St-Laurent 358
 Labrecque Louis, pension Hôtel-Dieu
 Labrecque Lucien, typographe, typographer, St-Joseph 14
 Labrecque Mlle G., opératrice, telephone operator, Côte du Passage 74
 Labrecque Mlle Hermine, modiste, miliner, Fraser 87.
 Labrecque Mme Louis, St-Onésime 34
 Labrecque Napoléon, menuisier, joiner, St-Onésime 17
 Labrecque Révd Jos.-A., vicaire St-Joseph 12
 Labrecque Victor, menuisier, joiner, St-Etienne 29
 Labrie Edmond, marchand à commission, commission merchant St-Pierre
 131 Québec, rés. Eden 39, Tél. C. de B. 155
 Labrie Napoléon, journalier, laborer, St-Laurent 325
 Labrie François, secrétaire-trésorier de la commission à barrière, Shaw 27
 Labrie Henri, boucher, butcher, halle Notre-Dame, rés. St-Joseph de Lévis
 Labrie Mme Joseph, St-Laurent 149
 Labrie Olivier, sacristain, sexton, St-Joseph 15
La caisse d'Economie de Notre Dame de Québec, (succursale), Jean-Marie
 Blanchet, comptable, Commerciale 103 et Eden 18 (voir page 58).
 Tél. C. de B. 34 a
- La Caisse Populaire de Lévis**, bureau Eden 5
 Lacasse Jean, journalier, laborer, Côte du Passage 9
 Lacerte Dr Narcisse, Côte du Passage 1
La Chambre de Commerce, ville de Lévis, avenue Laurier, B. de Poste
 Lachance Joseph, étudiant, student, Wolfe 39
Lachance Louis, représentant maison Z. Paquet, Wolfe 39
 Lachance Janv., Révd Collège de Lévis, St-Joseph
Lachance Ovide, doreur-peintre, gilder, Eden 25.
 Lachapelle Edouard, électricien, electrician, Côte Davidson 10
 Lacombe Amédée, porter G. T. R., St-Laurent 10.
 Lacombe George, emp. de section I. C. R., St-Laurent 326
 Lacombe George, snr, journalier, laborer, St-Laurent 320
 Lacombe George, journalier, laborer, St-Laurent 359
 Lacombe George, emp. I. C. R., St-Laurent 368
 Lacombe Jos., journalier, laborer, St-Laurent 325
 Lacombe Laurent, journalier, laborer, St-Laurent 380
 Lacombe Louis, employé sur les chars railway, employer, Côte Davidson 12
La Cie de Machineries "Mercier" mécaniciens et marchands de fournitures
 et machineries pour moulins, St-Laurent 17 à 22. Tél Bell 201, Tél.
 National 73
 La Cie de Publication de Lévis, (le "Quotidien"), Côte du Passage 21-23
La Compagnie de Téléphone de Bellechasse Limitée, bureau coin Côte du
 Passage, coin Eden 5
 La Cie de Chapeaux de Dames de Québec, Eden 35
La Cie de Téléphone National, successeur de la Cie de Téléphone de Belle-
 chasse, limitée, burau Eden 3
La Cie J.-E. Mercier, libraires, importateurs, Côte du Passage, 17-19. Tél.
 C. de B. 180
 Lacroix Auguste, cordonnier, shoemaker, Déziel 35
 Lacroix Baptiste, boulanger, baker, Déziel 35
 Lacroix Narcisse, snr, cordonnier, shoemaker, Déziel 35
 Lacroix Narcisse, jnr, cigarier, cigar-maker Déziel 35
 Ladrière Dr J.-A., Côte du Passage 97. Tél. C. de B. 153
 Ladrière Mlle Georgina, Eden 5
 Laflamme Ad., 2e ingénieur, cie de la traverse, St-Félix 19, coin Wolfe 84
 Laflamme Mme Vve Edouard, Côte Labadie 12
 Laflamme Edouard, commis, clerk, Côte Labadie 12

ARTHUR PAQUET,

MANUFACTURIER DE BIJOUTERIE
 GROS ET DETAIL

67, Rue St-Joseph, St-Roch, - - **Téléphone 2537**

U. F. DROUIN & Cie

161 et 180, RUE ST-PAUL
 Matériaux de plomberie, tuyau de fonte et de plomb, réservoirs, bains, etc. Telephone 3491

- Laflamme Ferdinand, cordonnier, shoemaker, Wolfe 56
 "La Fanfare de la Cité de Lévis, J-A. Lainé, directeur, salle commerciale, pieds Côte Fraser
 Laflamme Frs, journalier, laborer, St-François 7
 Laflamme Frs-Xavier, commis-marchand, salesman, St-Onésime 21
 Laflamme Gervais, cultivateur, farmer, St-Augustin 9
 Laflamme Joseph, ecclésiastique, collègue de Lévis, St-Joseph
 Laflamme Joseph, cordonnier, shoemaker, Wolfe 118r
 Laflamme Joseph, cordonnier, shoemaker, Côte Labadie 12
 Laflamme Joseph, journalier, laborer, St-Félix 7.
 Laflamme Joseph, mesureur de bois, culler, St-Laurent 163.
 Laflamme J.-A., chaussures, magasin, épicerie, marchand, Wolfe 49 à 53
Laflamme J.-A.-K., de Laflamme & Proulx, propriétaire de l'Imprimerie Mercantile, rue Garneau, Québec, rés. Samson 4, Lévis
 Laflamme Jean, journalier, laborer, St-George 87
 Laflamme Mme Gervais, blanchisseuse, laundress, St-Augustin 9
 Laflamme Mme Michel, femme de peine, charwoman, Commerciale 73
 Laflamme Révd A., Collège de Lévis, St-Joseph
 Laflamme Révd Napoléon, Collège de Lévis, St-Joseph
 Laflamme Mlle D., modiste, dressmaker, Côte Labadie 12
 Laflamme Mme Vve Stanislas-Pierre, alias Poliquin, modiste, dressmaker, St-George 65
 Laflatome Mme Xavier, femme de peine, charwoman, Côte Thibbitt 3.
 Laforest Albert, ingénieur, engineer, Fraser 14
 Laforest Ambroise, charretier, carter, Carrier 27
 Laforest Baptiste, serrefrein, I. C. R., brakesman, commerciale 8
 Laforest Ernest, mécanicien, mecanist, Commerciale 8
 Lafrance Alfred, jnr, emp. chemin de fer, St-Laurent 370
 Lafrance Alfred, journalier, laborer, St-Laurent 366
 Lafrance Arthur, mineur minner, St-Laurent 366
 Lafrance David, journalier, laborer, St-Laurent 354
 Lafrance Frs, solliciteur dassurance, insurance canvasser, St-Remi
 Lafrance Napoléon, journalier, laborer, St-Laurent 331
 Lafrance Pierre, journalier, laborer, St-Laurent 329
 Lafrance Pierre, journalier, laborer, St-Laurent 385
 Lafrenais Joseph, porter G. T. R., St-Louis 34
 Lagacé Arthur, conducteur I. C. R., conduc., St-George, Villemay, Tél. C. de de B. 64
 Lagacé Mlle Octavie, femme de peine, charwoman, Guenette 15
 Lagacé Jos., ouvrier en bouilloires, boiler-maker, St-Laurent 13
 Lagueux Edouard, cultivateur, farmer, St-George Villemay
 Lagueux George, tailleur, tailor, St-George Villemay
 Lagueux Mlle Annie, institutrice, St-George, Villemay.
 Lagueuse Mlle Adelaïde, rentière, annuitant, Guenette 19
 Lagueux Pierre, médecin, chirurgien physician sergent, Fraser 26
Lainé Adélard comptable, accountant, organiste, directeur et propriétaire Académie de Musique, Fraser 102-104; rés. Bienville.
 Lainé J.-Adélard, mécanicien, machinist, St-Etienne 7
 Lainé Mme Vve Anselme, St-Etienne 7
 Lainé Roméo, commis de Banque, bank clerk, Côte du Passage 53
 Lainé Samuel, forgeron, blacksmith, Fraser 98
 Lainé Wilfrid, journalier, laborer, Commerciale 4
 Lajeunesse Pierre, serviteur, servant, St-George 55
 Lajeunesse Joseph, journalier, laborer, St-Laurent 408 pied Côte Bennett
 Laliberté Chs-Auguste, pressier, Samson 1
 Laliberté Camilien, chauffeur, stoker, St-Etienne 16
 Laliberté François, jnr, charretier, carter, St-Etienne 16
 Laliberté François, épicier, grocer, St-Joseph 6
 Laliberté Mme Vve François, garde-malade, Guenette 17
 Laliberté Isaïe, laitier, milkman, Avenue Montmarie, 1 coin Samson 1

Order

TIMMONS'

Telephone 685

Ginger Ale, Soda Water, &c., &c.

From your Grocer.

- Laliberté Jean, emp. I. C. R., St-Laurent 424
 Laliberté Johnny, journalier, St-Laurent 284
 Laliberté Joseph, fermier, farmer, St-George 77
 Laliberté Léopold, journalier, laborer, St-Etienne 16
 Laliberté Mme Pierre, St-Laurent 334
 Lamarre F.-A., sculpteur, sculptor, Guenette 46
 Lambert A.-G., employé civil, civil employee, Wolfe 19
 Lambert G., monteur, laster, pension St-George Villemay
 Lambert Joseph-W., conducteur, conductor, St-George Villemay
 Lambert J., conducteur, conductor G. T. R., St-George, Villemay.
 Lamarche Adrien, commis-voyageur, commercial traveller, St-Laurent 38
 Lambert Gaudiose, chauffeur, stoker, I. C. R., St-Laurent 127
 Lambert Jos., snr, conducteur, conductor, St-George (en dehors de la barrière)
 Lambert Mlle, bureau de poste, Wolfe 19
 Lambert Mme Vve Louis, St-Laurent 56
 L'ambulance L.-E., Fortier, prop. coin Eden et Carrier
 Lamonde Mme Laure, Wolfe 73
 Lamontagne Alfred, mécanicien, machinist, De la Citerne 4
 Lamy Henry, employé I. C. R., St-Laurent 176
Lamontagne Almanzor, maître de poste, post-master.— importateur de nouveautés, drygoods, St-Laurent 125 Tél. de Bellechasse 8b.—
 Lamontagne Arthur, garde-frein, brakesman, St-Laurent 226
 Lamontagne Claudimir, journalier, laborer, St-Laurent 152
 Lamontagne Léo., forgeron, blacksmith, St-Laurent 28, rés. 24
 Lamontagne Cypren, gardien du bureau de poste, post-office catetaker, Commerciale 80
 Lamontagne Désiré, jnr, journalier, laborer, Fraser 78.
 Lamontagne Désiré, snr, serviteur, servant, Fraser 78.
 Lamontagne Edgar, garde-chasse, gain-keeper, St-Laurent 162
 Lamontagne Fortunat, mécanicien, machinist, St-George Villenay
 Lamontagne J.-A., commis, Québec, Q. C. Ry. clerk, St-Jean 2
 Lamontagne Jacques, menuisier, joiner, pension St-Laurent 54
 Lamontagne Joseph, gardien, caretaker, Côte du Passage 70-72
 Lamontagne Mme Vve Joseph, maison de pension, boarding house, St-Laurent 152
 Lamontagne Joseph, journalier, laborer, St-Laurent 175
 Lamontagne Mme Vve George-William, St-Jean 2
 Lamontagne N.-E., jnr, de Napoléon Lamontagne & Fils, St-Laurent 165
Lamontagne Napoléon & Fils, marchands généraux, marchand, first class grocery, St-Laurent 162. Tél C. de B. 8c P. O. Box 9
 Lamontagne révérend R., collège, St-Joseph.
 Lamothe David, emp. usines I. C. R., pension, St-Laurent 78
 Lamothe George, chauffeur, stoker, St-Laurent 313
 Lamothe, Mlle Lumina, St-Laurent 220
 Lamothe Napoléon, courrier, Hospice St-Joseph
 Landry Camille, mécanicien, machinist, Samson 2
 Landry Johnny, journalier, laborer St-Onésime 36
 Landry Ferd., domestique, servant, Shaw 54
 Lange Joseph, tisserand, weaver, Fraser 95
 Langlais Alfred, garde-frein, brakesman, I.C.R., St-Laurent 265
 Langlais Mme Vve David, Hadlow, St-Laurent 241
 Langlais Edouard, lumper, G. T. R., St-Laurent 232 1/2
 Langlais Delphis, journalier, laborer, St-Laurent 268
 Langlais George, St-Laurent 265
 Langlais Mlle Emérence médecine patentée, remedies, Carrier 3
 Langlais Mlles Arth. et Vit., maison de pension, boarding house, St-Laurent 261r
 Langlois Côme, capt. Commerciale 14-16
 Langlois J.-I., épiciier, grocer, Commerciale 12.

C. A. PARADIS, NEGOCIANT EN GROS
GRAINS, FARINE ET PROVISIONS

81, RUE DALHOUSIE

TELEPHONE BELL 1324

W. BOUCHARD & CIE, 93, RUE de la REINE
 Téléphone 1578 — Entrepreneurs pour la construction générale de bâtisses, etc.
 Rés. Téléphone 3478

- Langlois Louis, journalier, laborer, De la Citerne 6.
 Langlois Valère, navigateur, sailor, Côte Fraser 101
 La Nouvelle Imprimerie, Commerciale 87
 Lapierre Louis H., pilote, pilot, Wolfe 82
La Pharmacie de Lévis, Dr Fortin, prop., Côte du Passage 65
 Laplaine Et., pension cordonnier, shoemaker, Fraser 88
 Lapointe Arthur, ingénieur, engineer, pension St-Laurent 346
 Lapointe Cam., voÿgaeur de commerce, commercial traveller, St-Etienne 27
 La Quarantaine de Lévis, St-George Villemay,
 Larrivée Révd C., Hospice St-Joseph de la Délivrance
 Larrivée Jos., Phydime, serviteur, stuart, Gauvreau 6
 Larrivée Elzéar, charpentier, carpenter, pension St-Laurent 81
 Larivée Joseph, charpentier, carpenter, Commerciale 69
 Larivée Wm, commis d'assurance, St-Louis 39 ½
 Laroche J.-Eugèn, ingénieur civil, civil engineer, Eden 45
 Laroche H.-A., architecte-mécanicien et ingénieur civil, architect, Com-
 merciale 121, rés. Shaw 1
 Laroche Mme Joseph, Samson 7
 Laroche Léon, prop. l'hôtel National, St-Louis 39 ½
 Laroche Théophile, gérant, manager, St-Louis 39 ½
 Larose Zotique, ingénieur, engineer, Commerciale 83 et 85
 Larue Panet, jnr, Commerciale 18
 Larue Panet-E., officier de douane, custom house officer, Commerciale 18.
 Lasnier Eudore, voyageur de commerce, traveller, Wolfe 82
 Lasnier Horace, employeur de manufacture, St-George 28 ½
 Lasnier J.-Bte., snr, man. de cierges, wax manufact., St-George, paroisse
 Notre-Dame
 Lasnier J.-Bte, jr, manufact. de cierges, wax manufacturer, St-Edouard
 La Traverse de Lévis, Limitée, Dr J.-F. Demers, gérant, manager.
 Laurentian Whitewear Co., manufacture de hardes, dress manufact., Fraser
 32. Tel., Bell 226
 Lavallée Adelphe, agent, St-George 67
 Lavallée Mlle E., modiste, dressmaker, St-George 67
 Lavallée Léopold, contre-maître cigarier, cigar maker, St-George 67
 Lavallée Rémi, marchand de tabac, tobacco dealer, St-George 67.
 Lavallée Rémi, agent de moulin à coudre, Côte du Passage 66.
 Lavallière Edouard, porter I. C. R., Wolfe 45
 Laverdière France, ingénieur, engineer, Carrier 9
 Laverdière Mme Augustin, pension Hôtel-Dieu, rue St-Joseph
 Laverdière Octave, journalier, laborer, St-Etienne 22
 Laverdière Wilfrid, chauffeur, stoker, Ste-Catherine 22
 Lavertu Mme veuve Pierre, St-Laurent 190
 Lavertu Omer, chauffeur, St-Laurent 190
 Lavery Patrick, track-master I. C. R., Avenue Laurier
 Lavoie Donat E., successeur de Cyrille Emond, embouteilleur des célèbres
 Bières et Porter Beauport. Liqueurs de toutes sortes. Des améliorations
 les plus modernes seront faites à son établissement. Coin Côte
 du Passage et St-George
 Lavoie Alfred, employé G. T. R., St-Laurent 276
 Lavoie Charles, journalier, laborer, St-George 50
 Lavoie Mlle M.-A., teneur de livres, book-keeper, Wolfe 51
 Lavoie Mme Edouard, modiste, dressmaker, Wolfe 51
 Lavoie Octave, employé civil, St-Onésime 46-48
 Lavoie Napoléon, jnr., gérant Banque Nationale, Côte du Passage 53.
 Lavoie J. L., emp. Tel. National, pension St-Louis 12-14
 Lavoie Raoul, voyageur de comm., commercial trav., Commerciale 127
 Lavoie William, employé I. C. R., St-Laurent 50
 Lawlor Abbin, détective Transcontinental, Commercial 115.
 Lawlor James H., rentier, St-Laurent 269
 Lawlor James-A., annuitant, rentier, Fraser 43. Tél. C. de B. 163
 Lawlor Wm., jnr., commis de bar, Commerciale 115

" ANTITUSSINE " Sirop pour la toux. Guérit promptement la toux, les
 rhumes, la bronchite ; soulage l'asthme et même
 la consommation. Agréable au goût.

DEPOSITAIRE Pharmacie L. E. MARTEL, 91, rue St-Joseph, Québec.

- Lawlor William, snr, hôtelier, hotel keeper, Commerciale 115-117.
 Lawlor Thomas, commis de banque, bank clerk, St-Laurent 337
 Lebel Cléophas, menuisier, pension Commerciale 143
 Lebel Dalvas, journalier, laborer, St-Laurent 252
 Lebel George, capt., agent of the Provincial Government Immigration Offices, Louise Basin Quebec, and Pointe Lévis, P. O. Box 22. Telephone 121. Rés. St-Félix 4
 Leatch Harry, ingénieur, engineer, Domaine Farm 388
 Leblanc Albert, cigariier, cigars-maker, ruelle St-George 32.
 Leblanc Eugène, storeman, garde-magasin, ruelle St-George 70
 Leblanc George, commerçant, St-George 19.
 Leblanc Georgius, commis, clerk, St-George 32
 Leblanc Jules, journalier, laborer, ruelle St-George 32
 Leblanc Joseph, garde-magasin, storeman, ruelle St-George 32
 Leblanc, Louis, serviteur, Côte du Passage 48
 Leblanc Lauréat, commis, clerk, St-George 19
 Leblanc Rosario, domestique, servant, St-George 19
 Leblanc Louis, serviteur, servant, Côte du Passage 48
 Leblanc Lauréat, commis, clerk, St-George 19
 Leblanc Rosario, domestique, servant, St-George 19
 Leblond Mme Vve Aristide, St-George 31
 Leblond Arthur, commis-marchand, salesman, Wolfe 37
 Leblond Louis, rentier, annuitant, St-George 31
 Leblond Lad., commerçant et hôtel de tempérance, trader, St-Louis 21
 Leblond Mme veuve Aristide, St-George 31
 Leblond Arthur, commis-marchand, salesman, Wolfe 37
 Leblond Louis, rentier, annuitant, St-George 31
 Leblond Ludger, commerçant et hôtel de tempérance, trader, St-Louis 21
 Leblond Mme Alphonse, prof de musique, music teacher, Wolfe 17
 Leblond Mme veuve Pierre, rentière, annuitant, Carrier 9
 Lebrock Philippe, ingénieur, engineer, Côte Thibett 1
 Lebrun Alfred, chauffeur, stoker, St-Laurent 70
 Lebrun Arthur, peintre, painter, Commercial 151½
 Lebrun Napoléon, ingénieur, engineer, St-Laurent 70
 —Lebon voir Lainé
 Lechasseur Am., orfèvre, watchmaker, Côte du Passage 25
 Lechasseur Josephat, Côte du Passage 25
 Lechasseur Mme Vve E., chaussures, boats and shoes, Côte du Passage 25.
 Leclerc Jos. Adélar, restaurant, Commerciale 141, rés. Côte Labadie 16
 Leclerc Albert, charretier, carter, Carrier 19
 Leclerc Alfred, journalier, laborer, Shaw 10
 Leclerc Arthur, huissier, bailiff, Commercial 15
 Leclerc Geo., serre-frein I. C. R., brakesman, haut côte St-David, pr. l'église
 Leclerc Jean-Baptiste, mécanicien, machinist, pension Côte Davidson 13
 Leclerc Joseph, fruits et légumes, vegetables and fruits, Commerciale 94
 pension Côte Davidson 13
 Leclerc Joseph, cordonnier-machiniste, shoemaker, St-Onésime 27
 Leclerc Revd B. E., pension Hospice St-Joseph de la Délivrance
 Leclerc Mlle Marie, servante, St-Laurent 147.
 Leclerc Ulric, commis, clerk, pension Côte Davidson 13
 Lecours Alphonse, charretier, carter, St-Onésime 6
 Lecours & Frère, marchands, merchants, St-George Villemay
 Lecours Edmond, cultivateur, farmer, rés. St-Jean-Chrysostôme
 Lecours Jos, marchand et Mtre de poste, de Lecours & Frère, St-George
 Villemay
 Lecours Mme Charles, pension Hôtel-Dieu
 Lecours Léon, navigateur, sailor, Commerciale 36
 Lecours Mme Théodule, pension Hosp. St-Joseph de la Délivrance, St-Louis
 Lecours Mme Charles, Carrier 27
 Lecours Mme veuve Edouard, garde-malade, sick nurse, Wolfe 54

ROSARIO LACHANCE,

252, Rue St-Joseph

TELEPHONE 2084

C'est la meilleure place pour avoir une MONTRE qui vous donnera satisfaction.

SAMUEL BEDARD,
 Horloger, Bijoutier et Opticien
 353, Rue St-Paul, - - Quebec.

Argenterie et Coutellerie, Boîtes à Bijoux, Verre Taillé, Cannes, Pipes,
 Lunettes, Lorgnons, Horloges, Montres, Chaines, Etc., Etc.

- Lecours Révd I. S., supérieur et procureur, collège de Lévis, St-Joseph
Lecours Wilfrid, commis, clerk, St-Onésime 6
Leduc Michel, journalier, laborer, Carrier 19
Lefebvre Jos. Israël, journalier, laborer, Côte du Passage 83
Lefebvre Mlle D., rentière, annuitant, Carrier 7-11, pension Hôtel-Dieu
Lefebvre Mlle Emilie, Carrier 7-11, pension Hôtel-Dieu.
Lefebvre Mme veuve Israël, St-George 96 ½
Légaré François, navigateur, sailor, St-Augustin 8.
L'Elévateur L. Co. Ry, Commerciale 143 et Wolfe 6
Légaré Joseph, monteur, laster, St-George, Villemay.
Lemay Edouard, jr, mécanicien, machinist, Samson 3
Lemay Charles, pension St-Louis 12-14
Lemay Daniel, journalier, laborer, St-George 50
Lemay Edouard, snr, mouleur, moulder, Samson 3
Lemay Joseph, journalier, laborer, St-Augustin 7
Lemay Mme Elisée, ruelle Lacerte 7
Lemay Lucien, mouleur, moulder, St-Augustin 7
Lemay Zéphirin, mouleur, moulder, ruelle Lacerte 7
Lemelin Alphonse, préposé au bagage, baggageman, St-Laurent 170
Lemelin Prudent, pension Hospice St-Joseph
Lemelin Arthur, chauffeur, St-Laurent 213
Lemieux A., cultivateur, farmer and ice dealer, marchand de glace, St-
Georges Villemay
Lemieux Achilles, gérant, manager, A. Carrier & Fils, Notre-Dame 7.
Lemieux Adolphe, boucher, butcher, Côte Patton, haut de la côte
Lemieux Adjutor, typographe, typographer, Carrier 44
Lemieux Adjutor, garde-frein, brakesman, St-Laurent 211
Lemieux Alfred, agent d'assurance et liquidateur, Notre-Dame 6
Lemieux Alfred, porter G. T. R., St-George Villemay, Fort No 3
Lemieux Adrien, commis, clerk, St-Louis 60
Lemieux Alfred, restaurateur, magasin rue Guenet 31, Blanchet 2-5r
Lemieux Alphonse, commerçant, trader, St-George Villemay
Lemieux A.-N. épicier, grocer, coin St-Henri 1-2 et St-George 132-134.
Tel. Nat. 18, B. P. 69
Lemieux Antoine, journalier, laborer, St-George Villemay
Lemieux Antoine, journalier, laborer, St-Laurent 244
Lemieux Chs, barbier, barber, Avenue Laurier, rés. Côte du Passage 101
Lemieux Désiré-Honoré, typographe, typographer, Commerciale 28
Lemieux Désiré, rentier, annuitant, Blanchet 3
Lemieux Edouard, barbier, barber, Côte du Passage 101
Lemieux Etienne, messenger des juges, messenger, St-Louis 60
Lemieux Ferdinand, cultivateur, farmer, St-Laurent r 357
Lemieux Ferdinand, snr, boucher, butcher, St-George, Villemay.
Lemieux François, ancien charpentier, Côte du Passage 8
Lemieux F.-X., épicier, grocer, St-Laurent 105-107
Lemieux Gédéon, asst.-rédacteur, St-George Vilemay
Lemieux G., révérend, collège de Lévis, directeur des élèves, St-Joseph
Lemieux H. L., expéditeur, St-Laurent 200
Lemieux Honoré, boucher, butcher, St-George Vilemay
Lemieux Johnny, employé I. C. R., St-Louis 21
Lemieux Jos., journalier, laborer, St-George Vilemay
Lemieux Joseph, ébéniste, cabinet maker, St-Louis 16.
Lemieux Joseph, barbier, barber, Côte du Passage 101
Lemieux Joseph, journalier, laborer, St-Laurent 89
Lemieux Joseph, journalier, laborer, St-Louis 43
Lemieux Joseph, contre-maître, foreman, Villemay
Lemieux Joseph, journalier, laborer, St-Laurent 58
Lemieux Joseph, cordonnier, shoemaker, pension Commerciale 142
Lemieux Lévis, barbier, barber, avenue Laurier, rés. C. du Passage 101
Lemieux Lionel, notaire, Greffier de la Corporation et agent de la Seigneurie

“ Claire Fontaine Mineral Water ”

For Kidneys and Bladder

- rie de Lauzon. Tél. National 156 ; Tél. Bell 146, Notre-Dame 4
- Lemieux Lauréat, menuisier, joiner, St-Louis 6.
- Lemieux Ludger, fils, contre-maître, foreman, Fraser 91
- Lemieux Mlles A. E., modistes, dress-maker, Blanchet 3-5
- Lemieux Mlle Archange, St-George, avenue Mont-Marie
- Lemieux Mlle Emma, opératrice Cie de Bellechasse, Eden 1
- Lemieux Mlle Joséphine, modiste, dressmaker, St-Laurent 237
- Lemieux Mme Vve Ferdinand, blanchisseuse, Jaundress, Fraser 3½.
- Lemieux Mlle, servante Hôtel-Dieu, St-Joseph 13
- Lemieux Mlle Zélia, portière, portière Hôtel-Dieu
- Lemieux Mme Alfred, St-Félix 12
- Lemieux Mme veuve Hubert, St-George Villemay
- Lemieux dit Tardif Mme veuve Jos., St-George, avenue Mont-Marie
- Lemieux dit Tardif Naz., forgeron, blacksmith, St-George ave Mont-Marie
- Lemieux Olivier, cultivateur, farmer, St-Laurent r 357
- Lemieux Mme veuve Philéas, St-Laurent 1
- Lemieux Paul, garde-frein, brakesman, Commeciale 24
- Lemieux P. X., restaurant, Côte du Passage 92 coin St-Louis
- Lemieux Rév. C., chapelain directeur des Ecclésiastiques, collège de Lévis, St-Joseph
- Lemieux Thomas, commis, clerk, Comemrciale 32
- Lemieux Ulric, navigateur, sailor, Ste-Catherine 7
- Lemieux Welly, sellier, sadler, St-Félix 13
- Lemieux Wilfrid, Rév. collègue, rue St-Joseph
- Lemieux Welly, commerçant, trader, St-George Villemay
- Lemieux Wilfrid, time-keeper, Déziel 29.
- Lemoal Jean, boulanger, baker, Commerciale 62
- Leofred A., ingénieur civil, civil engineer, Fraser 14. Tél. 143
- Lepage Joseph, cordonnier, shoemaker, S-Laurent 180
- Lepage Majoric, cordonnier, shoemaker, St-Laurent 180
- Le Patronage St-Vincent de Paul de Québec, route Dallaire 36
- Le Quotidien**—Côte du Passage 17-23. Tél. C. de B. 180
- Lessard Aphonse-J., épiciier, grocer, Guenette 11.
- Lessard David journalier laborer, Guenette 53
- Lessard Euchariste, charretier, carter, Wolfe 108
- Lessard Gédéon, 2e du "Polaris", St-Onésime 11
- Lessard Réal, journalier, laborer, 108 Wolfe coin Victoria
- Lessard Hubert, mouleur, moulder, Guenette 23
- Lessard Jos., plombier, plumber, Wolfe, 108 coin Victoria
- Lessard Joseph Adol., peintre décorat, décorat. painter, Ste-Etienne 26
- Le Syndicat de Lévis, Côte du Passage 61-63
- Les Soeurs Adoratrices du Précieux Sang**, Monastère, rue St-Louis 45
- Létarte L. Narcisse, préposé au bagage, bagageman, St-Laurent 226½
- Letellier Alex., cordonnier machiniste, shoemaker, St-Laurent 72-74
- Letellier Alexandre, pension Hospice St-Joseph, rue St-Louis
- Letellier Alex., jnr, ouvrier de navires, ship builder, St-Laurent 72-74.
- Letellier Edmond Jules, journalier, laborer, St-Laurent 59
- Letellier J., commis-ascenseur, Commerciale 145
- Letellier Napoléon, trackman I. C. R., Avenue Mont-Marie 8
- Létourneau Adélarde, journalier, laborer, Guenette 48
- Létourneau J. Philippe, voyageur de commerce, commercial traveller, St-Onésime 1
- Létourneau Michel, journalier, laborer, Guenette 48
- Létourneau Léandre, charpentier, carpenter, pension, St-Laurent 52
- Létourneau Mme Michel, Guenette 48
- Létourneau M. J. commis expéditeur, clerk, St-Onésime 3
- Létourneau Philéas, agent d'assurance, insurance agent, St-Onésime 1
- Leveillé Alexandre, tailleur en cuir, leather cutter, Eden 42
- Leveillé Alphonse, tailleur, tailor, St-Louis 28

Portes et châssis toujours en stock. Doors and Sashes always in stock.

NAPOLEON GIGNAC

Telephone 2050

44-68, Rue Lalemant, Quebec.

ELZEAR VERRAULT, Marchand de pierre et de sable.
7, rue Ramsay - Téléphone 3248

- Leveillé Gaudiose, tailleur de pierre, stone cutter, Carrier 40
 Leveillé Lucien, commis, clerk, Carrier 40
 Levesque Adélar, journalier, laborer, Gauvreau 5
 Levesque Mme Arthur, rentière, annuitant, Côte du Passage 42
 Lévesque Mme Vve George, St-George, paroisse Villemay.
 Lévesque Onésime, conducteur, St-Laurent 310
 Levesque Révd Clément, aumônier, Hospice St-Louis
 L'Hébreux Alexandre, employé de manufacture, St-Laurent 376½
 L'Hébreux George A., conducteur, conductor, I. C. R. St-Laurent 315
 L'Hébreux Joseph, snr, emp. I. C. R., St-Laurent 324
 L'Hébreux Joseph, jnr, serrefrein, brakesman, St-Laurent 376
 L'Hebreux Omer, garde-frein, brakesman, St-Laurent 323 (adr Chaudière Curve)
 L'Hérault Mme veuve Alfred, Chabot 25
 L'Hérault Edmond, charretier carter, St-George 11
 L'Hérault Joseph Frs, checker G. T. R., St-George 11
 L'Hérault Joseph, commis, St-George 29 r.
 L'Hérault Mlle Madeleine, blanchisseuse, charwoman, Carrier 51
 L'Hérault Stanislas, journalier, laborer, St-George 29 r.
 Little John, W. Ed., operator, G.N.W.T. office Station I.C.R., rés. Fraser 90
 L'Italien Mlle Elizabeth, modiste, dressmaker, Shaw 7
 L'Italien Mlle Georgiana, rentière, annuitant, St-Joseph 16.
 Lizotte Alphonse, journalier, laborer, Samson 15
 Lizotte François, charretier, carter, Carrier 21.
 Lizotte George, navigateurs, sailor, St-Laurent 107
 Lizotte Pierre, garde-frein, brakesman, St-Laurent 100
 Lizotte Thimothée, conducteur L. C. R., conductor, Commerciale 100.
 Loisel Samuel, rentier, annuitant, St-George 9.
 Longchamp Firmin, rentier, Carrier 49
 L'Union Internationale des Débardeurs, salle, Côte Patton 6

M

- MacFarlane J.-A., Révd. Presbyterian Church, Eden coin Ste-Marie 2.
 Macdonald Donald, ticket agent, agent de billet, Déziel coin St-Jean 7.
 Maranda Mme veuve Charles, Ste-Etienne 17
 Mackay Mme veuve, route Dallaire 5
 Macgregor A. C., office clerk r, Wolfe 34
 Maloney James, laborer, journalier, St-Laurent 142
 Maranda Chs & Cie, de Mme Zélia Bisson—charr., carter, St-George 61
 Maranda Charles N., maître-forgeron, blacksmith, Shaw 13
 Maranda Ernest, teneur de livres, book-keeper, Ste-Etienne 17
 Maranda Félix, teneur de livres, bookkeeper, Côte du Passage 57½
 Maranda Joseph, journalier, laborer, Avenue Mont-Marie 9
 Maranda Mme veuve Magloire, Déziel 4
 Maranda Mlle Léopold, ménagère, housewife, St-George 38
 Maranda Napoléon, commis-marchand, clerk, Déziel r 14
 Maranda Pierre, commerçant, trader, St-Henri
 Maranda Pierre, teneur de livres, bookkeeper, Ste-Etienne 19
 Maréchal Alfred, journalier, laborer, Chabot 19
 Maréchal Johnny, jr., checker G. T. R., Chabot 19
 Maréchal Johnny, snr, journalier, laborer, Déziel 23.
 Marceau G. S., du Syndicat de Lévis, et de Marceau & Cie, Côte du Passage 65, rés. 155 rue St-Joseph, Québec
 Marceau Mlle H., modiste, dressmaker, Guenette 15
 Marceau Mlle Hélène, maison de pension, boarding house, Déziel 8
 Marceau Mme J. E., rentière, annuitant, Wolfe 26
 Marceau Narcisse, charretier, carter, I. C. R., Ste-Catherine 3
 Marchessault T.-T., conducteur, conductor I. C. R., Fraser 35.

BOYS' and GIRLS'
Combined
RIDING SADDLES

Saint-Montagne Limited
 BALMORAL BLOCK
 NOTRE DAME ST WEST. MONTREAL, CAN.

Marcotte Arthur, agent voyageur, St-Henri 12
 Marcotte Ovide, voyageur de commerce, St-Henri 12
 Marcoux Jos., tanneur, tanner, St-George Villemay
 Marcoux Jos., emp. Cie de la Traverse, Côte Fraser 101.
 Marcoux Jos., cordonnier machiniste, shoemaker, St-George Villemay
 Marcoux Mme Edmond, St-Joseph, pension Hôtel-Dieu
 Marcoux Romuald, rentier, pension St-Louis 39½
 Marcoux Onésime, journalier, laborer, Guenette 48
 Marcoux René A., collègue de Lévis, chap. du juvénat des FF. Maristes
 Mariage Joseph, journalier, laborer, St-Laurent 30.
 Mariage Louis, journalier, laborer, St-Laurent 206
 Marquette L. F., conducteur de malles, mail conductor, Fraser 18
 Marmette Siméon, pharmacien, chemist, Côte du Passage 70
 Marsan Lapare, major, chef de police Station No 1, C. du Passage 8-10.
 Martin Adjutor, boucher, butcher, St-Antoine 4
 Martin Adélar, électricien, electrician, Guenette 35
 Martin Alphonse, emp. I. C. R., St-Laurent 43
 Martin Mme Vve Edouard, St-Laurent 46.
 Martin George, peintre, painter, St-Augustin 17
 Martin Joseph, peintre, painter, Canton Labadie 4.
 Martin Léon, boulanger, baker, St-George 80
 Martin Ludger, contre-maitre, foreman, section G. T. R., St-Laurent 191
 Martin Louis, électricien, electrician, Côte Labadie 19
 Martin Louis, menuisier, joiner, coin St-Antoine et St-Louis
 Martin Mme Etienne, Montcalm 1
 Martin Mme Oliva, maison de pension, boarding house, St-George 81
 Martin Oliva, boulanger, baker, St-George 81
 Martin Théodore, cordonnier, shoemaker, coin St-Antoine et St-Louis
 Martin Théodore, agent, St-George 80
 Martin Wilfrid, journalier, laborer, Chabot 7-9
 Martin Wilfrid, employé de chemin de fer, St-Laurent 193
 Martineau Alfred, serviteur, servant, St-Louis 21
 Martineau Ferdinand Charles, gardien du Fort No 2 et détective du fédéral,
 St-George 22
 Martineau George, menuisier, joiner, St-Antoine 1-2
 Martineau J.-O., major, Côte du Passage 1-2.
 Massé Edmond, mécanicien, machanician, Commerciale 51-53.
 Massé Janvier, mécanicien, machinist, St-George Villemay
 Massé Joseph, chauffeur, stoker, St-George Villemay
 Massé William, mécanicien, machinist, Commerciale 61
 Masson Jacques, cordonnier, shoemaker, St-George, Villemay.
 Masson Pierre, commis de banque, bank clerk Commerciale 109
 Matteau Adélar, journalier, laborer, St-George 56
 Matteau Chrisologue, cordonnier, shoemaker, St-George 56
 Matteau Joseph, journalier, laborer, St-Augustin 6
 Matteau Joseph, charretier, carter, St-George 21
 Matteau Mme veuve Téléspore., St-George 56
 Maurice Joseph, navigateur, sailor, Commerciale 27r
 Maurice Mme veuve Joseph, de la Citerne 8
 Maxwell C. M., employé civil, civil service, Eden 8
 McCarthy Arthur, manager L. C. Ry, gérant, Fraser 50
 McCaskill Mrs M., St-Laurent 119
 McCready James, manager Quebec Warehouse Co., St-Laurent 174. Rés.
 342
 McGovern W.-U., telephone opérator, Wolfe 92.
 McLaren David, laborer, journalier, Shaw 7
 McLaren George, garde-freins, brakesman, St-Laurent 101
 McLeary Hugh, ancien conducteur, conductor, St-Laurent 103
 McLeary Mrs. H., boarding house, pension privée, St-Laurent 99
 McMillan Wm., supreintendant Quebec & Levis Ferr., surintend. Fraser 81

ARTHUR PAQUET, Manufacturier

67, RUE SAINT JOSEPH, SAINT-ROCH

Spécialité : DIAMANTS .: .: Téléphone 2537

U. F. DROUIN & Cie

161 et 180, RUE ST-PAUL

Matériaux de plomberie, tuyau de fonte et de plomb, réservoirs, bains, etc. Telephone 3491

- McNeil Louis A., stoker, chauffeur, pension St-Louis 39 ½
 McNeil Mme George, ast. Bureau de Poste, Wolfe 31.
 McNeil Mrs widow, boards, St-Louis 39 ½
 Mercier A., Carrier 33
 Mercier Adjudor, peintre, painter, Commerciale 163
 Mercier Albert, étudiant, student, Déziel 9
 Mercier Albert, sculpteur, sculptor, pension St-Louis 11-13
 Mercier Alphonse, mécanicien, machinist, St-Laurent 21
 Mercier Arthur, menuisier, joiner St-Félix 3
 Mercier Arthur, menuisier, joiner, St-George 147
 Mercier Henri, mécanicien, machanician, Déziel 9
 Mercier Joseph E., de la Cie J. E. Mercier, rés. St-Edouard Villemay
 Mercier J. Albert, gérant, manager, Gauvreau 4
 Mercier Jos. E., mécanicien, St-Laurent 25
 Mercier Joseph, constable, policeman sergent, Carrier 33
 Mercier Louis, menuisier, joiner, St-Louis 40
 Mercier Mme veuve Nancy, St-George Vilemay
 Mercier Mlle Marie Hélène, pension Hôtel-Dieu
 Mercier Mlle E., rentière, annuitant, St-Jean 3
 Mercier Napoléon Joseph, jnr, gérant, manager, St-Laurent 10. Rés. Déziel
 7. Tél. Nat. 48. Tél. Bell 281
 Mercier Napoléon snr., mécanicien et émouleur, machinist, mill supply
 store, St-Laurent 17-18-19. Tel Bell 201, Tél. Bellechasse 73. Déziel
 7-9r, coin Ste-Marie
 Mercier Roméo, cordonnier-machiniste, St-George Villemay
 Mercier Siméon, cordonnier-machiniste, shoemaker, St-George Villemay
 Messias B. L., teneur de livres, bookkeeper, pension Wolfe 76
 Mesnard Wilfrid, journalier, laborer, St-George Villemay
 Mercier Théodore, de J. B. Michaud & Fils, St-Félix 8
 Michaud Thimolaüs, navigateur, sailor, Commercial r 69
 Methot Delias, cordonnier, shoemaker, St-George Villemay
 Metropolitan Life, coin Côte du Passage et Wolfe.
 Michaud Alcide G., garde-freins, brakesman, St-George 18
 Michaud Adjudor, propriétaire de buanderie et manufacturier de chemises,
 St-Augustin 13-15 r, St-Henri 7
 Michaud Albert, porter G. T. R., St-Laurent 166
 Michaud Albert, menuisier, joiner, St-Edouard Villemay
 Michaud Arthur à Firmin, mineur, miner, St-George Paroisse
 Michaud Arthur à Magloire, journalier, laborer, Chabot 19 ½
 Michaud Art, employé de buanderie, laundry employee, St-Onésime 35
 Michaud Arthur, St-Edouard 33
 Michaud David, serre-frein, brakesman, Wolfe 88
 Michaud Donat, asst. secr. N.-D. de la Victoire, St-Edouard Villemay
 Michaud Edmond, maçon, mason, St-Onésime 15
 Michaud Gaudiose, mineur, miner, Commerciale 40
 Michaud Henri, menuisier, joiner, St-George Villemay
 Michaud J. B. & Fils, importateurs de fourrures, tapis, préarts, nouveautés
 et articles de modes ; dry and milinery goods, Côte du Passage 50 à
 58. Tél. C. de B. 120
 Michaud Jean Chs., dessinateur, draughtman, St-George 3
 Michaud Johnny J. B., mécanicien, machinist, Canton Labadie 10
 Michaud Lorenzo, ouvrier en bouilloire, boilermaker, Wolfe 88.
 Michaud L. P., commis-marchand, salesman, St-George 3
 Michaud Ls D., agent d'assurance, Carrier 42
 Michaud Mme veuve Magloire, St-Onésime 30
 Michaud Mme Pierre, femme de peine charwoman, Samson 20
 Michaud Napoléon, St-Edouard, Villemay.
 Michaud Oivier, entr.-menuisier, master joiner, St-Edouard ou rue de
 l'Hospice.
 Michaud Raoul typographe, Wolfe 28

“ Claire Fontaine Mineral Water ”
For Kidneys and Bladder

- Michaud Ph. & Cie.**, marchand de nouveautés, dry goods. Toujours en magasin un assortiment complet de marchandises de haute nouveauté dames et messieurs. Côte du Passage 76 à 79. Tél. C. de B. 124
- Michaud Ph. E., marchand, de Michaud Ph. & Cie, St-George-est 3
- Mignault Louis, caissier bureau du fret I. C. R., Fraser 85
- Mignault Lucien, commis de banque, bank clerk, Fraser 85
- Mignault, T. N., asst-caissier, I. C. R., Fraser 85
- Michaud Théodore, de J.-B. Michaud & Fils, Côte du Passage, 50, rés. St-Félix 5
- Miller Fred., cordonnier-machiniste, shoemaker, St-George 80
- Mitchell Robert, engeneer, ingénieur, St-Laurent 309
- Mitchell Mlle M., modiste, milliner, St-George 60.
- Mittchell R.-L., engineer, ingénieur, Guenette 25.
- Minguy J.-G., commerçant et épiciier, shop and trader, St-Louis 29-31. Tél. C. de B. 53.
- Moffet Louis, plâtrier, plasterer, St-François 9.
- Moffet Mme Vve Nazaire, St-François 9.
- Moisan Charles, entr. de pompes funèbres, undertaker, Commerciale 5.
- Monier Adélar, tailleur, tailor, St-George 96.
- Monier Joseph, cordonnier-machiniste, shoemaker, St-George 96
- Monier Jos., monteur, laster, St-George 90.
- Monastère du Précieux-Sang**, rue St-Louis.
- Montmarquette Paul, asst.-surintendant, pension St-Louis 18.
- Montminy Frs-Xavier, mouleur, moulder, St-George 34.
- Montminy Mme Vve Etienne, pension Hosp. St-Joseph de la Délivrance.
- Montminy Mme Vve Marcel, St-Laurent 31.
- Moore Mrs Edward, sick nurse, garde-malade, De la Citerne 14.
- Moore Walter, constable I. C. R., De la Citerne 14.
- Moore Edouard, commis de bur., off. clerk, I. C. R., r. De la Citerne 14.
- Moreau Adjutor, cigarier, cigars-maker, Commerciale 22.
- Moreau Chs-Alphonse, mécanicien, machinist, Commerciale 21.
- Moreau R.-George, télégraphiste, telegraph operator, Ste-Hélène 1.
- Moreau H.-J., conducteur, conductor, St-Laurent 149.
- Moreau Louis, fils, ingénieur, engineer, Commerciale 21.
- Moreau Louis, ingénieur, engineer, Commerciale 21.
- Moreau Mme Damase, maison de pension, boarding house St-Laurent 149.
- Moreau Louis, waiter, De la Citerne 9
- Morel Rév. Frère, le Patronage, route Dallaire.
- Morency Arthur, boucher, butcher, St-Laurent 357.
- Morency Denis, ancien mesureur de bois, St-Laurent 167.
- Morency Cyprien, sellier, sadler, St-Laurent 158.
- Morency, François-Xavier, gardien, caretaker, I. C. R., St-Laurent 168.
- Morency George, étudiant, student, Wolfe 112.
- Morency H., aiguilleur, switchman, St-Laurent 155.
- Morency Jean-Baptiste, St-George 103, coin St-Augustin.
- Morency Mme Alph., maison pension, boarding house, Commerciale 168
- Morency Mme Vve D.-C., rentière, Wolfe 112.
- Morency Mme Vve Joseph, St-Laurent 159.
- Morency Napoléon, aiguilleur, switchman, G. T. R., St-Laurent 161.
- Morin Achilas, journalier, laborer, St-Laurent 337
- Morin Allyre, conducteur, conductor, St-Edouard 3.
- Morin Arthur, journalier, laborer, St-George 162.
- Morin Arthur, typographe, typographer, St-George 124 .
- Morin Arthur, boulanger, baker, De la Citerne 2.
- Morin Adjutor, boulanger, baker, Chabot 19.
- Morin Adélar, empl. Corporation, Côte du Passage 8.
- Morin Anselme, boulanger, baker, Blanchet 14.
- Morin Anselme, journalier, laborer, St-Laurent 350.
- Morin Bernard, journalier, laborer, Domaine St-Laurent 410.
- Morin Basile, journalier, laborer, St-George 69.

ARTHUR PAQUET,

MANUFACTURIER DE BIJOUTERIE
GROS ET DETAIL

67, Rue St-Joseph, St-Roch, - - **Téléphone 2537**

W. BOUCHARD & CIE, Entrepreneurs pour la construction générale de bâtisses, etc.
 Téléphone 1578
 93, RUE DE LA REINE
 Rés. Téléphone 3478

- Morin Benoit, cordonnier-machiniste, shoemaker, St-George, Villemay.
 Morin Edouard, plombier, plumber, St-Laurent 313.
 Morin Ernest, boulanger, baker, Wolfe 43.
 Morin Dr Ed. & Cie, pharmaciens, druggists, Côte du Passage 90, coin St-Louis et Côte de Lamontagne 113, Québec.
 Morin François, journalier laborer, St-Laurent 438.
 Morin Honoré, journalier, laborer, Samson 21.
 Morin Isaïe, journalier, laborer, St-George 69.
 Morin Irénée, commis quincaillier, hardware clerk, Samson 21.
 Morin Isaïe, journalier, laborer, St-Etienne 24.
 Morin J., employé L. Co. Ry., Fraser 57-55.
 Morin Joseph, journalier, laborer, St-Laurent 363
 Morin Louis, équarisseur, St-Laurent 283.
 Morin Louis, peintre, painter, Wofe 108 r.
 Morin Mlle Marie, rentière, annuitant, St-François 3.
 Morin Mme Bernard, St-George 15, paroisse.
 Morin Mme Laurent, St-Louis 52.
 Morin Mme veuve Louis, De la Citerne 3-5.
 Morin Louis, peintre, painter, Wolfe 108 r.
 Morin, Pierre, journalier, laborer, St-Laurent 283.
 Morin Pierre, maçon, mason, Wolfe 108 r.
 Morin Pierre, journalier, laborer, St-Laurent 348 ½.
 Morin Pierre, journalier, laborer, Commerciale 76.
 Morin Pierre, ferblantier, tinsmith, St-Laurent 313
 Morin Thomas, journalier, laborer, Domaine St-Laurent 31 ½.
 Morgue Dead House, Commerciale 4.
 Morin Xavier, journalier, laborer, St-Laurent 386 ½.
 Morissette Alfred, commerçant de bois, wood, St-Edouard 4.
 Morissette H.-A., commis-marchand, salesman, Fraser 28.
 Morissette J. & Cie, march. merch., Commerciale 133, rés. St-Laurent 46.
 Morissette Léger, rentier, St-Edouard 4.
 Morissette Xavier, marchand, merchant, Lauzon, Lévis.
 Morissette Mlle Camille, Côte Davidson 5.
 Morneau Ferdinand, journalier, laborer, I. C. R., Côte Bennett.
 Morneau Pierre, gardien de barrière, toll gates keeper Côte Bennett 1.
 Morneau Jos., restaurant, rés. Côte Bennett 1.
 Morritt T., commis, clerk, Commerciale 63.
 Morneau Théophile, emp. usines I. C. R., Côte Bennett.
 Murray Nap., pension Hospice St-Jos. de la Délivrance, rue St-Louis.
 Murphy D.-D., chief clerk supt. office I. C. R., coin Commerciale et avenue Laurier.
 Myreth Mlle, pension Hôtel-Dieu, rue St-Joseph.

N

- Nadeau Edouard, cordonnier, shoemaker, St-Henri 16.
 Nadeau Ernest, teneur de livres, bookkeeper, St-Laurent 65.
 Nadeau Etienne, tailleur en cuir, leather cutter, St-George, Villemay.
 Nadeau Herménégilde, employé civil, Wolfe 73.
 Nadeau Henri, cordonnier-machiniste, shoemaker, St-George, Villemay.
 Nadeau Johnny, pilote et épicier, pilot and grocer, St-Laurent 63-65.
 Nadeau Mme veuve Joseph, Wofe 94.
 Nadeau Jules-Arcadius, journalier, laborer, St-George 17.
 Nadeau Mlle Lumina, modiste, milliner, Côte du Passage 57, rés. Wolfe 94.
 Nadeau Mme veuve Aug., emp. de manufacture, shoemaker, St-Augustin 1.
 Nadeau Mme Louis, Commerciale 44.
 Nadeau Phil., révd, collègue, rue St-Joseph.
 Nadeau Pierre, cordonnier, shoemaker, pension, St-George, Villemay.
 Naughton Jacques, journalier, laborer, Côte Labadie 23.

"CACHETS ROYAUX" Pour maux de tête. Guérissent presque instantanément les maux de tête, migraines, névralgies.—Sont absolument inoffensifs.

DEPOSITAIRE Pharmacie L. E. MARTEL, 91, rue St-Joseph, Québec.

Nadeau Mme J.-B., magasin, shop, St-Laurent 63-65.
 Nadeau Mme Paul, femme de peine, charwoman, St-George 107.
 Nichols J. W., despatcher I. C. R., expéditeur de trains, Fraser 34½.
 Nadeau Philippe, assistant agt Q. C. R., St-Laurent 2.
 Nichole Mlle Marguerite, femme de peine, charwoman, ruelle Després 9.
 Noël Alphonse, typographe, typographe, St-George 125.
 Noël Capt. Laurent, Commerciale 1.
 Nolet Louis, menuisier au collège, joiner, rue St-Joseph.
 Nolin Arthur, journalier, laborer, St-Laurent 169.
 Nolin Arthur, garde-magasin, storeman, St-George 95.
 Nolin Herménégilde, garde-frein, brakesman, St-Laurent 169.
 Nolin Joseph, garde-magasin, storeman, St-George, Villemay.
 Nolin Jules, serrefrein, brakesman, G. T. R., St-Laurent 169.
 Nolin Mlle Olivine et Valéda, empl. de manuf., pension, St-Laurent 169.
 Nolin Narcisse, fondeur, Eden 24.
 Nolin Philippe, garde-magasin, storeman, St-Etienne 34.
 Normand Mlle Elizabeth, pension Hôtel-Dieu.

O

O'Connell George, shoemaker, emp. de manufacture, St-George, paroisse.
 Oceau J.-Odilon, maison de pension, St-Louis 11-13 et Shaw 12-14.
 O'Donnell Mrs widow, St-Laurent 93.
 Ouellet Albert, charretier, carter, Samson 16.
 Ouellet Adjudor, barbier, barber, Gauvreau 3, rés. Samson 16.
 Ouellet Agapit, magasin de 2de main, Commerciale 139, rés. Samson 16.
 Ouellet Thos-André, navigateur, sailor, St-George 8.
 Ouellet Charles-A., conducteur de bagage, Canadian Express, Wolfe 94
 Ouellet Hilaire, journalier, laborer, St-Onésime 5.
 Ouellet George, Ouellet & Frères, barbiers, barbers, Commerciale 137.
 rés. Samson 16.
 Ouellet Joseph, contre-maître et secr. municipalité, forman, Notre-Dame
 de la Victoire.
 Ouellet P., rentier, gentleman, Fraser 80-82. Tél. C. de B. 213.
 Ouellet P.-A., barbier et conducteur de malles, barber and mail conductor,
 Commerciale 137, rés. Côte Labadie 13.
 Ouellet Pierre, journalier, laborer, S-Laurent 223.
 Ouimet Alfred, journalier, laborer, Côte des Pères 2.
 Ouimet Arthur, navigateur, sailor, Côte des Pères 1.
 Ouimet Mme veuve Alfred, Côte des Pères 1.

P

Pagé Mlle Z., gérante, manager, Eden 35.
 Pageau Fortunat, cordonnier-machiniste, shoemaker, St-Onésime 30.
 Pageau François-Xavier, ingénieur, engineer, St-Augustin 1.
 Paquet Arthur, monteur, laster, pension, St-George, Villemay.
 Paquet Arcadius, teneur de livres, bookkeeper, Domain Farm 4.
 Paquet & Jean, marchands de fer, hardware, Côte du Passage 98.
 Paquet G., mécanicien, machinist, Commerciale 29.
 Paquet Johnny, commerçant, trader, Chabot 20
 Paquet George, comptable, accountant, Commerciale 135, rés. Lauzon.
 Paquet Joseph, de Paquet & Jean, Guenette 20.
 Paquet & Ferland, bois et charbon, wood and coal, Commerciale 66 .
 Paquet J.-E., agent d'assurance, Avenue Mont-Marie 5.
 Paquet Jos.-A., de Paquet & Ferland, Guenette 16.
 Paquet Jules, maître-charretier, master carter, C. T. R., Carrier 26.

ROSARIO LACHANCE, Horloger, Bijoutier, Opticien
 252, RUE ST-JOSEPH, Téléphone 2084

Vente et réparations de MONTRES A PRECISION pour employés de chemins de fer ou autres desirant l'heure juste.

SAMUEL BEDARD,
 Horloger, Bijoutier et Opticien

Joues en or pour fancailles. Bagues en or surmontées de diamants, perles, rubis ou saphirs, de \$5.00 à \$400.00. Aussi Bagues gold filled garanties pour 10 ans, de 50 cts. à \$3.00
 353, Rue Saint-Paul, Québec.

Sole agent for D. K. McLAREN, Limited
Genuine OAK TANNED LEATHER BELTING

J. A. BERNARD
 21 ST. PETER STREET . . . PHONE 965

- Paquet Léonidas, contre-maitre, foreman, Wolfe 112, coin Victoria.
 Paquet L., comptable, accountant Canadian Shoe Machinery Co., Commerciale 74.
 Paquet Lucien, commis, clerk, Guenette 20.
 Paquet Louis, agent d'assurance, insurance agent, Guenette 14.
 Paquet Michel, employé L. Co. Ry., Avenue Mont-Marie 5.
 Paquet Rév. Henri, Hospice St-Joseph de la Délivrance.
 Paradis Flavien, agent, St-Onésime 16.
 Paradis George, commis, clerk, Commerciale 72.
 Paradis Mlle, pension, Hôtel-Dieu, St-Joseph 13.
 Paradis Joseph-E., gérant de moulin à scie, mgr saw mill, Déziel 3.
 Paradis Moïse, commis, clerk, Déziel 3.
 Paradis Samuel, épicier, grocer, Commerciale 72.
 Paradis T., marchand de bois, lumber merchant, prop. moulin à scie, saw mill owner, Commerciale 65-67, rés. Déziel 1.
 Paradis Téléphore, jnr, commis, clerk, St-Honoré 4.
 Parent Edmond, employé de manufacture, St-Henri 20.
 Parent Hermogène, porter G. T. R., St-Laurent 164.
 Parent Ernest, porter G. T. R., St-Laurent 157.
 Parent George, rentier, annuitant, St-Henri 22.
 Parent Prudent, second à bord du "Polaris", St-Laurent 166.
 Parson Edouard, ingénieur, engineer, St-Laurent 230.
 Parson George, ingénieur, engineer, St-Laurent 330
 Patent Slip Dock Office, Commerciale 59.
 Patry Joseph, journalier laborer, St-George 103.
 Patry Léon, marchand de tabac, tabaconist, Commerciale 2.
 Patry Mme veuve Barthélémi, St-Louis 48.
 Patry Philéas orfèvre, jeweller, Commerciale 2.
 Patry Valère, journalier, laborer, St-Augustin 12.
 Patry Wilfrid, marchand de bois, Fraser 17, rés. St-Louis 48.
 Patry Wilfrid, navigateur, sailor, St-Laurent 193.
 Patton Allan, clerk, commis, Wolfe 55.
 Patton Duncan, clerk, commis, Wolfe 55.
 Patton Harold, électricien, electrician, pension Wolfe 26.
 Paulet Séraphin-L., conducteur, conductor I. C. R., Guenette 43.
 Payne Honoré, constable, De la Citerne 16
 Pelchat Mme veuve Napoléon, Côte Labadie 2.
 Pelchat Narc., cult., farmer en arrière Fort No 2.
 Pelchat Philéas, garde-magasin, storeman, Chabot 23.
 Pelchat Paul, journalier, laborer, St-Onésime 29.
 Pélérin Joseph, garde-freins, brakesman, St-Laurent 206.
 Pélérin Joseph, journalier, laborer, Commerciale 64.
 Pelletier Albert, monteur, laster, St-George, Villemay.
 Pelletier Edmond, commis I. C. R., clerk, St-Laurent 47
 Pelletier L.-B., commis, clerk I. C. R. office, Guenette 49.
 Pelletier Jos.-Val., Rév. collègue, rue St-Joseph.
 Pelletier Mlle Alma, institutrice, teacher, St-Laurent 47.
 Pelletier Mme Vve L.-P., Fraser 92
 Pelletier Octave, journalier, laborer, St-Laurent 30.
 Pelletier Odilon, garde-moteur, motorman, Chabot 8.
 Pelletier Thomas, gardien de nuit, watchman, St-Etienne 29.
 Pelletier Rév. J.-A., ancien curé, St-Joseph 1, coin Notre-Dame.
 Perrault J.-Edouard, marchand, de Perrault & Bégin, Côte du Passage 121, rés. avenue Mont-Marie.
 Perrault & Bégin, marchands-épiciers, grocers, Côte du Passage 121.
 Perrault M., tailleur, tailor, pension Déziel 8.
 Perrault A., chantre église Notre-Dame, St-Joseph 8, rés. Déziel 16
 Perrault George, rentier, gentleman, St-George 13
 Perrault Gorge, rentier, gentleman, St-George 13.
 Perrault Honoré, rentier, gentleman, Blanchet 20, Avenue Mont-Marie.

Order

TIMMONS'

Telephone 685

Ginger Ale, Soda Water, &c., &c.

From your Grocer.

- Perrault Mme veuve Louis, Carrier 32.
 Pesée à foin, St-Louis 30.
 Peters U. E., gérant, manager, Domaine St-Laurent 389.
 Perron Louis, jnr, typographe, typographer, Côte Shaw 15.
 Perron Louis, garde-magasin, storeman, Côte du Passage 16.
 Petrin Pierre, journalier, laborer, Commerciale 77.
 Peyrusse Johnny, mécanicien, mechanician, Wolfe 69.
 Peyrusse Alfred snr, mécanicien, machinist, Ste-Catherine 4.
 Picard Alfred, garde-freins, brakesman, St-Laurent 244.
 Picard Désiré, serviteur, servant, St-Julien 4.
 Picard Ernest, cigarier, cigar maker, St-Julien 4.
 Picard Fortunat, journalier, laborer, Commerciale 63.
 Picard Gaudias, jnr, serrefrein, brakesman, St-Laurent 198.
 Picard Henri, boucher, butcher, St-Julien 4.
 Picard Michel, ass.-préposé au bagage I. C. R., Avenue Laurier.
 Picard Mlle Antoinette, commis, clerk, St-Julien 4.
 Picard Narcisse, journalier, laborer, St-Augustin 2
 Picard Pierre, journalier, laborer, St-Louis 54.
 Picard Roméo, garde-freins, brakesman, Montcalm 1.
 Picard Pierre, garde-freins, brakesman, St-Laurent 210 ½.
 Picard Thomas, menuisier, joiner, De la Citerne 13.
 Picher Rév. Adélar, collègue de Lévis, rue St-Joseph.
 Pichette Ed., commis restaurant I. C. R., bar clerk, Côte du Passage 60.
 Pichette F., restaurant et dépôt de journaux, station I. C. R., Côte du Passage, rés. 60.
 Pichette Roméo, restaurateur, Côte du Passage 62.
 Piton Mme S.-A., professeur de piano, St-Onésime 4.
 Piton Harold, aiguilleur, switchman, G. T. R., St-Onésime 4.
 Piton Miss, rentière, St-George, Villemay.
 Piton Septimus-A., inspecteur Transcontinental, St-Onésime 4.
 Plante Edmond, menuisier, joiner, St-Onésime 29.
 Plante Alfred, électricien, electrician, pension, St-Louis 28
 Plante Ferdinand, épicier, grocer, St-Laurent, haut de la Côte Bennett 4.
 Plante Désiré, comptable, accountant, St-Louis 39 ½.
 Plante Mlle Léontine, commis, clerk, Côte du Passage 106.
 Plante Joseph, journalier, laborer, Commerciale 58
 Plante J.-V., comptable, accountant, Cie T. de Bellechasse Shaw 25.
 Plante Mlle Olive, couturière, seamstress, Côte du Passage 108.
 Plante Mme veuve J.-C., modiste, seamstress, Wolfe 82.
 Plante Philippe, journalier, laborer, Domaine St-Laurent 29.
 Plante Philippe, commis, clerk, St-Laurent, haut de la Côte Bennett 5.
 Plante Rév. P., collègue de Lévis, rue St-Joseph, r. Côte du Passage 106.
 Plourde Auguste, mécanicien, machinist, St-Laurent 347.
 Poiré Arthur-J., conducteur, conductor, Wolfe 20.
 Poiré Hubert, ingénieur, Wolfe 63
 Poiré Joseph, plâtrier, plasterer, Wolfe 63.
 Poiré Charles, journalier, laborer, Côte Bennett 7.
 Poiré Joseph-A., de la Nouvelle Imprimerie, Commerciale 87, Wolfe 20.
 Poiré Mme Honoré, Wofe 20.
 Poirier Joseph, journalier, laborer, St-Laurent 204.
 Poirier Edmond, garde-magasin, storeman, Fraser 94.
 Poitras Lucien-J., messenger, messenger, Wolfe 76.
 Poliquin Antonio, mouleur, moulder, Ste-Catherine 9.
 Poliquin Adjutor, journalier, laborer, St-Thomas 4.
 Poliquin Ambrose, contre-maître mouleur, foreman moulder, Déziel 31.
 Poliquin A., gardien de nuit, night watchman, rue St-Rémi, (en haut)
 Poliquin Auguste, gardien, caretaker, St-George 12.
 Poliquin Cyrille, laitier, milkman, Carrier 43.
 Poliquin Edouard, mouleur, moulder, Ste-Catherine 9.
 Poliquin Frs., journalier, laborer, St-Thomas 4.

Bois débité, blanchi, embouveté,
bagueté, etc.

Wood split tongued and
groved, beaded, etc.

NAPOLÉON GIGNAC

Telephone 2050

44-68, Rue Lalemant, Quebec.

- Poliquin Léonidas, journalitr, laborer, St-Rémi.
 Poliquin Léonidas, journalier, laborer, Gauvreau 11.
 Poliquin Joseph, journalier, laborer, Carrier 43.
 Poliquin Jos.-Albert, mouleur, moulder, Déziel 27.
 Poliquin Joseph, journalier, laborer, St-Thomas 4.
 Poliquin Mlle, Commerciale 51.
 Poliquin Pierre, journalier, laborer, Canton Labadie 3 1/2.
 Pomerleau dit Boulanger, Louis, maçon, mason, Carrier 1-2.
 Pomerleau Joseph, St-Louis 17.
 Pomerleau Magloire, charretier, carter, Samson 18.
 Portugais Pierre, tourneur, turner, Shaw 56, rés. Hedleyville.
 Poston Thos A., provincial revenue inspector, inspecteur du revenu provincial, Déziel 20. Tél. C. de B. 160.
 Potvin Mlle Philomène, ménagère, Côte du Passage 42.
 Potvin Arthur, typographe, typographer, St-Laurent 147.
 Potvin Cyprien, journalier, laborer, St-Laurent 147.
 Potvin Rémi, menuisier, joiner, Samson 14.
 Poulin Arthur électricien, electrician, pension St-Louis 28.
 Poulin Jos., Rév., collègue de Lévis, rue St-Joseph.
 Poulin Emile, tailleur en cuir, leather cutter, St-George, Villemay.
 Pouliot Alexandre, journalier, laborer, St-George 25.
 Pouliot Alphonse, cordonnier-machiniste, shoemaker, St-Thomas 7.
 Pouliot David, journalier, laborer, St-Laurent 1.
 Pouliot George, empl. manufacture, pension St-George 81.
 Pouliot Esdras-J., jnr, monteur, laster, St-George, Villemay.
 Pouliot Esdras, snr, commerç. clerc du marché, rés. St-George, Villemay.
 Pouliot Jean-Baptiste, maçon, mason, St-Etienne 13.
 Pouliot Joseph, tailleur en cuir, leather cutter, St-Thomas 9.
 Pouliot Joseph, rentier, gentleman, Wolfe 51.
 Pouliot Joseph, cordonnier, shoemaker, St-Etienne 21.
 Pouliot, Joseph, maçon, Villemay
 Pouliot Louis, boucher, butcher, St-Onésime 28.
 Pouliot Mme Esdras, modiste, dressmaker, St-George, Villemay.
 Pouliot Mme J., modiste, dressmaker, Wolfe 51.
 Pouliot Mme veuve Honoré, St-Thomas 29.
 Pouliot Xavier, boucher, butcher, St-George, Villemay.
 Pourtier Mme Edmond, Wolfe 21.
 Powell Hector, sellier, sadler, Fraser 83.
 Powell Mrs widow John H., rentière, Fraser 83 and de la Citerne.
 Powers Thomas, jnr, secretary Chief Despatcher I. C. R., Eden 7.
 Powers Thomas, snr, de Dussault & Powers, contractor, contracteur, Bell
 Tél. 155; Tél. de Bellechasse 190, rés. Guenette 12.
 Powers Afred, étudiant, student, Guenette 12.
 Presbyterian Church, Eden 10, coin Ste-Marie.
 Presbytère Notre-Dame, Révérend F.-X. Gosselin, curé.
 Prévost C.-A., horloger, bijoutier, watchmaker, Côte du Passage 55
 Price Brothers & Co., lumber yard, chantier, St-Laurent 377-386, office
 St-Peter 56, Québec.
 Provancher Jean-Baptiste, cordonnier, shoemaker, St-George, Villemay.
 Provancher Jos., monteur, laster, St-George, Villemay.
 Provancher Rév A., collègue de Lévis, économe, rue St-Joseph.
 Provost Mmeveuve Napoléon Wolfe 73.

Q

- Quebec Central Ry rue Commerciale 86 à 92 Station I. C. R. & St-Laurent 106.
 Quebec Warehouse Office St-Laurent 174.
 Quinn Henry, laborer, journalier, St-Laurent 368.

HARNESS, COLLARS,
SADDLES,
HORSE BLANKETS



Quinn Henry, laborer, journalier, St-Laurent 304.
 Quinn Welly, ship laborer, journalier, Domain Farm.
 Quotidien (Le), La Cie de Publication de Lévis, propriétaire, Côte du Passage 21-23. Tél. C. de B. 5.

R

Racine Adélard, typographe, typographe, St-George 76.
 Racine Alfred, cordonnier, shoemaker, St-George, Villemay.
 Racine Achille, journalier, laborer, Côte Davidson 21.
 Racine George, organisateur C. M. B. A., Commerciale 5.
 Racine Guillaume, journalier, laborer, St-George 76.
 Rainville Charles, cordonnier, shoemaker, St-George 87.
 Rainville J., cordonnier-machiniste, shoemaker St-George 88 r.
 Rainville Alfred, manufacturier et marchand de chaussures. Spécialité : bottes sauvages et de drave, shoe manufacturer, Côte Labadie, 20-21.
 Rainville Philéas, commis, clerk, St-George, Villemay.
 Ramsey George, foreman, contre-maitre G. T. R., St-Edouard, paroisse
 Rancour Mme Edmond, Guenette 13.
 Read George, stoker, chauffeur, St-Laurent 323.
 Reid Miss Maggie, St-Laurent 146.
 Rémillard George, conducteur L. C. Ry, Guenette 18.
 Rémillard Joseph, marchand, St-Laurent 5. Entrepôt 41. Tél. Bell 55.
 Rémillard Pierre, journalier, laborer, St-Laurent 96.
 Rémillard Mlle Marie, Samson 8-10.
 Rhéaume Joseph, maçon, mason, pension Déziel 15.
 Rhéaume George, sellier, sadler, Déziel 15.
 Rhéaume, Geo., commis, clerk, Déziel 15.
 Rhéaume Mme, pension Hôtel-Dieu, St-Joseph 13.
 Rhéaume Moïse, agent, Déziel 15.
 Rhéaume Louis, laitier, milkman, St-Félix 8.
 Rhéaume Mlle Malvina, commis en pharmacie, St-Onésime 13.
 Rhéaume Mme veuve Michel, St-Onésime 13.
 Rhéaume Pierre, sellier, sadler, Déziel 15.
 Richard George, chauffeur, stoker, St-Laurent 171.
 Richard Emile, cordonnier, shoemaker, pension Côte Labadie 21.
 Richard Freddy (Alfred), chauffeur I. C. R., stoker, St-Laurent 145.
 Richard Gaudias-A., boulanger, baker, St-George 6
 Richard Joseph, agent, St-Henri 8.
 Richard Jos, cordonnier-machiniste, shoemaker, pension St-George Villemay
 Richard William, ingénieur G. T. R., engineer, St-Laurent 145.
 Richard Welly, chauffeur, stoker G. T. R., St-Laurent 24.
 Ridgedale Thos., clerk I. C. R. office, boards Côte du Passage 48.
 Ringuet Adjutor alias Victor, journalier, laborer St-Laurent 26.
 Ringuet Alphonse, journalier, laborer, Côte Labadie 11.
 Ringuet Arthur, charretier, carter, St-Laurent 51.
 Ringuet Ernest, ingénieur, engineer, Fraser 99.
 Ringuet Léonidas, sellier, sadler, St-Laurent 55.
 Ringuet L., journalier, laborer, Commerciale r. 152 coin Côte Davidson r.
 Ringuet Louis, chauffeur, stoker, St-Onésime 12.
 Ringuet Mlle A., opératrice, operator, Guenette 43.
 Ringuet Omer, charretier, carter, St-Laurent 32.
 Ringuet Victor, charretier, carter, St-Laurent 55.
 Rioux John, conducteur I. C. R., conductor, Wolfe 30.
 Roberge Arthur, journalier, laborer, St-George, Villemay.
 Roberge Albert, journalier, laborer, St-George, Villemay.
 Roberge Arthur, journalier, laborer, Domaine St-Laurent 401.
 Roberge Amable, père, emp. de manufacture, St-Laurent 318.
 Roberge Amable, fils, journalier, laborer, St-Laurent 406.

ARTHUR PAQUET,
 67, Rue St-Joseph, St-Roch,

MANUFACTURIER DE BIJOUTERIE
 GROS ET DETAIL
 Téléphone 2537.

U. F. DROUIN & Cie
 161 et 180, RUE ST-PAUL,
 Ciment, briques, tuyau de grès et de fonte, brouettes, grattes, liens à mârs.
 Telephone 3491

- Roberge Capt. Joseph, St-George, Villemay.
 Roberge Edouard, serrefrein, brakesman, St-Louis 39 coin St-Onésime.
 Roberge D.-L., asst-teneur de livres, Wolfe 33.
 Roberge George, ingénieur, engineer, St-Laurent 301, adr. Chaudière Curve
 Roberge George, journalier, laborer, St-George 62.
 Roberge Hormisdas, journalier, laborer, St-Laurent 365.
 Roberge Isafe, journalier, laborer, haut de la Côte Bennett.
 Roberge Rév. Jos., collègue, rue St-Joseph.
 Roberge J.-Gaudias, garde-freins, brakesman, St-Laurent 327.
 Roberge Joseph, journalier, laborer, St-Edouard.
 Roberge Ignace, journalier, laborer, Domaine St-Laurent 23.
 Roberge Mme veuve Joseph, haut de la Côte Bennett p.
 Roberge L.-Arthur, serrerein, brakesman, St-Laurent 364.
 Roberge L.-Jos., agent de manufacture et de meubles, Wolfe 33 coin N.-D.
 Roberge Léonidas, journalier, laborer, St-Laurent 360.
 Roberge Louis, contre-maitre, foreman, St-George, Villemay.
 Roberge Mlle Clothilde, institutrice, teacher, St-George 109.
 Roberge Mlle Mary Jane, modiste, seamstress, St-Laurent 301.
 Roberge Mme, pension Hôtel-Dieu, rue St-Joseph.
 Roberge Joseph, cuisinier, cook, St-Laurent 301.
 Roberge Odilon, boucher, butcher, St-George 109.
 Roberge Olivier, journalier, laborer, St-Laurent 365.
 Roberge Philippe, boucher, butcher, étal, Commerciale 98, rés. St-George 117.
 Roberge Théophile, journalier, laborer, St-Laurent 360.
 Robin France, journalier, laborer, St-Laurent 32.
 Robin Joseph, porter G T. R., St-Laurent 210 ½.
 Robin Olivier, journalier, laborer, St-Laurent 417.
 Robitaille A., agent, Commerciale 129.
 Robitaille Albert, magasin, shop, St-George 99-101.
 Robitaille Alfred, tailleur en cuir, leather cutter, St-George, Villemay.
 Robitaille Arthur, commis, clerk, St-Etienne 19.
 Robitaille Arthur, mouleur, moulder, Chabot 20.
 Robitaille Edouard, emp. civil, civil service clerk, Commerciale 41.
 Robitaille Jos., monteur, laster, rue St-George, Villemay.
 Robitaille Gaudiose, monteur, laster, Canton Labadie 1.
 Robitaille Denis, commerçant, trader, Domain Farm 380.
 Robitaille Jos., empl. de manufacture, shoemaker, Domaine St-Laurent.
 Rochon Edgar, commis d'hôtel (Kennebec) rue Commerciale
 Robitaille Jos., commerçant, trader, Domain Farm 380.
 Robitaille Joseph, gérant Caisse d'Economie, manager, St-Joseph 9.
 Robitaille & Cie, marchands de bois et de charbon, wood dealers and coal, Commerciale 133.
 Robitaille Joseph Arthur, de Robitaille & Cie, Côte du Passage 73 ½.
 Robitaille Octave, fermier, farmer, Domain Farm 380.
 Robitaille Pierre, de Pierre Robitaille & Fils, Commerciale 41.
 Rodrigue J.-A., garde-freins, brakesman, Côte Labadie 11.
 Robitaille Pierre & Fils, marchands de charbon, coal merchants, Commerciale 41, bureau 54.
 Roger Ernest, portier, collègue de Lévis, rue St-Joseph.
 Roger H., Rév. curé, Ste-Hélène de Breakeyville, Co. Lévis.
 Roger Napoléon, commis-marchand, salesman, Côte du Pasage 95.
 Rouleau Alfred, commis, clerk, St-Laurent 215.
 Rouleau David, serrefrein, brakesman, St-Laurent 215.
 Rouleau Ernest, commis d'hôtel, bar tender, St-Laurent 215.
 Rouleau Joseph, maître-charretier, carter master, Blanchet 15.
 Rouleau Mme veuve Joseph, Blanchet 15.
 Rouleau, Médéric, navigateur, sailor, Shaw 4.
 Rouleau Paul, charretier, carter, Blanchet 15.
 Rouleau, Milles Rébecca et Georgiana, Commerciale 143.

**Buvez le Tonique
par excellence**

TONOMEAD

M. TIMMONS & FILS, seuls agents, Quebec

- Rouleau Philippe, gardien station I. C. R., caretaker, Shaw 4.
 Rouleau Théodore, tailleur en cuir, leather cutter, Shaw 4.
 Rousseau Alph., médecin-vétérinaire, St-Louis 33.
 Rousseau Donat, conduct. de malles, mail conductor, Côte du Passage 66.
 Rousseau Mlle, pension Hôtel-Dieu, St-Joseph 13.
 Ross Mme, pension Hôtel-Dieu, St-Joseph 13.
 Rosa Edmond, herboriste, pension Commerciale 168.
 Rousseau Fortunat,, gérant la Cie Singer, Côte du Passage 66.
 Rousseau Frs-Xavier, rentier, gentleman, pension Eden 41.
 Rousseau Louis-George, conducteur de malles, mail conductor, Fraser 15.
 Rousseau L.-A., commis de banque, bank clerk, Côte du Passage 53.
 Rousseau Mme Hippolyte, St-Laurent 337 rear.
 Roy Adélar, menuisier, joiner, Guenette 39.
 Roy Adjutor, notaire et agent d'assurance, notary, Wolfe 9.
 Roy Albert, teneur de livres, bookkeeper, Côte du Passage 79.
 Roy Alfred, pension Hospice St-Joseph de la Délivrance, rue St-Louis.
 Roy Alex., marchand de bois, lumber merchant, Commerciale 93.
 Roy Antoine, menuisier, joiner, Fraser 60.
 Roy Dr Alfred Valère, médecin-chirurgien, Eden 29. Consultations: matin, de 7 à 9½ hrs; après-midi, de 12 à 3 hrs; soir, de 6 à 10 hrs. Visible à toute heure de la nuit. Tél. 127 C. de B. 119.
 Roy A. R., photographe, photographer, Côte du Passage 30-32.
 Roy Edouard, peintre, painter, Côte Shaw 18
 Roy Ephrem, sereffrein, brakesman, St-Laurent 224.
 Roy Ernest, surintendant Metropolitain, Wolfe 2, bureau coin Wolfe et Côte du Passage.
 Roy Ferdinand, journalier, laborer, St-George 54.
 Roy Mme F.-E., Côte du Passage 79.
 Roy George, teneur de livres, bookkeeper, Côte du Passage 79.
 Roy Gédéon, menuisier, joiner, Fraser 60.
 Roy George, entr.-menuisier, master joiner, Fraser 60.
 Roy George, journalier, laborer, St-Louis 52.
 Roy George, étudiant, student, Fraser 60.
 Roy Jean-Marie, de J.-F. Fafard & Roy, arpenteurs, land surveyer, St-Joseph 4.
 Roy Joseph, mécanicien, machinist, pension Commerciale 70.
 Roy Joseph, menuisier, joiner, St-François 8.
 Roy Joseph, journalier, laborer, St-George 27.
 Roy J.-Eugène, avocat, advocate, Wolfe 69.
 Roy Laurent, charretier, carter, St-George 9.
 Roy Leatare, E. E. D., student, St-Joseph 4.
 Roy Lucien, garde-freins, brakesman, Wolfe 61.
 Roy Michel-Edouard, commis de banque, bank clerk, Commerciale 147.
 Roy Mlle J., sténographe, stenographer, Côte du Passage 17-23
 Roy, Mlle G., opératrice, operator, Côte du Passage 68.
 Roy Mme Cyr., professeur de piano, piano teacher, St-Joseph 4.
 Roy Mme Cyrille, garde-malade, sick nurse, Guenette 43.
 Roy Mme Ferdinand, femme de peine, charwoman, St-George 54.
 Roy Mme Jean, pension Hospice St-Joseph, rue St-Louis.
 Roy Mme Narcisse, Wolfe 65.
 Roy Mme veuve Alexandre, Côte du Passage 79.
 Roy Mme veuve David, Wolfe 61.
 Roy Mlle Philomène, pension Hôtel-Dieu, St-Joseph 13.
 Roy Mme veuve G.-E., m. de pension, boarding house, St-Louis 18.
 Roy Mme veuve Léon, Wolfe 10.
 Roy Napoléon, sellier, sadler, St-Louis 27, pension Hôtel-Dieu.
 Roy Onésime, ferblantier, tinsmith, St-Louis 46.
 Roy P.-Ant., inspecteur d'écoles, school inspector, Ste-Catherine 5.
 Roy Pierre-G., député-greffier des Appels à Québec, Wolfe 44.
 Roy Philippe, commis, clerk, St-George 9.

C. A. PARADIS,
GRAINS, FARINE et PROVISIONS

NEGOCIANT EN GROS
81, RUE DALHOUSIE, QUEBEC.

Tel. Bell 1324

W. BOUCHARD & Cie., Portes, Chassis, Persiennes, Bois de construction de toutes sortes
 Téléphone 1578
 93, RUE DE LA REINE, QUÉBEC
 Rés. Téléphone 3478

Nous avons constamment en magasin la célèbre lampe "TUNGSTEN", depuis 16 chandelles à 100 chandelles. Demandez nos prix avant de placer votre commande.

LA CIE P. P. GIGUERE Ltée

56, RUE DES FOSSÉS, ST-ROCH, QUEBEC. - Tel. 2115

- Roy Edmond, charpentier, carpenter, Wolfe 25.
 Roy Rév. A., collègue de Lévis, St-Joseph.
 Roy Rév. Alfred, Collège de Lévis, St-Joseph.
 Roy Rév. E., Collège de Lévis, St-Joseph.
 Roy Rév. Joseph, Collège de Lévis, St-Joseph.
 Roy Rév. V., Collège de Lévis, St-Joseph.
 Roy Samuel, serviteur, servant, Hôtel-Dieu.
 Roy Valère, cond., conductor I. C. R., Commerciale 45. Tél. C. de B. 149.
 Royer Adélar, St-Laurent 94.
 Royer Albert, journalier, laborer, St-Laurent 94.
 Royer Alphonse, marchand de thé et de bois, merchant, Samson 17.
 Royer Joseph, cordonnier, shoemaker, St-George, paroisse.
 Royer Arthur, journalier, laborer, St-Laurent 60.
 Royer Lucien, navigateur, sailor, Samson 17.
 Royer Mme Pierre, St-Laurent 94.
 Royer Napoléon, journalier, laborer, St-Laurent 94.
 Royer Thomas, journalier, laborer, Samson 17.
 Royer Pierre, journalier, laborer, Carrier 17.
 Ruel Alphonse, cordonnier, shoemaker, St-George, Villemay.
 Ruel Adjutor, maçon, mason, St-George, paroisse.
 Ruel Albert, journalier, laborer, Guenette 33.
 Ruel J.-B., fils, chauffeur, stoker, rue St-Rémi.
 Ruel Johnny, ingénieur, engineer, rue St-Rémi.
 Ruel Joseph, garde-magasin, storeman, Côte Davidson 8.
 Ruel Joseph, snr, garde-magasin, storeman, Commerciale 51½.
 Ruel Mlle, couturière, dressmaker, St-George, Villemay, près de la barrière
 Ruel Mme A., institutrice, Hospice St-Jos. de la Délivrance, rue St-Louis.
 Ruel Amédée, professeur de piano, piano teacher, Côte Davidson 9.
 Ruel Mme veuve Léon, modiste, dressmaker, St-George, paroisse.
 Ruel Mme veuve Norbert, rentière, annuitant, St-Laurent 85.
 Ruel Norbert, journalier, laborer, St-Laurent 239.
 Ruel Pierre, journalier, laborer, St-George, paroisse.
 Ruelland Arthur, cultivateur, farmer, Fraser 3.
 Ruelland George, artiste, artist, Fraser 3.
 Russell Mrs W. H., dressmaker, modiste, Guenette 43.
 Russell Miss Elizabeth, Eden 8.
 Ryan Joseph, ingénieur, engineer, St-Laurent 279.
 Ryan W. U., laborer, journalier, St-Laurent 225.

S

- Salle d'Echantillon Bloc Carrier, L. Dohan, prop. rue Commerciale
 Salle du Club "Le Voltigeur", Commerciale 7-9.
 Salle Athlétique, Couture Jos., jnr, prop., Eden 26-28.
 Salle Alliance Nationale, Eden 5.
 Salle des Artisans, Eden 5.
 Salle des "Cordonniers Unis" de Lévis, St-George, Villemay
 Salle des Forestiers Canadiens, Eden 5.
 Salle d'attente L. Co. Ry, Commerciale 2.
 Sample George, blackmith, forgeron, St-Laurent 335.
 Sample W.-J., com. traveller, commis-voyageur, St-Laurent, Stat. Hadlow.
 Samson Alphonse, boucher, butcher, St-George, Villemay.
 Samson Adélar, garde-freins, brakesman Q. C. Ry, St-Laurent 280.
 Samson Adélar, cordonnier-machiniste, shoemaker, Chabot 1.
 Samson Alfred, dockmaster dept. of Public Works Canada, late ship builder. Téléphones, résidence 166, office 124, Lauzon, Lévis.
 Samson C., tailleur, tailor, Chabot 1.
 Samson Charles, mouleur, moulder, St-Onésime 7.
 Samson Déziel, comptable, accountant, pension St-George 116.

"ANTITUSSINE" Sirop pour la toux. Guérit promptement la toux, les rhumes, la bronchite; soulage l'asthme et même la consommation. Agréable au goût.

DEPOSITAIRE Pharmacie L. E. MARTEL, 91, rue St-Joseph, Québec.

- Samson Edouard, calfat, caulker, St-Onésime 45.
 Samson Etienne, cuisinier, cook, St-Laurent 280.
 Samson Edouard, charpentier, carpenter, pension St-Louis 21.
 Samson H., mécanicien, L. Co. Ry, Fraser 47-55.
 Samson Hector, électricien electrician, Côte du Passage 68.
 Samson Mme Henri, magasin de modes, milliner store, Eden 24.
 Samson Henri, garde-freins, brakesman, Eden 24.
 Samson Honorius, cordonnier-mach., shoemaker, pension St-George, Vill.
 Samson J.-E., registraire, dépt. des Terres et Forêts, Wolfe 48.
 Samson J.-E.-Alfred, employé civil; collecteur du Conseil Roy. Arcanum, No 1641; député de District du Haut Chef Forestier de l'Ordre Indépendant des Forestiers, Cour Lauzon, No 4007; Boîte postale 67; Téléphones, résidence 6, bureau 124, Lauzon, Lévis.
 Samson J.-Hidella, fonct. public, c. s. clerk, St-Onésime 22.
 Samson Joseph, journalier, laborer, Chaudière Curve. t
 Samson Joseph, plâtrier, plasterer, Després 2.
 Samson Joseph, journalier, laborer, Canton Labadie 20.
 Samson Joseph, journalier, laborer, Chabot 9.
 Samson Joseph, cultivateur, farmer, St-George, Villemay.
 Samson Joseph, sacristain, sexton, St-Joseph 8.
 Samson Jos.-L., percepteur du Revenu, Notre-Dame 8
 Samson Louis, journalier, laborer, St-Laurent 317.
 Samson Ludger, peintre, painter, Canton Labadie 7.
 Samson Louis, serrefrein, brakesman, St-Laurent 280.
 Samson Mme veuve Louis Shaw 15.
 Samson Léonidas, porter G. T. R., St-George, près de la barrière.
 Samson Mlle Marie, St-Laurent 360.
 Samson Malcolm, aiguilleur, swichman, I. C. R., St-Laurent 216.
 Samson Mme, ménagère, St-Henri 13.
 Samson Mme Cléophas, rentière, annuitant, Chabot 1.
 Samson Mme veuve Joseph, St-Félix 7.
 Samson Odina, conducteur, conductor, St-Onésime 12.
 Samson Philippe, facteur, letter carrier, St-Laurent 280.
 Samson Philéas, cordonnier-machiniste, shoemaker, St-Laurent 77.
 Samson Raoul, tailleur en cuir, leather cutter, St-George, Villemay.
 Samson Théodore, cordonnier, shoemaker, St-George, paroisse Villemay.
 Sanschagrín Evariste, journalier, laborer, St-Louis 48.
 Sanschagrín George, charretier, carter, St-George 100.
 Sauvageau Rév. Geo., vicaire, St-Joseph 12.
 Savard Emile, typographe, typographer, St-George 13, paroisse.
 Savard Mme veuve François, modiste, dressmaker, Wolfe 45.
 Savard Honoré, journalier, laborer, St-Laurent 309.
 Savard Joseph, journalier, laborer, St-George, paroisse.
 Savoie Wilfrid, journalier, laborer, Eden 24.
 Sawyer Mlles Odile et Sarah, 22-24 Côte du Passage.
 Sawyer Mlle R., asst. bureau de poste, Commerciale 80, pension, Côte du Passage 24.
 Segal Moses, marchand, merchant, Commerciale 123-125.
 Séguin Mme veuve André, Shaw 9.
 Servant Jos.-A., commis d'hôtel, bartender Hôtel Vict., Avenue Laurier.
 Seton Mrs Wm., St-Rémi, paroisse Notre-Dame.
 Sévigny Thomas, ingénieur, engineer, St-Laurent 342.
 Shannon W., saw-filer, aiguïser, Domain Farm.
 Shaw J. S. R., ticket agent G. T. R., St-George, Villemay.
 Shepperd Mlle Sophie, pension Hôtel-Dieu.
 Shaienks Albert, menuisier, joiner, de Shaienks & Frère, Guenette 34.
 Shaienks & Frère, menuisiers-entrepreneurs, master joiners, Guenette 38, boutique. Tél. National 265, Bell 265.
 Shaienks Joseph, de Shaienks & Frère, Guenette 34.
 Shaienks Mme veuve Jean, Guenette 34.

SAMUEL BEDARD,

HORLOGER, BIJOUTIER ET OPTICIEN

353, RUE ST-PAUL.

Lunettes, lorgnons, jumelles de marine et d'opéra, Lunettes en or
 gold filled, et aluminium de 25 cts à \$4.00

QUÉBEC

ROSARIO LACHANCE,

252, Rue St-Joseph
 TELEPHONE 2084

C'est la meilleure place pour avoir une MONTRE qui vous donnera satisfaction

Call up Phone 965 **Headquarter for Pure Turpentine**
Sole agent of Southern States Turpentine Co. Always a large stock on hand.

J. A. BERNARD
21 ST. PETER STREET - Phone 965

LÉVIS

200

Simmons Joseph H., bourgeois, St-George 10.
Simoneau Edmond, empl. section G. T. R., St-Laurent 188.
Simoneau Nazaire, snr, constable, policeman, Fraser 93.
Simoneau Nazaire-J.-A., jnr, plombier, plumber, Fraser 93.
Simoneau Tho., épicier, grocer, Guenette 40.
Simpson Arthur, cordonnier-machiniste, shoemaker, St-George, Villemay.
Simpson Arthur, emp. I. C. R., St-Laurent 32.
Simpson Auguste, porter I. C. R., St-Laurent 32
Simpson Eudore, cordonnier, machiniste, shoemaker, St-George Villemay.
Simpson Eudore journalier, laborer, St-Laurent 205.
Simpson Fabien, journalier, laborer, St-George, Villemay.
Simpson Adjutor, journalier, laborer, St-Laurent 208.
Simpson Omer, employé I. C. R., St-Laurent 32.
Sirois Arthur, commis, clerk, St-Laurent 197.
Sirois Elie, sellier, sadler, St-Louis 8, rés. St-Etienne 9.
Sirois Jos., chauffeur, stoker, G T. R., St-Laurent 160.
Sirois Jos.-Elie, aiguilleur, switchman, St-Laurent 178.
Sirois Mme veuve Elie, St-Laurent 197.
Sirois Philippe, garde-freins, brakesman, St-Laurent 220.
Smallhorne R. P., freight foreman, G. T. R., St-Laurent 93.
Scully Miss Marguerite, annuitant, rentière, Commerciale 50.
Smith F. J., sec., "Laurentian White Wear Co.", Wolfe 64.
Smith James, stoker, chauffeur, pension St-Laurent 330.
Société des Artisans Canadiens-Français, rue Eden 5.
Société de Quincaillerie de Lévis, Commerciale 8-10-12.
Soeurs Ste-Famille, ménagère, collège de Lévis, servant, rue St-Joseph.
Station Centrale du Feu et de Police, Côte du Passage 8-10-12. Tél. C.
de B. 31. Bell 41A.
Station du feu et de police, St-Laurent 118. Tél. 41A, C. du Passage 8-10.
Station I. C. R., G. T. R., et Q. C. R., St-Laurent 112.
St-Laurent Anicet, caissier, cashier, Commerciale 129.
St-Laurent Mme Benj., Déziel 12.
St-Laurent Benjamin, commis I. C. R., clerk, adr. Chaudière Curve.
St-Laurent dit Huot Thomas, journalier, laborer, Côte Bennett.
St-Laurent Honoré, employé de manufacture, Domaine St-Laurent 398.
St-Laurent Jean, journalier, laborer, St-Laurent 241.
St-Laurent Joseph-Eugène, menuisier, joiner, Eden 41.
St-Laurent Joseph, peintre, painter, Côte Davidson 16.
St-Laurent Joseph, journalier, laborer, St-Louis 19.
St-Laurent Michel, pension Hospice St-Joseph, rue St-Louis.
St-Laurent Mlle Emélie, St-Laurent 218.
St-Laurent Octave, journalier et mag., laborer and shop, St-Laurent 290.
St-Laurent Tancrede, emp. de manuf., shoemaker, Domaine St-Laurent 396
Stott G. H., agent G. T. R., St-Laurent 112.
St-Pierre François, serviteur, servant, Commerciale 105-106.
St-Pierre Mme Germain, Fraser 57.
St-Pierre Mme veuve Antoine, Chabot 3.
Sub Station Electrique, coin St-Laurent et St-Augustin.
St-Pierre Placide, serrefrein, brakesman, Chabot 3.
Sutcliff John, grocer, épicier, Commerciale 40.
Swan J., messenger d'expresse, I. C. R., pension Commerciale 116.
Syndicat de Lévis, G. S. Marceau, propriétaire, Côte du Passage 61-63.

T

Tanguay Herménégilde, ingénieur, engineer, St-Henri 18.
Tanguay Jos., chauffeur, stoker, Fraser 95.
Tanguay Mme veuve Cyprien, St-Onésime 17.
Tanguay Octave, journalier, laborer, St-George 95.

BUVEZ LE TONIQUE PAR EXCELLENCE TONOMEAD

M. TIMMONS & FILS, seuls agents, Quebec

- Tanguay Mme veuve Théodore, couturière, dressmaker, Wolfe 54.
 Tanguay Mlle Philomène, servante, Hôtel-Dieu, St-Joseph 13.
 Tardif Edgar, journalier, laborer, St-George 98 r.
 Tardif Jos., chauffeur aqueduc, water works stoker, St-Laurent 33 1/2.
 Tardif Joseph-Geo., conducteur, conductor, Wolfe 62.
 Tardif Jos., plombier, plumber, Fraser 95.
 Tardif Mme Louis, St-George, près du cimetière Mont-Marie.
 Tardif Luc, commis de bar, bar tender, Commerciale 32.
 Tardif Philémon, journalier, laborer, St-Henri 14.
 Tardif Phydime, conducteur I. C. R., conductor, De la Citerne 11.
 Tardif Rév. Alphonse, Collège de Lévis, rue St-Joseph.
 Tardif Rodolphe, barbier, barber, Côte du Passage 99.
 Tardif Sylvio, employé I. C. R., St-Onésime 3.
 Tardif Saphirin, journalier, laborer, De la Citerne 12.
 Tavera George, ouvrier en navire, ship laborer, St-Edouard r. 7.
 Tavera Mme André, St-Edouard r. 7.
 Tavera Willy, ouvrier en navire, ship laborer, St-Edouard r. 7.
 Taylor Joseph, foreman, contre-maître, Domain Farm 387.
 Therriault Théophile, pension St-Laurent 313.
 Tessier Félix, pension, Hotel-Dieu, St-Joseph 100.
The Canadian Electric Light Co.—(Heat, Light and Power) Power House
 Chaudière. Tél. Bell 120, long distance, Office Côte Davidson, Belle-
 chasse 123.
The Canadian General Shoe Machinery Co., Ernest Caron, managing
 director, directeur-gérant, Commerciale 74-101.
The Levis County Railway Co., engineers Office, Car Barn, Fraser 50.
 Tél. C. de B. 168.
 Théberge Fabien, rentier, gentleman, Fraser 103.
 Théberge Jos.-P., contre-maître, L. Co Ry, Fraser 103.
The Rock City Cigar Co., Limited, manufacture, Shaw 26.
 Thérien Barthélemi, serrefrein, brakesman, St-Laurent 209.
The Genuine Comfort, J. B. Blouin & Fils, Boots and shoes, Lévis.
 Thérien Benamin, journalier, laborer, Côte des Pères.
 Thérien Charles, journalier, laborer, St-Laurent 212-214.
 Thérien Pierre alias Pitre, yard master I. C. R., St-Laurent 282.
 Therrien Mme veuve, St-George 77 1/2.
 Thérien Joseph-Gaspard, garde-freins, brakesman, St-Laurent 68.
 Thibaudeau Alfred, emp. de manufacture, Côte Bennett.
 Thibault Donat, journalier, laborer, St-Laurent 82.
 Thibault A., voyageur de commerce, commercial traveller, Commerciale 131
 Thibault Donat, chauffeur, stoker, St-Etienne 28.
 Thibault Joseph, jnr, mouleur, moulder, St-George 89.
 Thibault Joseph, ancien mouleur, moulder, Samson 11.
 Thibault M., journalier, laborer, St-Laurent 116.
 Thibault Mlles Marg. et Sophie, magasin, shop, St-Laurent 248.
 Thibault Mlle Sophie, blanchisseuse, laundress, Wolfe 78.
 Thibault Uldéric, matelot du "Polaris", sailor, St-Laurent 57.
 Thivierge Edmond, épicier, grocer, Wolfe 72.
 Thivierge Lorenzo, commis-marchand, salesman, St-Julien 3.
 Thivierge Emile, menuisier, joiner, St-Louis 44.
 Thivierge Mme veuve François, Carrier 28.
 Thivierge Mme François, Ruelle Lacerte 7.
 Thivierge Napoléon, commerçant, trader, St-Louis 44.
 Thivierge Napoléon, Capt., St-Julien 3.
 Thivierge Théodule, teneur de livres, bookkeeper, Carrier 18.
 Thomas Alex., ouvrier en bouilloire, boiler maker, Déziel 24 1/2.
 Thomas Mme veuve Alex., St-Jean 5.
 Thomlinson Mlle M., Wolfe 52.
 Thompson Mrs widow Joshua, annuitant, rentière, Fraser 9.

Comptoirs pour Bars, Barbiers, etc.

Stands for Bars, Barber Shops, etc.

NAPOLEON GIGNAC

Telephone 2050

44-68, Rue Lalemant, Quebec.

31, rue St-Joseph, Québec
J.-B. Belanger
 Phone 2649
 Pour votre argent allez chercher la meilleure
 qualité de CHAUSSURES chez

LÉVIS

202

- Thompson Uldéric, gérant, "Semaine Commerciale", manager, Chabot 10.
 Thompson Louis-Eugène, propriétaire de la "Semaine Commerciale", de
 Québec, St-James 6, Québec Tél. 1344—rés. St-Louis 57.
 Timmerman Antoine, journalier, laborer, Côte Bennett.
 Touchette Mlle Victoire, modiste, dressmaker, Shaw 27.
 Toussaint Louis, cuisinier, cook, Avenue Laurier, Traverse.
 Tranquille Louis, sculpteur, sculptor, St-George 96.
 Tremblay P.-Oscar, opérateur, opérator, Fraser 58.
 Tremblay Philippe, épicier, grocer, St-Laurent 33.
 Trinity Church, Wolfe 9.
 Trudel Eugène, trésorier, treasurer, Côte du Passage coin Wolfe.
 Trudel Firmin, ancien charron, wheelwright, Ste-Hélène 1.
 Trudel Jean-Baptiste, cordonnier-machiniste, shoemaker, St-Henri 11.
 Trudel Jos.-Louis, mouleur, moulder, St-Laurent 62.
 Trudel Jos., voiturier, carriage maker, Ste-Hélène 3.
 Trudel Nicolas, charpentier, carpenter, St-Laurent 75.
 Turcotte Ambroise, commerçant de chevaux, horses trader, Côte Patton 4.
 Turcotte Edouard, menuisier, joiner, Wolfe rear 88.
 Turcotte Ernest, boulanger, baker, Déziel 30.
 Turcotte Ludger, commis-voyageur, commer. trav. Commerciale 121.
 Turcotte Mlle Philomène, institutrice, teacher, St-Onésime 6.
 Turcotte Mme veuve Etienne, St-Onésime 6.
 Turgeon Azarias, journalier, laborer, St-Laurent 372.
 Turgeon Adélarde, épicier, grocer, Commerciale 173-175.
 Turgeon Adélarde, homme de section G. T. R., St-Laurent 144.
 Turgeon Adélarde, plâtrier, plasterer, Wolfe 110.
 Turgeon Arthur, employé G. T. R., St-Laurent 176.
 Turgeon Emile, sellier, sadler, St-Joseph 7.
 Turgeon Etienne, maçon, mason, Carrier 18.
 Turgeon Arthur, navigateur, sailior, St-Laurent 187.
 Turgeon David, maçon, mason, Guenette 26.
 Turgeon Ferd., rentier, gentleman, Notre-Dame 1.
 Turgeon France, serviteur, servant, St-Laurent 140-141.
 Turgeon Hilaire, serrefrein, brakesman, St-Laurent 152.
 Turgeon Jean-Baptiste, charretier, carter, Carrier 18.
 Turgeon Narcisse, garde-freins, brakesman, St-Laurent 316.
 Turgeon Jean, entr.-maçon, master mason, Carrier 18.
 Turgeon Joseph, boucher, butcher, halle N.-D., rés. St-Onésime 23.
 Turgeon Joseph, commerçant, trader, Commerciale 165-167.
 Turgeon Maurice, commerçant, trader, Commerciale 169-171.
 Turgeon Mme Alfred, Gauvreau 13.
 Turgeon Mme J.-E., St-Laurent 263.
 Turgeon Mme France, Dominion Boarding House, St-Laurent 140-141.
 Turgeon Mme veuve Joseph, Guenette 22-24.
 Turgeon Mlle Philomène et Marie, rentières, annuitants, Wolfe 58.
 Turgeon Téléspore, porter G. T. R., St-Laurent 154.
 Turner George L., brakesman, serrefrein, St-Laurent 322.
 Turner Willy E., engineer, ingénieur, St-Laurent 232.
 Turner Wm Lindsay, G. T. R. clerk, commis, St-Laurent 232.
 Tuscan Lodge, No 28, St-Laurent 91.
 Twomy George, engineer, ingénieur, St-Laurent 210.

U

Usine du Grand Tronc, St-Laurent, pied Côte Tibbitt.
 Union St-Joseph du Canada, succursale, Eden 5.

V

Vachon Alphonse, emp. shop I. C. R., St-Laurent 305.

Demandez la marque Alligator
 pour vos
VALISES ET SACS



- Vachon Alphonse, employé I. C. R., St-Laurent 306.
 Vachon Achille, commis, clerk, St-George 78.
 Vachon Achille, mesureur de bois, culler, St-Laurent 336.
 Vachon Arthur, journalier, laborer, St-Laurent 337.
 Vachon Charles E., ébéniste, cabinet maker, St-George 49.
 Vachon David, serrefrein, brakesman, St-Laurent 370.
 Vachon Edouard, fiter shop, I. C. R., St-Laurent 346.
 Vachon Mme Achille, pension privée, St-George 78.
 Vachon Mme veuve Joseph, magasin, shop, St-Laurent 350.
 Vachon Octave, journalier, laborer, St-Laurent 385.
 Vachon Wm, journalier, laborer, St-Laurent 350.
 Vallée Alfred, employé I. C. R., haut Côte Bennett.
 Vallée Alphonse, serrefrein, brakesman, Côte Bennett.
 Vallée Eusèbe, employé de manufacture, Côte Bennett.
 Vallée Isaïe, employé de manufacture, Côte Bennett.
 Vallée Malcolm, garde-freins, brakesman, Côte Bennett.
 Vallée Mlle Amanda, institutrice, teacher, Chabot 5.
 Vallée Pierre, batelier, boatman, haut de la Côte Bennett.
 Vallerand Louis-J.-A., commis-voyageur, com. traveller, St-George 4.
 Vallière Onésime, journalier, laborer, Côte Bennett.
 Valiquette C.-N., gérant Cie Téléphone Bell, Côte du Passage 76.
 Vasseur S.-N., conducteur I. C. R., conductor, coin Wolfe et St-Honoré 6.
 Vermette Jos., emp. de manufacture, shoemaker, Domaine St-Laurent 397.
 Verrault Alfred, employé civil, civil service clerk, Fraser 46.
 Verrault Alphonse, peintre, painter, St-Joseph 16.
 Verrault Mme, pension Hôtel-Dieu, rue St-Joseph.
 Verret Wilfrid, garde-freins brakesman, St-Félix 7.
 Verret Rév. P., supérieur "Le Patronage", route Dallaire 6.
 Verrault Edouard, gérant, manager, Wolfe 96.
 Verrault, Jos., mag. général, general store, maître de poste, Wolfe 98.
 Veuilleux Charles, mesureur de bois, culler, St-Laurent 228.
 Veuilleux C.-J.-Léon, marchand de bois, wood merchant, St-Laurent 233.
 Veuilleux Elz., marchand de bois, lumber merchant, St-Laurent 314.
 Veuilleux Ls-Ph., chauffeur I. C. R., stoker, St-Laurent 314.
 Veuilleux Napoléon, charretier, carter, St-Laurent 293.
 Veuilleux Mme Vve Octave, rentière, annuitant, St-Laurent 231.
 Veuilleux Téléphore, commis, clerk, St-Laurent 228.
 Vézina Bonaventure, forgeron, blacksmith, St-Laurent 4.
 Vézina Mlle Marie, institutrice, teacher, Chabot 5.
 Vézina Wilfrid, forgeron, blacksmith, St-Laurent 4.
 Vien Albert, agent d'assurance, insurance agent, St-George 77.
 Vien George, menuisier, joiner, Wolfe 102.
 Vien Joseph, courrier de malles, letter carrier, Wolfe 102.
 Vien Moïse, commis, clerk, Wolfe 102.
 Vincent G.-Ernest, garde-freins, brakesman, St-George, Villemay.
 Voyer François, domestique, servant, St-George 38.
 Voyer Joseph, lattier, Côte Labadie 8.
 Voyer Mme Joseph, femme de peine, charwoman, Côte Labadie 8.

W

- Wah Lee, buanderie chinoise, St-Jean 8.
 Wallace Patrick, gentleman, rentier, Déziel 24½.
 Wagner Pierre, journalier, laborer, St-Louis 56.
 Walsh Johnny, St-Laurent 249.
 Walsh Mrs Richard, St-Laurent 249.
 Webster L. J. manager Bank of Montreal, gérant, Commerciale, coin Avenue Laurier, rés. Fraser 2. Tél. Bell 70.
 Welsh R., surv., de la Quarantaine, St-George, Villemay, Fort No 3

ARTHUR PAQUET, Manufacturier

67, RUE SAINT-JOSEPH, SAINT-ROCH

Spécialité : DIAMANTS .: .: Téléphone 2537

U. F. DROUIN & Cie

161 et 180, RUE ST-PAUL - - Telephone 3491. Etoupe goudronnée
chaux, plâtre, latte métallique, fourniture de plomberie de toutes sortes.

Welch W., clèrk G. T. R., commis, St-Laurent 131, rés. St-George Villemay
 White Anthony, laborer, journalier, St-Laurent 151.
 Whitty Mme Thomas, St-Jean 3.
 Wilcox Welly, elecrician, électricien, St-Etienne 29
 Wilcox William, snr, laborer, journalier, St-Etienne 29.
 Withington Mme William, St-Thomas 7.
 Withington Napoléon, journalier, laborer, St-Thomas 5.
 Withington Onésime, plâtrier, plasterer, St-Thomas 7.

Y

Young John, engineer, ingénieur, St-George, paroisse Villemay.
 Young Sam (Sunny), brakesman, G. T. R., garde-freins, St-George, VII.
 Young Charlie, G. T. R., employee, St-Laurent 43.

ADDENDA

Buchanan G.-S., of Buchanan & Ahern, St-George 35.
 Gagnon Amédée, rédacteur au "Quotidien", Côte du Passage, rés. Bien-ville.
 Kane G.-H., restaurant, Eden 23
 Labranche Philéas, porter, G. T. R., rue St-Henri.
 Guenette Lucien, barbier, barber, Carrier 54

Drink "LIMLITHA" a Replica of Champagne
 Sole Patentees M. TIMMONS & SON

RECENSEMENT DE 1901

POPULATION DU CANADA

5,371,315

PROVINCE DE QUÉBEC

1,648,898

Canadiens-français.....	1,322,115
Canadiens-anglais.....	174,547
Canadiens-irlandais.....	114,842

Catholiques romains.....	1,429,260
Anglicans.....	81,563
Presbytériens.....	58,013
Méthodistes.....	42,014
Baptistes.....	8,392
Juifs.....	7,498
Congrégationalistes.....	5,173
Armée du Salut.....	292

CITÉ DE QUÉBEC

	1901	1910
Canadiens-français.....	57,016	64,000
Canadiens-anglais.....	4,831	9,500
Canadiens-irlandais.....	5,980	5,000
Autres races.....	2,000	1,500
	69,827	80,000

VILLES DE LA PROVINCE DE QUÉBEC

1908

Montréal.....	327,906
Québec.....	75,000
Sherbrooke.....	13,000
St-Hyacinthe.....	14,000
Hull.....	23,000
Trois-Rivières.....	10,000
Saint-Henri.....	21,192
Lévis.....	7,783
Sorel.....	7,057
Lachine.....	5,561
Valleyfield.....	11,055
Chicoutimi.....	5,000
Fraserville.....	4,229
Joliette.....	4,030
St-Jean.....	5,000
Roberval.....	3,524
Grand'Mère.....	4,447
Nicolet.....	3,755
Victoriaville.....	3,956

SI VOTRE COMMERCE NE
VAUT PAS LA PEINE
D'ÊTRE ANNONCÉ,
ANNONCEZ LE
POUR
LE METTRE
EN VENTE



Annoncez dans

“LE SOLEIL”

Le meilleur medium de publicité de Québec